imburgs agblad

Op doffers

Woensdag 26 augustus 1981. 63e jaargang nr. 200.

Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw – Abonnement: kwartaal ƒ 53,35, maand ƒ 17,87, per exemplaar ƒ 0,75.



Vandaag rolt de voetbal en rijdt de racefiets want de semi-profs trekken van leer in de groene arena, waar bijna gesmeekt wordt om toeschouwers, die schreeuwen en in hun handen klappen om die oude circusachtige sfeer zonder fietskettingen weer te doen herleven. In Tsjechoslowakije gaat het wereldkampioenschap wielrennen van start, na de Tour het grote toernooi voor hen die nog steeds met pedaalridders worden aangeduid. Er is behalve die telkens terugkerende honger naar de bal een even grote honger naar politieke duidelijkheid in het zo partijenrijke Nederland. Vuurwerk dus in sport en politiek, een gelijktijdigheid die niet al te vaak optreedt. Daarnaast en daarenboven is er vandaag het bezoek van koningin Beatrix aan Limburg als een aandachtvragend evenement. Het scenario van deze koninklijke visite is stipt als de slinger van een pendule. Tal van edelachtbaren hebben in een persoonlijk schrijven aan hun gemeentelijke onderdanen vriendelijk opgeroepen tot vlaggen en wuiven. Bernard Hinault, kromlopend van de superlatieven die hij te torsen heeft na zijn overwinning in de Tour is tot schrik van velen weer eens afgestapt in een wielerkoers. Uitgerekend vlak voor de wereldkampioenschappen. De deskundigen in de wielersport verdiepen zich nu in de achtergronden van dit alles ofschoon de behandelend arts geruststellend vaststelt dat er een lichte ontsteking aan een scheenbeen is. Even napluizend zijn de analyses rond Van Agt, Lubbers, De Gaay Fortman en vele andere vedetten in de zo geliefkoosde sport van de politiek. „Wat zit daar allemaal achter?" oftewel „Waar staan we nu precies voor?" Sportief Nederland, politiek Nederland, koninklijk en royaal Nederland bevinden zich vandaag in één nieuwsboeket daarmee aantonend dat de actualiteit publicitair gezien ook wel eens een verkeersopstopping teweeg kan brengen. Goede Morgen, ondanks de veelheid van shirts op de voetbalvelden mag er best „Oranje boven" gezongen worden.

Het weer

In de ochtenduren plaatselijk mistbanken. Later droog en vrij zonnig met middagtemperaturen rond 23 graden. Matige westenwind.

VANDAAG:

zon op	: 6.42	onder:	20.41
maan op	: 2.42	onder:	19.09

MORGEN:

zon op	: 6.43	onder:	20.39
maan op	: 3.48	onder:	19.51

Banaan

Orkanen en wervelstormen hebben er voor gezorgd dat de Europeanen in 1980 en ook dit jaar aanzienlijk meer voor de bananen hebben moeten betalen dan normaal. De Nederlanders aten dan ook flink wat minder van die vruchten. De woeste winden woeien in het Caribisch gebied en Zuid-Amerika zodanig dat de wereldexport met 4 procent verminderde. De Nederlander betaalde in 1980 gemiddeld 2,11 gulden, hetgeen een halve gulden per kilo duurder is dan in 1978. En dit jaar is de prijs al ƒ 2,55. De consument is dus weer de pisang. Er is één voordeel: veel minder mensen kunnen over bananenschillen uitglijden.

Wetenschappelijke informatie bij melk



Ik moet deze nog uitlezen...



● *J. Pleumeekers ...actie...*

Kamerfractie eist nieuwe onderhandelingen

CDA-Limburg pal achter Van Agt

Van onze verslaggever

SITTARD/DEN HAAG – Het CDA-Limburg laat Dries van Agt niet vallen en weigert te accepteren dat deze niet langer „politiek leider van het CDA zal zijn". Voorzitter drs. Jef Pleumeekers van CDA-Limburg wil zich zelfs sterk maken om een extra partijcongres bijeen te roepen. „Er wordt geprobeerd suggesties te wekken dat Van Agt de kabinetsformatie heeft laten stranden. Ik wijs dat van de hand. Van Agt wil duidelijkheid met name over de sociaal-economische paragraaf en dat is in feite een zaak die in maanden niet veranderd is", vindt Pleeumeekers die sinds juli ook binnen het dagelijks bestuur van de partij, pal achter fractievoorzitter Van Agt is blijven staan.

Hij ontkent overigens categorisch dat de actie van CDA-Limburg („Wij hebben de leden uiteraard niet kunnen vragen, maar ik durf de verantwoordelijkheid te nemen dat de verontruste afdelingen de actie steunen") een onderdeel is van een „scenario dat Van Agt nog sterker moet maken binnen de partij". „Ook andere afdelingen in het land overwegen een dergelijke actie, maar wat ons betreft is die spontaan opgekomen aan de hand van de gebeurtenissen van de laatste dagen", zegt de Limburgse CDA-boss.

„Het moet afgelopen zijn met de loyalisten, met groepen van 12, 19 of 26. Dat is duidelijk afgesproken. Vandaar ons appel aan de kamerfractie de collectieve verantwoordelijkheid voor land en partij ter harte te nemen. Vanuit de basis van het CDA moet iedereen duidelijk worden gemaakt hoe daar gedacht wordt over de situatie in Den Haag en rond Van Agt", zegt Pleumeekers.

Kabinet

De CDA-kamerfractie blijft vasthouden aan de vorige week door onderhandelaar Van Agt uitgesproken eis van nieuwe onderhandelingen over het regeerakkoord. De fractie heeft gisteren voorts met algemene stemmen de wens uitgesproken dat Van Agt het beoogde kabinet met PvdA en D'66 zal moeten gaan leiden. Daarnaast heeft het CDA vicefractievoorzitter Lubbers aangewezen als onderhandelaar, nu Van Agt maandag liet weten deze functie niet langer te willen vervullen.

De Tweede-Kamerfractie van het CDA kwam gistermiddag na een zes uur durend beraad tot een besluit. Naar alle waarschijnlijkheid zal de fractie morgen, tijdens de volgende vergadering, Lubbers eveneens aanwijzen als fractievoorzitter.

Streven

Het CDA besloot dinsdag nog steeds te blijven streven naar de vorming van een parlementair kabinet met PvdA en D'66. De fractie eist daarbij wel dat duidelijkheid ontstaat over de sociaal-economische afspraken, en de consequenties voor het beleid voor 1982. Ook vindt de fractie dat in het neuwe regeerakkoord meer rekening moet worden gehouden met de adviezen op dit gebied van de Nederlandsche Bank, het Centraal Planbureau en de sociale partners.

De nieuwe onderhandelaar, Lubbers, benadrukte gistermiddag dat Van Agts advies aan koningin Beatrix de leidraad bij de nieuwe onderhandelingen blijft. Ook persoonlijk vindt hij de uitkomst van de onderhandelingen „te matig".

Het algemeen CDA-bestuur sloot zich dinsdagavond in Utrecht bij de lijn van de fractie aan. Het sprak zijn vertrouwen uit in de nieuwe onderhandelaar Lubbers. „Met het oog op het landsbelang blijven wij hameren op een snelle totstandkoming van dit beoogde kabinet onder leiding van Van Agt", aldus voorzitter Bukman.

Lubbers, die andere fracties opriep tot „open en reële" onderhandelingen, wilde niet bevestigen dat het CDA eigenlijk zwaardere eisen heeft gesteld. Maar, zo zei hij, „als we nu toch een breuk hebben, laten we het dan goed doen met elkaar". Nu er een „echte" breuk is ontstaan kunnen overigens ook de andere partijen nieuwe punten aan de orde stellen.



● Handelaren op de beurs in Wallstreet maken deze dagen verwarrende dagen door. Maandag kelderden de koersen. De Dow Jonesindex was ruim twintig punten lager. Gisteren werd bekend dat door de hoge rente de inflatie in de VS verder opgejaagd was. Dat bericht zorgde ervoor dat ook gisteren de koersen – weliswaar minder dan maandag – daalden. Een en ander verhindert echter niet, dat de prijs van de dollar maar blijft stijgen. Deze munt werd in Amsterdam weer bijna zeven cent duurder.

Angola mobiliseert strijdkrachten

Oorlog dreigt in Zuidelijk Afrika

Van onze redactie buitenland

JOHANNESBURG – Angola heeft Zuid-Afrika gisteren met een oorlogsverklaring gedreigd, wanneer Zuidafrikaanse troepen op Angolees grondgebied blijven opereren. Gisteravond kondigde de Angolese regering zelfs een algemene mobilisatie van de strijdkrachten af. In een telegram aan VN-secretaris-generaal Kurt Waldheim protesteert de Angolese regering tegen een inval van twee Zuidafrikaanse tankcolonnes, die gisteren zou hebben plaatsgevonden.

In het telegram wordt gesteld dat de „Zuidafrikaanse provocaties" kunnen leiden tot „individuele of collectieve zelfbescherming tegen militaire aanvallen", zoals voorzien in het VN-handvest. In Zuid-Afrika werd dit direct uitgelegd als een dreigement om de in Angola gestationeerde Cubaanse troepen (rond 200.000 man) bij het conflict te betrekken.

De Zuidafrikaanse legerautoriteiten hebben de inval in Angola niet direct toegegeven. Maar in een reactie op het Angolsese telegram aan Waldheim werd wel gezegd, dat het om een gebied gaat waar „geregeld militaire operaties tegen de SWAPO worden uitgevoerd. Bij die acties wordt indien nodig de grens met Angola overschreden", aldus een legerwoordvoerder.

Terecht

Een aanwijzing dat Angola terecht bij de VN klaagt is dat volgens een woordvoerder van de in Namibië gelegerde Zuidafrikaanse strijdkrachten gisteren al het burgerluchtverkeer boven het aan Angola grenzende Ovambo-gebied in Namibië werd verboden.

De vliegbasis Ondangwa in Ovamboland werd zaterdag reeds voor al het burgerluchtverkeer gesloten. Een landingsstrip bij Ruacana aan de Angolese grens werd eveneens tot verboden gebied verklaard. Als reden werd opgegeven „intensief luchtverkeer in verband met militaire oefeningen in het gebied".

Volgens de Angolese regering zijn aan de Namibisch-Angolese grens ruim 45.000 Zuidafrikaanse soldaten gestationeerd. Maandag zijn twee tankkolonnes, waarvan één bestond uit 32 tanks en 82 andere legervoertuigen, meer dan 150 kilometer op Angolees gebied doorgedrongen.

Begin vraagt hervatting besprekingen

ALEXANDRIË/EGYPTE – Premier Menachem Begin van Israel heeft president Anwar Sadat van Egypte gisteren gevraagd om onmiddellijke hervatting van de onderhandelingen over autonomie voor de Palestijnen op de westelijke Jordaanoever en in de strook van Gaza, en de reactie leek gunstig te zijn, volgens een medewerker van Begin.

De medewerker voerde het woord nadat Begin en Sadat waren begonnen aan over twee dagen uitgesmeerde besprekingen in Alexandrië – hun eerste ontmoeting sinds Begin in juni werd herkozen.

Hij zei dat Israel streefde naar overeenstemming over hervatting van de autonomie-onderhandelingen, en voegde hieraan toe: „Ik denk dat we op de goede weg zijn".

„De reactie van de heer Sadat kwam ons positief voor. Het was een erg goede vergadering en tot dusver gaat alles uitstekend", aldus de medewerker na het eerste onderhoud van zestig minuten tussen Sadat en Begin.

Egypte brak de autonomiebesprekingen ruim een jaar geleden af uit protest tegen de formele inlijving van Oost-Jeruzalem bij Israel.

Reagan besluit plaatsing MX-raketten

WASHINGTON – President Reagan heeft voorlopig beslist de nieuwe intercontinentale kernraket MX, op land te stationeren. Reagan zou volgens zegslieden vooralsnog echter niet 200 van die wapens willen plaatsen, verdeeld over 4600 silo's, maar 100, waarvoor 1000 bunkers zouden worden gebouwd.

Op die manier zou de Sovjetunie nimmer met zekerheid kunnen bepalen waar dit deel van Amerika's arsenaal zich bevindt, zodat de Russen er ook nimmer op kunnen rekenen bij een eerste aanval deze vergeldingswapens te vernietigen. Militaire deskundigen in de VS gaan ervan uit, dat de duizend Minuteman-raketten waarover de Amerikanen thans beschikken, in hun vaste silo's wel door een Russische aanval kunnen worden uitgeschakeld.

Minister van defensie Weinberger heeft voorlopig kennelijk het loodje gelegd in de bittere twist die tussen hem en minister van buitenlandse zaken Alexander Haig was ontstaan over zijn plan de nieuwe raketten tot een vliegende kernmacht te maken. Ook binnen de luchtmacht waren daartegen ernstige bedenkingen gerezen.

Ooggetuige uit Nuth over dramatische duivenrace

Lossing Orleans kapitale blunder

NUTH/HEERLEN/ORLEANS – „Het was verschrikkelijk daar in Orleans. Ik ben blij dat ik alles op de film heb vastgelegd. Toen de lossingscommissie in Nederland het sein tot lossen gaf sloegen de convoyeurs de handen voor de ogen. Het regende en de lucht boven Orleans zat potdicht, maar toch kregen 186.500 jonge duiven de vrijheid. Anderhalf uur na de lossing dwaalden nog tienduizenden duiven boven de plaats van lossing", aldus Hub Hamers, kastelein uit Nuth die de massale lossing van dichtbij gadesloeg. „Dat zoiets mogelijk is kon ik gewoon niet geloven".

Hub Hamers is er nu nog steeds kapot van. „Over veertien dagen ga ik met mijn films bewijzen wat zich in Orleans heeft afgespeeld. Iedere duivenmelker moet daarbij aanwezig zijn. Voorlopig zwijg ik, maar ik heb veel meer te vertellen", zegt de 48-jarige kastelein.

„Door het slechte weer konden de duiven onmogelijk koers te kiezen. Ook op de terugweg tot Parijs hebben we niets dan regen gezien. En dan wordt er ook nog gezegd dat de heren die het sein tot lossen gaven, zeggen dat er geen vuiltje aan de lucht was. Daar erger ik me over", aldus Hamers.

Met de uitlatingen van deze kastelein zijn de raadsels rond de catastrofale Orleansvlucht voor de 60.000 Nederlandse duivenmelkers opgelost. Men is er van overtuigd dat deze wedstrijd een heel lange staart gaat krijgen. „De grootste duivenrace ter wereld is een chaotische bedoening geweest", aldus een woordvoerder van de dierenbescherming die eveneens in Orleans was.

● Zie verder pag. 13
DUIVEN ONTSNAPTEN ONDERWEG

programma's van vandaag

televisie

■ = zwartwitprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

13.00 - 13.05 Journaal voor doven/slechthorenden.
15.30 De Flintstones. Voor de kinderen.
15.55 - 17.30 Tut en Tuttle. Amerikaanse jeugdfilm.
18.45 Toeristische tips.
18.55 De Bereboot. Voor de kinderen.
19.00 Van gewest tot gewest. Informatie uit de regio. 1. Opgravingen bij Oud-Zuilen; 2. Een portret van de binnenvaartschipper Roelof Dragt.
19.50 Wallenstein. „Het geheime vonnis". TV-serie.
21.20 Quadro Hotteterre speelt. Muziekprogramma. Optreden van het Quadro Hotteterre.
21.37 Journaal.
21.55 Den Haag Vandaag. Actualiteiten rond de politiek.
22.10 Studio Sport. Sportrubriek.
22.40 Journaal.
22.45 Journaal voor doven/slechthorenden.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 Journaal voor doven/slechthorenden.
18.15 - 18.40 Wielrennen. De strijd om het wereldkampioenschap landenteams amateurs. Samenvatting van de tijdrit over 100 km in de omgeving van Praag.
18.57 Journaal.
18.59 De schoolkrant. „Regina houdt het stil". TV-serie.
19.25 Kenmerk. Informatierubriek over kerk en samenleving.
20.00 Journaal.
20.27 Stichting Socutera. „Zoeken naar oorzaken". Filmpje van het Koningin Wilhelmina Fonds.
20.32 Rock for Kampuchea. Samenvattende filmreportage over vier benefiet-rockconcerten voor de wederopbouw van Kampuchea, eind 1979 in Londen. Met: Ian Dury and The Blockheads. The Who en een gelegenheidsband onder leiding van Paul McCartney.
21.15 Magnum P.I. „No need to know". Detectiveserie.
22.00 Info-Special. Kindermoeders. Documentaire over tienermoeders, opgenomen in New York.
22.35 Taxi. „Latka's Revolting". TV-serie.
23.02 Sportvissen. Voorlichtingsprogramma.
23.17 Geologie. Voorlichtingsprogramma.
23.37 Journaal.
23.42 Journaal voor doven/slechthorenden.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

10.00 Journaal.
10.23 Voetbalnieuws. Bundesliga.
11.10 Was bin ich? Beroepenquiz.
11.55 Die Zedern des Libanon.
12.10 Report.
12.55 Persoverzicht.
13.00 - 13.15 Journaal.
16.10 Journaal.
16.15 Ann Margret - Rhinestone Cowgirl. Showprogramma opgenomen in Nashville Tennessee. Ann Margret Olsoon zingt met Perry Como, Minnie Pearl en Bob Hope.
17.00 Doctor Snuggles. „De zonnige lachmachine". Tekenfilm.
17.25 Eine Geschichte vom Steinbock. Over het leven van een oude steenbok.
17.50 Journaal.
18.00 Ferry Ahrlé portretteert Jürgen von der Lippe.
18.10 Sonnenpferde.
19.15 Hier und Heute.
19.45 Vader en zoon.
20.00 Journaal.
20.15 Das doppelte Leben. TV-film. Anna Berg is een mooie vrouw en woont samen met Hans Lammer. Zij lijken samen gelukkig maar alles is maar schijn. Hans doet zich mooi voor maar blijkt bij duistere zaakjes betrokken te zijn. Door een jonge journalist komt zij achter de waarheid.
21.55 48 Uren. Actuele reportage.
22.30 Thema's van de dag.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

10.00 - 13.15 Zie programma's Duitsland I.
15.00 Vakantieprogramma voor de jeugd. 15.00 Enid Blyton. „Vijf vrienden helpen hun kameraadjes. 15.25 Vakantiekalender. 15.40 Die Kinder von Büllerbrü. Zweedse jeugdfilm.
17.00 Journaal.
17.10 Das kalte Herz. TV-serie.
17.35 De draaischijf. Vrijetijdsmagazine. Te gast: Oliver Onions.
18.20 Rate mal mit Rosenthal. Spelprogramma met Hans Rosenthal.
18.57 ZDF - Ihr Programm.
19.00 Journaal.
19.30 Der Sport-Spiegel. „Huilen helpt niet, je moet verder". Filmreportage.
20.15 ZDF-Magazin.
21.00 Journaal.
21.20 Die Füchse. „Regan in de val". Politieserie.
22.05 Das geht Sie an. Consumentenrubriek. Zijn fietsen veilig?
22.10 Betreft: Fernsehen. Programma van J. Obst.
22.55 Sport Aktuell. 1. Internationale atletiekwedstrijden in Koblenz. 2. Voetballen.
0.25 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sommerspass mit der Maus.
18.30 Lemmi und die Schmöker. „De dochter van de eigenaar van het kijkspel". TV-serie.
19.00 Mitmenschen. „De Murowa-ri's van Denewan". TV-serie.
19.45 Beat-Club. Met Vic Vergat.
20.00 Journaal.
20.15 90 Minuten in.
21.45 Deutscher Alltag.
22.30 The man from Colorado. Amerikaanse speelfilm uit 1948. In de hoofdrol William Holden.
0.00 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
18.30 Ein Schiff fährt übers Meer. Inleiding in de problemen van de technologie.
19.00 Pop Stop Special. Thomas Gottschalk en Anthony.
19.50 Struktura krzysztalu. Poolse speelfilm.
21.50 Max Frisch. Filmische uitbeelding van 'Montauk" een autobiografische roman van deze Zwitserse auteur.

BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

17.00 Herinnering aan de opkopers. TV-serie.
18.00 Klein, klein kleutertje. Voor de kleintjes.
18.15 Ti-Ta-Tovenaar.
18.20 Korte film.
18.30 Chips. „De supermotor". TV-serie.
19.17 Uitzending door derden.
19.37 Mededelingen. Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Weerbericht.
20.15 Nationale loterij.
20.20 Arnold. „Als de kat van huis is". TV-serie.
20.45 Op zoek naar. „De verloren goudmijn". TV-serie.
21.05 Spel zonder grenzen. Uitzending vanuit Sunderland.
22.25 Puur cultuur. Over derden.
22.55 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.15 La Traviata. Opera uitgevoerd in de Metropolitan Opera in New York met Ileana Cotrubas, Placido Domingo en anderen.

BELGIË (Frans)
Kanalen: 3, 8, 28 en 42

17.00 Carrefour J. Gevarieerd programma.
18.30 Un autre regard. Profils de Jésus.
19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.30 Journaal.
19.55 Contacts. Vandaag: Voetgangers en automobilisten.
20.05 Les sentiers du monde. Ditmaal Martinique, Frankrijk in de tropen.
21.05 Spel zonder grenzen. Uitzending vanuit Sunderland. Een weekend op het platteland.
22.35 Journaal.

radio

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Ook goeie morgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 10.02 Kletskop. 10.45 Villa VPRO Magazine. 13.03 Welingelichte kringen. 13.30 Een klap op je kop. 14.20 Radio-kleuterkrant. 14.45 Speelplein. 15.02 Rond-uit-Extra. 16.02 Licht en uitzicht. 16.45 EO-Metterdaad-Zomermagazine. 17.02 Tijdsein. 17.45 Theaterorgelbespeling. 18.11 Hier en nu-woensdagmagazine. 19.02 De Kilima Hawaiians. 19.30 Hobbyscoop. 20.02 Langs de lijn. Sport en muziek. 23.04 Met het oog op morgen. 0.02 Late date. 1.02 Metropole Orkest. 1.30 Tussen 60 plus en 70 min. 2.02/7.00 Nachtdienst.

HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55.

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 De Wekkerradio. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. De werkbank. 9.25 De vooruitgang. 9.50 Hoor Haar. 11.05 Uit het leven van een stakersvrouw. Hoorspel. 11.20 Lichte grammofoonmuziek. 11.35 Groningen-Centraal. 12.16 Mens en samenleving. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Dingen van de dag. 13.11 Groningen-Centraal. 13.30 Kinderen een kwartje. 14.10 Oude schoolliedjes. 14.30 De Schuurpapier. 15.00 Leeftijd-genoeg. 16.00 Paniek op ganymefdes. Hoorspelserie. 16.40 Operette. 17.24 Mededelingen. SOS- en politieberichten. 17.36 Dingen van de dag. 18.00 HAFA-magazine. 18.30 Vrouwengeschiedenis. 18.50 Lichte grammofoonmuziek. 19.00 De Rode Draad onder professoren. 20.00 Het zout in de pap. 20.20 Over naar Theater Carré in Amsterdam. 20.30 De Tragiek. Cabaretprogramma. 23.30/23.55 Muziek van deze eeuw.

HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Manneke Pop. 8.30 Opa Bakema. 9.03 Van negen tot twaalf. 12.30 De Noen Show. 14.03 De Theo Stokkinkshow. 17.03 Stampij met Hanneke. 18.04 De Nationale Hitparade. 19.02 Rauhfaser. 22.02 Rock-tempel. 23.02/24.00 Walhalla.

HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00

7.02 Het levende woord. 7.10 Preludium. 8.30 Musica Sacra. 9.02 Divertimento. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Orkestpalet. 12.02 Tafelmuziek. 12.02 Pianowerken uit de Romantiek. 12.30 Muzikale vondsten in Beieren. 13.30 Platennieuws. 13.55 Zojuist verschenen. 14.02 Kamermuziek. 14.30 Kerkconcert vanuit de St.-Vituskerk te Hilversum, uitgevoerd door Gerrit van Slooten. 15.00 In kleine bezetting. 16.00 Heitor Villa-Lobos. 16.55/17.00 Kunst- en vliegwerk.

BRT II
555 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t/m 8.00 op elk half uur, 9.00, 10.00, 13.00, 18.00, 19.00, 22.00, 23.40.

West-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen (7.33 Splinternieuws). 8.10 Prikbord. Agendanieuws. 8.12 Zomergroenten.
Limburg: 10.03 Met de deur in huis. Muzikaal allerlei en een tuinpraatje door Jean Claes. Presentatie: Luk de Laat. 11.00 Kort en klein. Boekennieuws. 11.05 Mixt-uur met Moors. Een programma voor thuiszitters. Presentatie: André Moors (12.00 Splinternieuws). 12.05 De vlag en de lading. Veel muziek en actuele bindteksten. Presentatie: Michel Ilsen. 13.10 Siësta. Rustige non-stop muziek (13.30 In het spionnetje).
Oost-Vlaanderen: 14.00 BRT 2-vakantieshow.
Antwerpen: 17.00 Focus-kort. 17.05 Piek-uur. Grammofoonplatenprogramma met vooral oudere hits. Presentatie: Wiet van Broeckhoven. 18.10 Meer muziek. Muziek van hier. Presentatie: Micha Marah. 19.10 Luisteren of de avond komt. Presentatie Rik Moens. 19.53 Vrij uit. In humanistisch perpectief.
Brabant: 20.00-23.40 Funky Town. Funky, soul, disco. (21.00 Splinternieuws).

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 8.30 t/m 16.30 op elk uur, 19.30, 20.30, 21.30, 22.30, 23.30.

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 8.30 Das Radiopaar ist da. 10.30 Dacapo, Rainer. 12.00 RTL-12 Uhr Mittags, Jochen. 14.00 Hits bei RTL. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Die schlaue Stunde. 17.00 RTL-Radiotelex. 18.45-19.00 RTL-Strandhotel. 19.00 RTL Young. 20.00 RTL-Halbzeit. Das Sport Magazin, Björn. 22.00 Nachtrock. Peter aus Los Angeles. 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Aktueel. 18.10 Het balkon op het zuiden. Actualiteiten uit de regio. 18.30-19.00 Limburg Airlines. Programma voor jongeren.



Bangkok: een nieuwe formatie

HEERLEN – De leden van de nieuwe formatie „Bangkok" lijken net zo bekend te worden als de naam van deze miljoenenstad in Zuidoost-Azië. De gitarist Lino Marazy is door zijn gitaarspel een grote steunpilaar in de groep. In het Braziliaanse werk weet Lino de snaren bijzonder goed te hanteren. Drummer Menny Cremers is ook geen onbekende. Bassist Ottavio Casu heeft in Italië vijf jaar als beroepsmusicus gewerkt. Toetsenman Wim Haasdijk heeft in vele vormingcentra een goede reputatie. Deze vier mensen hebben een onderdak gevonden in de nieuwe formatie „Bangkok".

DOOR HUN VEELZIJDIG repertoir heeft dit orkest een goede naam in Belgisch/Limburg. In het korte bestaan kwamen heel wat contracten binnen. Vandaag treedt de groep op in onze eigen provincie. De heren geven een concert in café-bar-dancing „Het Pallet", Klein Graverstraat in Kerkrade-West. Iedereen is van harte welkom. Voor boekingen: 045-411330 en 045-454501.

Sterrenparade in Vrieheide

HEERLEN – Van vrijdag 4 tot en met zondag 6 september zullen een keur van artiesten de revue passeren tijdens festiviteiten georganiseerd door het ex-prinsencomité „De Jonge Böck" in de feesttent achter café-dancing „Romantica" aan de Anjelierstraat op Vrieheide. Dé grote klapper van zaterdagavond is de bekende Duitse zanger Erik Silvester. Ook Sandra Hogeveen uit Brunssum is te gast in dit programma. Het eveneens bekende orkest „The Peanuts" zorgt voor de dansmuziek.

DE KAARTEN KOSTEN tijdens de voorverkoop *f* 12,50 en aan de kassa van de feesttent *f* 15,-. Deze zijn ook geldig voor de grote gala-avond van zondagavond waarin onder anderen optreden: zangeres Lina Miles, Billy Johns, Fred Faber, Oswino & Jidette, Rolly Brand, jodelkoning Little Rolf, Karin Rauschen, tv- en radiostar uit de Haifisch Bar, en de dansgroep „De Bockeyer", uit Herzogenrath. Ook na deze gala-avond is er gelegenheid om te dansen. De muziek wordt dan verzorgd door het AS-combo. Voorverkoopadressen zijn: H. Drijver, Keekstraat 37 (Heerlerheide), C. Berkero, Zwanenstraat 22 (Heksenberg) en Romantica, Anjelierstraat (Nieuw-Einde/Vrieheide).



● *ERIK SILVESTER, een van de sterren in Vrieheide op zaterdag 5 september.*

„De tragiek" rechtstreeks op de radio

HILVERSUM – De VARA zal vanavond (woensdag) een rechtstreekse radio-uitzending verzorgen van „De Tragiek", het theaterprogramma van Freek de Jonge. Het programma komt uit het Amsterdamse theater Carré en is een van de laatste voorstellingen die Freek de Jonge van De Tragiek geeft. De uitzending via Hilversum 2 begint om half negen en duurt tot half twaalf.

Bill Coleman overleden

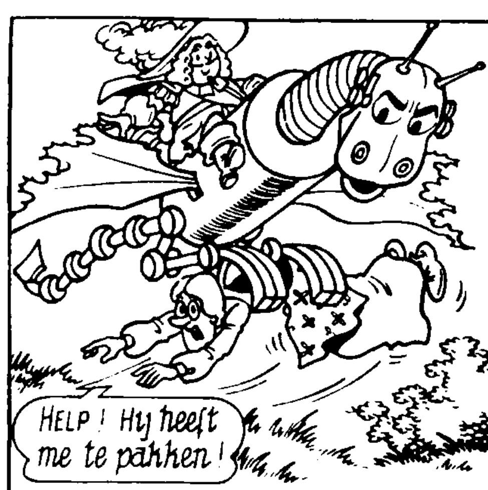
TOULOUSE – De Amerikaanse jazztrompettist Bill Coleman is in de nacht van maandag op dinsdag in een ziekenhuis in Toulouse overleden. Hij is 77 jaar geworden. Coleman leed aan een hartkwaal. Bill Coleman, die in Kentucky werd geboren, had trompettist Louis Armstrong als groot voorbeeld. In 1948 verhuisde hij naar Frankrijk. Hij beschreef zich toen als „een van de vele zwarte musici hier die gevlucht zijn voor de rassenscheiding". Coleman is vooral bekend door zijn interpretaties van klassieke geestelijke negerliederen, zoals „Down by the riversi-de", „Jericho" en „When the saints go marching in".

storen / kinder-spel	▼	boon-vormige klier	belem-mering / vishok	▼	niet vroeg	omge-keerd / nauw	▼
▶		▼	▼		▼	▼	
geen en-kel pers. ▶ / denk-beeld							
▶				leeftijd (Eng.) ▶ / eenheid			
▶			do	▶ ▼		berg op de Fi-lippijn.	
jongens-naam / gestold vleesnat		Fr. lid-woord	errore excepto		spil	▶ ▼	
▶		▼	▼		riv. in Italië	▶	
luizeëi	▶				voor-zetsel	▶	

de toffe tamboer

suske en wiske











panda en de groenwoeker









oplossing van gisteren

- l - - k r - -
- a m e r i k a
- b e - o b e r
h o e v e - i e
a r r e s t - s
- a v e - e n -
k n a r s e n d
- t l - g n o e

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Direkteur:
J.J.M.H. Drehmanns
Hoofdredakteuren:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37,
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Abonnementenafdeling:
telefoon 045-739881
Advertentieafdeling:
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

recept

wina born

Crepes Georgette

Dit zijn niet de beroemde crepes Suzette, maar Georgette mag er ook wezen! Roer een beslagje van 150 g gezeefde bloem, snufje zout, 2 eieren, 1 afgestreken eetlepel suiker en 3 dl melk. Laat het beslag ruim een uur rusten. Snijd zeer dunne plakken verse ananas af en verwijder de schil en de harde kern. Los 75 g suiker op in 1,5 dl kokend water en laat hierin de plakken ananas gaar worden. U kunt natuurlijk ook kant-en-klare plakjes uit blik nemen. Roer het beslag nog eens goed door. Laat een beetje boter in een koekepan heet worden en wat beslag er in lopen. Leg er een plak ananas op als de onderkant vast begint te worden en giet er dan nog een beetje beslag over. Na 1 minuut voorzichtig keren en de andere zijde ook heel licht goudbruin laten worden. Smelt brokjes bittere chocolade in een beetje heet water. Goed roeren en het vuur laag houden. Bak flensjes tot alle beslag op is en giet de chocoladesaus er over.

Razzia's op tegenstanders Islamitisch regime

Golf van arrestaties

LONDEN – De Iraanse politie heeft honderden actieve bestrijders van het regime aangehouden bij voortgaande razzia's op schuilplaatsen van linkse verzetsbewegingen. Zo heeft radio Teheran gisteren bekendgemaakt. Volgens de uitzending arresteerden revolutionaire soldaten 179 leden en sympathisanten van linkse organisaties in de zuidelijke stad Kerman waar gewapende mannen maandagavond een groep revolutionaire soldaten in een hinderlaag lokten.

Radio Teheran zei dat de linkse opstandelingen één revolutionaire soldaat hadden gedood en een gewond. Klaarblijkelijk bij wijze van vergelding voor de massale aanhoudingen in Kerman.

Citerende uit een comuniqué van de revolutionaire soldaten verklaarde radio Teheran dat linkse dissidenten die gekant zijn tegen het regime van de geestelijkheid in Iran, in de stad Rezvansjahr een andere revolutionaire soldaat hebben doodgeschoten.

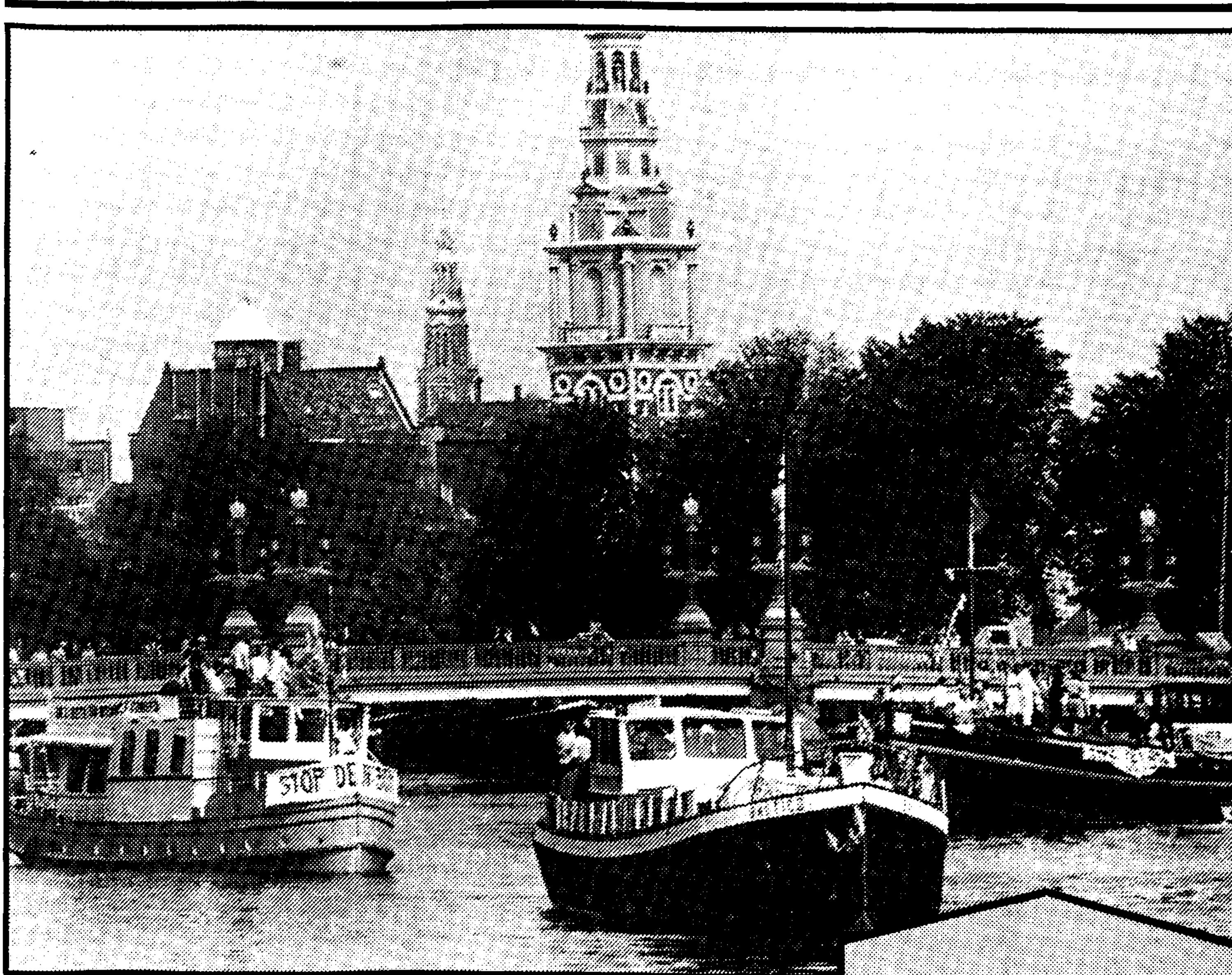
In de stad Isfahan in het centrum van het land zouden de revolutionaire soldaten een omvangrijke militaire organisatie van de Moedjahedin hebben ontdekt.

In een verklaring van radio Teheran werd gezegd dat in Isfahan méér dan 100 Moedjahedin zijn aangehouden in verband met gewelddadigheden en moorden in de stad in de voorbije twee maanden.

Getroffen

Het persbureau Pars berichtte dat in de oostelijke provincie Chorasan, die de laatste maanden zwaar is getroffen door bomaanslagen en schietpartijen door de Moedjahedin, huizen en winkels onder vuur zijn genomen. Een winkelier werd gedood en een onderwijzer gewond. En in Teheran werd een granaat gegooid naar de ingang van het persbureau Pars – jongste van minstens drie aanslagen op het gebouw – maar slachtoffers vielen er niet. Een man werd aangehouden en in zijn auto werden vuurwapens gevonden.

Het islamitische parlement in Teheran heeft dinsdag nog twee paragrafen goedgekeurd van een ontwerpwet waarmee het kabinet-Bahona wil komen tot bouw van een ambtenarenapparaat dat waarachtig islamitisch is. De wet zal ambtenaren uitsluiten die een band hadden met het regime van de sjah of die na de islamitische revolutie tegen de regering geageerd hebben.



Onder luid gejuich en geklap hebben gisteren de vijf boten die tien dagen lang door Nederland hebben gevaren onder het motto „Cruise tegen de cruise en de N-bom" in Amsterdam hun tocht beëindigd. Rode rozen waren er voor de ruim honderd opvarenden die na een lange tocht langs zeventien plaatsen blij waren het eindpunt bereikt te hebben.
De cruise is georganiseerd door het Samenwerkingsverband Stop de neutronenbom, Stop de kernwapenwedloop en heeft met de tocht een campagne gestart tegen het installeren van kruisraketten in Nederland. In december dit jaar zal het Nederlandse parlement daar opnieuw over moeten beslissen. In 1979 is die beslissing uitgesteld; de actievoerders hopen dat nu in 1981 dit uitstel tot afstel leidt.



Speling

Nu Lubbers Van Agt heeft opgevolgd als CDA-onderhandelaar en straks als CDA-fractievoorzitter is te verwachten dat er gezocht wordt naar kleine spelingen tussen het vastgelegde regeerakkoord en de nadrukkelijke intentie om tot een brede basis kabinet te komen van CDA, PvdA en D'66. Want als de CDA-fractie nu nadrukkelijk Van Agt als premier wil van een nieuw te vormen kabinet, dan zal de breuk in de standpunten die ontstond na de historische stemming in de CDA-fractie niet te lijmen zijn met woordveranderingen.

Er zal lichtelijk ingebroken dienen te worden in het regeerakkoord. Maar op een zodanige wijze dat het geen keuze wordt pro Van Agt, dus tégen regeerakkoord, maar een betere afweging van de gevolgen van zo'n gebroken standpunt. Dat is temeer van belang omdat het CDA op den duur een veel ernstiger breuk riskeert met de kiezers, die in hun adhesie duidelijk laten blijken dat zij politiek inderdaad op Van Agt gestemd hebben van het CDA. Men kan ondanks allerlei verfijnde redeneringen zoiets niet over het hoofd zien. Vanuit die gedachtengang kan de onverbiddelijkheid van de standpunten intern in het CDA noch de onverbiddelijkheid tussen aan de ene kant de coalitie-partners PvdA en D'66 en aan de andere kant een deel van het CDA, niet blijven bestaan. Anders komt er weer niets uit de bus.

Nu Lubbers het rapport Wagner als voorbeeld heeft genomen en al toetsend op onderdelen van werkgelegenheid, industriebeleid en collectieve lasten, tot de conclusie kwam dat het regeerakkoord daar helemaal niet tegengesteld aan is, integendeel zelfs onderdelen daarvan had opgenomen, is duidelijk dat het inderdaad zoeken wordt naar de kleine spelingen, waardoor Lubbers mogelijk zelf correcties probeert aan te brengen in de praktijk van zijn eigen informateurschap.

B.R.

Acht jaar geëist voor doodslag

DEN HAAG – De officier van justitie bij de Haagse rechtbank, mr. H.J. Schimmel, heeft dinsdag tegen de 39-jarige I.S. (Sari) uit Den Haag wegens doodslag en mishandeling acht jaar onvoorwaardelijke gevangenisstraf geëist. De man wordt ervan verdacht de 41-jarige Hans Holstein op 25 mei van dit jaar met messteken van het leven te hebben beroofd. Ook zou hij in april de Hagenaar Joop v.d. Broek met een mes hebben verwond.

Centraal in deze affaire staat de ex-echtgenote van V.d. Broek. Zij kreeg een relatie met de verdachte, die na enige tijd weer werd beëindigd. De verdachte verklaarde zijn vriendin 7000 gulden te hebben geleend. Dit geld had hij nooit teruggekregen.

Over dit geld was het al eens tot een gevecht gekomen met de gewezen echtgenoot van de vrouw, die nog steeds met haar ex-man omging. Bij die ruzie had de verdachte V.d. Broek met een mes gestoken.

Op 25 mei ging S. naar de woning van V.d. Broek om, naar eigen zeggen, weer over het geld te praten. In de woning waren, behalve V.d. Broek diens ex-vrouw en haar nieuwe vriend Hans Holstein aanwezig. De laatste opende de deur voor S. waarna een gevecht ontstond in het portiek, dat voor Holstein fataal afliep.

Volgens de verklaringen van diegenen die in de woning aanwezig waren, ging Holstein ongewapend naar S. toe. De verdachte stelde echter dat Holstein een soort ploertendoder bij zich had waarmee hij hem te lijf ging. Hij zei uit zelfverdediging zijn mes gebruikt te hebben.

Herstel resultaten Philips

EINDHOVEN – Philips heeft het in het tweede kwartaal van dit jaar beter gedaan dan in de eerste drie maanden. De nettowinst steeg in het tweede kwartaal van ƒ 58 tot ƒ 78 mln. (eerste kwartaal daling van ƒ 151 tot ƒ 112 mln.). Voor het eerste halfjaar kwam een nettowinst van ƒ 190 mln. uit de bus tegen ƒ 209 mln. vorig jaar, aldus de maatschappij.

De omzet steeg in het tweede kwartaal van ƒ 8632 tot ƒ 10.083 mln. en in het eerste halfjaar van ƒ 16.812 tot ƒ 19.445 mln. Het bedrijfsresultaat in het tweede kwartaal van ƒ 375 naar ƒ 431 mln. en in het eerste halfjaar van ƒ 830 naar ƒ 893 mln. De winst na belasting belandde in het tweede kwartaal op ƒ 96 mln. (was ƒ 78 mln) en in het eerste halfjaar op ƒ 229 mln. (was ƒ 228 mln.).

Het volume van de omzet was in het eerste halfjaar 4 pct. hoger dan in het eerste halfjaar 1980. Deze stijging werd bereikt ondanks de voortgaande druk op de particuliere en overheidsbestedingen. De groei van het volume van de omzet bleef achter bij de produktiviteitsverbetering.

Regeringsingrijpen verscherpt conflict

Stakingsgolf in Noorwegen

Van onze correspondent

OSLO – In Noorwegen staat een openlijke oorlog tussen regering en vakbeweging voor de deur, nu steeds meer bij het overkoepelende orgaan van vakbonden, de LO, aangesloten bonden hun leden aanzetten tot staking. Gisteren besloot het Noorse kabinet tijdens een spoedzitting alle stakingen onwettig te verklaren. De regering wilde op die manier de stakers weer aan het werk dwingen.

In de loop van de dag bleek echter, tegen alle verwachtingen in, dat de stakers en hun vakbonden de regeringsbevelen niet meer respecteren, evenmin als het door de regering vastgestelde maximum voor loonsverhogingen. Gisteren waren luchtvaarttechnici in staking en 150 mensen op sleutelposities op de olieboorplatformen in de Noordzee. Dit betekende dat nog eens 2500 andere mensen op hun beurt het werk neer moesten leggen.

Dit conflict op de arbeidsmarkt is een duidelijk teken dat Noorse vakbonden geen verder ingrijpen van de sociaal-democratische regering dulden. Een ook dat men ontevreden is met de alweer door de regering afgekondigde maximum loonsverhoging, die door iedereen te laag schijnt te worden bevonden. Dat deze regeringsbesluiten bovendien ook gelden voor mensen die niet bij de vakbonden zijn aangesloten, heeft alleen maar tot een verscherping van het hele conflict geleid.

Minder tactisch

Deze minder tactische houding van de Noorse regering, die midden in een verkiezingscampagne zit, kost enorm veel geld. De staking op de olieboorplatformen treft de staatskas het hardst en kostte de afgelopen 24 uur al ruim 175 miljoen gulden.

Nieuwe CAO-onderhandelingen zijn dringend nodig om een uitbreiding van deze wilde stakingen te voorkomen. Het is duidelijk dat de vakbonden de regeringseisen aan hun laars lappen en dat van arbeidsrust in Noorwegen voorlopig geen sprake is.

Afghanistan wil onderhandelen

Pakistan wijst voorstellen af

ISLAMABAD/MOSKOU – Pakistan heeft gisteren laten weten dat het niets nieuws leest in de verklaring die het regime in Kaboel maandag heeft afgelegd over de Afghaanse crisis. In vergelijking met de voorstellen van 14 mei 1980 is er volgens Islamabad niets veranderd.

„We zullen de tekst die ons niet officieel is meegedeeld bekijken, maar zo op het eerste gezicht zijn er alleen nuanceverschillen met 14 mei", verklaarde men van officiële zijde in Islamabad.

Men voegde eraan toe dat Pakistan wel een politieke oplossing van de kwestie Afghanistan wil, maar op basis van wat de Verenigde Naties en de islamitische conferentie voorstellen. Zij wensen dat het Afghaanse volk zijn eigen regering kan kiezen.

Kaboel wil bilaterale onderhandelingen (met Pakistan) of multilaterale (met Iran, Sovjetunie, Verenigde Staten en andere landen), maar daarbij mag niet worden getwijfeld aan de legitimiteit van het bewind (dat er zit dank zij de Russische bezetting en niet wordt erkend door Pakistan).

Moskou daarentegen vindt de verklaring uit Kaboel „nieuwe elementen" hebben en wijzen op een „buigzame houding" van de Afghaanse regering.

Omvang

Westerse diplomaten in Pakistan vonden ook enige flexibiliteit in de verklaring uit Kaboel over besprekingen met Iran en Pakistan over terugtrekking der Russische troepen, maar de nieuwe positie is volgens hen nog niet ruim genoeg om hoop te kunnen bieden op een oplossing op korte termijn en een Russische terugtrekking.

De verklaring in Kaboel verscheen enkele uren nadat de Sovjetrussische onderminister van buitenlandse zaken, Firjoebin, in Pakistan was aangekomen.

De westerse diplomaten in Pakistan vinden de grootste verandering in het standpunt van Kaboel de bereidheid om de omvang van overleg in internationale samenhang te verbreden.

Waarschuwingsstaking in Radom

Solidariteit eist weerwoord in media

GDANSK/WARSCHAU – De leiding van „Solidariteit" verlangt, dat de Poolse autoriteiten het vrije vakverbond de mogelijkheid bieden, direct in de massamedia te reageren op aanvallen. In de stad Radom hebben de bussen een uur niet gereden.

De nationale coördinatiecommissie van Solidariteit, het 44 leden tellende hoogste orgaan van het vrije vakverbond, wil zendtijd na het laatste televisiejournaal, zo verluidde gisteren uit vakbondskring in Gdansk, waar de leiding bijeen is. Ook wil Solidariteit praten over de verslaggeving rond het eerste nationale congres van het vrije vakverbond.

Dat wordt van 5 tot 7 september in Gdansk gehouden. Eerder stelde Solidariteit voor, dit onderwerp door te praten, maar de leiding van radio en televisie is nog niet op de uitnodiging ingegaan. Van vakbondszijde verluidt, dat men het inmiddels eens is over een plaats voor het gesprek. Onbekend is overigens nog wanneer het wordt gehouden.

De voorlichter van Solidariteit, Janusz Onyszkiewicz, wees erop, dat het vrije vakverbond, tijdens het in juli gehouden congres van de communistische partij zijn best had gedaan de sociale rust in het land te handhaven.

De partij zou de spanning evenzo moeten temperen tijdens het aanstaande congres van Solidariteit. Onyszkiewicz nam het de officiële media kwalijk dat ze Solidariteit waren blijven aanvallen, ook al had het vakverbond zijn leden tot kalmte opgeroepen en hen gevraagd, op vrije zaterdagen te werken.

In Radom (120 km ten zuiden van Warschau) stonden tussen 16 en 17 uur onze tijd bijna alle bussen van het openbaar vervoer stil. De plaatselijke afdeling van Solidariteit meldde, dat maar 5 van de 139 autobussen niet aan de actie meededen. De actie was uitgesteld om een conflict met chauffeurs van de officiële vakbond – die alleen in de ochtendploeg rijden – te vermijden.

Met de werkonderbreking wilden de chauffeurs druk uitoefenen op de autoriteiten om met Solidariteit twee kwesties uit te praten: eerherstel voor de arbeiders die na de onlusten van juni 1976 het slachtoffer werden van onderdrukking en het openstellen voor algemeen gebruik van een in aanbouw zijnd complex voor de politie.

Veroordelingen in Joegoslavië

BELGRADO – Twaalf Joegoslaven zijn tot gevangenisstraffen van maximaal negen jaar veroordeeld wegens hun aandeel in de Albanese nationalistische onlusten in de zuidelijke provincie Kosovo in de lente van dit jaar. Dit heeft het persbureau Tanjoeg gisteren bekendgemaakt.

Rechtbanken in Kosovo hebben nu ruim 120 beklaagden gevangenisstraffen opgelegd. De onlusten kostten aan tenminste negen mensen het leven. De zwaarste straf, die werd uitgesproken was vijftien jaar.

Wilhelminafonds start met voorlichtingsproject

Kanker moet uit taboesfeer

AMSTERDAM – Het Koningin Wilhelmina Fonds voor de kankerbestrijding gaat veel meer doen aan voorlichting over kanker, zowel aan het publiek in het algemeen als aan patiënten individueel, aan patiëntenorganisaties en aan artsen en andere hulpverleners. Daartoe heeft het KWF in haar vestiging een voorlichtingscentrum opgebouwd, dat voor ieder bereikbaar is en een gemakkelijk telefoonnummer heeft (020-644044).

Met dit centrum wil het KWF kanker „bespreekbaar maken en uit de taboesfeer halen". Daarbij wordt er vanuit gegaan dat bijna iedereen met kanker in aanraking komt. Een op de vier mensen krijgt zelf kanker, zodat ieder in zijn familie- of kennissenkring wel iemand kent die kanker heeft of heeft gehad. Jaarlijks sterven in ons land ongeveer 30.000 mensen aan kanker, waardoor deze ziekte (die wel 100 verschillende vormen kent) de tweede doodsoorzaak is (hart- en vaatlijden is de eerste).

Kanker is een ziekte die veel emoties oproept. Dat is begrijpelijk, want kanker leidt in veel gevallen tot ontluistering, verminking of ziekten. Daardoor kijkt men anders tegen kanker aan dan tegen bijvoorbeeld hartziekten. Men is bang voor kanker, omdat men vaak de gevolgen van de ziekte en van de behandeling niet kent.

Alle soorten hebben verschillende problemen, verschillende behandelingsmogelijkheden en verschillende overlevingskansen. Het KWF-voorlichtingscentrum wil dus in de eerste plaats kanker bespreekbaar maken. Informatie over de verschillende typen kan misverstanden uit de weg ruimen, waardoor genuanceerder kan worden gedacht. Nog te vaak verkeert kanker in de taboesfeer, er wordt fluisterend of liever helemaal niet over gepraat.

Onwetendheid

Angst voor kanker komt voor een belangrijk deel uit ontwetendheid voort. Wanneer men meer over kanker weet zal men inzien dat kanker niet meer uitsluitend als een doodvonnis kan worden beschouwd.

Voorlichting over kanker kan dan ook de familie van de patiënt helpen gemakkelijker met de patiënt om te gaan. Daardoor kan de kankerpatiënt uit zijn isolement worden gehaald.

Het is belangrijk om tijdig en goed geïnformeerd te zijn over te verwachten bijverschijnselen of gevolgen van een behandeling. Patiënt en familie kunnen zich dan beter voorbereiden op wat te verwachten is.

Het voorlichtingscentrum is dus een ruimte waar ieder vrij in en uit kan lopen en waar zoveel mogelijk informatie op het gebied van kankervoorlichting te vinden is. De geboden voorlichting, zo is het streven, moet volledig, begrijpelijk en goed leesbaar zijn. Wie het KWF om informatie belt moet niet het risico lopen van het ene adres naar het andere te worden gestuurd. Men kan elke werkdag van 9 tot 17 uur aan de Sophialaan 8-10 in Amsterdam terecht.

KWALITEITSGEV...

Gratis proeven op donderdag 27 ... vrijdag 28 augustus

Een ... de gelegenheid om kennis te maken me... uiteraard zonder koopverplichting en daarom geen ... proeven.

Maracuja nektar 2.39

Druivensap literpak 1.59

Zwarte bessen nektar 2.19

Albrecht Goud koffie snelfiltermaling 250 gram	289
Albrecht Goud koffie bonen 250 gram	289
Parc korrelkoffie 200 gram	518
Westminster thee 100 gram	75
Westminster thee 40 x 4 gr. Dompeitjes	139
80 stuks Koffiefilters nr. 2	109
Extra jam abrikozen 450 gram "Tamara"	189
Kruisbessen Extra jam 450 gram "Tamara"	189
500 gram Bloemhoning Tamara	269
Bloemenhoning, cremig, 500 gram	269
Vruchtenhagel, 400 gram De Ruyter	109
Sandwich Spread, 295 gram, Heinz	195
Suikerklontjes, kilo	239
Witte of bruine basterd, 500 gram	129
Rookworst, 225 gram	115

Nieuw

Koffie Creamer, 250 gram **149**

In handige flakon die naast de suikerpot op tafel geplaatst kan worden en dus steeds ter beschikking is, binnen handbereik. Door de sierlijke vormgeving kan de flakon later voor het opbergen van "spulletjes gebruikt worden. Teruggerekend naar b.v. 400 gram komt de prijs uit op f. 2.39, terwijl de kwaliteit gegarandeerd gelijkwaardig is aan die van Completa.

Westfaalse metworst, 680 gram, grof	628
Leverpastei, 3 x 56 gram, Homburg	129
Gehaktballen, 6 stuks	199
Bierworstjes, 4 stuks, 140 gram	179
Boerenrookworst, 225 gram, Homburg	179
Gerookte rauwe ham, kiloprijs	1478
Gebraden gehakt 500 gram	299
Varkensrolliade gebraden, 600 gram	748
Sardines, 125 gram "ritsblikje"	85
Fancy Pink zalm, 240 gram, "Socra"	279
Pilchards in tomatensaus, 227 gram	119
Makreelbraadfilets, 500 gram	249
Tomatensoep, blik, Hero	179
Rundvlees in bouillon, 340 gram, 75 gr. vlees	199
Kippevlees in bouillon, 340 gr., 75 gr. vlees	159
Drinkbouillon, 7 liter, instant	149
Nootmuskaat, 50 gram	85
Nasi, liter blik "Kota Radja"	229
Liga Evergreen	199
Natuurazijn, 3/4 fles	45
Hot Ketchup, 340 gram Heinz	169
Frikandelsaus, 750 ml. Heinz	269
Koffiemelk, 4%, 530 gram	109
Magere melk, liter, houdbaar, „Brikpak"	59
Slagroom, 0,2 ltr., houdbaar	99
Chocodrink, 3 x 0,2 ltr., met rietjes	105
Hopjes, Magere vla ltr. pak Domo	129
Vruchtenkwark, mager, 200 gr. ass.	69
Koffieroom, 0,2 ltr. 20% vet, doseerflacon	99
Chocolade vla ltr. pak Domo, Mager	129

Bessola, ltr.	169
Margarine, 500 gram, kuipje, Buttella	85
Bak en braadprodukt, 200 gram pakje, Bratella	69
Plantaardig frituurvet, 500 gram Fritella	159
1 ltr. Zonnebloemolie	298
1 ltr. Zuiver plantaardige sla-olie	199
Vermicelli, 500 gram	59
Patent bloem, 1000 gram Albona	95
400 gram Paneermeel	89
Cornflakes, 340 gram	169
Havermout, 500 gram	99
Rozijnen, 200 gram	99
Rozijnen, minidoosjes, 14 x 0,5 ounce "Bonner"	219
Vanillesuiker 10x8 gram	59
Bounty, fam. pak, 150 gram	145
Superreep, 85 gram, melk/puur/noot, v. Houten, chocolade	99
Bonbonbloc, 125 gram	145
Belgische bonbons, 250 gram box	428
Stimorol, 5 pack	159
Ben-Bits, 3 pack	185
Top-Drop, 3 pack, Red Band	115
Chocotoff, 150 gr. Côte d'Or, toefzak	179
After Eight, 200 gram	295
Kokosmakronen, 6 stuks, 275 gram	149
Jodekoeken, plastic bus, 17 st. 335 gram	185
Theebiskwie, ca. 175 gram	49
Speculaas, 400 gram	95
Tompoezen, 6 st., 225 gram	259
Mini spijsbroodjes, 6 st., 260 gram	159

Kaas... 150 gr.	1...
Bruine bonen ... blik	79
Doperwten extra fijn ... blik	99
Griekse ... blik	1.49
Sherry medium 0,7 ltr., spaanse bottelling Rodrez	428
Cotes du Rousillon, 0,7 ltr.	348
Chateau Vieux Branaire „Haut Medoc" 0,7 ltr.	678
Rode Bordeaux 0,7 ltr.	478
Cinzano rood/wit 0,7 ltr.	398
Zoete rode wijn 0,7 ltr.	289
Vin Rouge de Table, 0,7 ltr.	259
Liebfraumilch 0,7 ltr. QBA	378
"Top" volledig hondenvoer, 5 kg, draagtas	895
Bonzo diner, 1500 gram	368
Loyal vleesbrokken, 820 gram	185
Katkins, vleesbrokken, 400 gr. blik	95
Elmex tandpasta, 67,5 ml.	298
Trisa 2 pack tandenborstels hard/med.	199
Hansaplast 1 meter x 6 cm.	199
Appelshampoo 500 ml. "Renette"	298
Zwitsal babyshampoo, 200 ml.	378
Proset shampoo 300 ml. flakon, ass.	159
Una allesreiniger 1000 ml, sterke reinigingskracht	199
Vim met Chlorax, 450 gram	75
Una vloeibare zeep, 1 kilo, topkwaliteit	175
WC-automaat, Duo-pack, Sinkal	179
Huishouddoekjes, 10 stuks, Chifonet	149
Panty, 3 pack, 36-44 Inka/Misty	279
Panty met zadelkruis, 46-52 Inka/Misty	159
Pedaalemmersets, 40 st. (44x46 cm)	129
Billies, compact luier, 30 st.	468
Libresse Gracile, compact verband	328
"Prim" 2 kilo gezinswasmiddel	339
Robijn fijnwasmiddel, 460 gr. pak	169
Robijn, 1,45 ltr. wasverzachter	239
Una 2 ltr. wasverzachter, met groenzegel	199

Roggebrood 440 gram	59
Krokant Toast 90 gr. Haust	125
Ontbijtkoek, 500 gr.	99
Croissants, 125 gram	10...
Goudse kaas, jong 500 gram ...	7...
Goudse kaas jong belegen, kilovoordeelst.	770
Goudse kaas, jong belegen, komijn, kiloprijs	960
Smeerkaas 100 gr. kuipje, Slankie	29
... 125 gr. blik	109
Smeerkaas ass. ham, kruiden, room, 150 gr	119
Pils 0,5 ltr., Goldhorn Brouwmeester	49
Cola, Pub Drink, Sinas, liter	69
Cassis, liter	149
Tweedrank, Sinaasappel/abr., ltr. pak	179
Cola blik 0,33 ltr. "River"	49
Shandy, 0,33 ltr., Britvic	65
Bitter Lemon, 0,33 ltr., Britvic	65

Eenmalige verkoop

Badkamer-garnituur, 90% polyamide, 10% polyester, onderkant, anti-slip onderkant: bestaande uit: mat, w.c.-mat, w.c.-dekselhoes, in diverse kleuren en dessins	1498
Corbieres, 3 fles à 0,7 ltr. VDQS krimp à 3 fles	948
Dames plissé-nachthemd, 100% polyester maten 38 t/m 48, in diverse kleuren	1298

ALDI MARKT

Ons gevestigd te: ● Bergen op Zoom ... ● Best ... ● Boxtel ... ● Breda ... ● Breda ... ● Den Bosch ... ● Eindhoven ... ● Eindhoven ... ● Eindhoven, ... straat 183 ● Eindhoven (Eckart) ... ● Elst ... ● Geleen ... ● Gorinchem, Winkelcentrum Arkestate ● Heerlen ... ● Heerlen ... ● Heerlen ... ● Helmond, Winkelcentrum de Bus ● Hoensbroek ... ● Kaatsheuvel ... ● Kerkrade ... ● Nijmegen, Passage Mariënburg ● Oss ... ● Roosendaal ... ● Rosmalen ... ● Schaesberg ... ● Sittard ... ● Son ... ● Stein ... ● Terneuzen ... ● Tilburg ... ● Tilburg ... ● Uden ... ● Valkenburg ... ● Veghel ... ● Veldhoven ... ● Venlo (Blerick) ... ● Venlo ... ● Vlissingen, Spuistraat 78 ● Waalwijk ...

Principe berust op herverbranding uitlaatgassen

TNO Delft onderzoekt revolutionaire motor

DEN HAAG – De Amerikaanse onderneming Research Development Corporation in Florida heeft TNO in Delft opdracht gegeven een onderzoek in te stellen naar het vermogen, het brandstofverbruik en de uitlaatgassen van een nieuwe motor, die volgens de onderneming een revolutie betekent in de ontwikkeling van de transportmotor. TNO, die in september met het onderzoek begint, kon nog weinig zeggen over de eventuele haalbaarheid van de nieuwe motor.

Volgens de Amerikaanse onderneming zou de motor kunnen lopen op benzine, diesel, alcohol, stoom en zelfs op kernenergie. Niet alleen auto's, maar ook andere voertuigen, zoals vliegtuigen en schepen zouden door de motor kunnen worden aangedreven.

Een belangrijke factor is dat de nieuwe motor een veel groter vermogen heeft dan vergelijkbare motoren. Bovendien zou het prototype, dat zal worden uitgetest, veel minder luchtvervuiling dan bestaande automotoren veroorzaken. Voorts zou het rendement veel hoger liggen dan bij de thans in gebruik zijnde motoren.

Een vertegenwoordiger van Research Development Corporation in Orlando (Florida) deelde gisteren mee dat de automotor, waaraan 22 jaar is gewerkt, voor vele doeleinden geschikt is. Men kan hem zowel stationair als voor voertuigen gebruiken. De nieuwe motor kan behalve in auto's ook in kleine vliegtuigen toegepast worden. Voor schepen zou een grotere motor dan het huidige prototype nodig zijn.

Vermogen

De motor is al uitgetest aan de universiteiten in Miami en Washington. Daarbij is gebleken dat het brandstofverbruik zeer gunstig is. De motor verbruikt slechts 1 liter op 25 kilometer. Voorts kan de motor 560.000 kilometer lopen zonder dat er olie ververst hoeft te worden. Het vermogen van de nieuwe motor schommelt tussen de 60 en 80 kilowattuur of ongeveer 100 pk.

De ronde motor is klein van formaat en heeft slechts zeven bewegende delen. Het totaal aantal onderdelen, waaruit de motor is gemaakt, bedraagt 48. De productiekosten van een dergelijke motor zijn volgens de vertegenwoordiger van de onderneming gering. Op prijsbasis van 1976 zou de motor, wanneer hij toen in serieproductie was genomen, 100 dollar hebben moeten kosten.

Het principe van de nieuwe motor is gebaseerd op de herverbranding van de uitlaatgassen. Hierdoor wordt een rendament op het brandstofverbruik bereikt van 92 procent. Het rendament bij de gemiddelde Amerikaanse auto bedraagt thans 54 procent. Een ander voordeel van dit systeem is dat er nauwelijks uitlaatgassen vrijkomen, waardoor de auto niet hoeft te worden voorzien van apparatuur om luchtvervuiling tegen te gaan.

De ronde motor is gemaakt van roestvrij staal en weegt 54 kilogram.

Onderhoudsbeginsel als maatstaf

Meer KB voor kinderen van 16 jaar en ouder

DEN HAAG – De kinderbijslag voor kinderen van 16 jaar en ouder wordt met ingang van 1 oktober verhoogd. De uitbetaling van deze verhoogde kinderbijslag zal plaatsvinden in januari 1982. Bij de verhoging van de bedragen is uitgegaan van het onderhoudsbeginsel.

Om voor kinderbijslag in aanmerking te komen dient de rechthebbende zijn kind in een bepaalde mate te onderhouden. Voor kinderen jonger dan 16 jaar wordt voor hen, die tot het huishouden van de verzekerde behoren, zonder meer aangenomen dat aan het onderhoudsbeginsel wordt voldaan.

Voor kinderen van 16 jaar en ouder voor wie in beginsel recht op kinderbijslag bestaat (namelijk studerende kinderen, invalide kinderen en kinderen die de huishouding verzorgen of mee verzorgen) is aan het onderhoudsbeginsel gestalte gegeven door het stellen van een onderhoudseis. Deze eis valt in drie onderdelen uiteen, te weten:

● onderhoud in belangrijke mate (thans ƒ 52,- per week): enkelvoudige kinderbijslag;

● grotendeels onderhoud (meer dan 50 percent van de kosten): tweevoudige kinderbijslag, voor uitwonende, studerende of invalide kinderen van 16 en 17 jaar en studeren kinderen van 18 jaar en ouder (zowel uit- als thuiswonenden), alsmede huishoudkinderen van 18 jaar en ouder;

● geheel of nagenoeg geheel onderhoud (90 procent of meer van de kosten): drievoudige kinderbijslag voor buitenshuis wonende, studerende kinderen van 18 jaar en ouder.

In de beschikking van staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) zijn regels gesteld voor wat betreft de onderhoudskosten. In de eerste plaats is bepaald, dat tussen de in aanmerking te nemen door de aanvrager gemaakte onderhoudskosten en het levensonderhoud en de studiekosten van een kind een noodzakelijk verband dient te bestaan.

Verder is voor kinderen die onderwijs of een beroepsopleiding volgen een maximum gesteld aan de eventueel in aanmerking te nemen onderhoudskosten. Deze maxima zijn van 1 oktober 1981 af verhoogd van ƒ 9500 tot ƒ 9900 per jaar voor thuiswonende studerenden en van ƒ 12.500 tot ƒ 13.300 per jaar voor buitenshuis wonende studerenden. Bij deze bedragen mogen worden geteld de door de studerende verschuldigde onderwijsbijdrage, schoolgeld en voor thuiswonende kinderen de te maken reiskosten. Deze maximering speelt een rol indien sprake is van een studietoelage of een bijbaantje.

Inkrimping te grote artsenpraktijken

UTRECHT – Huisartsenpraktijken met meer dan 3000 ziekenfondspatiënten moeten vanaf 1 september gaan inkrimpen. Kleinere praktijken mogen vanaf die datum geen ziekenfondspatiënten meer inschrijven als ze de grens van 3000 bereikt hebben. De Landelijke Huisartsenvereniging (LHV) en de Vereniging Nederlandse Ziekenfondsen (VNZ) zijn het over deze regeling eens.

De Ziekenfondsraad moet de afspraak in zijn vergadering van morgen nog bekrachtigen, maar hij is al goedgekeurd door de „commissie overeenkomsten" uit die raad.

De inhoud van deze overeenkomst komt overeen met het eindadvies van de werkgroep Afbouw Bovennormale Praktijken van huisartsen. Die werkgroep is in 1979 ingesteld door de staatssecretaris van volksgezondheid en milieuhygiëne. De Tweede Kamer had gevraagd om een beperking van te grote huisartsenpraktijken.

Te grote praktijken zullen geleidelijk kleiner moeten worden en mogen vanaf 1 juli 1982 geen patiënten meer aannemen tot het maximum van drieduizend ziekenfondsverzekerden is bereikt door natuurlijk verloop.

Voor huisartsen die na 1 juli 1977 een praktijk hebben gevestigd geldt een iets andere regeling omdat die vaak enorme overnamekosten hebben moeten betalen, een sterke teruglooop van de praktijkomvang zou voor hen tot financiële problemen kunnen leiden.

Voorstel werkgevers in stichting ter sprake

Jaar niet ziek? meer vakantie

DEN HAAG – Als een werknemer in een jaar niet ziek is geweest, kan hij over enige tijd vier dagen meer vakantie krijgen. Meldt hij zich een dag ziek, dan wordt die dag van die vier extra vakantiedagen afgetrokken. Is hij langer dan vier dagen ziek, dan verliest hij het totale aantal extra vakantiedagen.

Op voorstel van de werkgeversorganisatie wordt over deze maatregel ter terugdringing van het ziekteverzuim gesproken in de door de stichting van de arbeid ingestelde commissie arbeidsduur en werkgelegenheid. Waarschijnlijk in de tweede helft van september zullen de voorzitters van de centrale werkgevers- en werknemersorganisaties hierover met elkaar praten.

Het plan is in de commissie ingebracht door de werkgevers. Zij zijn van mening, dat veel ziekteverzuim moet worden opgevat als een soort verkapte vakantie, vooral bij werknemers die zich enkele dagen per jaar ziek melden. De werkgevers hebben het idee om het ziekteverzuim terug te dringen met extra vakantiedagen, niet van zichzelf, maar van de Franse automobielfabrieken Peugeot en Citroën.

De Nederlandse vestiging van Citroën kent de maatregel ook. De werkgevers hebben tijdens de jongste cao-onderhandelingen het plan voorgesteld voor het personeel van DSM in Limburg. De Industriebond FNV heeft daarbij gezegd daarover niet te willen praten. De Industriebond CNV heeft zich wel bereid verklaard hierover een gesprek te willen.



● *Kijkje in de hal van de Iraanse ambassade aan de Javastraat in Den Haag kort nadat de politie de bezetters eruit had gehaald. Alle muren zijn volgekalkt met anti-Chomeini-leuzen.*

Bezetting Iraanse ambassade eindigt in vestibule

DEN HAAG – Ongewapende Iraanse studenten hebben gisterochtend kort na half tien een poging gedaan de Iraanse ambassade aan de Javastraat in Den Haag te bezetten, maar hun actie liep vast in de vestibule. Het groepje van 17 mannen, die ook Duits spraken, werd een half uur na het begin van de actie door de politie afgevoerd. Voor de ambassade stond sinds enige tijd een commandowagen van de politie. De bewaking was niet versterkt sinds de actie in Stockholm, maandag.

Met hun daad protesteerden de mannen, die verklaarden lid te zijn van de Vereniging van Iraanse studenten in het buitenland (Paykar), tegen het huidige bewind van iman Chomeini in Iran. „Chomeini is een moordenaar, wij willen de terugkeer van Bani-Sadr", aldus een van de demonstranten die verklaarde Iraniër te zijn, toen hij met gebalde een politiewagen werd binnengebracht.

De Iraanse vestiging in Nederland, vroeger in Wassenaar, heeft sinds het vertrek van de sjah als belangrijkste man niet meer een ambassadeur, maar alleen een tweede en derde secretaris. Een eerste secretaris, aldus een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken, is aan deze vertegenwoordiging nooit verbonden geweest.

De actie begon toen om circa half tien het groepje de voordeur van het ambassadegebouw binnendrong. Maar zij kwamen niet verder dan de vestibule omdat de volgende deur gesloten was. De inderhaast gewaarschuwde politie vanuit de commandowagen voor de deur verhinderde vervolgens de aftocht van de demonstranten en stelde met verrekijkers vast dat de mannen niet gewapend waren.

Wel hadden zij een groot aantal plakkaten en viltstiften bij zich waarmee zij tijdens hun kortstondige verblijf alle muren van de hoge, drie bij vier meter metende vestibule volschreven met teksten in het Farsi en het Nederlands.

De demonstranten zal huisvredebreuk en vernieling ten laste gelegd kunnen worden, aldus politiewoordvoerder Laterveer, waarvoor zij in eerste instantie maximaal zes uur vastgehouden kunnen worden. In die tijd moet worden beslist of hun aanhouding wordt verlengd.

Iran: weer 34 executies

TEHERAN – De Iraanse krant Islamitische Republiek heeft gisteren de terechtstelling, een dag eerder, van 34 politieke tegenstanders van het bewind in Teheran bekendgemaakt.

In Teheran werden veertien „Hypocrieten", de officiële omschrijving voor leden van de linkse beweging Moedjahedien-e-Clalq, geëxecuteerd op last van de revolutionaire rechtbank. In de zuidelijke stad Chiraz werden van dezelfde beweging elf leden terechtgesteld. Zij waren onder meer beschuldigd van het vermoorden van een arts en vier genodigden van hem in de stad.

De krant meldde verder dat in Sari en Qaem Chahr, beide in het noorden van het land, respectievelijk vier en vijf mensen van de Moedjahedien zijn terechtgesteld. Verder is in de noordelijke provincie Guilan een lid van een niet nader genoemde illegale organisatie op straat neergeschoten toen hij zich verzette tegen zijn arrestatie, aldus de krant. Ten slotte zijn in Babol in het noorden zes „verdorveren" geëxecuteerd die zich onder meer hadden schuldig gemaakt aan „onderdrukking van boeren, diefstal, huwelijk met een getrouwde vrouw".

Minder doden in verkeer

DEN HAAG – In het eerste kwartaal van 1981 zijn minder mensen in het verkeer omgekomen dan in het eerste kwartaal van het vorige jaar. Volgens gisteren gepubliceerde cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek kwamen in de eerste drie maanden van 1981 405 mensen om het leven bij verkeersongevallen tegen 475 in de eerste drie maanden van 1980. Het aantal gewonden was 10.850 tegen verleden jaar 12.060.

Subsidie op zuinige cv-ketel

ENSCHEDE – De overheid is voornemens subsidies te verstrekken op de aanschaf van cv-verwarmingsketels met een hoog rendement. Nog voor het komende stookseizoen hoopt men de zaak rond te hebben. De subsidie zal gebaseerd zijn op de meerkosten van de ketel, die aanzienlijk duurder is dan de conventionele installaties, met aftrek van de bespaarde energiekosten gedurende een aantal jaren.

Nederlandse fabrikanten hebben een ketel ontwikkeld die de energiekosten gemiddeld 540 tot 580 gulden per jaar kan terugbrengen. De ketels kosten ongeveer twee keer zoveel als de huidige merken. Nefit in Deventer, een van de drie fabrieken die de ketels gaat maken, wil op korte termijn met de produktie beginnen.

Reagan zet door

Toch AWACS voor de Saoedi's

WASHINGTON – De Amerikaanse president Reagan heeft ondanks sterke tegenstand van de kant van Israel en van parlementariërs van de VS laten weten dat hij het congres op 9 september zal voorstellen, aan Saoedi-Arabië militaire apperatuur met een waarde van ruim ƒ 20 miljard te leveren. In de voorgenomen levering is ook de verkoop van vijf vliegende AWACS-radarstations begrepen. Vooral daartegen wordt in Israel krachtig geprotesteerd.

Israel vreest dat Saoedi-Arabië met deze vliegtuigen een voordeel op het gebied van verkenningen ten opzichte van de joodste staat zal krijgen.

Volgens de Amerikaanse regering is de levering van het AWACS-systeem noodzakelijk om eventuele activiteit van de Sovjetunie in dit oliegebied te kunnen beantwoorden. Een hooggeplaatste Amerikaanse functionaris die anoniem wenste te blijven, lichtte gisteren toe dat de VS in geval van een conflict verwachten tot aanwezigheid te worden gedwongen en dan dank zij de leveranties van vliegende radarposten, F-15 gevechtsvliegtuigen en vliegende tankers (KC-135), mogen rekenen op een militaire structuur, die naar Amerikaanse normen is geschapen. Via deze miljardentransacties moet Saoedi-Arabië worden opengelegd voor Amerikaanse strijdkrachten (snelle interventiemacht), die bij een conflict in het gebied van de Perzische Golf zouden moeten ingrijpen.

Zowel Israel als Saoedi-Arabië is met een intensieve lobbycampagne onder Amerikaanse parlementariërs begonnen. De verkoop van de apparatuur kan alleen worden verhinderd, als beide huizen van het congres er tegen stemmen.

Geen politieke marsen in Liverpool

LONDEN – De Britse minister van binnenlandse zaken, William Whitelaw, heeft maandag voor de komende zes weken politieke marsen in Liverpool verboden.

Een woordvoerder preciseerde dat religieuze, traditionele en herdenkingsmarsen van de maatregel zijn uitgesloten.

Enkele weken geleden werden verscheidene politieagenten gewond, van wie sommigen door messteken, tijdens een protestmars tegen het optreden van de politie van Liverpool tegen zwarten in de volkswijk Toxteh. In deze wijk is het herhaaldelijk tot botsingen gekomen tussen politie en jongeren, zowel zwart als blank.

Vrouw gedood: drie jaar en TBR voor agent

ALMELO – Drie jaar gevangenisstraf en onvoorwaardelijke tbr heeft de rechtbank in Almelo gisteren voor doodslag op zijn zeven maanden zwangere vrouw Gerrie (25) opgelegd aan de 27-jarige agent van de gemeentepolitie, J. uit Enschede. De officier van justitie had een week geleden vier jaar en onvoorwaardelijke tbr geëist. De rechtbank nam de conclusie van de psychiaters, dat R. sterk verminderd toerekeningsvatbaar moet worden geacht, over.

De man heeft zijn vrouw op zondag 29 maart, nadat hij haar in dienstijd met een onopvallende politieauto van huis had gehaald, op een braakliggend terrein in de omgeving van zijn woning om het leven gebracht. Hij drukte eerst haar hals dicht, en sneed vervolgens met een dolkmes haar keel door. Daarna vervolgde hij zijn dienst bij de Enschedese politie.

Volgens verklaringen van de dader heeft hij zijn vrouw op de bewuste avond in blinde woede gedood toen zij hem verwijten maakte over het slechte financiële beheer en met een scheiding dreigde.

De rechter achtte bewezen dat R. zich ten nadele van de Enschedese politie ruim 1200 gulden, afkomstig van politietransacties, een gasalarmpistool, een doos met traangasgranaten, een portofoon en een in beslag genomen zendontvanger heeft toegeëigend.

Bladen voor versoepeling emigratiewetten

Pool moet gemakkelijker land uit kunnen gaan

WARSCHAU – De druk op de Poolse autoriteiten de emigratiewetten zodanig te herzien dat Polen het land in de huidige crisis kunnen verlaten en later terugkeren, neemt toe. Het prominente weekblad „Polityka" en het gerespecteerde economische blad „Zycie Gospodarcze" pleiten deze week beiden voor verruiming van de emigratiebepalingen.

De huidige wet bepaalt dat Polen slechts drie maanden in het buitenland mogen blijven. Daarna moeten ze politiek asiel vragen of anders vervolging in eigen land onder ogen zien. Volgens officiële schattingen hebben dit jaar al meer dan 70.000 Polen de termijn van drie maanden overschreden.

„In het belang van de goede naam van Polen moet het verschijnsel van de emigratie wettelijk worden geregeld en de pijnlijke stilte rond het onderwerp worden verbroken", zo schrijft Polityka.

Het blad stelt voor het twintig jaar geleden gestelde voorbeeld van Joegoslavië te volgen en arbeiders toe te staan het land te verlaten voor bepaalde perioden. „Creëer een model van emigratie voor een bepaalde tijd waarin de nadruk ligt op het sparen van zoveel mogelijk geld dat na terugkeer in het vaderland kan worden geïnvesteerd", zo suggereert het blad. Ook kunnen de Polen volgens Polityka in het buitenland nieuwe bekwaamheden aanleren.

Voor de meer dan 120.000 schoolverlaters en afgestudeerden van universiteiten zijn dit jaar geen banen beschikbaar. Volgens Polityka zullen zoveel Polen ook in West-Europa geen baan vinden, maar wel zijn er mogelijkheden in Australië, Canada en de Derde Wereld.

Het Zycie Gospodarcze dringt er bij de regering op aan 300.000 Polen te laten vertrekken in een tempo van 60.000 per jaar. Volgens Zycie kunnen zo ieder jaar 200 miljoen dollar worden verdiend, waarvan een deel naar Polen terugvloeit.

SPECIAAL VOOR U . . . . IN HEERLEN

KNAUF GIPS
Wanden 0.9½-0.12½ dik.
Plafonds 40-60 div. modellen.
Vloerelementen m. isolatie.
Rood, Geel, Goud schuurband.
Spuitgips, stucgips.
Alle hulpmaterialen en werkvoorschriften aanwezig.
ENE MOET DE BETERE ZIJN
SIEBEN B.V.
HEERLEN
SCHELSBERG 94
Tel. 045-725782

Baby-Paradijs
De grootste baby-speciaalzaak van Zuid-Limburg.
* Grote sortering babykamers, kinderwagens, uitzetten, enz.
* Deskundige en prettige bediening. Grote service.
* Gratis bezorgen en reserveren.
Willemstraat 21 - HEERLEN - Tel. 045-713238

Plavuizen op uw houten vloer! Geen problemen hoor!!
vraagt het bij:
Eurotegel
Laanderstraat 47, Heerlen
Tel. 045-715544
Eikenderveld

Voor u in Heerlen
Officiële Pfaff-dealer
PFAFF
Emmaplein 3, tel. 045-712949
Ook voor al uw fournituren

ENERGIEBEWUST
Nieuwe Siemens kleuren-tv: door nieuwe techn... slechts 75 watt energieverbruik. Een derde minder ... derdelen, daardoor een derde minder kans op storing... én beter beeld met de 67 cm Til-S4-beeldbuis met ... multibereiktuner: geschikt voor kabel-tv en sateliet ... vangst met 10 watt concertluidspreker. **Prijs 1699,-**
ABEN
Honigmanstraat 55, Heerlen
Tel. 045-716830
Blijvende service binnen 24 uur voor tv, video en HiFi

Open haarden met het accent op **exclusiviteit en hoog warmterendement**
Dealer van o.a. Boleij, D&B, Don-Bar, Godin, Helex, Jo'ul e.a.
Deskundig advies en vakkundige plaatsing.
Ook rolluiken, jaloezieën en zonneschermen
GRAUS
OPEN HAARDEN B.V.
nieuw adres:
Heerlen: Beitel 11. Tel. 045-415382.
(Autoweg Heerlen-Aken, afslag Kerkrade-W.-Simpelveld)
Maastricht: Stationstraat 28, tel. 043-14450
Maandag gesloten.

Voor autoaccessoires ga je gewoon naar
S.A.S.-autoshop
ontdek zelf waarom
Nu: Nobelstraat 61, Heerlen
Tel. 712113.

ruwette
Heerlen-Wilhelminaplein 4-Telefoon 717324
---- Speciaalzaak in: ----
Schuimplastic-Huiden
Meubelstoffen
Stoffeerdersartikelen

BONT
Voor uw fijnste bont
Maison Mengedé
huis van vertrouwen
t.o. Käller-Schunck
Heerlen
ORANJE NASSAUSTRAAT 32 - TELEFOON 715192

SIERADEN
elegant en 'n tikje eigenwijs
Juwelier **bour**
Hoek Saroleastraat-Geleenstraat
HEERLEN
UW VERTROUWDE ADRES VOOR SIERAAD EN HORLOGE

Aangeboden betrekkingen

Info Nederland

vraagt wegens dynamische ontwikkeling ervaren advertentie aquisiteurs m/v. Leeftijd ± 25 jaar. Aantoonbare verkoopresultaten. Eigen auto vereist. Interessante verdiensten mogelijk, voor informatie 020-278402.

Venotegel BV zoekt voor Zuid-Limburg een free-lance

Vertegenwoordiger

in keramische artikelen. Leeftijd min. 21 jaar en in het bezit van telefoon en rijbewijs. Zonder ervaring niet reflecteren. Brieven onder nr. HK 311 aan het LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Wie, wonend in Heerlen-Welten of nabije omg., wil een paar uur per dag op ons zoontje OPPASSEN en tevens het huis bijhouden? Tel. 045-711261. Reacties na 18.30 uur.

Gevr. DUO voor de karnavalsdagen (4 dagen). Inl. tel. 045-221354.

Gevr. HULP in de HUISHOUDING voor 2 ochtenden per week. Parmentierstr. 18, Heerlen. Tel. 045-413506.

Fa. L.B. vraagt met spoed ervaren TEGELZETTERS en stratenmakers. Tel. 045-442300.

VERKOPERS(STERS) gevraagd, in de huis-aan-huisverkoop. Wij zijn er om u aan werk te helpen. Wil u niet altijd saai werk doen of hebt u nog geen werk, dan hebben we afwisselend werk voor u. Ervaring niet vereist, voor opleiding wordt gezorgd. Zowel full-time als part-time. Vaste dienst, soc. verz., vak.geld enz. Leeftijd onbelangrijk. Houd u ervan om met mensen om te gaan, kom dan eens persoonlijk met ons praten, woensd. en donderd. tussen 14 en 16 uur. U kunt zich aanmelden: Burg. Slanghenstr. 6 Hoensbroek.

Nette representatieve DAME voor kantoorwerkzaamheden gevr. voor halve dagen. Br.o.nr. HK 312, Aan L.D. postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. voor buitenland voorrichters, PIJPLASSERS A+E-fotopijplassers, co2-lassers, genegen week v. huis te gaan. Tel. 045-442300.

BUFFETJUFFROUW gevr. voor part-time werkzaamh. in bar, te Kerkrade. Tel. 045-458871.

Excl. privé-club

vraagt goed uitziende jonge dames, zeer hoog garantieloon. Tel. 04492-3973.

Nette BARDAMES gevr. vrij vervoer. tel. 045-215121.

Nog een 1e klas KAPSTER gevr. met bediende- en vakdiploma. Dames- en herenkapsalon W. Fober, Heufkestr. 112, Brunssum, tel. 045-256223 of 257476.

Met spoed MEISJES gevr. v. privé, escort en in de bar. Tel. 045-420077, na 23.00 uur, tel. 045-455074.

Tijdschriftengroothandel zkt. VERTEGENWOORDIGERS. Lft. tussen 18-25 jr. Voor opleiding wordt gezorgd. Gevr. voor diensten. Bel voor meer inf. 04498-55061, van 10 tot 12 uur en van 14 tot 19 uur.

Excl. bar vraagt leuk MEISJE. Inl. tel. 04447-1592.

Tempo Team-organisatie vraagt een MEAO'er, bekend met budgettering. Inl. Rosmolenstr. 8, Sittard, tel. 04490-14222.

Charmante BARDAMES gevr. v. avonduren. Catjabar Kleingraverstr. Kerkrade-West, tel. 045-458871.

1 en 2 charmante BARDAMES gevr. v.d. avonduren, goede verdienst., zat. en zond. gesloten. Franky's saloon, Rijksweg 3, Nieuwstadt, tel. 04498-53070.

Gevr. nette HULP voor 1 ochtend p. wk. Meezenbroekerweg 124, Heerlen.

ETOS-DROGIST: vraagt aankomend verkoopster (leeft. 16 jr.), voor 2 dagen per week welke door het bedrijf vastgesteld zullen worden. Sollicitaties uitsluitend schriftelijk aan Etos-drogist, t.a.v. dhr. Pieters, Gruizenstr. 14, Sittard.

Las-Bouw-Constructiebedrijf Daniëls G.H. vraagt met spoed voor projecten omg. Hamburg en Keulen all-round PIJPMONTEURS volgens ISO E-A-Argon lassers met geldige papieren stoomwezen of TUV. Horenweg 1, Nuth, tel. 04447-1205.

Bar-dancing 't Piepke vraagt met spoed BARMEISJES voor de weekends. Ervaring niet vereist, wordt door ons ingewerkt. Tel. 045-321758.

Welke goeie DOE-HET-ZELVER wil mij helpen met 't een en ander op te knappen aan mijn woning. Tijd. werk dus. Br. m. verlangd uurloon schrijven aan br.ond.nr. SH 735 LD 6411 EM Heerlen.

Club Rustica kan wegens de vele kanten nog enige leuke GASTVROUWEN gebruiken. Buiten de mogelijkheid van het huren van een appartement biedt zij uiteraard zéér hoge verdiensten. Ook is intern mogelijk. Club Rustica, v.d. Weyerstraat 9 in Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Personeel gevr.: grote discotheek zoekt vr. BUFFETHULP voor de weekends, goed loon, leuke werkkring. Inl. tel. 045-259564.

Gevr. betrekkingen

Voor OPRIT, terras, sierbestrating, metselwerk. Ferdi bestrating met garantie. Bel ons uw voordeel 04494-50399.

Uw dak in goede handen, bel dan J. Borgans & Zn. DAKDEKKERSBEDRIJF. Voor al uw dakwerk van alle daken, tevens voor het vernieuwen van dakgoten (zinkwerk), boeiborden, timmerwerk, onderhoudswerk. Tel. 045-457961.

DUO kan nog werk aannemen. Bruiloft, verenigingsavond e.d. Tel. 045-211549.

Dakdekkersbedrijf HET ZUIDEN. Voor al uw dakwerkzaamheden, reparaties, vernieuwingen, dakgoten, shingle's, platte en pannendaken Tel. 045-216151. Schriftelijke garantie. Geheel vrijblijvend offerte.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerten. Tel. 045-455922 b.g.g. 451862.

REPARATIES van koelkasten, diepvriezers, cafétapkoelingen, koelcellen, enz. Tel. 04409-2804.

STUKADOOR kan nog binnen-, buiten-, sierpleisterwerk en alle verbouwingen aannemen. Tel. 045-459073.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK, tel. 045-714924 of 045-415348.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, het advies voor al uw daken, pannen, platte, isolatiedaken, shingle daken, reparaties en al uw zinkwerk, hang- en bakgoten, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Heerlen 045-224459, of Hoensbroek 045-215005.

Alles in één hand! Bezoek ons showterrein en/of vraag gratis offerte voor al uw timmer- en DAKWERK: spanten, dakkabellen, isolatieplaten, boeiborden, plafonds, kozijnen, interieurbetimmering enz., alle soorten daken en goten van nieuwbouw of onderhoud, Hans Lips BV, Toupsbergstraat 86, Kerkrade, tel. 453818.

LOODGIETER kan weer werk aannemen, gas, water en sanitair, centr. verw. Vrijblijvend prijsopgave. 04405-2404, ook na 18.00 uur.

C.V.-KETEL schoonmaken en gasbesparend afstellen, ƒ 59,-, tel. 04405-2404.

Vochtvrij maken van uw kelders; duurzaam afwerken is onze specialiteit, tel. 045-256920 of 255813, RENOVA-BOUW BV.

Voor al uw METSELWERK groot of klein, bel nu 045-255813.

SPOUWMUURISOLATIE met steenwol nu nog 25% rijkssubsidie bel nu 045-256920 of 255813, Renova Bouw BV.

Uw ZITMEUBELS als nieuw gestoffeerd door meubelstoffeerderij Decoration Adri Harreman, Sittarderweg 21, Heerlen, tel. 045-723082/724810.

Antenneproblemen? ANTENNEBOUW Kochen. Ook voor dakreparaties, tel. 045-441693.

Aannemersbedrijf kan nog nieuwbouw en VERBOUWINGEN aannemen. Tel. 045-226107.

Ben in bezit van RESTAURANTDIPLOMA, wil werkzaamheden verrichten in de keuken. Br. o. nr. KE 226, 6461 ED Kerkrade.

TIMMERMAN kan nog alle voorkomende werkzaamh. aann. Tel. 045-413861.

KARWEITJE? o.a. oprit, terras, tuin, tegelvloeren, metselwerk (ook reparatie). Goed werk, niet duur, tel. 045-216722.

Gevelreiniging: verhoog de waarde van uw huis, voegen, kappen en zetten, vochtvrij maken van uw buitengevels, bel nu 045-256920 of 255813. RENOVA Bouw BV.

Jongedame vraagt voor de avonduren WERK. Tel. 04490-23291.

Te koop aangeboden

WEEGSCHALEN – Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines. I3ds33strie3tere3rein ede ehor33sel/ 3 e ehs Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

IJZER en staal verkoop van: alle soorten stafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen, ook verkopen wij alum. koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth, tel. 04447-1422, t.o. Makro.

FARBFERNSEHGERÄTE ab 198,–, 250,–, 350,– bis 1098,– mit Garantie. Kundendienst. Telefon 09-4924122231. Roth, Seilgraben 14, 5100 D-Aachen.

ORGELS - ACCORDEONS en vele andere instrumenten. Altijd leuke aanbiedingen en occasions. Koop vertrouwd met service en garantie. Koop bij Stalmeier Music b.v., Hoofdstr. 32 Hoensbroek tel. 045-214253.

WEEGSCHALEN – Kasregisters, Roltex b.v. Winkelmachines, Industrieterrein De Horsel Nuth, tel. 04447-2880 b.g.g. 04492-2161.

METAALDETEKTORS, alle voorradig, Savo, White, Arado, Sid Viking, Seemet, C'Scope, Fischer, Jac Köhlen, Rijksweg-Nrd. 104, Sittard, tel. 13328/14862, donderdag koopavond.

KLEURENTELEVISIES, 's nieuws 67 cm v.a. ƒ 1298,-. Alle merken voorradig. Hoge inruil vanaf ƒ 50,- per maand, zonder aanbetaling ook gebr. kl.-tv.'s vanaf ƒ 250,-, zw./wit t.v. 30 vanaf ƒ 50,-. Radio-T.V. v. Voorst BV, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 213879.

MERKFIETSEN: Batavus, Gazelle, Peugeot, Burgers, Co-vé, Tomos, Rivel. In alle uitvoeringen voorradig. Vanaf ƒ 369,- compleet. Inruil rijwiel of bromfiets mogelijk. 's Donderdags koopavond. J.H. Renkens, Dorpstr. 114 en 118, Brunssum, tel. 045-251225. Reeds 73 jaar tweewielers.

Aanbieding parket

Mozaïek 8 mm ƒ 15,95; lamel ƒ 56,- incl. BTW. Parket Bloemen Nieuwenhagen, tel. 045-311106.

Nw. en gebr. **ENCYCLOPEDIEËN,** zeer voordelig! Aanb.: nw. (Spectrum) enc. (15-delig) voor 50% v.d. nw.prijs. Boekh. Conemans, V. W. Poelmanstr. 41, Heerlen.

GRASZODEN, 1e kwal., ƒ 3,75 per m², thuisbezorgd. Tuincentrum Bok, Heerlen, tel. 045-215366, tevens tuinaanleg.

KLEURENTELEVISIE o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 295,–; zwart/wit vanaf ƒ 75,–. Radio TV Frank b.v. Bokstr. 33 H'heide, tel. 045-213432.

Te k. ALLESBRANDERS en openhaardkachels. Marlu b.v., Daelderweg 18, industrieterrein Nuth. Tel. 04447-3030.

Centrale verwarming. Hout-, kolen-, gashaarden. Keuze uit 80 stuks. Energiezuinige c.v.-ketels. Hoogrendementketels. Dit alles bij:

Jac Köhlen

Rijksweg Nrd. 104 (bij ziekenhuis), tel. 04490-13228/14862, Sittard. Donderdag koopavond.

Kleuren tv

68 cm met 20 voorkeurzenders, nu slechts ƒ 1398 met 1 jaar volledige garantie. Betaling p.m. ƒ 55 zonder aanbetaling. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Nu video kopen

Betamax-systeem, 4 uur speelduur met 2 jaar garantie, nu slechts ƒ 1899 of per maand ƒ 73 zonder aanbetaling. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Weer of geen weer, met een

zonnebank

van Van Uden mooi bruin. Zonnebank met tijdklok slechts ƒ 1298,–, gratis thuisbezorgd, p.m. zonder aanbet. ƒ 47,50. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Voor een veelvoud aan nieuwe
keukenideeën
in hout en kunststof, in alle prijsklassen van populair tot exclusief, moet u beslist onze toonkamers zien. Nu 28 verschillende opstellingen. Kerkplein 45 en Passage no. 2
Vossen-keukens
Heerlen. Tel. 717555.
Dag. geopend v.a. 10 tot 6 uur.
Dond. koopavond. Ook bez. op afspraak.

Te k. Gretsch Country Gentleman GITAAR, pr. n.o.t.k. Inl. na 17 uur. Tel. 045-219053.

RIJWIEL Cash & Carry. Rijwielen al vanaf ƒ 179,–, 3 versn. ƒ 249,–. Holl. merkrijwiel voor de laagste prijs met volledige fabrieksgarantie. Koopavond geopend. Akerstr. 182, Hoensbroek, tel. 045-217687.

KLEURENTELEVISIES meer dan 100 st. voorr., Philips grootbeeld va. ƒ 295,-. Alle toest. pr. spelend m. gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760 317662.

LICHTKOEPELS alle afmetingen, fabrieksprijzen. Daemen Kunststoffen, Past. Eyckstr. 14a, Urmond-Berg, tel. 04495-6315.

CENTRALE VERWARMING, bouwpakket, ketel en 7 radiatoren, compl. ƒ 2500,–, met 2 jr. gar. Bel voor gratis offerte 04405-2404. Snelle levering en montage mogelijk.

Te k. gereviseerde KOLENHAARD, bijzet kolenkachel, wasautomaat, enkele koelkasten met ruilrecht, kolenfornuis met opzetplaten, houtkachel voor aansluiting c.v. van ƒ 2250,- nu ƒ 1695,-. Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Te k. grote partij WASAUTOMATEN, diepvriezer combi, koelkast, stofzuigers met 30 t/m 40% werkelijke korting, voorbeeld Miele van ƒ 3160,– nu ƒ 2265. Centrifuge ƒ 395,–, nu ƒ 289,–; combi volautomaat van ƒ 1398,– nu ƒ 998,–; Zanussi koelkast van ƒ 825,– nu ƒ 495,–. Huishoudbeurs Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 045-252956.

SPERCIEBONEN, snijbonen, spitskool, bloemkool, rode bieten en bospeen alles van eigen bedrijf. G. v. Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal.

OPEN HAARDEN met 10 jaar garantie tot 35% korting. Ook alle onderdelen afzonderlijk verkrijgbaar. Reker, Kluis 28, Geleen. Tel. 04494-40785.

Te k. dubbeldeurs KOELKAST, AEG halfaut. wasmachine, keukenstel, gasfornuis met grote raam en salontafel. Ranonkelstraat 43 Sittard.

MEUBELEN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil mogelijk. U wordt vrijblijvend gehaald. Inl. 045-212866.

Te k. gebr. dames- en HERENRIJWIELEN z.g.a.n. Inr. mogl. Anjerstr. 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Te k. van part. BANKSTEL zwaar eigen. Gekost ƒ 3900,- voor ƒ 1750,-. 2 mnd. oud. 04490-21882.

Te k. draadloos inbraak BEVEILIGINGSAPPARAAT, inl. 045-413018.

OLIEFILTERS, luchtfilters, contactpunten, condensators, V-snaren, remblokken, verdeelkappen, verder de bekende grote sortering accessoires, SAS-Autoshop, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113.

Te k. dames-, heren- KINDERFIETS, va. ƒ 75,-. M.K. Kingln. 149, Hoensbroek.

Div. gebruikte en overjarige merk- en RACEFIETSEN Willy Meijs, Groenstr. 136, Waubach.

Te k. eiken staande KLOK z. uurw. Visaquarium compl., houtdraaibank, Corneliusln. 203, Heerlen.

Te k. VELDBRANDSTENEN en kinderkopjes Franco thuis, tel. 045-722028.

Te k. AARDAPPELS A.J. Huinen, Bremersweg 11, Benzenrade, Hrl. tel. 045-411221.

Te k. PRUIMEN, aardbeien, rode bessen, klapsperen en appels va. 55 cent p.kg p. kist, bloemkool 10 st. ƒ 8,50, bonen en snijbonen va. ƒ 1,50 p. kg p. kist, tomaten 95 st. p. kg p. kist, rode, witte savooie en spitskool 50 ct per kg p. kist, andijvie ƒ 4,50 p. kist, rabarber en spinazie ƒ 4,50 p. kg. Nw. aardappelen 35 ct p. kg. Timmermans, Julianastr. 15, Merkelbeek.

Uit afbr. TROTTOIRTEGELS, metselveldbrandstenen, plavuizen, tl-verlichting, div. S-kinderk., nwe siertegels, spoorbielzen, vloerplanken, Oostenr. hekwerk, Keukenweideweg 5, Hoensbroek.

Ned. fabr. merk-d.- of H.-FIETS m. trommelremmen, 3 versn., roestvrijstalen velgen, metalen kettingkast ƒ 779,– af ƒ 150,– voor uw oude fiets. Uw prijs ƒ 629,–, met garantie en gratis service. Keuze uit 300 fietsen. Tweewielerspec.zaak Fa. Typhoon, Stationsplein 8, Geleen-Oost (nabij station-oost).

Te k. zwaar eiken KAST 2.70 mtr, elementen ƒ 4200,– gekost voor ƒ 1900,– 3 mnd. oud, tevens zwaar eiken eethoek, 6 stoelen lange tafel, 1.80 mtr lang, 6 cm dik van ƒ 3600,– voor ƒ 1850,–, 04490-21882.

Weg. omstandigh. ANTIEK en grootmoedersspr. Caumerweg 45, Heerlerbaan, 045-422171.

Te k. voetb. tafel, kleine golfbiljart, grote golf-biljart, FLIPPERKAST tel. 04754-1520.

BLOEMKOOL te k. vers v.h. land, v.a. ƒ 0,50 verkrijgbaar na 17.00 uur, Hamers, Houdstr. 26, Merkelbeek, tel. 04492-1742.

Te k. eiken BANKSTEL eiken kast, z.g.a.n. antieke piano, Daalhemerweg 128, Valkenburg.

Te k. Philips video, Pac-spelcomputer G 7000 met 17 programma's, cassette nw.waarde, ƒ 1200,–, pr.n.o.t.k. Bergstraat 5, Hoensbroek.

Te k. KOLEN. St.-Alexiusweg 34, Heerlen, tel. 045-225958.

Te k. donkerbruin BANKSTEL en palissander kast. Tel. 04455-1485.

Gaat u verhuizen? Moet u de oude meubelen kwijt, wij zijn OPKOPERS van gehele interieurs. Bel of schrijf tel. 045-222870, meubelbeurs, Akerstraat 248, Hoensbroek.

Te k. electr. GITAAR, 6 mnd. oud. Eggelaan 11, Brunssum.

Te k. FORD coupé 1600 L, bj. '73, pas gespoten, ƒ 1200,-, tevens bruidsjapon m. sleep en hoed, beige m. bruin afgezet. Pr. n.o.t.k. Molenstr. 49, Brunssum.

Te k. Wolf VEEGMACHINE Mundor, voor groot gazon, werkbreedte 40 cm, i.z.g.st., wegens verhuizing, overcompleet. Nieuwpr. ƒ 404,50 voor ƒ 150,-. Te bevr. tel. 04446-3088.

Te k. prachtige GASHAARD huisjesmodel en grote en kleine gevelkachel. Kissel 31 Heerlen.

Nieuw! THUISSAUNA oprolbaar electronisch, 5 jr. garantie en gespreide betaling mogelijk. Inl. 045-321410.

Uw meubels nieuw BEKLEED. Stoffeerderij Jac Kloprogge, Dr. Poelsplein 29, Simpelveld, tel. 045-443771.

OMAMEUBELS: strak boeren eiken keukenkast, ƒ 775,-; kleerkast met spiegel, ƒ 475,-; linnenkast ƒ 325,-; nachtkastje, ƒ 85,-. Akerstr. 110, Spekholzerheide, Kerkrade-West, van 12 tot 18 uur open.

Compl. BABYUITZET, grenen ledikantje en commode kinderwagen, wandelwagen, badje met standaard, box, autozitje (jeenay). Ulestraten, tel. 043-643818.

Wegens verhuizing compl. INBOEDEL te k. J. v. Eykstr. 4, Sittard, tel. 18830.

Te k. TOURCARAVAN, merk Kip, lengte 4 meter, i.z.g.st., pr. ƒ 3800,-; te k. Daf, bj. '76, vr.pr. ƒ 2500,-. Inl. Breitnerstr. 63, Sittard.

Te k. RACEFIETS met GP-velgen, 4 mnd. oud, ƒ 800,-. Hollmanstr. 12, Sittard.

Te k. van part. postfr. POSTZEGELS Ned. af 1960 en ouder af 80% NVPH, 04490-15657.

Te k. moderne KAST, 6 stoelen, tafel en stallamp. 12-13-Laan 4, Nieuwenhagen, tel. 319412.

Te k. GIT.VERSTERKER 160 Watt, ƒ 850, zw.wit doka ƒ 125. Beatrixstr. 31, N'hagen, bel. na 17 uur voor afspr. 045-318066.

Te k. 2 KANARIEKOOIEN m. standaard, ƒ 75,- samen. Huskensweg 75, Heerlen.

Te k. VERSTERKER m. 2 boxen, elk 200 watt en 2 pick-ups ƒ 400. Tel. 045-221674.

Te k. 3-in-1-KINDERWAGEN, bruin rib en rieten wandelwagenbak ƒ 175, autostoeltje met karretje ƒ 50. Cristinastr. 17, H'broek.

Koopje: nw. langharige BONTJAS, halflang model, mt. 42, zeer mooi. Tel. 045-257651.

Te k. ZWEMBAD, doorsn. 5.40 meter, hoogte 1.20 meter, met trap en filter. Tel. 045-213994.

DIEPVRIES te k., tafelmodel. Tel. 045-412890.

HOUTDRAAIBANK. Te bevr. na 18 uur. Spaans Neerbeek 10, Geleen, tel. 04494-41171.

GRASZODEN, 1e kwaliteit, ƒ 3,75 p. m², gratis thuisbezorgd. Tel. 045-713357.

Te k. moderne WOONKAMERKAST, zwart essen, 2.40 m hoog en 2.70 m br., als nw., ƒ 425,–. Buschkensweg 12, Heerlen. Tel. 045-219864.

Te k. SALONKAST, eikefineer, 250 br, 2 meter h., vr.pr. ƒ 600,-; 27-MC-bak geheel compl. voor ƒ 250,- met ± 700 sl.kaarten, geheel compl., geluidsprojector + tafel + filmdoek met boxen, vr.pr. ƒ 650,-. Te bevr. Marebosjesweg 9, Treebeek, tel. 045-217805, na 12 uur.

Partij VELDBRANDSTENEN, afbraakmetselstenen, balken 5x15, 6x16, 8x20 enz. Tel. 045-724728 of 715477.

Te k. WANDMEUBEL, zitgroep rib, eethoek, vloerbedekking, gordijnen, lampen enz. Tel. 04492-2797, na 19 uur.

Te k. wit AARDGASCOMFORT, 4-pits, pr. ƒ 75, z.g.a.n. en wasemkap Ruton, pr. ƒ 60. Frisostr. 38, H'broek.

Te k. dames- en HERENFIETS en kinderfiets, i.z.g.st. Prov. weg. zuid 143, Oirsbeek.

Te k. DIEPVRIESKIST merk Veldkoning, inh. 500 l. Burg. Slangenstr. 6, Hoensbroek.

Te k. dubbelassige AANHANGWAGEN, h. 1,60, br. 1,30, l. 3 m. geh. gesl. met achter 2 dr. en oplooprem. Burg. Slangenstr. 6, Hoensbroek.

Te k. z.g.a.n. TRAPLOPER m. roeden, groot karpet, box, ledikantje, kinderwagen, 3-delig, electr. gitaar met versterker. Hoogstr. 183, N'Hagen, tel. 045-315499.

Te k. APPELS en aardappels + weckglazen, Thull 18c, Schinnen.

Te k. Philips-cass.deck, AQUARIUM, 30x80 cm. Tel. 045-314445.

Te k. KINDERWAGEN met toebehoren, i.z.g.st. Tel. 045-716608.

Koopje 2 nieuwe KUNSTSTOFRAMEN, br. 2.18, hg. 1.20 m, ingebouwde rolluiken en isolatieglas, 2 vleugels, pr. ƒ 1200,-, incl. BTW en 1 st. afm. br. 2.78, hg. 1.79 vast m. isolatieglas pr. ƒ 850,-, incl. BTW, tel. 045-412628.

Te k. massief eiken BUFFETKASTJE. Puntgaaf, ruitjes met geslepen glas, ƒ 975,-. Tel. 045-420842, Schovenhof 11, Hrl. na 18 uur.

ZONNEHEMELS grooth. Fittnes app. H. Brouwers, 04407-1554.

Oma-meubels

Akerstr. 110, Spek'heide, Kerkrade-West.

Dames grijp de winst!! Ook in augustus nog BONTMANTELS tot 25% korting, m. garantie. Eerste keuze collectie 1981/82. Nu kopen as. winter pas betalen. Desgew. soepele kredietservice. De Bontkoning, Hooghuisstr. 3, Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld binnen geh. Ned. v. 2 personen terug.

Restanten VLOERBEDEKKING 400 cm br. van 2 tot 12 lop. mtr. tot 75% korting, grote voorraad karpetten met 20% korting. Unieke sort. stijlmeubelen, gordijnen e.d. Grooten, Kloosterstr. 16-22, Simpelveld.

Wij hebben nog enkele
showkeukens
aan speciale prijzen!
Vossen-Keukens
Kerkplein 45
Heerlen, tel. 717555

Te koop gevraagd

Te k. gevr. partij oude STENEN (geen veldbrand), kepers, muldepannen en vloerplanken. Tel. 04490-17313.

Te k. gevr. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binn. en buitenl. munten, in- en verkoop, tegen corr. dagprijs, contante betaling. Hoensbroek, tel. 045-222203.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN, Spectrum, La-Rousse, menu enz. Tel. 04406-12875.

NIEUW in Heerlen goud te koop gevr. ringen, armband., munten enz., tegen eerlijke hoge dagprijs. Gebr. v. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, tel. 045-714666.

INBOEDELS en bankstellen te k. gevr. tel. 045-219802 na 18.00 uur.

Goud. Goud!!! Firma Simunt Sittard gegarandeerd hoogste prijs. Sinds jaren zijn wij gespecialiseerd in het opkopen van goud. Gouden sieraden en munten. Correcte behandeling. Contant geld. Misbroekstr. 2 Sittard. Firma SIMUNT (achter Albert Heijn). Tel. 04490-21965. Na 18.00 uur volgens afspraak.

Heeft u een SLOOPAUTO? Bel 04494-42785, en wij komen hem ophalen.

OPBERGKAST, hoogte 70 cm max. 2 schuifladen voor hangmappen, folioform. Tel. 045-255464.

GOUD en munten. Ik betaal ƒ 320,- per 10 gr. fijn goud, in iedere vorm en toestand. Sieraden met stenen in goede staat, boven de goudprijs. Wij komen vrijbl. bij u thuis als u niet kunt komen. Bel nu tel. 04490-21472.

Te k. gevr. DIANA 66, linkse wedstrijdbuks. Tel. 045-252146.

Te huur aangeboden

Te h. aangeb. Hoensbroek, Kouvenderstr., OPSLAGRUIMTE 80 m², event. om te bouwen tot winkelruimte. Inl. 045-225050.

Te huur EYGELSHOVEN hotel Metropole, tel. 045-351283 kamers met volpension voorzien van w. en k. stromend water, cv., gez. bad en douche ƒ 658,– per mnd. Huiselijke sfeer.

BEEK, te huur in centrum café, papieren vereist, plus overname inventaris. Inl. Raadhuisstraat 21, Beek.

Te huur per uur, per dag, per week „Dassen" AANHANGWAGENS in vele uitvoeringen, ook paardentrailers en kippers, tevens bagagewagens, Stationstraat 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

Te h. per 1-9-'81 hoekwoning te UBACH O. WORMS met doorzonkam., keuk., 3 slpks., ligb., 2e w.c., bidet, vliering, ruim en vrijst. garage ƒ 850,- p.mnd., tel. 045-713501.

Te huur KAMER te Nieuwenhagen. Tel. 045-311404.

KAMER te huur te Simpelveld met gez. gebr. v. bad, kamer en keuken. Pr. ƒ 300,– . Te bevr. 045-443716.

Gem. kamers te h. te NIEUWENHAGEN tel. 453189 of na 17 uur 319757.

Te huur (blijv.), 2 KAMERS met keuken, cv. in landhuis Valkenburg, tel. 04446-12460.

Te h. gem. zit-slaapk. te BRUNSSUM, tel. 045-720350.

Te AMSTENRADE - Hoensbroek caravan- en botenstalling, zowel overdekt als vrije plaatsing. Mogelijkheid tot service en onderhoud. Inl. tijdens kantooruren: 04492-1818 na 18.00 uur, tel. 045-252976 of 04490-17252.

APPARTEMENT geh. gemeub. met TV zit-slp., keuken, douche, w.c., enz. Huurprijs ƒ 680,–, tel. 045-451391.

Te h. KAMERS, vrije opgang met gebruik douche, keuken in Heerlerheide, inl. tel. 045-221190 na 19.00 uur.

Gratis KOSTHUIS aangeboden voor iemand met rijbewijs, m. of vr. Bellen op 045-210174.

Te h. vrijst. WOONHUIS in omg. Hoensbroek voor privéwerk. Br.ond.nr. HO 546 LD 6431 HB Hoensbroek.

Te huur goed gel. bedrijfsruimte. Ind.: winkel, kantoorruimte, compl. m. keuken en 2 toiletten en 4 kelders voor div. doeleinden geschikt. NUTH-CENTRUM, aanv. per 1 sept., huurpr. ƒ 1500,- p.mnd. incl. BTW. Inl. tel. 04405-2000.

DAGWINKEL ± 70 m² en dagverblijf te h. in Kerkrade-West, br.ond.nr. MA 224 LD 6221 BN Maastricht.

HUIS te huur voor klein gezin m. woonkam. keuken en 2 slp.kamers en bad, kelder en zolder m. kleine plaats. Ubach. o. Worms, Kloosterstr. 14, te bevr. woensd. af 14.00 uur.

Te h. bij MAASTRICHT 2 kamers in villa. Tel. na 18.00 u., 04450-2570.

Te h. v. heer of student kl. gemeubil. KAMER. Kruisstr. 75, Hrl., tel. 714330.

Te huur aangeboden café-biljart-zaal

Omgeving Valkenburg. Lokaal van div. verenigingen. Inl. Bierbrouwerij De Leeuw, postbus 815, Valkenburg.

Loods

te huur ca. 650 m², te bevr. Penners, t.k.i. Gringelstraat 9, Heerlen, tel. 045-726666.

Kantoorgebouw

te huur of te koop in centrum Heerlen. Te bevr. Penners t.k.i Gringelstr. 9, Heerlen, tel. 045-726666.

Hoensbroek te h. 2 KAMERS, samen plm. 22 m², wastafel, c.v., tuin, fietsenst., gez. gebr. douche, keuken, ƒ 320 p. mnd. all-in. Postbus 21 6301 AA - Valkenburg.

Te huur in HEERLEN-CENTRUM kamers voor studerende meisjes. Br.ond.nr. SH 734 LD 6411 EM Heerlen.

Gemeub. KAMER te h. te Kerkrade-West. Tel. 045-722548.

Te h. in VALKENBURG, voor rust. persoon, 2 mooi gemeub. kamers, gecomb. woon-/slaapk., keuken, c.v., douche, ƒ 600,– p. mnd. Borg ƒ 100,–. Tel. 04406-12295.

Te huur WINKEL 160 m², zeer gunstige ligging in centrum Geleen, tel. 04494-43681.

KAMERS te huur alle voorzien van warm en koud water. 04495-4154 of 043-647874.

2 doorl. gemeub. KAMERS m. kookg., douche, w.c., c.v. Tel. 453962, Kerkrade.

Aan rustige HUURDERS gemeub. kamer m. gebr. v. keuk., douche, w.c. extra ingang, Grensstr. 21, Kerkrade-Haanrade.

Moderne KAMERS te huur, Rijksweg-Zuid te Geleen, ƒ 80,- per week. Gaarna aanmelden, tel. 045-315960.

Groot app. met Am. eik. keuk., gestoff. voor HEER, alleen rust. gel. incl. gas, water, ƒ 580,-, borg ƒ 500,-, tel. 453851.

Te huur gevraagd

Wie heeft kleine WONING of ongem. kamer voor alleenst. heer van 65 jr. in Brunssum, Nieuwenhagen of Schaesberg of omg. J. Palmer, postbus 39, Nieuwenhagen.

Student zkt. KAMER m. gebr. v. douche en keuken in Maastricht. Tel. 04750-24998.

J. man, 36 jr., rijksambtenaar, zoekt WOONRUIMTE of inwoning te Hrl., Simpelveld of omg. Huurpr. plm. ƒ 400 p. mnd. Tel. 045-419607.

Ouders van Suzanne Julicher, studente MEAO, zoeken voor haar een KAMER in Maastricht, van ma. t/m vrij., evt. met kost. Fam. Julicher, Gerichtsberg 17, Roermond. Tel. 04750-12684 b.g.g. 15031.

Jong stel zoekt WOONRUIMTE, huurpr. ± ƒ 650,- incl. Omg. Heerlen en omstr. Tel. 045-725479.

Ruilen

Te r. eengezinswon. met c.v., tuintje, teg. EENGEZINSWON. met schoorsteen, omg. Hoensbroek. Br. o. nr. 548 LD Hoensbroek 6431 HB.

Te k. HOEKW. met 3 slpk., gar., tuin, ƒ 75.000,– k.k. tegen huurw. of flat onversch. waar, postbus 32021, Ubach o. Worms.

Wie wil ruilen, 1e verd. FLAT in Geleen tegen eengezinswoning in Geleen-Sittard of omg. Tel. 04494-52869.

Beneden-2 op 1-woning te r. teg. EENGEZINSW. of flat, liefst Kerkrade, tel. 461167.

Onroerend goed

BUCHTEN-BORN, halfvrijst. woonhuis met garage, berging, kelder, grote woonk., serre, 4 slaapk., badkamer, bj. '70. Vr.pr. ƒ 100.000,- k.k. Bongarts Immobiliën Roermond BV, Bissch. Lindanussingel 1, Roermond, tel. 04750-14642.

BRUNSSUM, Vogelwikke 2 te k. hoekhuis. Pr. ƒ 125.000,–. Tel. 253465. Na 17 uur.

MEERSSEN: Volderstraat 93. Ruim tussengel. woonh. m. kelder, garage, c.v. en achterom. Doorl. woonk. (9x4) studiek., zitk., keuken, badk. m. ligb., 5 slpk., zolder. Opp. 564 m². Vraagprijs ƒ 125.000 k.k. Marinus Krijntjes, Onroerend Goed BV, Marisstraat 59, Geleen, tel. 04494-51544.

SITTARD: Hodgesstraat. Halfvrijst. hoekhuis met garage, tuin en c.v. Ind.: hal m. muurk., woonk., keuken, 3 slpk., badk., zolder. Het gehele pand voorzien v. thermopane beglazing. Vr.prijs ƒ 125.000 k.k. Marinus Krijntjes, Onroerend Goed BV, Marisstr. 59, Geleen. Tel. 04494-51544.

STEIN: Sanderboutlaan. Vrijst. bungalow, gel. aan plantsoen m. blijvend vrij uizicht. Ind.: hal, woonk., plm. 40 m². Mod. keuken, 2 slpk., badk., grote parterre met 1 slpk. Tot. opp. 515 m². Vraagprijs ƒ 189.000 k.k. Marinus Krijntjes, Onroerend Goed BV, Marisstraat 59, Geleen, tel. 04494-51544.

Hoensbroek

nabij centr. gesitueerd, tussengelegen woonhuis. In d. b.g.-hal, L-vorm. woonk., keuken, bijkeuken, badk. met ligbad, toilet, kelder. Verd.: 3 slpk. en toilet. Pr. ƒ 82.000,– k.k. incl. de totale stoffering.

Livac

Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

HEERLEN: leuk gesitueerde split-level woning met tuin. Ind.: hal, garage, bergkast, eetkeuken, toilet, woonkamer, 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad en v.w. Prijs ƒ 105.000,- k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-10855.

SPAUBEEK: tot riant woonhuis te verbouwen boerenstallen met binnenplaats en ongeveer 3000 m2 weiland. Verbouwingstekening aanwezig. Vraagprijs ƒ 95.000,- k.k. Inl. LIVAC, Brugstraat 19 te Sittard, tel. 04490-10855.

HOENSBROEK: Rustig gelegen, halfvrijstaand woonhuis met garage en tuin. Ind.: b.g. gang, toilet, woonkamer, keuken, serre, kelder. Verdieping: 3 slaapkamers en een badkamer met douche en v.w. zolder. Prijs ƒ 90.000,- k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-10855.

UBACH OVER WORMS: rustig gesitueerde drive-in-woning met tuin. Ind.: garage, bergkast, toilet, eetkeuken, woonkamer, 3 ruime slaapkamers en een badkamer met ligbad en v.w. c.v. Prijs ƒ 99.000,- k.k. LIVAC, Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-10855.

KERKRADE: gr. luxueuze nieuwbouw, '80, vrijst., gr. tuin, getaxeerd op ƒ 345.000,-, voor ƒ 279.000,-. Br.ond.nr. LD 733 SH 6411 EM Heerlen.

Wij zijn gestart met de bouw van zes woningen te MAASTRICHT, met een maandlast van ƒ 458,- in het eerste jaar. Nog slechts één kavel vrij met woonk., keuken, berging, tuin, c.v., 3 slaapk., badk. en zolder. Tel. 04490-22323.

Bouwterrein, groot 680 m², in BEEK, hoek Hoolstraat-Bosserveldlaan met goedgekeurde bouwtekening. Aanvaarding direkt. Kooppr. n.o.t.k. Te bevr. 04494-40955, dagelijks tijdens kantooruren.

UBACH OVER WORMS, Jagerspad te koop: leuke halfvrijstaande woning met garage en c.v. Vraagprijs ƒ 174.000 k.k. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

HEERLEN, Huskensweg, te koop: ruim woonhuis met garage en mooie aangelegde tuin. Totale perceelsopp. 456 m². Onder meer kelder, woonkamer, badkamer met douche, 3 slaapkamers met vaste wastafel en muurkast. Aanvaarding in overleg op korte termijn. Vraagprijs ƒ 129.000 k.k. Penners & Schoenmakers Makelaardij, Heerlen BV, Laanderstraat 27, tel. 045-718330.

STEIN: Maretzstraat, ... halfvrijst. woonh. m. g... ge, c.v. en siertuinen, ... L-vorm., woonk., open ... ken aanb.keuken m. ... 4 r. slpk., badk. m. lig... en 2e toilet. Het geh. p... verk. in uitst. staat van ... derhoud. Prijs ƒ 149.00... k.k. Marinus Krijntjes ... roerend Goed B.V. ... risstr. 59, Geleen. 04494-51544.

Te k. SEMI-BUNGA... omg. Heerlen, luxueuze ... werk., geh. onderk., grond... 550 m², inh. 780 m³. Pr. n.o... Tel. 04494-46999, na 17 uur.

EYGELSHOVEN: te k. ... vrijst. woning m. c.v. en ... tuin. Ind.: beg. grond: hal, ... let, kelder, woonkam., keu... en berging. 2e verd.: 3 slp... mers, badkam. en hal. K... prijs ƒ 95.000,– k.k. Tel. 310214.

HOENSBROEK: te ... halfvr.st. woonhuis met c.v. ... garage, opp. 410 m², ƒ 130.000 k.k. Tel. 045-2170...

AMSTENRADE, Hoof... ruime woning met ke... gang en badk. en berg. op ... gr. woonk. en keuken, o... verd. op 2e verd. 2 slk. zo... tuin, terstond te aanv. ƒ 49.000,- k.k. Tevens r... woning met woonk. en keu... op beg. gr. met 2 slk. zolde... ruime berging en grote ... terst. te aanv. prijs ƒ 71... k.k. D.H.M. Kerkhoffs, m... laar en beëdigd taxateur ... Kleingenhouterstraat 50, Beek, tel. 04402-3427.

STEIN, Breinderweg: jon... slk. woning met garage ... berg. woonk. met open h... en luxe open keuken, c.v., ... spoedig te aanv. perceel ... m², geheel vrijstaand. Vra... ƒ 147.500,- k.k. D.H.M. K... hoffs, makelaar en beëdigd ... xateur o.g. Kleingehou... straat 50, te Beek, tel. 04... 3427.

MAASTRICHT, mooi gel... halfvrijst. woonh. geïsol. ... dubb. begl. tuin op z. ga... boiler, beg. grond, woonk. ... open eiken keuken en ... werkkast, dubb. garage, ... verd. 3 slpks., badk. met ... en 2e toil. vliezotrap n. ... zolder. Pr.n.o.t.k. Tel. 624518.

BRUNSSUM: mooi gel. v... woonh., bwj. '73, m. blijv... vrij uitz. Tel. 045-257042.

PREMIE-A-WONING m... tuin m. ± ƒ 125.000,- subs... te Kerkrade, weg. verhuiz... noorden v.h. land, tel. 414...

Wilt u uw HUIS tot ƒ 150.000,– snel verkopen? ... dan: N.M.W. Quaden, m... laar-taxateur o.g. Lid N.B... Mairestraat 14 Munsterge... 04490-19644.

Te k. gerenov. tussenwo... te HEKSENBERG, Re... Ind.: woonk., keuken, ... slaapk., keuken, badk. m. ... kelder, tuin ± 30 m² lang... gar. en stal, aanv. in ov... Koopprijs ƒ 87.000,- k.k., ... ruilwoning of benedenfl... Brunssum of Heerlen met ... rage, huur tot ƒ 550,- p.m... Tel. 045-259558.

DOUVE-WEIEN: split-l... pat.bungalow te k. ƒ 325.00... k.k. Tel. 045-410548.

HOENSBROEK vrijst. wo... m. gar. en cv. 3 slpks., k... tuin vraagpr. ƒ 155.000,- ... Makelaar Smeets, tel. 04... 3066.

HULSBERG halfvrijst. ... ning met gar. en cv., 4 slaa... mers, badk. m. ligbad, vra... ƒ 169.000,– k.k. Make... Smeets, tel. 04446-3066.

BRUNSSUM woonh. met ... en cv., geschikt voor dubb... woning, vraagpr. ƒ 107.0... k.k. Makelaar Smeets, 04446-3066.

SCHINVELD: in aanb... zijnde zeer fraaie halfvr... woningen, landelijk gel... pr. gereduceerd tot ƒ 185.0... v.o.n. Inl. Keulen, H. Br... tel. 045-214045.

Te koop halfvrijst. WO... HUIS t.e.a.b. dir. te aanv. ... bevr. tel. na 18.00 uur, tel. ... 215293.

NIEUWENHAGEN, vrijst... renhuis m. gar. en c.v., ... slaapk., badk. m. ligbad, ... uitzicht. Vr.pr. ƒ 225.000,- ... Makelaar Smeets, tel. 04... 3066.

HULSBERG. Vrijst. woo... met gar., 4 slaapk., badk. ... ligbad, grote tuin, vr... ƒ 179.000,- k.k. Make... Smeets, tel. 04446-3066.

Dieren

Jonge HENNEN aan en te... de leg. Tel. 04447-1284. Va... de 43 Nuth.

Te k. Perzische POESJES ... geënt en met stamboom ... bevr. Schaesbergerstr. ... Terwinselen.

Te koop mooi nest FOXTE... RIERTJES, tel. 04458-1362...

Markt & veiling

Grubbenvorst CVV

GRUBBENVORST – Prijzenoverzicht van geveilde produkten op 25 augustus 1981 op de CVV te Grubbenvorst: augurken glas a.k. aanvoer 184.000 kg; a 289,00; b 195,00; c 108,00; d fijn 75,40; d grof 84,40; e 37,90; ab2 162,00; cd fijn 78,80; cd grof 20,70; augurken glas stk. b 188,00; c 106,00; d fijn 77,80; d grof 88,30; e 23,90; ab2 163,00; cd fijn 80,40; cd grof 27,40; augurken natuur a.k. aanvoer 382.000 kg; a 302,00; b 166,00; c 108,00; d fijn 66,70; d grof 55,90; e 24,30; ab2 162,00; cd fijn 85,20; cd grof 20,60; augurken natuur stk. b 170,00; c 107,00; d fijn 71,50; d grof 65,90; e 25,40; ab2 163,00; cd fijn 82,30; cd grof 23,90; natuursla kist aanvoer 7.100 kolli; a1 38-42 24,60; a1 33-37 21,50; a1 29-32 18,70; a1 25-28 16,20; koolrabi glas aanvoer 19.000 stuks: 10+ 44,00; 9-10 42,00; 8-9 22,40; 7-8 15,10; tomaten rood aanvoer 6.650 p.b.; a 1 3.19 b 1 3.12 c 1 2 2,90; tomaten groen aanvoer 2.300 p.b.; a1 3,32. b1 3,27; c1 3,00; tomaten vlezig aanvoer 1.500 p.b.; bb 1 4,56; bbb 1 5,79; aardbeien 200 gr. a1 0,70-1,30; bloemkool 1-6 209,00; 2-6 145,00; 3-6 43,20; 2-8 72,50; 3-8 39,20; bonen veense snijboon 1 269,00; veense snijboon 2 220,00; neckar 1 160,00; neckar 2 85,20; stamprinces fijn 1 194,00; fijn 2 93,40; grof 1 124,00; grof 2 93,90; div. fijn 1 203,00; div. fijn 2 119,00; div. grof 1 216,00; div. grof 2 102,00; dubbele stokprinces fijn 1 180,00; grof 1 105,00; grof 2 76,40; pronkbonen 1 80,80; komkommers klasse 1 75-90 51,10; 60-75 51,10; 50-60 45,90; 40-50 32,50; 35-40 12,40; krom 2 25,30; stek middel 22,20; komkommers klasse 2 60-75 20,30; 50-60 21,20; 40-50 19,30; aanvoer 141.000 stuks; prei a1 wit 2/4 zak. 86,90; a1 wit 2/4 a.k. 66,50; a3 wit 2/4 54,10; a3 45,70; rabarber 1 40 op 60,00; 1 41,90.

Nummerprodukten: aardappelen 0,14-0,21; andijvie 1 0,20-0,41; broccoli 4,70; bieten a1 0,21; Chinese kool 0,39-0,72; rode kool 0,19-0,29; savooie kool 0,17-0,34; witte kool 0,44; spitskool 0,13-0,23; peen a 0,26-0,44; b 0,22-0,42; c 0,21-0,38; radijs 20 per bos 0,30-0,45; rettich 1 7-9 0,60-0,79; 1 55-70 0,82-0,87; knolselderij 0,28-0,90; spinazie 0,86-0,94; pepers: rood 4,20; groen 1,90-2,20; paprika: rood 1 85+ 291,00; rood 1 75/85 311,00; groen 1 75/85 151,00; 85+ 164,00; ijsbergsla 60 kg+ 0,25-0,80; venkel 1,50-1,80.

Champignonveiling d.d. 24 augustus 1981: (dozen) 1 fijn 4,91; 1 fijn c 4,68; 1 m 4,05; 1 m c 3,77; 1x fijn 4,09; 1x grof 3,74; (4 kg-bakken) 1x grof 3,53; 2 3,38; 3a 3,05; 3b 2,74.

Fruitveiling d.d. 25 augustus 1981: blauwe bessen 1 2 ons 2,40-3,40; bramen 1 2 ons 0,80-1,10; pruimen 2 0,50-1,80; appelen grieve 1 80 1,05-1,15; 1 70 1,07-1,19; 2 80 0,92-0,97; 2 70 0,85-1,02; tydemans 1 80 1,03-1,10; 1 70 1,00-1,09; 1 75 1,11; 1 70 1,01-1,65; 1 65 1,22; 1 60 0,67; 2 80 1,19; benonie 2 80 1,23 2 75 1,18.

Bloemenveiling d.d. 25 augustus 1981: middenprijzen – hoogste prijzen: alstroemeria 21,46 40,00; amaranthus 28,09 49,00; anjer 38,05 110,00; tros anjer 27,95 43,00; anthurium adrianum 106,06 280,00; asparagus pl. 12,88 15,00; aster 105,55 145,00; bouvardia 21,94 36,00; celosia 57,00 75,00; chrysant jrmd. tros 37,11 72,00; chrysant buiten 198,94 140,00; chrysant buiten g. 44,83 59,00; freesia enkel 14,63 18,00; freesia buiten 20,91 25,00; gerbera 40,04 67,00; gladiool 9,23 23,00; gladiool nanus nimph 16,76 18,00; gypsophila b 161,42 230,00; iris professor blaauw 19,32 20,00; lelietak uchida 42,55 70,00; lelietak buiten 36,37 63,00; liatris 15,75 29,00; molucella 20,70 38,00; montbretia 18,60 24,00; ornithogalum 8,01 18,00; roos gr. a. gld 25,72 39,00; roos groot cocktail '80 19,70 33,00; roos gr. caramba 33,03 58,00; roos gr. diana 10,66 16,00; roos gr. ilona 42,39 63,00; roos gr. prive 27,14 33,00; roos gr. red success 48,58 67,00; roos gr. sonia 24,42 48,00; roos kl. coron 8,09 15,00; roos kl. carona 15,58 40,00; roos kl. gabr. 21,01 27,00; roos kl. mercedes 23,64 45,00; roos kl. motrea 11,38 38,00; statice bos 88,52 140,00.

Groenteveiling Venlo

VENLO – Prijzenoverzicht VGV d.d. 25-8-'81. Radijs kas 21-34, spitskool 16-20, stampprinc. natuur, 1.59-1.81, veensnijb. kas, II 80-1.55, bospeen I 44-60, koolrabi kas, 9/10 30-47, 8/9 18-27. Uitbetalingsprijzen d.d. 25-8-'81: augurken natuur, per kg: A 2.625, B 1.715, C 1.003, D fijn 0.670, D grof 0.637, E fijn 0.233, AB I 1.565, CD fijn 0.850, CD II 0.320, CD grof I 0.290, E grof 0.020, E II 0.090. Kasaugurken per kg: A 2.475, B 1.775, C 1.004, D fijn 0.745, D grof 0.830, E fijn 0.770, AB I 1.625, CD fijn 0.826, CD 2 0.400, CD grof I 0.277, E grof 0.175, E II 0.090. St. glas k.k. per st.: 91 en op 0.650; 76 I 0.515, 61 I 0.497, 51 I 0.417, 41 I 0.280, 36 I 0.120, 31 I 0.080, 76 II 0.230, 61 II 0.220, stek grof 0.140. Sla, nat. per st. (kratten): A 27 0.288, A 30 0.256, B 27 0.223, B 30 0.220, B 33 (20 st.) 0.228. Sla, nat. per st. (kisten): A 37 (18 st.) 0.197. Sla nat. poly, per st. (kratten): A 21 0.216, A 25 0.251. Tomaten, rood, per bak: A1 3.198, BI 3.219, CI 2.894, CCI 1.573, BBI 3.000, A2 1.400, B2 1.400, C2 1.400. A binnenl. 1.400, B binnenl. 1.400, C binnenl. 1.400, bonken 2 1.400. Tomaten, vl. 1. geel, per bak: BBBB I 3.700, BBB I 6.123, BB I 4.406, B I 3.700. Tomaten vl. per bak: AI 3.366, BI 3.339, CI 2.847. Tomaten 2-eenmalig verpakt: A2 1.400, B2 1.400, C2 1.400, CC2 1.400. Tomaten vl. per bak: BBBB I 3.700, BBB I 6.000, BB I 4.150, B I 2.911, B2 1.400.

Veiling Gronsveld eo. NV

GRONSVELD – Prijzenoverzicht van veiling Gronsveld e.o. NV d.d. 25 aug. '81: James Grieve I 70/80 1,00-1,09; I 75/85 1,06-1,12; II 70/80 75-93; Tijdeman I 65/70 76-86; I 70/80 1,18-1,33; I 80 en op 1,30-1,36; II 70/80 92; Triomphe I 60/70 98-1,32; I 70/80 1,25-1,35; Clapps I 60/70 77-94; I 70/80 96-1,07; aardbeien 3,90-5,90; bakpruimen 1,59-1,67; Reine Victoria 1,33-1,46; Doltan 1,94.

Veiling St.-Truiden

ST.-TRUIDEN (B) – Prijzenoverzicht van de veiling Haspengouw-St.-Truiden d.d. 25 augustus '81 (alle prijzen in B.fr.). Aardbeien per 200 gram: ostara 10-18, red gauntlet 10-16; pruimen: anna spath 15-26, dubbele bakpruimen 16-28, 6-12; kattetongen 8-16, monarch 14-37, 4-11; reine claude conducta 31-42, rc crottee 31-48, 8-20; st.-katharinapruim 14-19; stanley 15-24, 5-10, ontario 15-27, 6-12; appelen: golden d. 65/70 4-6, 70/75 5-10, 75/80 8-12; james grieve 65/70 6.20-8.50, 70/75 8.60-14.50, 75/80 10-15.40, 80/85 10.50-15.00; tydemann 60/65 4.5-60; 65/70 5-9.90; 70/75 8.10-15.70, 75/80 10-17.80, 80 en op 10.30-17.60; peren: clapp's favoriet 55/60 4-6, 60/65 8.60-11, 65/70 12.90-14, 70/75 14-15; triomph de vienne 60/65 14-15.90, 65/70 16-17.80, 70/75 15.50-17.60; bosbessen 200 gr. 24-26; braambessen 200 gr. 17-18.

Aardappeltermijnmarkt

AMSTERDAM – In Bintje 50 mm kwamen 320 april-contracten tot stand tegen 35,00 tot 36,00 per 100 kg. De stemming was nauwelijks prijshoudend.

VOLGENS CONSUMENTENBOND:

Stadsverwarming nog steeds te duur

DEN HAAG – Stadsverwarming kan een goed middel zijn om te besparen op brandstof en is daarom in principe een aantrekkelijke mogelijkheid tot huizenverwarming. Tot deze slotsom komt de Consumentenbond in de Consumentengids van september. De bond is nog niet tevreden over de tarieven die nu voor stadsverwarming worden gehanteerd. Gewoonlijk gaat men er van uit dat de aangeslotenen op stadsverwarming voor hun energie niet meer betalen dan wie bijvoorbeeld is aangesloten op aardgas. Op de VESTIN (Vereniging van Stadsverwarmingsbedrijven in Nederland) heeft dit principe onderschreven.

In de praktijk blijkt echter dat door veel consumenten meer betaald moet worden. Onder meer wordt er in de berekeningswijze van de VESTIN geen rekening mee gehouden dat wie aangesloten is op stadsverwarming en om die reden geen aardgasaansluiting krijgt, op elektriciteit is aangewezen voor het koken. Dat brengt voor die consumenten grote kosten met zich mee voor de aanschaf van een nieuw fornuis of komfoor en voor nieuwe pannen. Omdat stadsverwarming steeds verder terreinen wint, acht de bond het van belang dat er een goede berekeningswijze komt, waarbij het „niet-meer-dan-anders"-principe (niet meer betalen dan als men bijvoorbeeld op aardgas was aangesloten) voorop staat. De berekeningswijze die de VESTIN adviseert gaat al een heel eind de goede kant op, maar er kleven nog foutjes aan. Verder zouden de stadsverwarmingsbedrijven zich ook aan de berekening moeten houden, om geen grote regionale verschillen te krijgen.

● Prins Claus bracht een bezoek aan de herenmodebeurs in het Amsterdamse Rai-gebouw. Bij zijn rondgang poseerde de prins bij een drietal kledingdemonstranten.

Winst Toyota gezakt

TOKIO – De winst na belasting van Toyota, de grootste automobielfabrikant in Japan, is in het op 30 juni afgelopen boekjaar met bijna acht procent gedaald tot 132,73 miljard yen (bijna 1,6 miljard gulden). De omzet nam met zes procent toe tot 3510 miljard yen (ruim 42 miljard gulden), zo heeft het concern bekendgemaakt.

Toyota wijt de daling van de winst aan de sterke stijging van de kosten van grondstoffen en elektriciteit en aan de teleurstellende verkoop op de Japanse markt. De president-directeur van de onderneming, Eiji Toyoda, zei te verwachten dat de omzet in het lopende boekjaar verder zal stijgen tot 3700 miljard yen, maar dat de winst mogelijk op het niveau van het afgelopen boekjaar zal blijven.

Neusdruppels kunnen verslavend werken

DEN HAAG – In de Consumentengids van september schrijft de Consumentenbond dat men bij verkoudheid niet te snel naar neusdruppels of neussprays moet grijpen. Wie verkouden is en een verstopte neus heeft, kan beter eerst proberen de neus te spoelen met een oplossing van een afgestreken theelepel zout in een melkglas lauw, gekookt water. Deze methode is ongevaarlijk en brengt doorgaans al snel verlichting.

De neusdruppels en neussprays die vaak worden gebruikt, doen het slijmvlies slinken. Daardoor krijgt men weer enige tijd „lucht". Wie ze lang achter elkaar gebruikt, loopt het risico dat het neusslijmvlies wordt vernietigd en daardoor altijd met een verstopte neus zit. Al na enkele weken gebruik vermindert de werking van de trilharen in de neus. Daardoor wordt de kans op irritatie en infectie vergroot en kan de afscheiding van slijm toenemen. Daardoor moet weer meer worden gesnoten, waardoor het slijmvlies kan beschadigen en er zelfs poliepen kunnen ontstaan. Ook zal men geneigd zijn weer naar de spray of druppels te grijpen. Kortom, het is goed voorzichtig te zijn met de neusdruppels en neussprays en ze zeker niet langer dan 5 dagen achtereen te gebruiken. Wie langer denkt nodig te hebben, moet eerst zijn huisarts raadplegen.

Winst van NMB sterk omlaag

AMSTERDAM – De winst van de Nederlandsche Middenstandsbank (NMB) is in de eerste zes maanden van dit jaar met 9,2 pct. gedaald van ƒ 90,6 mln. tot ƒ 82,3 mln. De baten namen met 1,1 pct. toe als gevolg van onder meer de groei van de bedrijfsomvang en een vrij aanzienlijk lagere rentemarge. De lastenstijging bedroeg circa 5,7 pct. De winst per aandeel is gedaald van ƒ 16,49 tot ƒ 14,15, aldus de NMB.

De bank verwacht een verbetering van de resultaten over het tweede halfjaar. Voorzover thans valt te overzien zal dat er toe kunnen leiden dat de winst over geheel 1981 niet belangrijk zal afwijken van die over 1980 (ƒ 182,6 mln.).

Het totaal van de gecombineerde balans nam in het eerste halfjaar met 14 pct. toe tot ƒ 54,6 miljard. Het personeelsbestand steeg met 300 tot 10.956. De debiteuren stegen ten opzichte van eind december met 8,3 pct. tot ƒ 31 miljard. De kredietverlening aan het binnenlandse bedrijfsleven groeide slechts beperkt. De toeneming is met name het gevolg van kredietverlening aan de overheid en het buitenland. De kredietgelden stegen met 14,2 pct. tot ƒ 51,6 miljard. Het aandeel van het Eurovalutabedrijf is toegenomen tot circa 20 pct.

In verband met de toegenomen risico's werd ook de dotatie aan voorzieningen verhoogd en wel van ƒ 84,3 mln. over het eerste halfjaar 1980 tot ƒ 100,5 mln, een stijging van 19,2 pct.

Philips

AMSTERDAM – Op een overwegend wat lagere effectenbeurs gaf Philips dinsdag een zwakke stemming te zien. De eerste reactie van de beurs op de uitkomsten van het tweede kwartaal was een achteruitgang van ƒ 1,40 op ƒ 22,40. Deze daling werd fors toegeschreven aan de zeer zwakke stemming in Wall Street. Tegenover die koersdaling stond een herstel van de Amerikaanse dollar tot omstreeks ƒ 2,7750. Koninklijke Olie was per saldo ƒ 0,50 lager en de koers van Unilever ging met bijna ƒ 2 naar beneden tot ƒ 156,70. Hoogovens was ƒ 0,20 in reactie op ƒ 17,60 en Akzo ging ƒ 0,90 omlaag tot ƒ 24,30.

De bankaandelen waren onveranderd tot een fractie lager en in

Beursoverzicht

de verzekeringswaarden werden verliezen geleden die uiteenliepen tot ƒ 1. Ennia ging ƒ 1 terug tot ƒ 129. Zwak in de markt lag KLM en op ƒ 102,50 werd een verlies geleden van ƒ 2,50. Voorts was Pakhoed ƒ 2 lager op ƒ 46. De hypotheekbanken, die maandag enigszins in herstel waren moesten weer terug. Westland-Utrecht verloor ƒ 2,50 op ƒ 90 en FGH ging ƒ 1,30 omlaag op ƒ 48,50. De uitgevers brokkelden eveneens wat af. In de bouwsector kon alleen de HBG zich handhaven. De notering ging met ƒ 0,40 omhoog tot ƒ 73,40.
Nedlloyd begon ƒ 5,50 lager op ƒ 161,50 en Van Ommeren was ƒ 0,50 lager op ƒ 34,60. Gist-Brocades verloor ƒ 1 op ƒ 64,40. Ook op de obligatiemarkt brokkelden de prijzen wat af. Dinsdag stond de inschrijving open op de 12,5 pct. 10-jarige staatslening.

Lokaal

Gedurende de beurs is de notering van Nedlloyd teruggevallen tot onder ƒ 160 en op dat peil bedroeg de reactie circa ƒ 7. De notering van Kon. Olie trok tijdens de handel iets aan, maar was later wat in reactie op ƒ 90,50. In de lokale sector van de beurs gingen veel noteringen wat achteruit.

Zeer zwak in de markt lag onder meer Porceleyne Fles, en op ƒ 163 werd een verlies geleden van ƒ 8.
De notering van Holec ging met ƒ 3 omlaag tot een laatprijs van ƒ 85 en Otra moest ƒ 2 terug tot ƒ 48. Een verlies van anderhalve gulden boekten onder meer Nutricia, Deli en Ceteco. De koers van Assurantieconcern Stad Rotterdam ging ƒ 1,30 omlaag tot een laatprijs van ƒ 63,50. Audet was een gulden lager op ƒ 83 en Wessanen was eveneens een gulden lager op ƒ 61,50. De koers van ACF ging met ruim een gulden achteruit op ƒ 87.
Tot de kleine groep fondsen die winst boekten behoorde Hoeks Machinefabrieken en op ƒ 69,60 was de notering van die aandelen ruim ƒ 1 in herstel. De notering van de aandelen Kluwer ging met een gulden naar boven tot ƒ 79.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Gisteren werden geen noteringen goud en zilver van de Fa. Drijfhout te Amsterdam ontvangen.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2.72	2.82
Engelse pond	4.92	5.22
Belgische frank (100)	6.19	6.49
Duitse mark (100)	109.25	112.25
Italiaanse lire (10.000)	20.75	23.75
Portugese escudo (100)	3.80	4.40
Canadese dollar	2.24	2.34
Franse franc (100)	44.75	47.75
Zwitserse franc (100)	126.00	129.00
Zweedse kroon (100)	50.75	53.75
Noorse kroon (100)	43.50	46.50
Deense kroon (100)	33.75	36.75
Oostenr. schilling (100)	15.68	15.98
Spaanse peseta (100)	2.61	2.91
Griekse drachme (100)	4.25	5.05
Finse mark (100)	58.50	61.50
Joegoslav. dinar (100)	6.10	7.50
Ierse pond	3.90	4.20

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Pond sterling	5.0815-0865
Amerikaanse dollar	2.78025-78275
Canadese dollar	2.29875-30125
Franse franc	46.325-46.375
Belgische frank	6.8155-6.8205
Duitse mark	110.995-1.045
Zweedse kroon	52.565-615
Zwitserse franc	127.855-905
Italiaanse lire	22.265-315
Deense kroon	35.395-445
Noorse kroon	45.195-245
Oostenrijkse schilling	15.835-845
Japanse yen	120.60-70
Spaanse peseta	2.61-91.

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	95,0	93.40
Algemeen-lokaal	97,8	96.80
Internationals	91,9	89.80
Industrie	73,7	72.90
Scheep- en luchtvaart	182,7	179.00
Banken	211,1	210.80
Verzekering	180,7	179.30
Handel	81,2	80.50
CBS-oblig.index	78,6	78.02
Rendem.staatslening	12,23	12.30
waarvan 3-5 jaar	12,07	12.20
5-8 jaar	12,21	12.32
8 jaar en langer	12,23	12.31
nieuwste drie	12,23	12.32
rend. BNG-leningen	12,22	12.24
rend. bankleningen	12,72	12.87
rend. spaarbrieven	14,04	14.11

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
AKZO 24.20 (24.20)
Kon. Olie 89.60-90.70 (89.80)
Philips 21.90gb-22.10gl (22.00)
Unilever 156.00 (156.00)
KLM 99.80-100.50 (99.80)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	892.88	380.51	109.55	354.41
Hoogst	904.30	382.70	110.15	355.04
Laagst	887.46	372.94	107.94	347.57
Slot	901.83	377.92	108.84	352.44
Winst/verlies	+1.72	−4.98	−1.64	−1.97

NEW YORK Standard & Poor's

NEW YORK – De beursgemiddelden van New York van gisteravond, gegeven door de Standard & Poor's Index:

	Slot	Winst/verlies
400 industr.	140.91	−0.27
20 transp.	21.81	−0.28
40 nutsbedr.	52.36	−0.54
40 banken	13.97	−0.10
Te zamen:	125.13	−0.37

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen

Ahold	71,70	70,70
Akzo	25,20	24,10
ABN	293,00	291,00
Amev	90,50	90,50f
Amro-bank	52,20	52,40f
Bos Kalis Westm.	76,30	75,50
Dordtsche Pr.	228,30	224,00
Dordt. Petr. pref.	222,00	218,30
Elsevier-NDU	118,00	116,50
Ennia	129,50	129,00
FGH	49,80	48,50
Gist Brocades	65,40	64,70
Heineken	46,00f	45,10
Heineken Hld.	40,80	40,50
Holl. Betongroep	73,00	73,00f
Hoogovens	17,80	17,50e
KLM	105,30	103,00
Kon. Olie	91,80	90,30
Nat. Ned.	115,40f	114,30e
NedLloyd groep	161,90	158,00
NMB	151,50	152,00
Ogem Holding	5,50	5,60
Van Ommeren	35,00	34,50
Pakhoed Hold.	48,00	47,00f
Pakhoed cert.	42,90	41,30
Philips	23,90f	22,30f
Robeco	247,50	245,50
Rodamco	116,80	117,20
Rolinco	261,00	258,00
Rorento	136,20	136,70
Unilever	158,70	156,60
Ver. Bezit VNU	66,40	65,20
Volker Stevin	29,40	29,40
Westland U.H.	91,50	90,00

Binnenlandse obligaties

12.00 Ned. 81-91	98,90	98,40
12.00 id. 81-88	99,10	98,60
11.75 id. 81–91	98,30	97,80
11.50 id. 80	96,80	96,30
11.50 id. 81	96,40	96,00
11.25 id. 81-96	93,90	93,20
11.00 id. 81-88	95,40	95,00
10.75 id. 80	91,70	91,30
10.75 id. 81	92,80	92,40
10.50 id. 74	97,70	97,50
10.50 id. 80	88,70	88,30
10.25 id. 80–90	91,30	90,90
10.25 id. 80–87	93,40	93,00
10.00 id. 80	90,00	89,50
9.75 id. 74	88,30	88,00
9.50 id. 76-1	94,70	94,50
9.50 id. 76-2	90,20	89,80
9.50 id. 80-95	85,90	85,20
9.25 id. 79-89	87,50	87,10
9.00 id. 75-1	84,20	83,80
9.00 id. 79-94	84,30	83,90
8.75 id. 75-1	88,60	88,40
8.75 id. 75-2	89,00	88,70
8.75 id. 76-96	84,70	84,40
8.75 id. 79-94	85,80	85,60
8.75 id. 79-89	85,50	85,40
8.50 id. 75-1	87,40	87,30
8.50 id. 75-2	87,70	87,60
8.50 id. 78-93	82,50	82,30
8.50 id. 78-89	89,70	89,40
8.50 id. 79-89	88,80	88,60
8.25 id. 76-96	82,30	82,10
8.25 id. 77-92	85,50	85,30
8.25 id. 77-93	85,10	84,80
8.25 id. 79-89	84,80	84,70
8.00 id. 69	83,00	82,70
8.00 id. 70-95	82,50	82,20
8.00 id. 71-96	80,50	80,20
8.00 id. 70-1	93,40	93,40
8.00 id. 70-2	91,40	91,40
8.00 id. 70-3	92,20	92,20
8.00 id. 76-91	85,50	85,30
8.00 id. 77-97	80,40	80,20
8.00 id. 77-87	90,10	89,90
8.00 id. 78-88	84,90	84,70
7.75 id. 71-96	79,10	78,80
7.75 id. 73-98	76,80	76,60
7.75 id. 77-97	79,90	79,80
7.75 id. 77-92	84,10	82,90
7.50 id. 69-94	80,30	80,20
7.50 id. 71-96	79,40	79,30
7.50 id. 72-97	76,90	76,80
7.50 id. 78-93	82,00	81,80
7.50 id. 78-88	84,10	84,00
7.50 id. 78-88-2	83,10	82,80
7.50 id. 71-81	98,30	98,30
7.20 id. 72-97	76,50	76,30
7.00 id. 66-1-91	81,70	81,50
7.00 id. 66-2	81,30	81,10
7.00 id. 69-94	79,00	78,80
6.75 id. 78-98	74,50	74,10
6.50 id. 68-1-93	79,10	78,90
6.50 id. 68-2	78,00	77,80
6.50 id. 68-4	78,50	78,30
6.25 id. 66-91	81,20	81,20
6.25 id. 67-92	79,10	79,10
6.00 id. 67-92	78,40	78,20
5.75 id. 65-1-90	82,80	82,80
5.75 id. 65-2	83,10	83,10
5.25 id. 64-1-89	83,70	83,70
5.25 id. 64-2	83,30	83,20
5.00 id. 64-94	76,50	75,50
4.50 id. 58-83	94,00	94,00
4.50 id. 59-89	85,20	85,00
4.50 id. 60-1-85	91,90	91,90
4.50 id. 60-2	80,10	79,90
4.50 id. 63-93	77,30	77,30
4.25 id. 59-84	91,30	90,90
4.25 id. 60-90	83,40	83,20
4.25 id. 61-91	80,50	80,50
4.25 id. 63-1	76,80	76,60
4.25 id. 63-2	76,50	76,30
4.00 id. 61-86	90,00	90,00
4.00 id. 62-92	79,50	79,50
3.75 id. 53-93	76,40	76,50
3.50 id. st. 47	77,10	76,90
3.50 id. 53-83	95,00	95,00
3.50 id. 56-86	88,60	88,60
3.25 id. 48-98	70,00	69,00
3.25 id. 50-90	80,00	80,00
3.25 id. 54-94	75,50	75,30
3.25 id. 55-95	73,00	72,80
3.25 id. 55-85	91,00	90,80
3.00 id. Grb 46	97,40	97,40
12.00 BNG 81-06	99,70	99,40
11.00 id. 74-84	98,50	98,20
11.00 id. 81-06	90,80	90,80
10.50 id. 1974	99,30	99,10
9.50 id. 74-82	98,40	98,40
9.50 id. 74-99	87,00	87,10
9.50 id. 75-85	95,90	95,90
9.50 id. 76-01	83,60	83,50
9.00 id. 75-00	83,80	83,60
8.75 id. 70-90	88,50	88,50
8.75 id. 70-95	84,60	84,60
8.75 id. 75-00	82,00	82,00
8.75 id. 77-02	81,50	81,40
8.50 id. 70-85	93,40	93,30
8.50 id. 70-95	83,70	83,50
8.50 id. 73-98	80,50	80,60
8.25 id. 70-85	91,80	91,50
8.25 id. 70-96	81,80	82,30
8.25 id. 76-01	77,60	77,60
8.00 id. 69-94	81,50	81,40
8.00 id. 71-96	80,70	80,50
8.00 id. 72-97	79,90	79,70
8.00 id. 73-79	96,40	96,20
8.00 id. 75-00	75,30	74,80
7.60 id. 73-98	76,40	76,40
7.50 id. 72-97	76,10	76,00
7.25 id. 73-98	74,70	74,70
7.00 id. 66I-91	81,80	81,50
7.00 id. 66-II	80,90	80,90
7.00 66-IV	81,90	81,90
7.00 id. 72-97	74,50	74,50
7.00 id. 73-83	97,30	97,10
6.75 id. 67-92	80,50	80,60
6.75 id. 68-93	78,40	78,60
6.75 id. 72-82	96,80	96,80
6.50 id. 67-92	79,40	79,40
6.25 id. 67-92	78,60	78,50
6.00 id. 57-82	96,00	96,00
6.00 id. 65I-90	82,40	82,40
6.00 id. 65II	83,40	83,40
5.75 id. 65II	81,20	82,10
5.50 id. 65-90	82,80	82,70
5.25 id. 64-89	85,10	85,10
5.25 id. 65-90	83,60	83,20
5.00 id. 58-88	85,20	85,30
5.00 id. 64-89	84,20	84,10
4.75 id. 58-88	84,20	84,20
4.50 id. 58-89	84,50	84,20
4.50 id. 59-84	91,40	91,10
4.50 id. 60-85	91,00	91,00
4.50 id. 62-92	77,90	77,70
4.50 id. 62-93	77,50	77,70

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	70,00	69,70
8.75 ABN	100,40	100,40
6.75 Amro 73	87,60	87,60
5.50 Amro 8.25	158,00	156,00
8.50 Westm.	90,00	90,00
6.25 Buhr T	93,50	93,50
4.00 Elaion	81,00	80,90
8.75 Elsev.-NDU	67,30	67,50
7.25 Furn. 73	80,00	79,00
5.75 Gist-Br.	92,00	92,00
5.25 Hoogovens	—	—
7.25 Kappa 73	81,00	81,00a
8.75 KNSM	93,50e	92,50
8.75 KBB	84,90	—
7.75 K.N. Pap.	78,00a	77,50
7.25 M'intosh	80,00	80,00
9.00 Meneba	83,70	83,80
7.00 NBM-B	75,60	75,60
7.25 Nederh.	—	1,10
7.75 Nutricia	78,50	77,50
8.00 Nijverd.	84,50	85,00
6.50 Océ-Gr.	89,50	89,50
4.75 Philips	87,50	88,00
10.00 Pont	86,50b	87,00b
7.50 Proost B.	—	86,30
6.50 Rolinco	61,50a	59,50
6.50 id. 1000	61,50	61,50
8.00 Sanders	88,50	87,50
8.75 Schuitema	—	—
7.00 Slav. Bk.	83,00	83,00
8.75 Stev. Gr.	76,70	76,60
9.00 VMF-St.	64,80	64,80
8.25 Vih. But	—	—
8.50 Volk. Stev.	65,00	64,70
7.00 W'have	97,00	97,20
7.00 W'sanen	84,70	84,50
8.75 W.U. Hyp.	71,10	70,30

Binnenlandse aandelen

ACF	88,10	87,00
ADM-Beheer	175,00	175,00
Amfas	97,50	95,50
Asd. Rubber	4,50	4,30
Asd. Rijtuig	124,00	122,50
Ant. Brouw.	215,00b	215,00b
Ant. Verf.	201,00	201,00
Ass. St. R'dam	64,80	63,50a
Audet	84,00	83,00
Aut. Ind. Rt.	725,00	728,00
Ballast-N.	84,00	84,00
Bam	—	25,60
Batenburg	347,00	348,00
Beek van	57,50	57,50
Beers	90,00f	89,50
Begemann	42,00	42,00
Belindo	274,50	272,00
Bergoss	25,00a	23,00b
Berkel P	42,60	42,60
Blydenst. C.	265,00	260,00
Boer Druk	116,00	113,50
Bols	64,10	63,00
Borsumij W.	156,50	156,50
Braat Bouw	160,20	160,50
Bredero VG	139,50	136,00
id. cert.	139,50	137,00
Bredero VB	199,00	198,50
id. cert.	200,00	199,00
Buhrm. Tett.	51,60	51,20
Cal. hold. NV	40,80	39,70
Calvé-D. cert.	211,00	209,00
id. 6 pct. cert.	1335,00	1330,00
Centr. Suik.	72,50	72,00
id. cert.	73,00	71,20
Ceteco	170,50	168,40
id. cert.	170,50	168,90
Chamotte	14,00	13,90
Cindu-Key	21,30	21,00
Claimindo	270,00	267,00
Deli mij.	80,50	78,20
Desseaux	39,20	39,00
Dorp en co.	115,00	114,00
Econosto	34,20	34,00
Emba	152,00	152,00
Eriks	64,80	64,90
Fokker	45,70	45,00
Ford Auto	89,00	88,00
Furness	25,20	25,00
Gamma H.	36,60e	36,00
id. 5 pct.	14,10	14,00
Gel. Delft c.	315,00	322,00
Gerofabr.	42,00	41,00
Giessen	172,00	172,00
Goudsmit	49,00a	49,00a
Grasso	74,00	75,00
Hagemeijer	43,50	42,80
Hoek's Mach.	68,50	69,60
NV Holdoh.	185,00	175,00
Holec	88,00	85,00a
HALL Trust	180,00	178,50
Holl. Kloos	137,00	137,00
Hunter Douglas	10,90	10,60
HVA Mijen crt.	56,50	58,00
ICU	69,00	69,50
IHC-Inter	205,00	203,00
Ind. Maatsch.	251,00	251,00
IBB Kondor	89,50	90,00
Internat. M.	19,70	18,90
Kempen B.	65,00	65,00
Klene S.	257,00	257,00
Kluwer	78,00	79,00
KBB	38,00	35,50
id. cert.	35,00	34,30
id. 6 cum.	10,00	—
KNP	19,30	19,80
Krasnap.	87,00	87,20
Kwatta	9,60	9,60
Landre Gl.	93,30	93,30
Leids Wol.	108,00	104,00
Macintosh	50,90e	50,00
Maxw. Petr.	214,00e	210,00
Meneba	53,00	52,40
Metaverpa	1060,00	1060,00
MHV A'dam	18,00a	18,00
Moeara En.	358,00	350,00
id. 1-10	4730,00	4680,00
id. 1-4	1000,00	1000,00
Mulder	720,00	660,00
Mijnb. W.	460,00	460,00
Naarden	29,20	28,90e
Naeff	—	—
Nagron	20,50	20,20
NBM-Bouw	8,40	8,40
Nedap	158,00	156,00
Ned. Crediet	41,50	41,00
NEFIT	1110,00	1130,00b
Ned. SHB	205,00b	205,00
Ned. Springst.	4050,00b	4050,00
Nierstrasz	960,00	970,00
Norit	62,20	61,50
Nutricia GB	42,50	41,20
Nijverdal	29,80	29,70
Océ-Gr.	107,00	107,10
Orenstein	145,50	145,50
Otra	50,00	48,00
Palembang	115,00	115,00a
Palthe	26,50	25,00
Pont Hout	71,50	72,00
Porcel Fles	171,00	171,00
Proost en Br.	92,00e	93,00
Rademakers	140,00	135,00a
Ravast NV	12,50	12,50
Reesink	182,00	184,00
Riva	266,00	265,00
id. cert.	261,00	265,00
Rohte en Jisk	97,50	97,50
Rommenholl.	302,00	302,00
Rijn-Schelde	48,70	48,00
Sanders	82,50	85,00
Sarakreek	84,50	84,50
Schlumberger	920,00	875,00
Schokbeton	315,00	308,00
Schuitema	50,00	50,00
Schuppen	104,00	—
Schuttersv.	48,00	49,00
Slavenb. Bnk.	96,70	95,70
Smit Intern.	46,00	45,50
Telegraaf	67,80	66,50
Textiel Tw.	40,60	41,60
Tilb. Hyp.bk.	47,00	47,00
Tw. Kabel h.	192,00e	192,00
Twynstra en G.	38,80	38,50
Ubbink	89,20	89,00e
Unikap	75,00	70,50
Ver. Glasf.	92,00	92,50
VMF-Stork	50,30	49,50
Verto cert.	27,30	27,30
Vihamij Butt	20,00	19,50
VRG Gem. Bez.	38,40	38,00
Wegener cert.	36,50	36,50
Wessanen	62,50	61,20
Wyers	13,50	13,70
Wijk en Her	144,00e	143,00

Beleggingsinstellingen

Alg. Fondsenb.	120,00	120,00
Alrenta	98,40	98,00
Alvamy	110,00	105,50
America Fnd	189,00	187,50
Asd. Belegg. D	166,00	162,50
Binn. Belf. VG	130,00	130,00
B.O.G.	153,80	149,80
Eur. Pr. Inv.	140,50	139,00
Goldmines	1320,00	1275,00
Holland F	114,00	113,50
IKA Belegg.	213,00	209,00
Interbonds	525,00	524,00
Leveraged	287,00	282,00
Obem	90,80	89,90
Sumabel	44,00	42,50
Tokyo PH(S)	184,00	186,00
Tokyo PH	260,50	259,00
Uni-Invest	100,00	100,00
Viking	165,50	165,00
Wereldhav.	113,50	112,50
Concentra	198,00	195,00
Unifonds	372,00	370,00
Chemical F	24,90	24,40
Col. Growth	19,10	18,90
Japan Fund	27,20	27,90
Lehman Corp	46,00	46,00
Madison F	—	—
Technology F	32,00	31,40
Vance, Sand.	23,30	23,00

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Amerika (orig. aandelen)

Akzona	12,20	12,40
Am. express	44,70	43,60
Am. Motors	3,80	3,70
Am. Tel.&Tel.	57,00	55,80d
Asarco	41,10	39,30
Atl. Richf.	50,50	48,00
Beth. Steel	23,30	22,70
Boeing Comp.	25,80	24,60
Burroughs	—	35,50
Citicorp.	25,35	23,90
Cities Serv.	65,60	61,30
Colgate	15,00	—
Cons. Foods	—	—
Control Data	70,00	68,10
Down Chemical	30,50	29,50
Du Pont	45,00	43,10
Eastman Kodak	70,50	67,90
Exxon Corp.	33,80e	33,25
Fluor Corp.	38,50	37,00
Ford Motor	20,70	20,30
General Electr.	57,60	56,25
General Motors	47,80	46,30
Getty Oil	—	68,25
Gillette	29,60	—
Gulf Oil	39,20	37,60
IBM	57,20	56,20
Intern. Flavor	18,80	18,60
Intern. Paper	46,80	45,70
Intern. Tel&Tel	26,80	26,40
Litton Ind.	62,50	61,60
Lockh. Aircraft	39,80	37,00
LTV Corp.	20,00	19,30
Mobil Oil	—	—
North Am. Phil.	46,60	46,50
Occ. Petr. Corp.	28,00	27,30
Pepsico	34,30	33,10
Philip Morris	47,50	46,00
Philips Petrol.	43,00	41,00
Polaroid Corp.	27,85	26,40
Quaker Oats	33,40	—
RCA	21,40	21,00
Rep. Steel	27,20d	26,40
Schlumberger	66,50	63,90
Sears Roebuck	17,20	16,90
Shell Oil	45,10	42,90
Sperry Corp.	39,70	38,50
Stand. Oil of Cal.	—	41,00
Tandy	30,30	29,00f
Texaco	37,80	36,50
Texas Instruments	87,40	85,00
Union Carbids	54,80	54,50
Union Pacific	59,70	56,80
U.S. Steel	30,50	29,00
Warner Lambert	20,00	19,60
Westingh. El.	29,00	28,20
Woolworth	21,70	20,90
Xerox Corp.	48,30	47,20

Buitenlandse aandelen

All. Breveries	362,00	357,00
Br. Petrol	655,00	650,00
Gevaert Ph.	85,00	85,00
Hoechst	—	138,00
Hoesch	—	—
Imp. Chem.	139,00	139,00
Petrofina	—	255,00
Solvay	137,00	137,00
Un. Miniere	450,00	440,00
Alcan	74,50	75,00
Am. Cyanam	—	77,00
Am. Standard	96,00	95,00
Bell Teleph.	38,20e	37,00
Can. Pacific	111,40	111,00
CBS	—	138,00
Celanese	171,50	170,50
Chrysler	14,70	14,50
Columb. Gas	93,20	91,20
Cons. Edison	81,40	79,00
Curtiss W.	126,20	127,00
East Airl.	22,00	21,00
Gen. Foods	84,20	84,90
Goodrich	63,00	63,00
Goodyear	50,50	50,50
Husky Oil	34,60	34,50
Imperial Oil	78,20	78,00
Inco	48,50e	48,50
Mc. Donnell	—	94,00
Merck Co.	224,40	227,00
Minnesota	140,00	140,00
National Can.	60,50	60,90
Nat. Dist & C.	—	66,30
NCR Corp.	—	154,00
Procter & C.	189,00	189,00
Reynolds I	132,60	134,60
Shell Can.	54,90	53,90
Standard Br.	69,00	70,80
Sterling Dr.	58,20	58,70
Sun Oil C.	108,00b	102,80
Transam C.	59,70	59,50
U. Brands.	30,00	29,50
Dai-Ichi K.	370,00b	370,00b
Nippon Elec.	—	—
Pioneer El.	460,00b	480,00
Sanyo Electr.	380,00	380,00
Sony Corp.	1110,00	1110,00d

Dieren

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen. Grasbroekerweg 42. Heerlen. tel. 045-725260.

Aanstaande zaterdag en zondag in Sporthal Nuth internationale KATTENSHOW met langharen, kortharen, halflangharen en huiskatten.

KATTENLIEFHEBBERS opgelet! Westeuropa's mooiste katten op de 7e int. kattenshow van hobby-kat, za. 29 aug. en zond. 30 aug. in Sporthal Nuth.

FRETTEN te koop, jonge, handtam. Tel. 04406-15304.

Goed tehuis gezocht voor prachtige jonge abricot DWERGPOEDELTJES, jonge cockers-spaniel en tamme papegaai, goedkoop! Kissel 31 Heerlen

Te k. POSTDUIVEN, ƒ 25,- p.st. Laatste kweek. Dorpsstr. 7, Schaesberg, na 17 uur.

Te k. prachtige Yorkshire TERRIERTJES met stamboom, geënt en ontwormd. Heerstr.-Zuid 4, Stein, 04495-3594.

Gratis KATJES af te halen. Tel. 045-415630.

Te k. BOUVIERREU m. stamboom, 15 mnd., lief voor kinderen. Tel. 04493-3822.

Te k. MOLUKKENKAKETOE, wit van kleur met oranje kuif. Tel. 045-716921.

YORKSHIRE TERRIERTJES, dw.poedels, dw.teckeltjes, gladh. Eng. fokjes. Kennel van Manolito. Tel. 04459-1237. Waiem 11a, Schin op Geul.

Wie graag een nestje wil FOKKEN? Dekkaters, langhaar, gr. inr. ch. rood Macintosh Don Angelo. Schaesbergerstr. 166, Kerkrade-West. Tel. 045-411285

Te k. langharige TECKELS en jonge Pekingezen met stamb. Prov.weg Zuid 143, Oirsbeek.

Te k. Duitse HERDER m. stamb., zeer lief, ged. afger. T. de Hey, Veeweg 1, Ubach over Worms, tel. 045-312227.

Goed TEHUIS gevr. voor jonge poesjes. Gratis af te halen. Na 18 uur. Tollenstr. 22, Molenberg-Heerlen.

Te k. zeer mooie langharige DWERGTECKEL, 13 weken geent, ontw. met stamboom. 045-711501

Bouwvak

Voor al uw zand en GRIND ook voor kleine hoeveelheden. Transportbedrijf Nic. Brassé BV. Pingerweg 14, Nuth, tel. 04447-1574.

Auto's en motoren

Mercedes 300 D
ƒ 25.000,–
Mercedes 250 '77
Alle extra's
ƒ 18.000,–
Inc. garantie enz.
Crombag
Auto's, Rijksweg-Zuid 236, Geleen

Fiat Ritmo 65 L '79
ƒ 7500,–, garantie enz.
Crombag
Auto's, Rijksweg-Zuid 236-40, Geleen.

LEEUWEN Leyland Cars biedt aan: o.a. Renault 4TL 78, Rover 2600 78. Princess 1800 HL 76. Mini 1000 aut. 78. Mini 850 80. Opel Kadett aut. 78. Allegro 1300 Sp. 77. Innocenti 120 L 79. Triumph Spitfire 79. Mini 1100 Special 79. VW Golf GLD 77. Mitsubishi Colt GLX 80. Honda Civic 77. Jeep Renegade 80. Strijthagenweg 29, Kerkrade-W., tel. 045-53355.

AUTO'S te k. gevr. bwj. '72 t/m 77 betaal goede prijs + vrijwaring, tel. 04405-2896.

Wij halen en betalen de hoogste prijs voor SCHADEAUTO'S, sloopauto's, oude metalen, koper enz. Autosloperij Wikkelbedr. Joep Wolters, Voorstr. 30, Kerkrade-W. 045-[illegible]480.

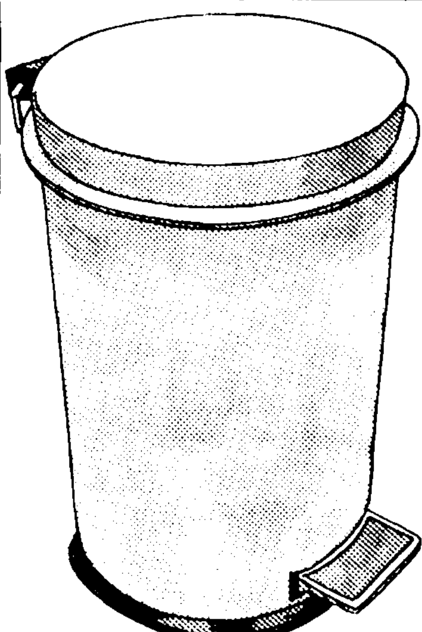
RUILMOTOREN voor elk type en merk Mercedes, VW, Ford, Opel enz., diesels en benzine. Ook alle automaterialen, [illegible]aten, accu's, banden, schokbrekers, trekhaken, gas- met en zonder montage met 30-40% korting. Donny [illegible]ssen b.v., groothandel automaterialen, Meerssenerweg [illegible], Maastricht, tel. 043-[illegible]7354.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO, ook schadewagens. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

MEER WOONPLEZIER VOOR MINDER GELD.

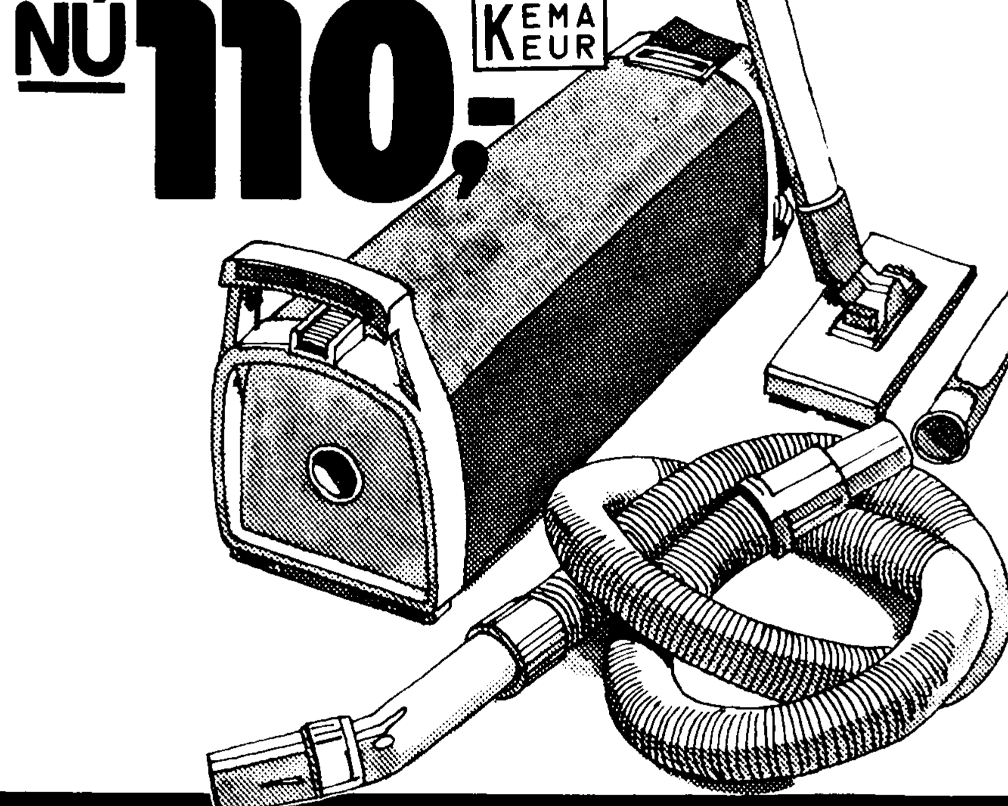
Veegvaste muurverf. Voor plafonds en muren. Ook geschikt als de oude verflaag niet bekend is. Voor binnen. Emmer 2 ltr. 6,75
NÚ 5,75





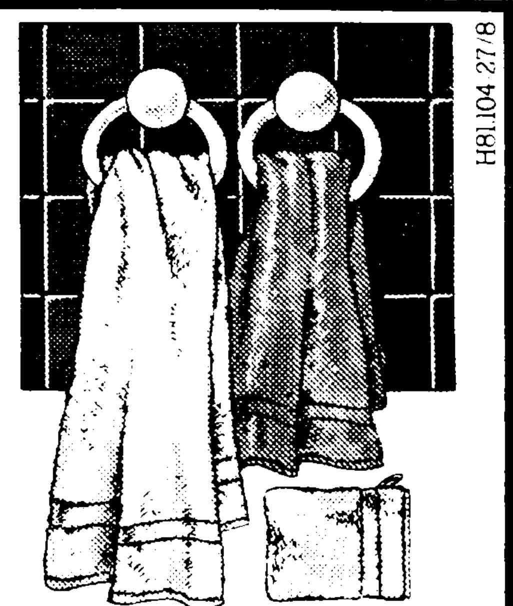
Stevige metalen pedaalemmer. Inhoud binnenemmer: 12 liter. Keuze uit de kleuren blauw, beige of bruin. 28,75
NÚ 24,75

Reactor slangstofzuiger op wieltjes. 500 Watt motor, radio en tv ontstoord. Inklusief zuigkrachtregelaar, ca. 5 mtr snoer en hulpstukken. Natuurlijk met KEMA-Keur en een jaar garantie. Geen 125,– maar
NÚ 110,– KEMA KEUR



Reactor stoomsproeistrijkijzer. De handige stoomregel- en sproeiknop en de regelbare thermostaat maken het strijken stukken makkelijker. Voor links- en rechtshandig gebruik. KEMA-Keur voor veiligheid, de Hema voor 'n jaar garantie. Met maatbeker 60,–
NÚ 52,50 KEMA KEUR



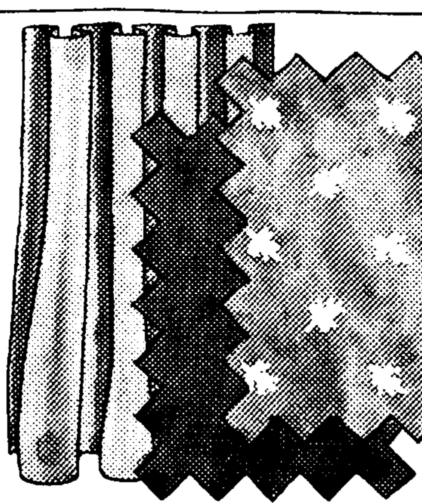


Klasse! Badhanddoek, gastendoekje en washandje. Prima kwaliteit. Alles met elkaar kombineerbaar. In diverse frisse kleuren.
Badhanddoek 8,75 **NÚ 7,50**
Gastendoekje 3,50 **NÚ 3,–**
Washandje 1,50 **NÚ 1,25**

Hoogglansverf: strak vloeiend, grote dekkracht, langdurige glans voor binnen èn buiten. Keuze uit 20 kleuren. 250 ml. 4,25/4,75, 750 ml. 9,25/9,75. 2 ltr 23,75, 5 ltr 50,–
VANAF 4,25

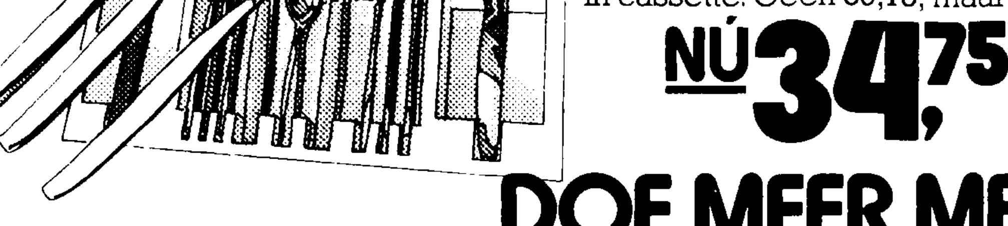


Zijdeglansverf. Voornaam zijde-mat effekt. Voor binnen. Keuze uit 16 kleuren. 250 ml. 5,–, 750 ml. 10,25, 2 ltr 26,75
VANAF 5,–



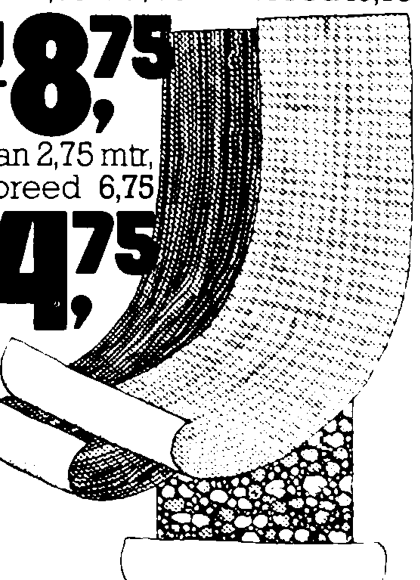
Gordijnstoffen van 100% katoen. Leuk om te kombineren: effen en gedessineerd. 130, 140 of 150 cm breed. V.a. 6,75 t/m 9,75
NÚ V.A. 6,– T/M 9,–

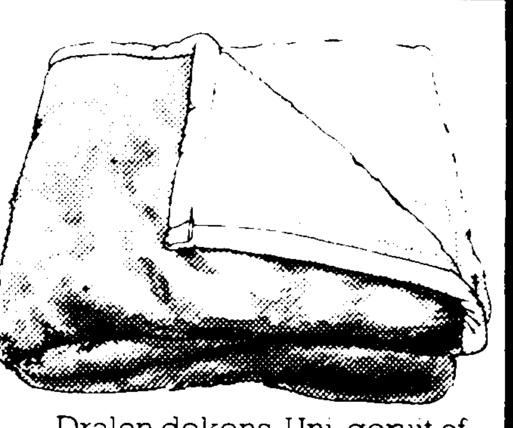
Aanbiedingen geldig t/m 29 augustus.



Dek uw tafel gezellig en voordelig met dit 27-delig vlekvrij, roestvrij bestek, dat prachtig bij elk servies past: 6 lepels, 6 vorken, 6 messen, 6 theelepels, aardappel-, groente- en sauslepel. In cassette. Geen 39,75, maar
NÚ 34,75

In de keuken, in de badkamer, kortom overal waar gespetterd wordt, komt dit afwasbare plakplastic goed van pas. In diverse kleuren en dessins.
Rol van 2,30 mtr, 90 cm breed 10,75
NÚ 8,75
Rol van 2,75 mtr, 45 cm breed 6,75
NÚ 4,75





Dralon dekens. Uni, geruit of jacquard. 1-Pers., 2-Pers. en lits-jumeaux. V.a. 40 t/m 130,–.
NÚ ALLE DRALON DEKENS 10,– 15,– OF 20,– GOEDKOPER



DOE MEER MET MINDER GELD **HEMA**

HRL104 27/8

Wij zoeken een ervaren, representatieve

part-time verkoopster

die gewerkt heeft of werkzaam is in de modebranche, tussen 21 en 30 jaar jong en ten minste 12 uur per week tijd heeft om ons te helpen.

Kunt u aan deze eisen voldoen, neem dan contact op met de heer **Schins**, tel. 045-712460.

---

vrij krediet

TOT ƒ 40.000,- VRIJ BESTEEDBAAR

verstrekbaar aan iedereen vanaf 21 jaar, ongeacht uw beroep, ook voor mensen met een WAO inkomen.

PERSOONLIJKE LENINGEN				doorl.kr.
bedrag	96x	60x	48x	2%
5.000	–	130	151	100
10.000	184	247	289	200
15.000	270	365	428	300
20.000	357	483	566	400
25.000	443	600	705	500
30.000	529	718	844	600
40.000	701	953	–	800

Krediet op langere termijn mogelijk, geen bijkomende kosten. Vrije besteding.
Overlijdensrisico gedekt tot ƒ 40.000.
Overname goedlopende leningen mogelijk.
Leningen worden meestal dezelfde dag nog bij U thuis bezorgd

	2E HYPOTHEKEN			
bedrag	240x	180x	120x	84x
15.000	176	197	239	288
20.000	231	259	315	380
25.000	285	320	390	472
35.000	395	444	542	656
40.000	449	505	617	748

Tijdelijk telnr. 04494-49466

SCHMIDT'S FINANCIERINGEN
LID NED. VER. VAN FINANCIERINGSADVISEURS / GESPEC. INTERMEDIAIR.
Postbus 323, 6160 AH Geleen Ktr. van ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 uur.

---

sportief naar school

Primeur bij V&D:
Sportieve luxe voor mensen die op kleine en op grote voet leven.

'Senior Sport'
Hoogwaardige schoenen met vlugge, praktische klittenband-sluiting. Kompleet nieuwe styling en kleurstelling! In sahara en blue. Maten: 36-42.
49.95

'Junior Sport'
Oersterke, lekkerzittende schoenen met handige klittenband-sluiting voor jonge sporters. Nieuw model! In wit/navy en blauw/wit. Maten: 27-35.
39.95

☆ ARTI SHOE ☆
Verkrijgbaar op de afd. schoenen

2169A

VROOM & DREESMANN

---

provincie limburg mededeling

Openbare vergadering vaste statencommissie

Culturele Zaken en Onderwijs

Donderdag 27 augustus om 14.00 uur in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.
Agenda.
- Nota inzake cultuurbeleid met inbegrip van de brieven over de verdeling van het krediet ad f 750.000,-- voor culturele ontwikkeling;
- Voorstel van Gedeputeerde Staten inzake de subsidiëring Provinciale Bibliotheek Centrale Limburg, 2e herziene begroting en jaarrekening 1980 en begrotingen 1981 en 1982.

Nadere informatie: Bureau Voorlichting en PR Provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999.

ZONWERING Wim Tilburgs
voor meer woon- en klimaatcomfort
Rolluiken
jaloezieën
Rolgordijnen
Voorzetramen
Sierluiken
Kunststof plafond
Muurbekleding
Deurluifels
Wij leveren, plaatsen en repareren snel en voordelig
LUTHER KINGSTRAAT 7 BEEK
TEL.: 04402-2895

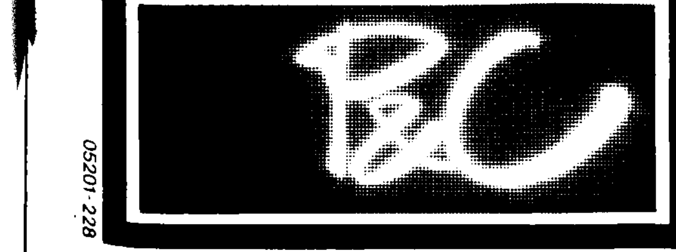
GETIPT



Vanaf **29,–**

Katoenen jurkje.
Wat 'n schatje! 'n Katoenen jurkje met pofmouwtjes en 'n tasje dat er precies bijpast. In rood en blauw. Maat 92 (29,-) t/m 164 (49,-).

Peek & Cloppenburg.
Waarom zou je nog verder zoeken.



05201-728

Vandaag informatie-avond over premie-A woningen.

IEDERE WOENSDAG OM 19 UUR SPECIALE PREMIE-A INFORMATIE-AVONDEN OP ONS KANTOOR.
Geheel vrijblijvend, dat spreekt..... !

stienstra
Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Tempsplein 25, 6411 ET Heerlen
Maandag t/m zaterdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur.

De Voordelig Naar School Show.

Op naar school. Dat is ons motto nu we allemaal de vakantie weer achter de rug hebben.

Maar laten we 't dan wel extra leuk maken. Helemaal in 't nieuw, voor extra lage prijzen. In de Girls Club.

Links een chintz jas met bontrand. Rood of blauw. Mt. 92 (69,-) t/m 134 (89,-). V.a. **69,-**

Eronder een jurkje met dessin plus 'n tasje. Van rood of blauw katoen. Mt. 92 (29,-) t/m 146 (39.50). V.a. **29,-**

Rechts 'n jack van chintz. In drie kleurkombinaties. Mt. 104 (59,-) t/m 176 (79,-). V.a. **59,-**

Met een corduroy broek met nagels. Mt. 128 (35,-) t/m 170 (45,-). V.a. **35,-**

De geruwde trui is er in drie kleuren. Mt. 92 (19,-) t/m 176 (29,-) V.a. **19,-**

Win 'n Raleigh fiets in de Girls Club.
Doe mee en win zo'n sportieve meisjesfiets. Moeilijk is het niet. Haal maar vlug een wedstrijdformulier in de Girls Club.

Lampe

05200-642

Een greep uit onze voorraad: MERCEDES 200 D '77 1e eig. kl. groen i.st.v.nw. ƒ 17.500,-; Mercedes 200 '77 1e eig. i.st.v.nw. ƒ 14.500,-; Ford Mustang Ghia 5.0 '79 1e eig. kl. grijs 30.000 km ƒ 13.750,-; Citroën CX 2400 Pallas 1e eig. kl. bruin 5-bak, elek. schuifd. ƒ 8500,-; 2x Rover 3500 '78 1e eig. kl. bruin va. ƒ 9900,-; Opel GT 1900 '74 kl. rood uniek i.st.v.nw. ƒ 8750,-; VW Golf GTI '78 kl. grijs 60.000 km zeldz. mooi ƒ 10.750,-; VW Golf GLD '78 kl. grijs ƒ 8750,-; BMW 323 I '79 1e eig. kl. rood ƒ 21.500,-; BMW 316 '76 kl. grijs va. ƒ 8250,-; VW Scirocco TS '76 kl. grijs ƒ 6500,-; VW Golf '76 kl. rood ƒ 4900,-; Opel Kadett Berlina 4-drs. '78 kl. rood ƒ 7750,-; Opel Kadett '78 kl. rood gas ƒ 7250,-; Fiat 132 GLS autom. '78 gas kl. goud ƒ 6750,-; Fiat Ritmo 4-drs. '79 kl. groen ƒ 7750,-; Audi 100 GL 5 E autom. '79 kl. groen ƒ 9000,-; Audi 100 GLS '78 kl. groen ƒ 7750,-; Saab 99 coupé 3-drs. '77 gas kl. blauw ƒ 7000,-; Renault 14 TL '77 kl. geel ƒ 5750,-; Renault 5 TL '78 kl. groen va. ƒ 6900,-; Lada Niva 2121 '79 kl. geel 25.000 km ƒ 9500,-; VW persbus '77 kl. oranje nw. motor ƒ 4750,-; Honda Accord '79 kl. blauw ƒ 9500,-; Honda Civic '76, '77 va. ƒ 3500,-; Mitsubishi Galant '77 kl. blauw ƒ 3500,-; Ford Taunus '76, '77, '78, '79, '80 va. ƒ 4000,-; Ford Taunus 2.0 Ghia '76 gas kl. bruin ƒ 4750,-; Peugeot 604 SL '76 kl. goud ƒ 4500,-; Citroën CX 2000 '75 kl. rood ƒ 2750,-; Opel Rekord 2.0 '78 kl. groen ƒ 7750,-; Opel Ascona '76, '77, '78 va. ƒ 5500,-; Renault 30 TS '76 kl. bruin i.st.v.nw. ƒ 4750,-; Simca 1308 GT '77 kl. bruin ƒ 3250,-; Mazda 323 1.3 '77 kl. bruin ƒ 5750,-; Toyota Corolla autom. '76 kl. wit ƒ 3000,-; VW 1303 '74 kl. bruin ƒ 2500,-; Ford Capri 3.0 Ghia autom. '75 kl. rood ƒ 3750,-; Ford Fiesta '77 kl. geel ƒ 6250,-; Ford Escort 1600 sport '77 kl. rood ƒ 6500,-; tal van goedkope inruilauto's van ƒ 500,- tot ƒ 5000,-. Inruil en direkte financiering mog. AUTORAMA, Heerlenerweg 39, Sittard, 04490-24697, prov. weg Sittard-Heerlen onderaan Windrakerberg.

Occasions met Bovag-gar. o.a. MAZDA 323 L '80; Peugeot 305 GL '79; Fiesta 1100 L '78, '77; Taunus 1.6 L 4-drs. autom. '78; Volvo 343 Luxe '78; Peugeot 504 break met LPG '77; AMC Pacer X '75. Autobedrijf W. Vonken, Nieuwstraat 18, Hoensbroek, tel. 045-212459. Zat. tot 16.00 u. geopend.

Alle gebruikte ONDERDELEN van Alfa Romeo en Opel, Haefland 20, ind.terrein Brunssum, tel. 045-254482. Gevr. schadeauto's.

Te k. OPEL Ascona, bwj. '74, ƒ 2500,–, Caumerweg 45, Heerlen.

Ger LUKASSEN automob. Kerkrade. Alleen voor betere occasions!! Toyota Landcruiser originele jeep, stalen kap, luxe uitvoering, als nieuw, weinig gelopen, '79 bruin. Mercedes 300.D '79 zilver; Citroën CX 2500 Pallas diesel blauwmetall. type '80, let op ƒ 14.750,–; Golf diesel '78 groen luxe ƒ 8750,-; Golf Luxe diesel '77, rood; Golf '76 ƒ 3750,-, geel; Mazda 323 rood '80, 15000 km gel. Fabrieksnieuw koopje, Talbot Horizon '79 13000 km gel., rood; Talbot 1.3, rood type '80, nieuw ƒ 7500,-; Kadett SR '80, groen 4-drs. groen gas; Peugeot 604 goudbr. metal. type '79; Peugeot 304 '78 groen SL uitvoering als nieuw ƒ 4750,-; Fiat Ritmo diesel; Fiat 131 S diesel; Opel Rekord 4-drs. diesel '79 luxe ƒ 9750,-; Volvo 343 autom. '79 rood; Austin 1980 4-drs., 1500 HL automatic; BMW 525 '78, gas; BMW 318 '78; BMW 3.OS '74, gas; Opel Manta 2.0 SR type '80 zilver, gas; Ford 1600 4-drs. '79, gas; Honda Prelude 1600 roodmetall.; Honda Accord '79, beige koopje stationcar; Chevrolet '75, bruin, koopje; Mustang 4-cyl. Cobra '80; Mercedes 350 SLC '75, zilver; Mercedes 280 SE zilver '78; Capri 1600 GL, '75, groen; Kadett '76, rood ƒ 3250,-; Renault R.5 '78 geel; Renault R.14 '80, zilver; Alfa '78 rood Sud ƒ 3750,-; Mazda 323 '77, blauw ƒ 4750,-. Diverse inruilw. Ook inkoop alle keuringen volledige garantie. Lukassen, Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

Demonstratiewagen VOLVO 244 GL groen metallic, 7000 km, Autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, 045-458000.

AUDI 100 GL 5SE zilver, 23.000 km; BMW 525 '77; BMW 1502 '76; Opel Manta 1900 SR '78; Ford 1600 GL 4-drs. '80, 23.000 km; Ford 2000 L '78; Renault R20 '76 en '77; Simca 1307 GT '77; Ford Escort 1300 L '78; VW Derby LS '79, 30.000 km; Scirocco TS autom. '76; Scirocco LS '75; Peugeot 504 '76 aut. Renault R16 '78; Mazda 323 L 5-drs. '77; Datsun 120Y autom. '75 ƒ 3750,–, Princess 1800 HL '77, ƒ 3750,–. Inruil en fin. Bovaggarantiebewijs. Autobedrijf P. v. Dijk en Zoon, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 045-311729.

ALFA Romeo GTV sportcoupé bj. '78, zeldz. mooi ƒ 9500,–; BMW 525 kl. antrac. metal. bj. '76 ƒ 8500,–; BMW 1502 kl. blauw met gas bj. '76 ƒ 6500,–; BMW 2.8 L bj. '76, Opel Manta nw. type bj. '76, kl. blauw ƒ 5750,–; Alfasud met gas, bj. '78 ƒ 5900,–; Alfetta Sedan 1.6 bj. '77 rood ƒ 6500,–; Pontiac Grand Le Mans met gas 8 cyl. autom. bj. '77 ƒ 4900,–; VW Buggy JPS-uitv. zwart ƒ 2500,–; Renault 5L kl. geel bj. '76 ƒ 3900,–; Honda Accord sedan nov. '78; kl. beige 40.000 kmst. ƒ 8900,–; Honda Civic kl. bruin '76 (iets spuitwerk) ƒ 3500,–; Mazda 818 1300 autom. kl. rood, 4-drs. in nieuw staat ƒ 5500,–; Mazda 929 coupé blauw metall. bj. '77 ƒ 4900,–; Mazda 929 stationcar bj. '78 ƒ 6900,–; Fiat Mirafiori CL 1600 met gas, schuifd., enz. enz. '78, kl. zilver ƒ 6750,–; Fiat 132 met gas bj. '76 ƒ 2500,–; Ford Taunus 1.6 L gr. metall. bj. '76-'77, '78 ƒ 4500,–, ƒ 5900,–, ƒ 6750,–; Peugeot 504 coupé ƒ 2750,–; Lada 1300 met gas bj. '77 (opknapauto) ƒ 1250,–; VW Kever 2200 Passat ƒ 1750,–; Ford Granada 3000 SCC ƒ 1750,–; Simca 1100 5-drs. bj. '77 ƒ 2750,–; div. goedkope inruilers sterk wisselende voorraad inruil mog. Snelle fin. en gar. Occasioncentrum Spaubeek BP tankstation garagebedrijf. Parallelweg 1, Spaubeek, tel. 04493-3921, direct aan afrit autobaan Spaubeek.

Te k. OPEL Kadett de bj. '79, Diamantstr. 21, len.

Autobedrijf M. Hogen biedt te koop aan: OPEL dett 1200 4-drs. '79, 1e e Ford Granada 2800 GL nieuw model, 1e eigen. matic BMW 316 met LPG gen. '79, Ford Escort 130 motor: Honda CB 900 FB d'Or, 11.000 km als nieuw. helminastr. 146, Hoensbr

Te k. SIMCA 1100 LX, bj. '78, kmst. 45.000, vr.pr. ƒ , tel. 04406-40822.

Te k. KADETT coupé, bj. Leeuwerikstr. 10, Kerk tel. 352220.

Te k. weg. omst. MAZDA z.g.a.n. luxe uitvoer., 13.000 km gelop. bj. koopje, t.b.v. Tel. 045-455

Te k. AUDI 100 LS, bwj. schuifdak, i.z.g.st. ƒ 2100,- jelierstr. 51, Sittard.

Te k. AANHANGWAGEN, mtr. Kaardebol 10, Kerk West, tel. 045-419486.

SIMCA 1308 S, '77, ƒ 4 Mazda 818 Stationcar ƒ 4400,-; Toyota Corolla Coupé '75, ƒ 3600,-; Datsun Y '76, ƒ 3500,-; Datsun 100 ƒ 2600,-; Opel Kadett S ƒ 3200,-; Ascona 1600, ƒ 1750,-; Ford 1600 GL '76 gas, ƒ 5000,-; Fiat 131 '77, gas ƒ 4500,-; Fiat 1300 S ƒ 3900,-; Fiat 128 '74 ƒ 1 VW kever 1300 S '73, ƒ 2 Daf 66 '74 ƒ 2000,-; Daf 5 ƒ 900,-; Citroën GS '77 ƒ 3 Morris Marina 1300 SL C '76 ƒ 1900,-; Ford Granada '74 ƒ 1200,-; Alfasud '75 ƒ Nieuwstr. 41, Schaesberg de Nieuwstr. linksaf, weg). Tel. 311078.

Te k. BMW 1802, bwjr. ƒ 6500,-. Te bevr. Hertogen 138, Kerkrade-centr. Tel. 459317.

Te k. mooie OPEL Ascona rood, bwj. '72. Te bevr. lenstr. 40, Brunssum. 252146.

Auto's en motoren

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verboom BV, Leemkampsweg 2, Pamelig-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.g. 723487.

UITLAAT kapot? Bel voor snelle service 045-725507 of hét adres: Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen. Dealer van originele Romax-uitlaten.

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO's, tegen red. prijs, gratis afhalen, ook sloopmaterialen, dynamo's en starters, e.d. A. v. Wanrooy, tel. 04446-2215.

Met spoed te koop gevr. betere AUTO'S. Tel. 045-456963.

ALFA SPRINT 1978 een sportieve auto met een laag verbruik, eventueel gasinstallatie mee over te nemen, als ook een Blaupunkt autoradio, magnesium velgen. G. Opreij, Kruisberg 50, Meerssen, tel. 043-643500.

American Cars Schimmert, keuze uit 45 nieuwe en 22 goede gebruikte USA-CARS, tevens alle onderdelen en onderhoud + garantie. Groot Haasdal 6, Schimmert, 04404-1888.

Te k. gevr. div. sloop- en SCHADE-AUTO'S. Tegen red. prijs. Gratis afgehaald. Autosloperij C. Korvers, In de Cramer 98, Heerlen, tel. 04446-1807.

Wij betalen 25 à 100 gulden voor uw oude AUTO. Bel 04446-1399, tevens gratis afhalen.

RENAULT-dealer biedt de volgende automobielen te koop aan: Renault 4 GTL bwj. '80; Renault 5 TL '78 '79 '79; 5 GTL '77 en '80; Renault 5 TS Monte Carlo '78; Renault 12 TL '76 en '77; Renault 14 TL '77 '78 en '79; Renault 14 Safrane '78; Renault 15 TL Coupé '79; Renault 15 GTL Coupé '78; Renault 16 TL '78; Renault 16 TL Autom. '77; Renault 16 TS autom. '75; Renault 18 TL '79; Renault 18 TS '79; Renault 20 TS '77; Fiat 127 '77; Ford Escort 1,3 '79; Peugeot 104 '76; Volvo 343 'L '79; Mini 850 '76. Autobedrijf Heijnen, Heerlen B.V. Frankenlaan 1 Heerlen-Welten tel. 045-713600.

Te k. SCHADEAUTO'S: Mitsubishi Lancer 1400 GLX '80, Ascona 20S Berlina, 2-drs. '79, Ascona 19 N autom. '77, Ford Escort '76, Kadett '76, Haefland 20, ind.terrein Brunssum, tel. 045-254482.

JURGEN B.V. Kerkrade: auto's met Bovag-garantie. Mercedes 200 '81 wit 1500 km, Mercedes 230 '80 d.blauw, 40.000 km, 1e eig., Mercedes 250 aut. '79, veel extra's, 1e eig., groenmet., Mercedes 280 SE '79 blauwmet., aircond., 1e eig., nieuwe toestand, Mercedes 230 aut. '78, 1e eig., grijs, Mercedes 200D '79 groen, 1e eig., schuifdak, Mercedes 200D aut. '78, groen, 1e eig., schuifd., Mercedes 300D '76, nieuw model, weinig gelopen, Opel Senator 2.8 S aut. '79, met LPG, Citroën CX 2500 diesel Pallas '79, schuifdak, met., Volvo 244 DL '78, 1e eig., met LPG, BMW 518 '78, 1e eig., 34.000 km, geel. Langheckweg 40, industrieterrein Dentgenbach, Kerkrade, tel. 045-452570.

Gevr. SLOOPAUTO'S, elk merk ƒ 50,- tot ƒ 100,-. Tel. 04446-2819/2997. Ook goede auto's.

MAICO 400 GS, 100% in orde, bj. 28-9-80 met kent. Nw.pr. ƒ 7000,– nu ƒ 2600,–, inr. mog. Bellen tussen 17.00-18.00 uur, tel. 045-277901.

Te k. gevr. SLOOPAUTO's, tev. onderd. te k. M. v.d. Ven, Zwaluwstr. 10, Heerlen, tel. 045-214929.

VOLVO 345 DL silver metallic 80-02, Autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, 045-458000.

OPEL Manta S automaat 78-01, geel, 30.000 km, Autobedrijf Jac Klijn, Strijthagenweg 123, Kerkrade, 045-458000.

Te k. VW-KEVER bwj. '74, ƒ 1500,–, Simca 1100 bwj. '76 ƒ 1000,–, B. Pothastr. 58, Vink Chèvremont, tel. 045-453368.

Te k. HONDA CB 650 bwj. '80, Buskensweg 10, Heerlen, Heksenberg, na 16 uur.

Wegens omstandigheden te koop: ALFA Romeo met targadak, te bevr. na 17.00 uur, Eisenhouwerstr. 521, Sittard.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S u belt 04405-2641 en wij komen langs.

Te k. van part. RENAULT 16 TL type '77, 81.000 km, z.g.a.n. ƒ 3500,–, Hilleshagerweg 38, Mechelen, tel. 04455-1394.

Te k. BMW autom. 3000 Schandelerstr. 49, Heerlen, tel. 720350.

Te k. zeer mooie MAZDA 929, bj. 6e mnd. '77, vr.pr. ƒ 4750,–, inruil mog. Kampstr. 5, Kerkrade-West.

Te k. DATSUN Laurel, '78, i.z.g.st., inr. mog. Debetslaan 35, Nieuwenhagen, tel. 315964.

BMW 320, bj. 6 okt. '80, 12.000 km; BMW 316, nov. '78, 47.000 km; BMW 2500, '71, ƒ 1250,-; Eend, '80, 14.000 km, ƒ 7500,-; Toyota Starlet, '79, zeer mooi, ƒ 8500,-; Ascona 1900 N, '78, ƒ 7900,-; Ascona 1200 S, 4-drs., okt. '78, ƒ 8750,-; Passaat, '77, op gas, ƒ 6800,-; Kadett coupe, type '76, ƒ 5500,-; Kadett, '74, op gas, ƒ 3500,-; Celica, '74, ƒ 4250,-; VW Kever, '73, '72 en '72; va. ƒ 1400,-; Kadett, '73, ƒ 1500,-; Ford Escort als nw., '75, ƒ 5500,-; Peugeot 304, ƒ 2900,-, '75; Peugeot 504 automaat, ƒ 900,-; Mini clubman, '72; Honda motor 500 cc, ƒ 1900,-. Gar., fin. en inruil. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Heerlen, tel. 721268.

Te k. KAWA 1000, bj. '77, zeer veel acc., 100% in orde. Tussen 5 en 7 uur, C. Huygenstr. 34, Brunssum.

Te k. Variant VW, vr.pr. ƒ 1900,-. Schelsberg 169, Heerlen, tel. 045-725479.

Te k. MINI Special, '79, i.z.g.st., schadevrij, met rad.-cass., 35.000 km (2e wagen), vr.pr. ƒ 6500,-. Tel. 04490-19388 of 25087.

RENAULT 20 TL, type '79, ± 50.000 km, als nieuw, radio, kl. zilver, ƒ 7750,-. Inruil mogelijk. Autobedrijf Boschker, Heerlerweg 67, Voerendaal, tel. 04446-1605.

Te k. BMW 528 I, '78, spec. uitv. (dir. wagen), zwart, aircond., get. glas, st. bekr., b.b.s. velgen. Auto verkeerd i.st.v.nw., 60.000 km, nw. ƒ 61.000,- nu voor ƒ 22.500,-, event. met rekening. Tel. 04490-19388 of 11428.

Te k. ALFA Romeo GTV, '77, 61.000 km, rood, fantast. auto, ƒ 6200,-. Te bevr. 04490-19388 of 25087.

Weg. omst. te k. R4 GTL, bwjr. '79, 36.500 km. Tel. 04457-1590.

Te k. V.W. GOLF, dec. '74, 71.000 km, i.z.g.st. nw. banden ƒ 2300,-. Veestr. 109, Sittard.

Te k. FORD 1600 de luxe, bj. okt. '78, met gasinstall. zilvermetal. als nw. 50.000 km. ƒ 5900,-, Meidoornstr. 21, Lindenh., Geleen.

Te k. RENAULT 4, bj. '77, i.g.st. Abshoven 20, Munstergeleen.

Te k. weg. pers. red. CHEVROLET Camaro E.L. bwj. '75, 6-cyl. gas, autom. vr.pr. ƒ 4250,- tel. 045-215299.

Te k. OPEL Manta Berlinetta, bwj. 10-'74, i.pr.st. keuring toegest. Lindestr. 11, Schaesberg.

Te k. BMW 2002, bwj. '75, met. kl. blauw, gekl. glas, trekh., schuifd., sportst., luxe uitv. Tel. 045-452554.

Te k. ALFASUD '73, m. goede motor en versnell.bak, ƒ 150,–, Eysenhowerstr. 13, Eygelshoven.

Te ruil gevr. AUDI 80 LS, '77, als nw. tegen Ford Capri 30 S of Mustang V8 of camaro, '77, '78, event. bijbet. Julianastr. 12, Eygelshoven, tuss. 9-14 uur.

Te k. zeldzaam mooie BMW 1602, zilvermet., 1975, i.n.st. ƒ 6250,–, 04454-2714.

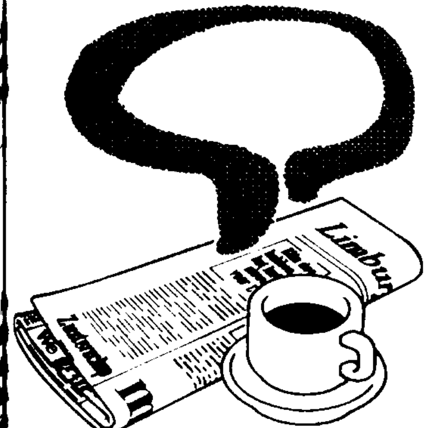
Te j. BMW 3.0/6 Alpine, bj. '80, km 23.300, tel. 045-459033.

SIMCA 1100 te k., 5-drs., met radio, bj. '73, ƒ 700,-, tel. 045-456666.

MAZDA 616 de Luxe te k., bj. '76, 4-drs. mooi en zuinige wagen met magn. wielen ƒ 3000,-, Kohlbergsgracht 81, Kerkrade.

Te k. weg. vertrek FORD Escort de Luxe, '77, radio en trekh., verk. splinternieuw, vr.p.r. ƒ 3600,-, Rolduckerweg 9, Simpelveld.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg
Woensdag 26 augustus 1981 ● Pagina 11
HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



Wuiven

● *Vandaag komt koningin Beatrix naar Zuid-Limburg en brengt daarbij ook bezoeken aan Heerlen, Hoensbroek, Kerkrade en Schaesberg. Wie Hare majesteit in levende lijve wil aanschouwen kan 's middags om 13.25 uur terecht in het centrum van Heerlen. Het gezelschap wandelt dan van de Honigmanstraat via de Promenade naar de Bongerd, waar in de Middelbare Horecaschool wordt geluncht. Om 14.45 uur arriveert de koningin bij de Lucaskliniek in Hoensbroek. Om 16.10 uur arriveert zij bij metaalwarenindustrie Caja in Kerkrade en om 16.45 uur is zij bij de draf- en renbaan in Schaesberg, waar koningin Beatrix om 17.00 uur het startschot lost voor extra draverijen, die dan worden gehouden.*

Lichtjes (2)

● *De man van Palemig staat zeer wantrouwig tegenover anonieme telefoontjes. Logisch, want er zijn talloze mensen die niets anders liever doen dan anderen wat op de mouw spelden. Vandaar dat hij meestal niet veel op heeft met anonieme bellers. Maar de Hoensbroekse mevrouw die hem gisteren belde, en die weigerde haar naam bekend te maken, had een belangwekkend bericht voor hem. „Tja", zei ze, „Ik weet toevallig wat die rode lichtjes zijn die boven Hoensbroek gezien worden. Dat is niets anders dan een papieren vlieger waaraan drie lampions hangen. Ik weet het heel zeker". En toen onze man van Palemig haar vroeg of het soms een streek was van zoonlief, antwoordde ze verontwaardig: „Nou, meneer, ik zou zoiets nooit goed vinden". Of hiermee het raadsel van de zwevende lichtjes is oplost? De man van Palemig waagde het in ieder geval te betwijfelen.*

Kinderen 1

● *Onder het motto „Kinderen voor kinderen" gaan kapper Valerio en zijn vrouw maandag 31 augustus in hun kapsalon Hairshake aan de Plaarstraat in Heerlen, de hele dag kinderen tot twaalf jaar knippen voor een tientje per coupe. Niet als reclamestunt, maar om aan het eind van de dag al die tientjes te storten in het fonds dat een busreis voor 350 gehandicapte kinderen van de Mgr. Savelberghschool mogelijk moet maken. Een echte liefdadigheidskappper dus, die bovendien naar twee kanten werkte, want jongens en meisjes tot twaalf jaar kunnen zich een leuk „koppie laten knippen" en de kinderen van de Savelberghschool kunnen zo eens gezellig op stap.*

Kinderen 2

● *Voor die busreis van 350 gehandicapte kinderen is een bedrag van 8000 gulden nodig. Daarvan staan er nu 6000 op de speciale bankrekening bij Mees en Hope, nummer 2598 11726. Maar vóór 11 september, als er 6 bussen vanaf de Schouwburg in Heerlen moeten vertrekken, zullen er nog 2000 gulden bijelkaar moeten worden gebracht. Maar dat moet een makkie zijn in het jaar van de gehandicapten. En als we naar kapper Valerio kijken: goed voorbeeld doet misschien goed volgen.*

Antwoord

● *Wanneer straks Heerlen en Hoensbroek samen één nieuwe gemeente zullen zijn zal waarschijnlijk een kwalijke gewoonte gaan verdwijnen. En wel de weinig prompte manier, waarop in het statige gemeentehuis van Hoensbroek de telefoon wordt opgenomen. Het gebeurt niet eenmaal, maar wel tienmaal dat we minutenlang de telefoon moeten laten overgaan voordat een Hoensbroekse stem zich meldt. En dat is behoorlijk hinderlijk. We willen niet beweren dat de bode, die nu in Hoensbroek de telefoon aanneemt, zit te slapen. De man heeft als bode een drukke taak en rent zich rot tussen de telefoon en zijn andere werkzaamheden. Een permanent bezette telefooncentrale echter mist men nog in het Hoensbroekse gemeentehuis. En daarom hoort men heel lang tuut-tuut-tuut voordat er opgenomen wordt.*

Liberale jongeren in brief:

'Jongerengemeenteraad in gemeente Landgraaf'

SCHAESBERG – De toekomstige gemeente Landgraaf moet naast haar gemeenteraad ook een zogenaamde jongerengemeenteraad krijgen. Dat is de mening van de Jongeren Organisatie Vrijheid en Democratie (JOVD), die aan de VVD verwante politiek-liberale jongerenorganisatie. In een brief aan de gemeenteraden van Ubach over Worms, Nieuwenhagen en Schaesberg verzoekt de JOVD de gemeenteraden van de Landgraafgemeenten medewerking te verlenen aan de totstandkoming van die jongerengemeenteraad.

Volgens voorzitter Wil Houben van de JOVD is het een voor Limburg uniek project. Al eerder zijn er op verschillende plaatsen in het land dergelijke gemeenteraden geweest, onder andere in Den Haag, Den Bosch en Zwijndrecht. „De oorsprong van dit initiatief ligt verscholen in het veelvuldig gesignaleerde verschijnsel, dat de jongeren over het algemeen nauwelijks geïnteresseerd zijn in de gemeentelijke politiek en als gevolg hiervan nauwelijks gemotiveerd zijn om hun stem uit te brengen bij de gemeenteraadsverkiezingen. Dit geldt nog in versterkte mate voor het zuiden van Nederland", aldus de JOVD in de brief die vandaag aan de raden is verstuurd.

De JOVD is van mening dat de Landgraaf bij uitstek geschikt is voor een jongerengemeenteraad omdat blijkt dat de interesse daar nog enigszins meevalt. Volgens de liberale jongeren is dat te merken aan de politieke activiteiten die op de middelbare scholen worden ontplooid.

De bedoeling van een jongerengemeenteraad is dat de interesse van de jeugd voor de gemeentepolitiek gewekt wordt. Het gevolg daarvan zou uiteindelijk moeten zijn dat er straks goede en gemotiveerde mensen in de gemeenteraden terecht komen. Dit gebeurt door regelmatig vergaderen over aktuele politieke zaken en het informeren van de jeugd. Volgens Wil Houben is dit initiatief op verschillende plaatsen zeer goed ontvangen. „In Zwijndrecht komen meer mensen naar vergaderingen van de jongerengemeenteraad, dan naar de vergaderingen van de normale gemeenteraad" zegt hij.

Het ligt in de bedoeling van de JOVD dat de gemeenteraad van Landgraaf de faciliteiten voor de jongerengemeenteraad beschikbaar stelt. „De gemeenteraad van Landgraaf zou natuurlijk wat geld beschikbaar moeten stellen, voor notuleren en vergaderen en dergelijke, maar volgens ons kan dat geen groot struikelblok vormen", merkt Houben op. Voorlopig moet als voorzitter van de jongerengemeenteraad de voorzitter van de gemeenteraad van Landgraaf functioneren, meent de JOVD. Als de jongerengemeenteraad eenmaal goed ingewerkt is, kan de voorzittershamer door een jongere overgenomen worden.

De jongerengemeenteraad moet een afspiegeling zijn van de gemeenteraad van Landgraaf. Jongeren die lid zijn van politieke partijen, of politieke organisaties die in die raad vertegenwoordigd zijn komen in aanmerking voor een zetel in de jongerengemeenteraad. De leeftijdsgrens is vastgesteld op 16 jaar op zijn minst en 26 op zijn hoogst. De JOVD verwacht dat de jongerengemeenteraad, als ze eenmaal goed werkt, zou kunnen functioneren als adviesorgaan van de gemeenteraad over zaken die jongeren aangaan.



● *In de Coriovallumstraat wordt dezer dagen hard aan de weg „getimmerd"*



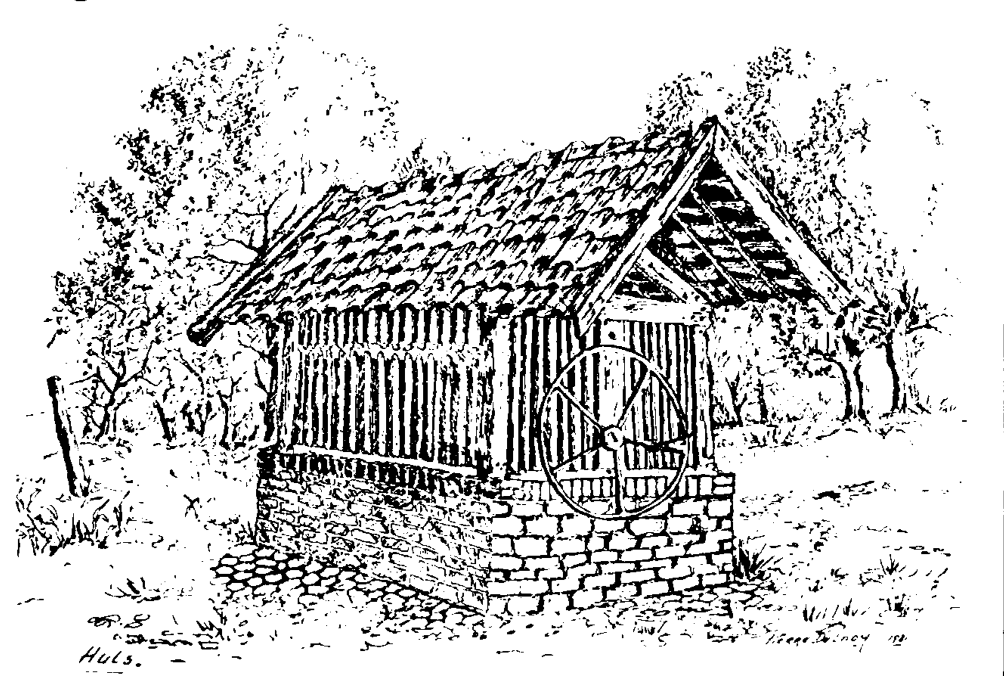
Speels begin van schooljaar Horecaschool

HEERLEN – Traditioneel zijn de nieuwe leerlingen van de Middelbare Horecaschool in Heerlen gisteren met een ludieke ontgroening aan het nieuwe schooljaar begonnen. Winkelende bezoekers van het Heerlensen centrum werden gistermiddag geconfronteerd met in witte kokstenue's gehulde jongelingen, die allerlei fratsen en capriolen uithaalden, daarbij duidelijk geïnstrueerd door een al wat oudere leerling van de school.

Huls herstelt oude waterput

SIMPELVELD – Op de Hulsberg in Simpelveld, zo'n 210 meter bovem NAP en op het hoogste bewoonde topje van Nederland, heeft ooit een diepe waterput gestaan. Zo'n put waar de mensen vroeger hun water moesten halen in een tijd, dat er nog geen leidingen lagen en geen kranen bestonden. Die ruim tachtig meter diepe put bestaat nog steeds, maar het karakteristieke puthuis is al lang verdwenen.

Op initiatief van de carnavalsvereniging de Bergböck zal die waterput van de Huls in ere worden hersteld. De plannen zijn rond, een tekening aan de hand van een oude foto is gemaakt en men is bezig met allerlei acties om het plan ook finanieel rond te krijgen. Een van die acties zal een stand zijn, komende zaterdag, op de Hulser Straatmarkt. De carnavalsvereniging zal daar een pentekening te koop aanbieden, die door kunstenaar P. Delnoy van de te restaureren waterput is gemaakt. Kosten 10 gulden, na zaterdag 15 gulden.



● *Zo zal de in ere herstelde waterput van de Huls eruit komen te zien.*

Voor nieuw stukje van Cityring

Heerlen verlegt buizen en kabels

HEERLEN – Vooruitlopend op de aanleg van weer een stukje van de Heerlense Cityring, de weg direct rond het winkelhart van Haarlen, wordt nu al het ondergrondse buizen- en leidingnet in de Kruisstraat en Coriovallumstraat aan de toekomstige situatie aangepast. Op dit moment zijn het de buizen van de Stadsverwarming, die omgelegd worden. Naderhand zullen ook gas-, electriciteits- en telefoonleidingen moeten worden verlegd. Het verkeer ondervindt af en toe hinder van de werkzaamheden, vooral op het drukke kruispunt Coriovallumstraat - Kruisstraat.

Half oktober zal Openbare Werken beginnen met het wegenbouwkundige deel van deze fase van de Cityring. Vooral de kruisingen Kruisstraat en Schouwburgplein zullen aanmerkelijk veranderd worden. Het verkeer op de Cityring krijgt voorrang op de andere straten. De werkzaamheden zullen niet voor de winter afgerond zijn. Verwacht wordt dat die maart volgend jaar worden afgerond. De totale kosten zullen 1,1 miljoen gulden bedragen, waarbij alleen al het omleggen van allerlei leidingen een half miljoen gulden vraagt.

Na inventarisatie van wensen

Inspraak voormalig mijnspoor gaat door

HOENSBROEK – De afdeling voorlichting en inspraak van de gemeente Hoensbroek heeft een inventarisatie gemaakt van de wensen van de bevolking, zoals die naar voren zijn gekomen op de eerste voorlichtingsavond op vrijdag 26 juni over de herinrichting van het voormalig mijnspoor. Aan de hand van die wensen en van een al eerder gemaakte inventarisatienota wordt donderdag een inspraakavond gehouden over het deelgebied langs de gehele Spoordijkstraat, in de nota het gebied B en C.

Voor het gebied B (tussen de Grubbelaan en de Amstenraderweg) zijn de volgende suggesties gedaan: het braakliggend terrein glooiend afgraven met behoud van het groen, het bouwen van woningen, speelgelegenheid voor kinderen scheppen, parkeergelegenheid voor het centrumverkeer maken en doorgangen voor voetgangers en fietsers maken tussen de Philipsstraat en de Spoordijkstraat en tussen de Ampèrestraat en de Chr. Quikstraat.

Het gebied C (tussen de Amstenraderweg en de Pastoorskuilenweg) kreeg in de struktuurschets Hoensbroek een verkeersbestemming. Vele insprekers vinden echter dat er een fiets- en wandelroute moet komen, terwijl er een dwarsverbinding vanaf de Paadweg gerealiseerd zou moeten worden.

Van gemeentezijde wordt verder de sloop van de beide viadukten in het voormalig mijnspoor onvermijdelijk geacht. De Werkgroep Voormalig Mijnspoor blijft echter bij haar oorspronkelijke idee dat er een fiets- en wandelroute moet komen over het gehele tracé tussen het bestaande en het nieuw aan te leggen groen door. Daarbinnen past dan volgens de werkgroep een ongelijkvloerse, veilige verbinding tussen de gebieden B en C. De werkgroep merkt daarbij op, dat ook in de plannen van het Recreatieschap en het stadsgewest het voormalig mijnspoor is opgenomen als doorgaande fietsroute.

De data van de andere inspraakavonden zijn: gebied D en E, tussen de Pastoor Kuilenweg en de Hermesweg op maandag 31 augustus, gebied F en G, tussen de Hermesweg en de Wingerd op woensdag 2 september en een eindbespreking over het gehele mijnspoor op maandag 7 september. Alle vergaderingen beginnen om half acht in de kantine van de dienst gemeentewerken, Nieuwstraat 121.

Nog geen opvolger voor pastoor Simons

Hulsberg zit zonder priester

HULSBERG – Als pastoor Simons van de Hulsbergse St.-Clemensparochie op 2 september definitief is vertrokken naar de H. Petrusparochie in Maastricht, heeft Hulsberg geen priester meer. Want het bisdom Roermond heeft de pastoor wel overgeplaatst naar Maastricht, maar heeft tot op heden nog verzuimd een nieuwe herder in Hulsberg te benoemen.

„Voor pastoor Simons is het ondoenlijk twee parochies tegelijk te dienen. Wij hebben daarom hulp gevraagd", aldus de heer Backbier van het Hulsbergs kerkbestuur. Die hulp wordt geboden door de paters van het klooster Ravensbos, rektor Moonen van het bejaardencentrum Panhuys en pater Moonen, die verbonden is aan het HTP in Heerlen. Pater Moonen zal de eucharistieviering 's avonds en in de weekends verzorgen. De missen 's morgens kunnen in ieder geval geen doorgang meer vinden en de hulp mag niet anders worden gezien dan als noodhulp.

„Zolang het overleg gaande is, kunnen wij nog niets mededelen", aldus een woordvoerder van het bisdom Roermond. „Er wordt in ieder geval driftig gezocht naar een vervanger voor pastoor Simons.

Inbraken in Heerlen

HEERLEN – Uit een winkel aan de Schelsberg in Heerlen werden dinsdagnacht om drie uur een puur bronzen klokkenstel, bestaande uit een klok en twee kandelaars met engelfiguren, en een bronzen beeld van een naakte vrouw gestolen. De waarde van de buit bedraagt 13.500 gulden.

Uit een dancing aan de Willemstraat in Heerlen werden in de nacht van maandag op dinsdag een mengpaneel, twee draaitafels, een bandrecorder en een microfoon, twee eindversterkers en een onbekend aantal grammofoonplaten gestolen. De waarde van het gestolene bedraagt ongeveer 17.000 gulden.

VVD-lijst verkiezingen

HEERLEN – De VVD heeft gisteravond de kandidatenlijst bekendgemaakt waarmee men de gemeenteraadsverkiezingen op 21 oktober van dit jaar in gaat. Lijsttrekker is de heer J.H.L. Gerards uit Heerlen. In totaal telt de lijst 19 namen.

De plaatsen van 2 tot en met 19 worden achtereenvolgens ingenomen door de heer Th.P.M. Niesten, Hoensbroek, mevrouw E.P. Keyman-van Reyn, Heerlen, de heer M.H. Valkenburg, Hoensbroek, de heer W. Houben, Heerlen, de heer G.A.M.C. van Elssen, Heerlen, de heer S.J. Moonen, Hoensbroek, de heer J.H.G. Jongen, Heerlen, de heer J.J. Hamerlinck, Heerlen, de heer D.G. Bleylevens, Heerlen, de heer H.G.J. Schürmann, Heerlen, mevrouw F.S. van Wijnen-Haaring, Heerlen, mevrouw J.M.H.M. Drissen-Haemers, Hoensbroek, de heer G.J.J. Vlek, Heerlen, de heer P.C.G. de Vries, Heerlen, de heer A.P.N. van Oers, Hoensbroek, de heer P. de Koning, Heerlen, de heer E.W. Spoor, Heerlen en de heer A.J.J. Vos, Heerlen.

Politiek Café

Vrouw voert PvdA-lijst aan

SIMPELVELD/BOCHOLTZ – Een vrouw is lijsttrekker geworden bij de PvdA Simpelveld/Bocholtz voor de komende gemeenteraadsverkiezingen. Mevrouw H. Smit-van Binsbergen uit Simpelveld staat nummer één op de PvdA-lijst voor de raad van de nieuwe gemeente Simpelveld. In Simpelveld en Bocholtz bestaat pas enkele maanden een aparte PvdA-afdeling. Achter de schermen is hard gewerkt om tijdig voor de gemeenteraadsverkiezingen gereed te zijn met de lijst en een programma. De twee belangrijkste punten in het programma zijn woningbouw (woningen voor eenpersoonshuishoudens) en voorzieningen voor mensen zonder werk (hobby of andere zinvolle bezigheden). De andere mensen op de PvdA-lijst in Simpelveld/Bocholtz zijn: 2. B. Francken, Bocholtz, 3. M. Schleijpen, Bocholtz, 4. G. Prevoo, Simpelveld, 5. B. Spelthaan, Simpelveld, 6. F. Bindels, Simpelveld en 7. A. Voncken, Bocholtz.

Kandidatenlijst PvdA Heerlen

HEERLEN – Gisterenavond is tijdens een gecombineerde vergadering van de PvdA-afdelingen Heerlen en Hoensbroek de kandidatenlijst voor de gemeenteraadsverkiezingen op 21 oktober vastgesteld. De lijst ziet er als volgt uit: 1. Jo Andriesma (wethouder Heerlen), 2. Rein Hummel (wethouder Hoensbroek), 3. Henk Rozeboom (wethouder Heerlen), 4. Jos Zuidgeest, 5. Loek Melissen, 6. Dorien Tobi, 7. Math Willemsen, 8. Herman Hawinkels, 9. Harry Hoefnagels, 10. Ada van Dam, 11. Karel Scholtissen, 12. Harry Dekkers, 13. Eugene Friasen, 14. Ton Batens en 15. Charlie Smeets. De lijst telt in totaal 30 kandidaat-raadsleden.

GEBOREN

24-8-81 **Koos** zoon van Jos Driessen en Lya Driessen-v.d. Pasch, Kasteel Hillenraedtstraat 95, 6043 HC Roermond. Tijdelijk St.-Laurentiusziekenhuis Roermond.
22-8-'81 **René** zoon van Joep en Pauline Deckers-Nollen, Hoekstraat 8, 6042 KH Roermond. Tijdelijk St.-Laurentiusziekenhuis Roermond, kamer 331.

Dankbetuiging

Frans Hahn
Vic Hahn-Schins
Marlie en Paul

danken allen hartelijk voor de belangstelling, bloemen, felicitaties en cadeaus, die wij mochten ontvangen bij ons 25-jarig huwelijk.
Het was voor ons een onvergetelijke dag.
Hoensbroek, augustus 1981.
Weustenraedtstraat 15.

DANKBETUIGING

Daar het ons onmogelijk is allen persoonlijk te bedanken, willen wij langs deze weg onze hartelijke dank uitspreken aan iedereen die ons 50-jarig huwelijksfeest tot een onvergetelijke dag hebben gemaakt.

J v.d. Hoff
M. v.d. Hoff-Schmits

Brunssum, augustus 1981
Lindestraat 44

†

Na een leven, vol van liefde, eenvoud en hulpvaardigheid, is na een kortstondige ziekte van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 73 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Charlotte Françoise Louise Dessener

echtgenote van

Gustaaf Moest'l

Klimmen: **G. Moest'l**
Fort Lauderdale (Florida): **M. Wigerl v. Edema-Moest'l**
B. Wigerl-v. Edema
Klimmen: **A. Moest'l-Pranger**
en al haar klein- en achterkleinkinderen
familie Dessener
familie Moest'l

6343 BE Klimmen, 25 augustus 1981
Schoenmaekersstraat 5.

De plechtige uitvaartdienst zal plaats hebben op vrijdag 28 augustus om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klimmen, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Samenkomst in de kerk.
Tot de avondmis van donderdag om 19.00 uur zal de dierbare overledene herdacht worden in voornoemde kerk.
De dierbare overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoek dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig te beschouwen.

†

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van haar mochten ontvangen, delen wij u mede dat God heden tot Zich genomen heeft, geheel onverwacht, te Nuth, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van ruim 69 jaar, mijn inniggeliefde echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Clementina Schetters

echtgenote van

Peter Joseph Hubert Pelzer

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De diepbedroefde familie:
Nuth: **P.J.H. Pelzer**
Nuth: **E. Raats-Pelzer**
L. Raats, Marion en Leon
Venlo: **H. Pelzer**
M. Pelzer v.d. Hombergh en kinderen
Voerendaal: **H. Pelzer**
M. Pelzer-Preves en kind
Sittard: **M. Haagmans-Pelzer**
B. Haagmans en kinderen
Nuth: **J. Oomen-Pelzer**
H. Oomen en kinderen
Nuth: **L. Pelzer**
M. Pelzer-Goërtz
Familie Schetters
Familie Pelzer

Nuth, 25 augustus 1981
Bavostraat 39.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op vrijdag 28 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Bavo te Nuth.
Bijeenkomst in de kerk.
Er is geen gelegenheid tot condoleren.
De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek, bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
De gedachtenisdienst zal worden gehouden donderdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Heden overleed ons bestuurslid

Beb Zuiderveld

Wij uiten onze dankbaarheid voor de vele diensten aan onze vereniging bewezen.
Haar gedachtenis zal steeds in onze vereniging blijven voortleven.

Bestuur en leden bridgeclub „Miljoenenlijntje" Kerkrade-West

Kerkrade-West, 24 augustus 1981

†

Na een leven dat getekend werd door eenvoud, goedheid, eerlijkheid en hard werken, heeft de Heer tot Zich genomen, gesterkt door de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van 74 jaar, mijn lieve echtgenoot en onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, broer, behuwdbroer, oom en neef

Leonardus Theodorus Huydts

echtgenoot van wijlen

Angeline Marie Hubertine Bisscheroux

echtgenoot van

Anna Maria Paffen

De bedroefde familie:
Valkenburg: **A.M. Huydts-Paffen**
Valkenburg: **Broeder Jean Huydts O.M.I.**
Valkenburg: **Leo en Tonny Huydts-Nelissen**
Jos en Theo
Schimmert: **Hub en Finy Huydts-Crutz**
Moorveld: **Bert en Hanny Huydts-Notermans**
Ivo
Borgharen: **Guus en Marika Huydts-Janken**
Wendy en Dennis
Moorveld: **Constant en Angeline Kleijntjens-Huydts**
Guy, Raoul en Philippe
Hulsberg: **Victor en Margriet Huydts-Hurkmans**
Anke en Vincent
Familie Huydts
Familie Bisscheroux
Familie Paffen

6301 WH Valkenburg, 24 augustus 1981
Koningswinkelstraat 15

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op zaterdag 29 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Broekhem-Valkenburg.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen condoleance zijn.
Voor de zielerust van de overledene zal vrijdag om 19.00 uur een avondmis gehouden worden in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel „Smeets", Spoorlaan 29 te Valkenburg.
Bezoekuren dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote verslagenheid vernamen wij het plotseling overlijden van

pa Huydts

In dankbaarheid leeft hij in ons voort.

Personeel bakkerij Huydts

Valkenburg, 24 augustus 1981.

Wegens sterfgeval is onze zaak

bakkerij L. Huydts

Broekhem 47, Valkenburg, zaterdag 29 augustus gesloten en wordt die dag ook niet bezorgd.

†

„Wat ben ik blij, dat ik mag geloven".
Vandaag ging naar het „Vaderhuis" in zijn 85e levensjaar in de verpleegkliniek „Invia" te Sittard

Albert de Vries

weduwnaar van

Helena Heller

'n man van goud,
'n vader uit duizenden,
'n gave Gods aan ons allen.

Martin en Trees
Herman, o.m.i.
Gretha
Ben, o.m.i.
Annie en Ben
Toon en Enny
kleinkinderen
en achterkleinkinderen

6141 BV Limbricht, 24 augustus 1981
Limborchstraat 7

Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart van Jesus te Mariarade-Hoensbroek op vrijdag 28 augustus as. om 10.30 uur.
Wij leggen hem te ruste in de tuin van de Verrijzenis te Mariarade-Hoensbroek.
Avondwake donderdag as. om 19.00 uur in de crypte van de kerk.

†

Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan op den Camp

echtgenoot van

Elisabeth Koumans

in de leeftijd van 64 jaar.

Stein: **E. Op den Camp-Koumans**
Mheer: **Annemie van Montfoort-Op den Camp**
Piet van Montfoort
Valkenburg: **Cindy, Iris**
Barbara Adriaans-Op den Camp
Rob Adriaans
Micha, Kyra
Familie Op den Camp
Familie Koumans

6171 HV Stein, 24 augustus 1981
Heerstraat-Centrum 143

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op donderdag 27 augustus om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Stein, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats te Stein.
Samenkomst in de kerk.
Geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal woensdag om 19.00 uur een avondmis worden opgedragen in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel aan de Heirstraat 42 te Elsloo. Bezoek van 19.00 tot 20.00 uur.
Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Op zaterdag 22 augustus 1981 overleed, na een langdurige en uitzichtloze ziekte, in haar eigen omgeving omringd door haar beste vrienden

Véronique Grienberger

zij werd 34 jaar oud.
Dinsdag is haar lichaam, geheel volgens haar wens, in alle stilte aan de aarde toevertrouwd in Millingen aan de Rijn. Ter nagedachtenis wordt op vrijdag 28 augustus a.s. om 20.00 uur een gelovige bezinningsbijeenkomst gehouden in de parochiekerk van Nederweert-Eind, St.-Gerardusstraat.
Wij nodigen u hierbij van harte uit deze bijeenkomst bij te wonen.
Namens vrienden en familie:
Jos Sustrunck, p/a Kampstraat 15, 6121 HH Buchten-Born
Arry Spitz-Grienberger
Joep Spitz; Eind 44, 6034 SN Nederweert-Eind.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

Tijdens zijn werkzaamheden in Egypte overleed op 20 augustus 1981 in het ziekenhuis te Cairo

Jos Willems

in de leeftijd van 46 jaar.

Familie Willems

Corr.adres: Limbrichterstraat 17, 6131 EA Sittard
Overtuigd van uw medeleven liever geen bezoek.
Op verzoek van de overledene heeft de crematie in alle stilte plaatsgevonden.

†

Op 76-jarige leeftijd overleed mijn lieve man, onze lieve vader, schoonvader, opa, zwager en oom

Harrie Cals

echtgenoot van

Maria van Ophoven

geboren 5-2-1906 te Beek

Beek: **M. Cals-van Ophoven**
Heerlen: **Fien Arts-Cals**
Jacques Arts
Marie-José, Caroline, Yvonne
Albany (N.Z.): **Jan Cals**
Tony Cals-Slangen
Rose-Mary, Maarten, Peter
Beek: **Ella Slangen-Cals**
Sef Slangen
Sylvia, Paul
Heerlen: **Ria Cals**
Voerendaal: **Lucie Bogman-Cals**
Willy Bogman
Maurice, Marcel, Lilian
Familie Cals
Familie Van Ophoven

6191 JL Beek (L.)
Van Sonsbeecklaan 13

De eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 29 augustus as. om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Beek, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de begraafplaats „De nieuwe Hof".
Samenkomst in de kerk.
Condoleren vanaf 10.00 uur.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Sittard.
Bezoekuren van 17.30 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

†

Na een langdurige en moedige strijd is plotseling, in de leeftijd van 57 jaar, van ons heengegaan, mijn inniggeliefde man en zorgzame vader

Francois Nowak

echtgenoot van

Elisabeth Janssen

Heerlen: **E. Nowak-Janssen**
Peter en Jacoba

6412 BJ Heerlen, 24 augustus 1981
Grasbroekerweg 146

De crematie zal plaatsvinden op vrijdag 28 augustus a.s. om 15.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst om 15.15 uur in het crematorium, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
De dierbare is opgebaard in de rouwkamer van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Bedroefd geven wij u kennis van het onverwachte overlijden van onze broer, schoonbroer, oom en neef

Hub Guffens

Hij bereikte de leeftijd van 54 jaar.

Valkenburg: **José van de Laar-Guffens**
Martin van de Laar
Han
Geleen: **Frits Guffens**
Annie Guffens-Hermans
Marion, Anke
Brunssum: **Jeannie Guffens**
Anja en Paul
Ronald
Geleen: **Jan Guffens**
Lia Guffens-van der Onderaa
Robert, Inge
Geleen: **Jo Guffens**
Kittie Guffens-Baaten
Stanny, Janneke
Geleen: **Ed Guffens**
Annie Guffens-Rietveld
Léon, Olaf

6165 TA Geleen, 24 augustus 1981
Corr.adres: Mezenstraat 11

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op vrijdag 28 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk Christus Koning, Kluis Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof te Lutterade-Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 27 augustus om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Hub is opgebaard in de rouwkapel van het r.k. ziekenhuis te Sittard, alwaar bezoek van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

De besloten vennootschap **Exploitatiemaatschappij Maenen** is per 5 juni ontbonden, krachtens notariële beschikking ter notarie van prof. mr. E.A.A. Luyten te Heerlen. Vanaf 1 augustus 1981 liggen stukken ter inzage bij de Kamer van Koophandel te Heerlen.

Auto's en motoren

Te k. gevr. div. SLOOPAUTO's, tegen red. prijs, gratis afhalen, ook sloopmaterialen, dynamo's en starters, e.d. A. v. Wanrooy, tel. 04446-2215.

American Cars Schimmert, keuze uit 45 nieuwe en 22 gebruikte USA-CARS, tevens alle onderdelen en onderhoud + garantie. Groot Haasdal 6, Schimmert, 04404-1888.

Met leedwezen geven wij kennis van het overlijden van onze geachte oud-burgemeester

Mr. Jef Spuisers

Van 1948 tot 1972 was hij burgemeester/secretaris van de gemeente Schimmert.
Wij gedenken hem in dankbare herinnering.

Gemeentebestuur en gemeentepersoneel van Schimmert

Het schuttersgezelschap St.-Sebastiaan van Schimmert geeft met groot leedwezen kennis van het overlijden van zijn erevoorzitter

mr. Jef Spuisers

De Schimmertse schutterij heeft veel aan deze nobele man te danken, en blijft hem met eerbied gedenken.
De begrafenis met schutterseer heeft plaats te Schimmert op donderdag 27 augustus om 10.30 uur.

Het schuttersgezelschap St.-Sebastiaan.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn lieve man, onze vader en opa

Jacob Vievermanns

zal plaatsvinden op zaterdag 29 augustus as. om 19.00 uur in de parochiekerk van H. Michael te Eikske-Schaesberg.

Mevr. M. Vievermanns-Nellissen
kinderen en kleinkinderen

Schaesberg,
augustus 1981.

Vakantie

JACHTWERF Snijders, Markt 36a. Accessoires motoren, Korvetweg 14, werkplaats boten. Maastricht tel. 043-14652/629530. Surfplanken Dufour en kleding. Alles voor uw boot.

TOERCARAVANVERHUUR v.a. f 125,– per week, Ireneweg 14, Borgharen, tel. 043-629557.

CARVANSTALLING veilig en goedkoop voor slechts f 150,– per jaar all-in. Tel. 045-410637.

Te k. 8-pers. STACARAVAN bwj. '80 m. Goldfinck tel. 045-319488.

Te k. TOURCARAVAN 3-4 pers. met voortent f 1750,–, tel. 045-211589.

5-pers. zomer- en WINTERCARAVAN, vrijwel nieuw. Geheel compleet, slechts f 7950,–, Mozartstr. 25, Sittard, tel. 04490-12138.

Te k. 3-pers. Chateau CARAVAN. Klumpkestr. 13, Eijsden, z.g.a.n., tel. 04409-1960.

CARAVANSTALLING op afgesloten terrein. G. van Mil Sportstraat 10, Kerkrade, tel. 045-410826.

Te huur: Dirkhorn (NH), 6 km v. zee, luxe RECREATIEBUNGALOWS, f 275,– p.w., vrij in sept. Tel. 04446-3015.

Te k. VAKANTIEHUISJE in België, 40 km v. Heerlen incl. inboedel en eig. grond, pr. f 20.000,–. Tel. 045-311832.

Te k. STACARAVAN camping Hommelheide. Hommelweg 2, app. 78, Susteren.

Te k. CARAVAN 3.80 mtr. m. voortent 4.50 mtr. en luifel en tevens aanrecht en 4 stoelen, tel. 045-319105.

BOSCHBERG. In bungalowpark aan Veluwemeer en bij Flevohof nog plaats in 5-sterrenbungalow vanaf 29 augustus. Jarino Rekreatie, tel. 05906-16868. 's Avonds 05908-19698. Antw. no. 3, 9300 XA Roden (geen postzegel nodig).

OOSTENRIJK voor sept.-okt. speciale aanbieding voor vakwoning. 2-6 pers., v.a. f 300,– p. week. Voor kerst-, nieuwjaars- en krokusvakantie nog mogelijkheden. Tel. 05910-22293.



OVERLEDEN

† **René Brentjens**, echtgenoot van Lies Becke... oud 50 jaar. Zuidsingel 42, 6051 CJ Maasbrac... De eucharistieviering zal plaatshebben donderd... 27 augustus as. om 10.30 uur in de parochiekerk v... St.-Gertrudis te Maasbracht. Schriftelijk condo... ren vanaf 10.00 uur in de kerk.

† **Willem Geuchenmeiër**, echtgenoot van Tr... Theunissen, oud 84 jaar. Aan de Heibloem ... 6093 OE Heythuysen. De eucharistieviering ... plaatshebben donderdag 27 augustus as. om 10... uur in de kerk van St.-Isidorus te Heibloem. Ge... condoleren.

Landbouw

2 ha LANDBOUWGROND in huurkoop gevr., d.w.z. wij betalen uw vraagpr. incl. rente in 5 jaar. Dus na 5 jr. wordt de grond ons eigendom. B.v. de grond f 100.000,– dan ontvangt u 60 mnd. lang f 2375,– p.m. Inl. en aanbiedingen Flambouw promotion fonds, 045-715737.

Vakantie

Te koop gevr. TOURCARAVANS, stacaravans en tenten. Ireneweg 14, Borgharen. Tel. 043-629557.

Onderwijs

Kies voor zekerheid een BEROEPS-AUTORIJSCHOOL aangesloten bij de B.B.R.O. zie advertentie zaterdag as.

Binnenkort aanvang DANSLES. Alle dansvormen, alle leeftijden. Voor inlichtingen en inschrijvingen de NBD dansschool Dansinstituut Rien en Betty Decker, Hubertusstr. 77, Beek, tel. 04402-3273.

ANWB-autorijschool TH. SCHUT, Baanstraat 87, Schaesberg, tel. 045-315547, studenten krijgen aanzienlijke korting.

Auto's en motoren

Voor SCHOKBREKERS... tobanden Thijssen b.v., ... tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN ... banden Thijssen b.v., Ge... tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN ... banden Thijssen b.v., Ge... tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Aut... den Thijssen b.v., Gelee... 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autoba... Thijssen b.v., Geleen... 04494-45100.

Te k. VW BESTELBUS... trekh. en impr., bwj. ... 58.000 km gelop. pr. f ... tel. 045-311619.

Automatic OPEL Asco... luxe bwj. 1978 schuif... drs., weinig gelopen, te ... vraagpr. f 9.000,–. Am... derweg 97, Hoensbroek ... 045-223449.

Voor UITLIJNEN Aut... den Thijssen b.v., Gelee... 04494-45100.

AUTO'S te k. gevr. bwj. ... '77 betaal goede prijs + ... ring, tel. 04405-2896.

Na geruchten over NSB-verleden

„Nu of Nooit" heeft bezwaar tegen SNE-voorzitter Vrijburg

DEN HAAG/HEERLEN – De stichting „Nu of Nooit" te Hoensbroek he... de Tweede Kamercommissie voor ambtenarenzaken en pensioen la... weten ernstige bezwaren te hebben tegen de eventuele benoeming v... ir. G.S. Vrijburg, thans nog voorzitter van de Stichting Nederland... Ereschulden, tot lid van de „commissie backpay", die te maken kri... met de uitbetaling van nog niet betaalde soldijen en salarissen gedur... de de Japanse bezetting van het toenmalige Nederlands-Indië.

Volgens Nu of Nooit doen er geruchten de ronde dat ir. Vrijburg lid is geweest van de NSB. Nu of Nooit vindt ir. Vrijburg evenmin geschikt als lid van de commissie omdat zijn optreden in de SNE zeer onbevredigend is geweest. Voorts meent Nu of Nooit dat ir. Vrijburg bezig is niet het algemeen belang te dienen, maar er op uit is voor zichzelf een Indisch verzetspensioen te bemachtigen. Nu of Nooit is ervan overtuigd dat ir. Vrijburg zich geheel ten onrechte als Indisch verzetsstrijder poseert.
De minister van binnenlandse zaken heeft van Nu of Nooit eenzelfde brief gekregen. De naam van voorzitter P. E. Koot uit Hoensbroek en die van bestuurslid/juridisch adviseur prof. mr. E. Utrecht staat ook onder een brief aan het ministerie van CRM. Ook in deze brief worden de verzetsdaden van ir. Vrijburg in twijfel getrokken en worden de geruchten over zijn NSB-verleden genoemd. In de brief aan CRM wordt ook bezwaar aangetekend tegen het feit dat ir. Vrijburg Tweede Kamerkandidaat is geweest voor DS'70 en dat hij de leden van de verenigingen, die bij de SNE zijn aangesloten, zonder toestemming van die verenigingen, heeft geadviseerd op DS'70 te stemmen. Ir. Vrijburg moet... genes de brief van Nu of Nooit... CRM worden uitgesloten van ... bemoeienis van het Indisch ver...

Officiële mededeling...

GEMEENTE VOERENDAA...
OPENBARE BEKENDMAK...

De burgemeester van Voere... maakt ingevolge het bepaalde ... tikel 31 van de Wet op de Ruim... ke Ordening bekend, dat onhe... pelijk is geworden het besluit ... Gedeputeerde Staten van Lim... van 26 mei 1981, no. Bij 32743, ... bij goedkeuring is verleend a... raadsbesluit d.d. 23 oktober ... nr. 1980/11/5, tot vaststelling va... bestemmingsplan Voerendaal-... radie, 2e wijziging (voormalige ... terschool Kunrade).
Genoemd bestemmingsplan ... met ingang van 28 augustus 19... gemeentesecretarie, kamer 14, ... een ieder ter inzage.
Voerendaal, 26 augustus 1981
De burgemeester van Voere...
P.L. Houben.

Reklamespots moeten uitzendingen sponsoren

Maastrichtse TV-piraat niet veilig in België

Van onze RTV-redactie

MAASTRICHT/BRUSSEL – De drie Maastrichtenaren die hebben aangekondigd binnen een paar maanden TV-piraterij te zullen gaan bedrijven vanuit België krijgen het aan de stok met de justitie van onze zuiderburen wanneer zij hun plannen doorzetten. Het kabinet van de minister van PTT in Brussel heeft gisteren bij monde van Marc Devrieze laten weten dat men het geenszins zal dulden dat op Belgisch grondgebied Maastrichtenaren TV-piraterij bedrijven.

De Maastrichtenaren willen vanuit het Belgische grensgebied opereren met een piratenzender om TV-uitzendingen voor de Limburgse hoofdstad en omgeving te kunnen verzorgen. Zodoende wil men „ongrijpbaar" zijn voor justitiële en politiële instanties in Nederland.

Om regelmatig TV-programma's te kunnen verzorgen is het bedrijf Pirat Productions opgericht. Een initiatief van de Maastrichtse fotograaf Guy van Grinsven, Maaspaviljoendirecteur Bert Pooters en ijshockeyliefhebber Hans Eussen. De TV-piraterij in Maastricht is in navolging van wat op dit gebied al geruime tijd in de randstad gebeurt. De TV-piraten „draaien" daar onder anderen de weekend-talkshow die wordt gepresenteerd door de hoofdredacteur van het weekblad Weekend, Peter Engelsman. Hiermee wil men nu ook een greep op Limburg krijgen. Anderzijds wil het trio Maastrichtenaren ook zelf shows vanuit Limburg verzorgen. De eerste daarvan wil men in september opnemen in het Maaspaviljoen. Met de inkomsten van reclamespots wil de Maastrichtse TV-piraat zijn programma's sponsoren.

Indien de plannen doorgaan dan zal de Belgische PTT – althans wanneer op haar grondgebied uitzendingen naar Maastricht plaatsvinden – de justitie inschakelen. Volgens woordvoerder Marc Devrieze zullen de Belgen op hun beurt gaan samenwerken met PTT en justitie in ons land om de Maastrichtse TV-piraat tot zwijgen te brengen. In België is totnutoe – in tegenstelling tot Nederland – slechts één geval van TV-piraterij bekend. Destijd werd in Heys op den Berg zendapparatuur in beslag genomen. De Maastrichtse TV-piraat wil met een zendvermogen van 60 watt de lucht in.

Dat heeft men althans op een persconferentie – maandagmiddag – bekendgemaakt. Nog niet bekend is de naam van de TV-piraat en of men mobiele uitzendingen wil verrichten.

Zweefpiloot vloog op „eigen ervaring"

SITTARD – Vlieginstructeur C. uit Limbricht heeft gistermorgen voor het Sittardse kantongerecht het technisch inzicht inzake de navigatie van een zweefvliegtuig op de proef gesteld. Het gebeurde tijdens de behandeling van de crash die C. met zijn zwever enkele maanden geleden maakte. Hij stortte toen neer in een bosperceel, ongeveer 300 meter ten oosten van het zweefvliegterrein in Schinveld. Zonder – en dat gold ook voor de andere inzittende, een lid van de club – zelf ook maar één schrammetje te hebben opgelopen.

De vlieger was een beoordelingsfout aangerekend. Hij zou zijn kist bij het aanstalten maken tot de landing beneden de 'overtrek'-snelheid hebben gevlogen, waardoor het onheil niet meer kon worden afgewend.

De officier vroeg de verdachte naar de apparatuur waarop hij vloog. En of hij zijn snelheid en hoogte dan niet op de meters had kunnen aflezen. „Het is voornamelijk een ervaringskwestie", legde de vlieger uit. „Normaal gaat het toestel in zo'n geval trillen, maar ik heb daarvan niets bemerkt. Ook de raad van de luchtvaart die een onderzoek heeft ingesteld, is er niet uit gekomen", zo verdedigde zich de zweefpiloot. „Toch had u beter op de adequate apparatuur kunnen kijken, dan had u niet te laat onderkend dat u te langzaam vloog", kreeg hij van de officier te horen. De eis van 175 gulden (voor het in gevaar brengen van de veiligheid) bracht kantonrechter mr. Engelen terug tot 50 gulden. „Eigenlijk zouden we zelf eens meemoeten vliegen, maar eerlijk gezegd voel ik daar maar weinig voor", aldus de rechter.

E. ten Duis kwart eeuw bij de KNP

MAASTRICHT – De heer E. ten Duis, voorzitter van de Raad van Bestuur van KNP is 25 jaar in dienst van deze onderneming.

Hij begon in 1956 bij de KNP als hoofd van de verkoop na een internationale carrière in tal van landen binnen- en buiten Europa. Vrijdagmiddag 4 september recipieert hij in hotel Maastricht te Maastricht. Een week later, vrijdag 11 september, vindt eveneens te Maastricht een receptie plaats voor de eigen personeelsleden.

Door hoge afvoer en zuiveringstechnische werken

Limburgs water schoner

ROERMOND – De reeds in 1979 gesignaleerde verbetering van de waterkwaliteit van de stromende oppervlaktewateren heeft zich in 1980 voortgezet. De gemiddelde waterkwaliteit van de Limburgse beken, die jarenlang matig was, kan in 1980 voor het eerst als goed worden aangemerkt. Dit is de belangrijkste konklusie van het Waterschap Zuiveringschap Limburg in haar jaarverslag over 1980 ten aanzien van de waterkwaliteit in onze provincie. Het Waterschap verbindt hieraan de vaststelling dat, hoewel de kwaliteitsverbetering beïnvloed kan zijn door de relatief hoge afvoeren van de beken in 1980, de in de afgelopen jaren door het WZL gerealiseerde werken duidelijk vruchten beginnen af te werpen.

Steun voor deze konklusies wordt geput uit het basisonderzoek waaruit blijkt dat het aantal monsterpunten, waarop een slechte tot zeer slechte kwaliteit werd waargenomen, is teruggelopen van 65 in 1978, via 55 in 1979 tot 36 in 1980. Ook het aantal plaatsen waar een goede tot zeer goede waterkwaliteit werd aangetroffen bleek van 92 in 1979 tot 118 in 1980 te zijn opgelopen. De inbedrijfstelling van zuiveringstechnische werken heeft ertoe geleid dat de waterkwaliteit van onder meer de Selzerbeek, de Uffelsebeek, de Panheelderbeek, de Itterbeek en de Haelensebeek verbeterd is. De Groote Molenbeek, de Maasnielderbeek, de Geleenbeek/Oude Maas, de Molenbeek te Echt, de Limbrichterbeek, de Vosgrub en de Jeker te Maastricht bleken het afgelopen jaar nog knelpunten met een slechte kwaliteit.

In het zwemseizoen 1980 werd, evenals in 1979, een onderzoek uitgevoerd naar de bacteriologische waterkwaliteit van drieëndertig badzones in een twintigtal recreatieplassen (grindgaten, vennen, natuurbaden) in Limburg. In de periode mei tot en met september werden de badzones elke twee weken bemonsterd, waarbij de resultaten onderverdeeld werden in de klassen „goed", „aanvaardbaar", en „onbetrouwbaar". In vergelijking met het vorig seizoen moet geconstateerd worden dat de bacteriologische kwaliteitsbeoordeling over het algemeen minder gunstig uitvalt dan in 1979, hoewel in 1980 slechts aan de instroming van de Maas bij Eijsden en jachthavens van Ohé en Laak, Mook en de Schans het predikaat onbetrouwbaar gegeven moet worden. De kwaliteit van het zwemwater bij de dagstranden en speelweiden is in alle gevallen van aanvaardbare of betrouwbare kwaliteit. Van 10 badzones werd in 1980 de kwaliteit als aanvaardbaar beoordeeld, terwijl dit in 1979 slechts voor 6 badzones het geval was (van het totaal van 29). Of dit een reële verslechtering ten opzichte van 1979 betekent of dat het verschil wordt veroorzaakt door de gevoeliger bepalingsmethode is niet met zekerheid te zeggen volgens het Waterschap Zuiveringschap Limburg in haar verslag over 1980.



● *Geboeid verscheen W. gisteren op de Frans Erenslaan voor de reconstructie van de gebeurtenissen op 24 november verleden jaar.*

Brand in Servaaskerk in Luik aangestoken

LUIK – De brand die de eeuwenoude St.-Servaaskerk in Luik afgelopen weekeinde verwoestte, is „meer dan waarschijnlijk opzettelijk gesticht". Dit heeft politiecommissaris Colin, die belast is met het onderzoek naar de oorzaak van de vuurzee, gisteren bekend gemaakt. Hij acht een technische oorzaak van het ontstaan van de brand uitgesloten en datzelfde geldt voor een eventuele onvoorzichtigheid met vuur. Vast staat dat de brand ontstaan is op het oksaal van de kerk.

De Luikse politie helt zelfs over naar de mening dat er sprake is van een wraakneming. Enkele maanden geleden werden in de Luikse St.-Servaaskerk schilderijen gestolen. Hierop volgden arrestaties alsmede een „anoniem terugbrengen" van de betreffende doeken. „Mogelijk hebben vrienden van de arrestanten hier ingegrepen", aldus de politie. De wederopbouw van de kerk zou ongeveer 150 miljoen Belgische francs (ruim 10 miljoen gulden) gaan kosten. Het gebouw was voor 18 miljoen francs verzekerd. De stad Luik wil de restauratie ter hand nemen, maar laat tegelijkertijd weten niet de nodige geldmiddelen daarvoor te hebben. Hulp „van buitenaf" zou dus bijzonder welkom zijn, aldus het stadsbestuur.

Nieuwe structuur voor Eurocontrol niet vóór 1995

DEN HAAG – Verwezenlijking van een nieuwe structuur voor de luchtverkeersleiding in Noordwest-Europa met daarin een passende rol voor Eurocontrol wordt „een gigantische operatie die zeker niet voor 1995 zal zijn voltooid".

Dit verklaarde gisteren staatssecretaris Smit-Kroes van verkeer in een vergadering van de vaste Tweede Kamercommissie van verkeer over Eurocontrol. Mevrouw Smit-Kroes ontleende deze schatting aan een inmiddels voltooid rapport van 400 pagina's dat op het ogenblik wordt bestudeerd door de Rijksluchtvaartdienst.

Het is wel toegezonden aan de vakbonden en ook de dienstenbonden kunnen het krijgen, maar de kamerleden hadden het nog niet. Daardoor viel er weinig te bespreken. De kamerleden nemen genoegen met een samenvatting, waar de RLD voor zal zorgen en die binnenkort wordt verspreid. De commissie wil op 13 oktober opnieuw bijeenkomen.

Meer huizen in aanbouw

DEN HAAG – In de eerste helft van dit jaar zijn in Limburg 10.135 woningen in aanbouw genomen. Dat is 24% meer dan in de eerste helft van vorig jaar.

Alleen in Groningen en Drenthe wordt meer gebouwd (27%). In het hele land is de bouwproduktie met 7% gestegen.

Er zijn van januari t.m. juni in Limburg 8130 woningen gereed gekomen, 9% meer dan in de eerste helft van vorig jaar. Landelijk is dat percentage 3.

Schietpartij kreeg in Schaesberg „herhaling"

SCHAESBERG – De politie van Schaesberg, rechter-commissaris Swane, vertegenwoordigers van het Bossche gerechtshof en de Duitser W. en zijn raadslieden waren gisteren de hoofdfiguren van een reconstructie van een schietpartij die verleden jaar in Schaesberg plaatsvond. Tijdens de behandeling van deze zaak voor het gerechtshof in Den Bosch waren zovel zaken duister gebleven, dat het Hof een reconstructie van de gebeurtenissen gelastte.

De schietpartij vond plaats op 24 november verleden jaar. Bij de politie kwam een melding binnen van een inbraak in een huis op de Frans Erenslaan. Toen de gealarmeerde politie ter plaatse arriveerde, trof zij de man, de Duitser W. achter de betreffende woning aan. Toen hij de agenten ontwaarde, nam W. ijlings de benen. De politiemensen zetten de achtervolging in, richting Heerlenseweg. In het licht van de straatlantaarns zagen de agenten dat de man een pistool trok. Daarop loste de politie twee waarschuwingsschoten. Hoe dit alles in zijn werk gegaan was, werd gisteren op de Frans Erenslaan nagebootst.

W. had daarop een auto aangehouden. Hij was voor de wagen gesprongen en had geroepen „Notarzt". Toen de auto echter even verderop voor een stoplicht moest stoppen, hadden de rechercheurs de man proberen aan te houden. Daarbij kwam het tot een worsteling tussen de rechercheur en W. die op de achterbank van de auto zat. Tijdens die worsteling was het pistool in de jaszak van W. afgegaan en W. raakte gewond aan zijn been. Volgens de rechercheur had W. geprobeerd zijn pistool te trekken, terwijl ze vochten. Hij had daarop met zijn hand op de jaszak van W. geduwd, waarna het schot gevallen was.

Actie voor veilig verkeer grensstreek

NIJMEGEN/VAALS – In het Duits-Nederlandse grensgebied tussen Vaals en Winterswijk begint morgen een grote actie rond de verkeersveiligheid van de schoolgaande jeugd. De actie is met name ook gericht op het grensoverschrijdende autoverkeer, aldus de politie.

De aanvangsdatum van de actie houdt verband met het begin van het nieuwe schooljaar.

Symbool van de actie is het achthoekige stopbord, dat sinds kort ook in ons land wordt gebruikt.

Het startsein voor de actie wordt donderdagochtend op de grensovergang Beek-Wyler (tussen Nijmegen en Kleef) gegeven door de Nijmeegse hoofdcommissaris van politie ne de Polizei-Oberrat in Kleef. Aan de actie wordt meegewerkt door Veilig Verkeer Nederland.

Deelnemende Limburgse gemeenten zijn Maastricht, Hoensbroek, Heerlen, Sittard, Roermond en Venlo. Aan Duitse zijde wordt meegedaan door gemeenten tussen Aken in het zuiden en Borken in het noorden ter hoogte van Winterswijk.

Duiven ontsnapten onderweg

Vervolg van pag. 1

„Vrijdag zag ik één duif en zaterdag en zondag een hele mand duiven ontsnappen. Het is niet te geloven dat dat allemaal mogelijk is", zegt Hub Hamers die het daarbij bijzonder jammer vindt dat hij geen opname-apparaat bij zich had „want de hoofdconvoyeur liet in Orleans enkele nare dingen los". De kastelein uit Nuth begrijpt ook niet waarom de duiven niet op zaterdag gelost zijn, zoals gepland was. Op de vluchtlijn en in Orleans zou het toen mooi weer geweest zijn.

„Ik vind het ook jammer voor de convoyeurs die de duiven perfect verzorgd hebben. Henk Geurts van het Phoenix-convooi voerde zelf constant twee keer per dag. Het water verschoonde hij ook regelmatig", vervolgt hij.

De Nederlandse duivenmelkers zijn verbolgen over de dramatische afloop van „Orleans". Men is van mening dat het driemanschap van de lossingscommissie ook niet vrij uit gaat bij de lossing in St.-Vincent. Voordat de duiven zondag van Orleans thuis waren dachten veel organisatoren al aan een rampvlucht, omdat men er achter was gekomen dat 's morgens vóór de lossing bij de leden van die commissie een discussie was geweest. Het driemanschap ontkent dit echter hardnekkig.

Een radioverslaggever belde de hoofdconvoyeur die in Orleans was geweest, zondagavond. Toen de vragen wat meer to the point gingen, gooide de Tilburgenaar de hoorn op de haak. Er doen ook geruchten de ronde dat verschillende bonden in Orleans geen voer meer hadden om de vlucht één dag uit te stellen. Dit zou ook een reden zijn geweest om vroegtijdig te lossen. De Limburgse bonden hadden, volgens Hub Hamers, geen gebrek aan voer.

Voor het eerst in geschiedenis van Limburgs amateurtoneel

M'46 NAAR MONACO

MAASTRICHT – De Maastrichtse toneelvereniging M'46, die dank zij een schitterende uitvoering van het stuk „Vrijdag" van Hugo Claus het Nationaal Landjuweel wist te winnen, gaat Nederland vertegenwoordigen op het 7e Internationale Wereldfestival van het Amateurtheater in Monaco. Aan dit festival wordt door de beste amateurtoneelgroepen van 21 landen deelgenomen. Het speelt zich af tussen 26 augustus en 6 september. De leden van M'46 zijn drie dagen lang op kosten van de organisatie te gast in Monaco. Tijdens een van deze dagen geven zij een uitvoering van „Vrijdag".

Aan het festival is geen wedstrijdelement verbonden, zoals bij het Landjuweel. In Monaco presenteren de amateurgroepen zich, waardoor op wereldniveau inzicht verkregen wordt naar het huidige peil van het amateurtoneel. Het is voor het eerst in de geschiedenis van het Limburgse amateurtoneel, dat een Limburgse groep Nederland in Monaco gaat vertegenwoordigen. M'46 speelt het stuk in de oorspronkelijke taal, het Vlaams. Door middel van een toelichting in een aantal talen kan het publiek de verrichtingen van M'46 op het toneel blijven volgen. De Maastrichtse toneelgroep vertrekt op zaterdag 29 augustus en blijft in totaal vijf dagen in Monaco.



● *Drie van de vier spelers uit het succesvolle „Vrijdag". V.l.n.r. Gerda Peters, Ber Veugen, Ellen Pinczowski. Op de foto ontbreekt Frans Malschaert. De vierde man is technicus Guido Wolfs.*

Het winnen van het Landjuweel heeft M'46 nog meer vererende uitnodigingen opgeleverd. Zo kan men dit stuk in het komend seizoen nog spelen in Amsterdam (Theater de Balie) en in de schouwburgen te Heerlen en Sittard. Als voorbereiding op het optreden in Monaco geeft M'46 donderdag 27 augustus om 20.30 uur nog een voorstelling van „Vrijdag" in het Cultureel Centrum te Eijsden.

Verdubbeling

M'46 heeft voor het komend seizoen nog meer noten op haar zang. Men treedt met maar liefst drie nieuwe producties naar buiten. Het zijn „Stormram" van Freeman, „Dooskruimels" van Neil Simon en „Ninotchka" van Langley. Deze verhoogde activiteiten zijn eveneens te danken aan het Landjuweel. Doordat M'46 er als overwinnaar uit de bus kwam, hebben zich tal van nieuwe leden bij De groep gemeld. Men constateerde zelfs een verdubbeling van het aantal leden. Om zoveel mogelijk leden ook daadwerkelijk bij het toneelspel te kunnen betrekken heeft men voor drie producties gekozen. Bij het Maastrichtse gemeentebestuur bestaat belangstelling om het Landjuweel, dat altijd in Haarlem is gehouden, over vijf jaar in Maastricht te presenteren. Dat zou dan voor het eerst zijn dat het Landjuweel buiten Haarlem gehouden zou worden. De onderhandelingen daarover lopen nog.

STICHTING



S.I.A.O.

GA NU STUDEREN. U KUNT NÙ NOG INSCHRIJVEN!

Avondopleidingen

- ENGELS nivo 1.2.3. en 4
- FRANS nivo 1.2.3. en 4
- ITALIAANS nivo 1.2. en 3
- SPAANS nivo 1 en 2
- NEDERLANDS VOOR BUITENLANDERS

marketing NIMA a, kantoorassistente (e), Mavo 4, vakbekwaamheidsdiploma toerisme, repetitiecursus praktijkdiploma boekhouden, repetitiecursus marketing NIMA a.

Dagopleidingen

- secretariële opleidingen
- praktijkdiploma boekhouden
- nederlands voor buitenlanders
- opfriscursus voor iedereen met een sociale uitkering (gratis)

Inlichtingen en aanmeldingen bij het secretariaat, dagelijks tot 17.00 uur STICHTING S.I.A.O. Geleenstraat 21c (ingang naast V+D), Heerlen. Tel. 045-713105.

Ook kunt u onderstaande bon opsturen.

Wilt u mij vrijblijvend de studiegids toezenden.
Ik ben geïnteresseerd in de opleiding:
....
Naam:..
Adres:..
Postcode en plaats..................................

In een gesloten enveloppe zonder postzegel sturen naar S.I.A.O., Antwoordnummer 47, 6400 VB Heerlen.

Een horecavakopleiding volgen en in januari 1982 het officiële examen afleggen?

Dan nu inschrijven voor de opleiding tot het

VAKDIPLOMA CAFÉBEDRIJF

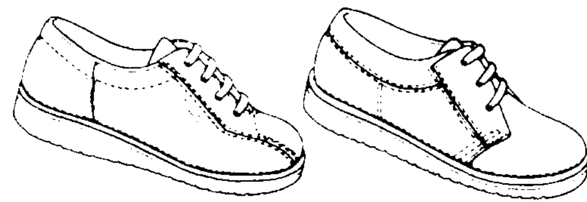


De mondelinge avondopleiding start in september as.
De lessen worden gegeven in: Sittard en Heerlen.
Laatste mogelijkheid tot inschrijving.

Voor aanmelding en informatie:
EINDHOVEN

Oostendelaan 24 - Tel. 040-41.56.64 - ook 's avonds.

OMDAT JE BEST WEL WEER 'NS ÈCHTE SCHOENEN WIL...



renata jeugdschoenen

LEUK OM TE ZIEN. GOED OM TE DRAGEN.

Habets

6361 BH Nuth, Stationsstraat 58-60, Tel. 04447 - 1286
Wyckerbrugstraat 38A, 6221 ED Maastricht, Tel. 043 - 10426

BMW-AANBIEDING

BMW 320 als nieuw, 26.000 km metal.	'80
BMW 323 I	'79
BMW 320 I 5-bak	'77
BMW 320-4 autom. en w.w. glas	'77
BMW 316 LPG	'77
BMW 518 LPG en sportvelgen	'80
BMW 520 autom., met kl.	'76
BMW 525 met. kl. en w.w.-glas	'76
BMW 633 CSI autom. met kl. type	'78
BMW 320	'75
BMW 2002 LPG en sportvelgen	'75
BMW 1502	'75
BMW 2002 TI touring type	'73

Alle met Bovag-garantie, iedere keuring toegestaan en 100% service.

CROMBAG AUTO'S GELEEN

Rijksweg-Zuid 236-240

ALLIANCE FRANÇAISE
HEERLEN

FRANSE TAAL EN CULTUUR

- Voor ƒ 45,- per gezin kunt u onze avonden bijwonen (lezingen door Franstaligen over Frankrijk, filmavond enz. en aparte conversatieavonden).
- Voor ƒ 185,- per persoon (tweede lid gezin ƒ 140,-) kan men een cursus Frans volgen (30 lessen van 1½ uur) die opleidt voor het officieel erkende ,,diplôme''.

Cursussen op vijf niveaus. Aanvang 14 september.
Inlichtingen en aanmelding: Mevr. B. Koppers (cursusleidster), tel. 04492 - 1704.
Tevens inlichtingen over de vereniging bij: mevr. E. Geurten (secretaresse), tel. 04492 - 1450.
Informatieavond maandag 7 september a.s. om 20.00 uur in: Bouwlingcentrum Hoeve de Aar - Heerlen.
TOEGANG VRIJ.

Huwelijk/kennismaking

ELS uit Brunssum, krijg geen gehoor. Stuur beter tel.nr. of adres. Schrijf nog eens op nr. SH 703 LD, 6411 EM Heerlen.

J. man, 36 jr., rijksambt., schuldl. gesch. zkt. ser. kennism. m. jonge VROUW om samen een fijne relatie op te bouwen. Kinderen geen bezw. Br. o. nr. SP 160 LD, 6466 HN Spekholzerheide.

Dame schuldl. gesch., goed uitziend, sportief, zacht karakter, zoekt leuke sportieve VRIEND, om nog iets moois van het leven te maken. Liefst zakenman of met liefst goede baan, leeftijd 40 à 48 jaar. Br. liefst m. foto o.e.r. Br.ond.nr. SI 239 LD Sittard.

Ik ben een goeduitz., introverte, gescheiden vrouw, 30 jr., 1.72 m. m. dochter van 3 jr.. Ik hou van lezen, tennissen, schaken, mooie dingen en fijne gesprekken. Welke besch. ongebonden HEER tot 40 jr. voelt er wat voor om mij een brief te sturen m. foto. O.e.r. Br. o. nr. SP 159 LD, 6466 HN Spekholzerheide.

Soc. voor ALLEENSTAANDEN: iedere woensdag de fijne avond voor alleenstaanden met een gezellig dansje en een praatje. Muziek verzorgd door discj. Richart. Vr. uitn. het bestuur Chalet, Komeetstr. 25, Heerlen-Treebeek. Gelieve legitimatiebewijs mede te brengen.

Het zou leuk zijn contact op te nemen met aardige, gezellige VROUW van goed milieu en niveau. Leeftijd tussen 40 en 50 jaar. Ben zelf 50 jaar, ongehuwd en van middenstandmilieu. Br.o.nr. RO 703 LD, postb. 46, 6040 AA Roermond.

Nette man van 58 jr., zkt. een lieve VROUW, leeftijd onbelangrijk of een net kosthuis. Br. o. nr. GE 130 LD, 6161 - GE Geleen.

Wie zoekt wie?

Honderdduizenden zoeken een partner. Wij bemiddelen. Ook voor u? Uitv. inl. worden op verzoek zonder kosten toegezonden door Stichting Trait d'Union Afd. Roermond: Kasteel Kessenichstr. 60, tel. 04750-29031, hoofdadm.: postbus 122, 6710 BC Ede (Gld.), tel. 08480-14192. Erkend door de R.v.T.

Allen die met de kinderbescherming in contact komen en daarbij hulp nodig hebben, kunnen zich wenden tot NOVAK, Postbus 21, Wijlre.

Nette VROUW, 35 jr., z.k.m. nette heer v. ± dezelfde lft. Liefst vrijgezel. Br.o.nr. liefst m. foto o. SB 238 LD, 6371 GV Schaesberg.

J.man, 29 jr., zkt. leuke VRIENDIN voor vaste vriendschap en die ook houdt v. uitgaan. Br.o.nr. SB 237 LD, 6371 GV Schaesberg.

Nette wed. 50 jr. zoekt nette VRIENDIN om mee uit te gaan of gez. te praten. Br.ond.nr. 544 LD 6431 HB - Hoensbroek.

Huiselijke MAN 54 jr. innerlijk handicap, reeds 6 jr. alleen, gedwongen deze weg te kiezen, zkt. begripvolle, sympathieke dame voor kennism. Corresp. br.o.nr. KE 227, L.D. 6461 ED - Kerkrade.

Jongem., 28 jr. zkt. leuk MEISJE tussen 23 en 28 jr. om leuke vriendschap en evt. huwelijk. Niet direct een bar- en uitgaanstype. Hobby's: muziek beluisteren en fotograferen. Foto's worden geretourn. Br.o.nr. RO 705 LD, postb. 46, 6040 AA Roermond.

Gevonden/verloren

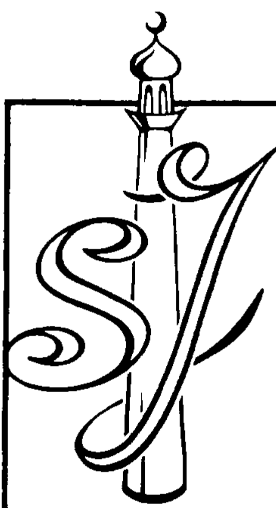
ONTLOPEN: omg. Brunssum, zwarte, langharige kater, witte borst-kop-pootjes, teg. belon. terug te bezorg. Inl. tel. 045-460734.

Geld en goed

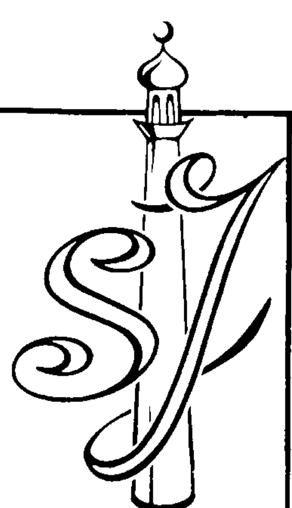
SPAARBEWIJZEN aan toonder van vrijwel elke bank worden door ons verzilverd. EPM C.V., Hoolstraat 43-45 Voerendaal, 045-750305 kantoor open van 9-16 uur.

Morgen openen wij

PERZENHUIS **Sip Jacobs** in Geleen



Speciaalzaak in handgeknoopte oosterse tapijten o.a. uit



PERZIË	INDIA
PAKISTAN	AFGHANISTAN
RUSLAND	TURKIJE
ROEMENIË	MAROKKO

Kennismakingskorting

Marokkaanse berbers geknoopt uit handgesponnen wol en voorzien van 100% zuiver scheerwolvignet, met anti-motbehandeling en garantielabel.

Kwaliteit: **SUPERIEUR**

22.500 knopen per m²

300x200 van ƒ 1320,– voor **ƒ 840,–**
200x140 van ƒ 620,– voor **ƒ 392,–**

WANDKLEDEN

Macramé uit India als muurdekoratie.
Keuze uit 6 modellen

groot: ±150x70 van ƒ 139,– voor **ƒ 69,–**

klein: ±80x45 van ƒ 49,– voor **ƒ 29,–**



PERZENHUIS **Sip Jacobs**

Rijksweg-Centrum 55A, Geleen. Tel. 52647

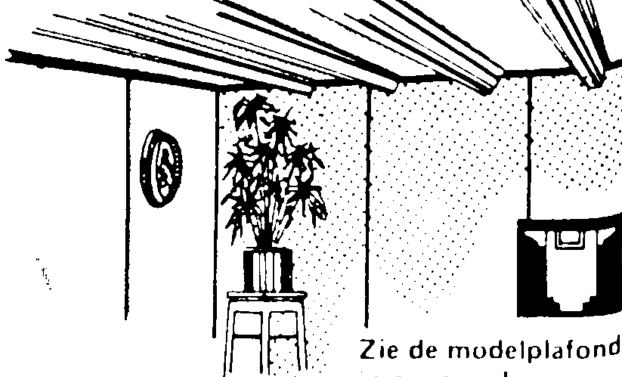
Wij zijn geopend		
	maandag:	van 13.00 uur tot 18.00 uur
	di., wo. en vrij.,	van 10.00 uur tot 18.00 uur
	donderdag,	van 10.00 uur tot 21.00 uur
	zaterdag	van 10.00 uur tot 17.00 uur



Grenen
10 mm Dik, 60 mm werkend, lengtes van 2.10, 2.40, 2.70, 3.00, 3.30, 3.60, 3.90 en 4.20 m.
Per meter **1,15**

Grenen
13 mm Dik, 85 mm werkend, lengtes van 2.10, 2.40, 2.70, 3.00, 3.30, 3.60, 3.90 en 4.20 m.
Per meter **1,75**

Plafondbalken



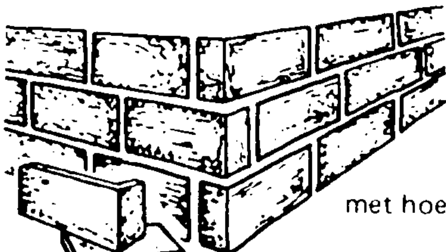
Zie de modelplafonds in onze zaak.

Kinderbalkjes met sierlijsten en bevestigingslatten

70 x 60 mm,	per meter	KOMPLEET	9,90
100 x 60 mm,	per meter	KOMPLEET	11,90
100 x 70 mm,	per meter	KOMPLEET	12,90

MOZAIEK TEGELMATJES

In 20 soorten.



Baksteenstrips

Ook geschikt voor op buitengevels!

Handvorm, formaat ca. 205 x 50 x 25 mm

met hoekstrips

Veldbrand
Doos 0,5 m2
Speciale prijs, per doos **11,-**

Veldbrand uitgesorteerd
Doos 0,5 m2
Speciale prijs, per doos **17,-**

TEGELLIJM
Zeer geschikt voor steenstrips
Zak van 25 kg
Speciale prijs, per zak **22,-**

Prijzen geldig t/m 1 september a.s. incl. BTW.
Ruime parkeerplaats t.o. de zaak.

GRATIS BEZORGEN

Geopend: maandag 13-18 uur
dinsdag t/m vrijdag 9-18
zaterdag 9-17 uur
donderdag koopavond tot 21 uur



Doe het zelf b.v.
Fons en Jan van Dosselaar
Nieuwstraat 46a Hoensbroek
tel. 045-214195

ATAG

U koopt zekerheid want wij stellen ons verantwoordelijk voor de kwaliteit.

Wij hebben voor u een kompleet programma keukenapparatuur. Fraaie en funktionele apparaten waarin u veel van uw wensen zult terug vinden en die uw keuken zullen sieren.

Maar wij realiseren ons terdege dat behalve een fraai uiterlijk ook diverse andere eigenschappen van een toestel bepalen of u uiteindelijk over uw aankoop tevreden zult zijn.

Showroom
Magazijnen

BUDE MEERSSEN HEROPENT

Budé Meerssen Hout- en bouwmaterialenhandel b.v. heropent zijn vernieuwde showroom om u nog beter van dienst te kunnen zijn in het totale pakket m.b.t. nieuw- of verbouw.
Wij houden een week lang open huis, waarin demonstraties gegeven zullen worden met o.a. heteluchtoven en vaatwassers en dia- en videopresentaties van o.a. de magnetronoven.

Tijdens deze openingsweek zijn de openingstijden:
zaterdag 22 augustus van 9.00 tot 17.00 uur en maandag 24 augustus t/m donderdag 27 augustus van 9.00 tot 21.00 uur.



meerssen
maastricht

Donderdag 27 augustus demonstreren wij de turbo-oven van 10.00-21.00 uur.



Het meest komplete en meest luxueuze model, dus inklusief grill en draaispit. Het bedieningspaneel heeft een automatische schakelklok (digitaal), de knoppen zitten op een tuimelpaneel.

Bunderstraat 124
Klipperweg 18

VOORDELIGE LENINGEN EN HYPOTHEKEN

Persoonlijke leningen	48x	60x	96x	36 mnd
5000	176,-	151,-		186,-
10000	285,-	243,-	180,-	359,-
15000	422,-	359,-	265,-	533,-
20000	559,-	475,-	349,-	706,-
25000	695,-	590,-	433,-	880,-
30000	832,-	706,-	517,-	1053,-
40000		937,-	685,-	1400,-

2e en 3e hypotheek	240x	180x
10000		130,-
20000	223,-	251,-
30000	328,-	370,-
40000	434,-	490,-

ZONDER AFSLUITPROVISIE, NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN

Alle bedragen mogelijk t/m 100.000,-, elders lopende leningen kunnen overgenomen worden. Kwijtschelding bij overlijden. Meestal binnen 2 uur geregeld en desgewenst dezelfde dag thuisbezorgd. Geen kosten. Vraag vrijblijvend kostenloze offerte op.

BEL 045-219691-224070

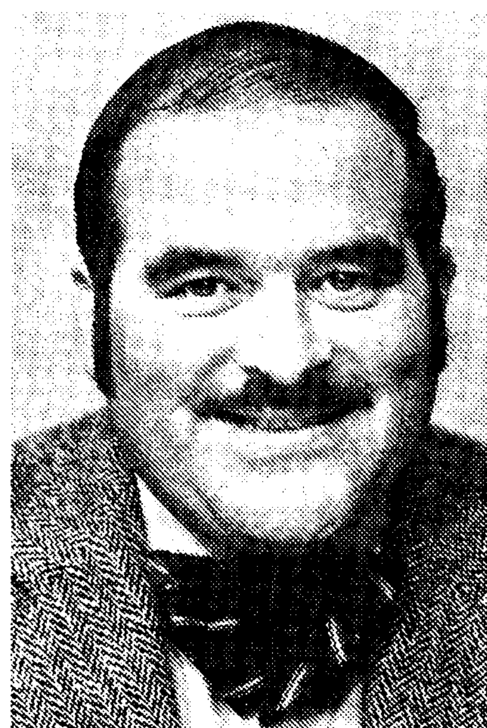
Financ. kantoor **Sjo Jorissen**

HOMMERTERWEG 130 - HOENSBROEK
VERTROUWT EN BETROUWBAAR KREDIETBEMIDDELAAR

Vete tussen CDA Simpelveld en Bocholtz

Lucas Vaessen wil nummer één blijven

BOCHOLTZ/SIMPELVELD – Het CDA-bestuur Limburg zal moeten bemiddelen in een hoog opgelaaid conflict tussen de CDA-afdelingen Bocholtz en Simpelveld over de samenstelling van de CDA-lijst voor de verkiezingen. Een conflict ontstaan rond de CDA-kopman uit Bocholtz Lucas Vaessen. Deze weigert zich neer te leggen bij een besluit van de algemene vergadering, waarbij hij naar de tweede plaats op de kandidatenlijst werd geschoven. Op de voordracht van de beide CDA-afdelingen stond Lucas Vaessen nummer één.



● *Lucas Vaessen, inzet van CDA-conflict*

Zes vergaderingen hadden de beide CDA-besturen al besteed aan de lijstvoordracht zonder dat men eruit kwam. Beide plaatsen, Bocholtz en Simpelveld, claimden de eerste plaats. Het CDA-Limburg werd toen ingeschakeld en kwam met het voorstel een commissie van zes leden in deze zaak te laten bemiddelen. Ook die commissie kwam er niet uit. Twee stemmingen brachten ook geen duidelijkheid en daarna werd geloot: Lucas Vaessen werd daarbij eerste man op de advieslijst.

Maar tijdens de vorige week gehouden algemene vergadering van beide CDA-afdelingen, waarop twee derde van de leden uit Simpelveld afkomstig was, kwam een heel andere uitslag uit de bus voor de definitieve lijst. Die algemene vergadering wees Arno Baumann uit Simpelveld aan als nummer één gevolgd door nog drie andere kandidaten uit Simpelveld. Lucas Vaessen kreeg plaats vijf en zijn plaatsgenoot Chris Thewissen kreeg de zesde plaats toebedeeld. Een uitslag waarmee de beide CDA-besturen verre van gelukkig waren. Na schorsing van de vergadering werd een tussenvoorstel gedaan. Arno Baumann bleef nummer één, Lucas Vaessen kwam op de tweede plaats en dan om-en-om één kandidaat uit Simpelveld en één uit Bocholtz.

Maar het CDA-bestuur van Bocholtz en kandidaat Lucas Vaessen weigerden dat pertinent. „Lucas Vaessen op de eerste plaats of een breuk", was het dreigende ultimatum. Na 5½ uur vergaderen kwam men niet tot een vergelijk.

Verklaring

„Ik ben teleurgesteld in de houding van het CDA-Bocholtz en in Lucas Vaessen. Alle kandidaten hebben een bereidheidsverklaring getekend, dat ze de toegewezen plaats door de algemene vergadering zouden aanvaarden. Nu gebeurt dat niet. Dat getuigt niet van solidariteit. Blijkbaar preveleert het persoonlijke belang boven dat van de partij", zegt Peter Schumacher, voorzitter van het CDA-Simpelveld en coördinator van het CDA-Limburg. Het provinciaal bestuur van het CDA zal nu in de vete tussen de beide afdelingen gaan bemiddelen. Nog deze week wordt een beslissing van het CDA-bestuur verwacht. Peter Schumacher: „Hopelijk" draait het CDA-bestuur van Bocholtz nog bij. Is dat niet zo, dan zullen wij onze verantwoordelijkheid niet uit de weg gaan en de wil van de algemene vergadering volgen. Met of zonder de medewerking van Bocholtz."

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
Raiders of the lost ark, 12 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.
Tivoli
For your eyes only, 12 jr., dag. 15.30 en 20 uur.
Grof geschut, a.l., wo. 13.30 uur.
Passage
Pornoweekend op Mallorca, 18 jr., 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
H 5
Lili Marleen, 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.
Death ship, 5e week, 16 jr., dag. 16 en 20 uur.
Alligator, 16 jr., 4e week, dag. 16, 19 en 21 uur.
Brokkenjagers in Tirol, 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45, 20.45 uur.
De boxer met de gouden arm, 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Sneeuwwitje en de 7 dwergen, dag. 14 uur, a.l.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Schulmädchen Report, teil 13, 16 jr., di. 20 uur.

SCHAESBERG

Autokino
Maak 'm soldaat, a.l., di. en wo. 22 uur.
The choirboys, 16 jr., di. en wo. 0.15 uur.

MAASTRICHT

Palace 2
5, a.l., dag. 14.30 en 20.30 uur.
Palace 2
Vrouwtjes die voor het grijpen liggen, 16 jr., dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Palace 2
Alligator, 5e week, 16 jr., 14.15, 16.15, 18.15 en 20.15 uur.
Studio
The deer hunter, 16 jr., dag. 15 en 20 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders
Potgieterstraat 90
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfonds Stadhouders. Elke zaterdag van 10 tot 14 uur.
Galerie Kunstbezit
Kruisstraat 36
Werken van Paul Citroen, Gène Eggen, Paul Driessen, Van de Putten, P. van Straelen. Open di. t/m za. van 14 tot 19 uur.

UBACH o. WORMS

Galerie Binnenhof
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10 tot 22 uur.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. van 9 tot 17 uur. Elke zaterdag van 13 tot 17 uur.
Botanische Tuin
Beelden van Jits Bakker, Ronald Tolman, François Kowacs, Marian van Beek, Pieter d'Horst, Eva Mendlah, Rien Derks, Dick van Wijk en Rob Stultiëns. Tot en met 30 augustus.
Galerie Wat
Foto-expositie van Marjo Coenen en bloemsierkunst van Lilian Felix, open di. t/m za. van 9 tot 18 uur, do. tot 21 uur. Tot en met 19 september.

NUTH

Atelier Jac. Vinken
Kunstwerken van verschillende kunstenaars. Open de maand augustus di. t/m vr. van 9 tot 18 uur, za. van 9 tot 17 uur.

MAASTRICHT

Glasmuseum
Glas en keramiek. Open za. van 10 tot 17 uur.

VAALS

St.-Catharinakapel
Beelden van Hub. Delnoy. Open wo. van 17.30 tot 19 uur en zo. van 14 tot 17 uur. Tot en met 27 september.

MECHELEN

Studio Rongen
Werk van 19 Limburgse kunstenaars. Open di. t.n. zo. van 13 tot 17 uur. Tot 1 september. Tot en met 1 september elke zondag van 13 tot 17 uur kunstmarkt.

Blaasproef geweigerd

HEERLEN – Bijna 1400 gulden boete eiste verkeersschout, ir. Oosterhof, maandag tegen B.B. uit Eygelshoven voor een viertal overtredingen. B. had onverzekerd gereden, te weinig rechts gehouden – waardoor een aanrijding ontstond – hij was weggelopen voor de alcoholcontrole en had zijn rijbewijs en kentekenbewijs niet getoond op verzoek van de politie.

De raadsman van B., mr. Goltstein, vroeg de kantonrechter rekening te houden met het feit dat B. schoon schip had gemaakt met zijn verkeersverleden. B. was al meerdere malen veroordeeld wegens overtredingen en verkeersmisdrijven. Binnenkort moet hij zelfs daarvoor een gevangenisstraf uitzitten. Hij was zijn rijbewijs al bijna een jaar kwijt en daardoor zonder werk komen te zitten.

Voor het rijden zonder verzekering eiste de verkeersschout 350 gulden boete en drie maanden onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid. Voor het niet genoeg rechts houden, waardoor de aanrijding ontstaan was, eiste hij 500 gulden boete, voor de weigering om te blazen bij de alcoholcontrole ook 500 gulden. B. had zich met geweld uit het politiebusje gewrongen toen hem gevraagd was te blazen en had daarbij de deur van het busje vernield. Een eis van 40 gulden was er ten slotte voor het niet tonen van rijbewijs en kentekenbewijs.

Kantonrechter van Oppen veroordeelde de man tot boetes van in totaal 700 gulden en 1 maand ontzegging van de rijbevoegdheid onvoorwaardelijk. Hij gaf vrijspraak op het laatste punt omdat hij van mening was dat B. het rijbewijs niet had kunnen tonen toen hij in het politiebusje zat. Verkeersschout Oosterhof kondigde aan te overwegen om hoger beroep aan te tekenen tegen het vonnis.

Succes voor St.-Antonius

TREEBEEK – De showband St.-Antonius uit Treebeek wist tijdens het districtsfestival, gehouden door Olympia ter gelegenheid van het 45-jarig bestaan, het hoogste aantal punten te behalen van het gehele concours. Bovendien kreeg het korps, uitkomend in de eredivisie onder leiding van de heer Fr. Kersten, en een ereprijs in de optocht en bij het defilé.

Voor de maand september heeft het korps een zeer druk programma af te werken. Zo geeft het korps op 5 september een concert in de feesttent van Wilhelmina Holz. Op 6 september is men aanwezig bij de huldiging van de zustervereniging Concordia. Voor zaterdag 12 september staat een concert op het programma te Nieuwenhagen en op 13 september wordt deelgenomen aan het Burgemeester Gijzel-concours te Heerlen; 27 september zal medewerking worden verleend aan het feest van St.-Caecilia in Jabeek.



Instrumenten voor Ste.-Marie

KERKRADE-WEST – Harmonie Ste.-Marie uit de Kerkraadse wijk Gracht kreeg zondag van de gymnastiekvereniging „Klein maar Dapper" een groot aantal nieuwe instrumenten. Die instrumenten, elf trommen en verder een tamboer-maîtrestok, zeventien paar tromstokken, knielappen, koppels, handschoenen en tromhaken, zijn afkomstig van de drumband van de gymnastiekvereniging, die in mei 1978 is opgeheven.
Ste.-Marie-voorzitter Paul Savelsbergh (links op de foto) dankte „Klein maar Dapper" voor het aanbod, terwijl de harmonie de dankserenade „Klein en Dapper" speelde.

Twaalfde wielerrit Ettelbrück-Amstenrade

AMSTENRADE – Van vrijdag 28 augustus tot en met maandag 1 september staat Amstenrade vanwege het wielergebeuren Ettelbrück-Amstenrade weer in het middelpunt van de belangstelling. Deze rit wordt voor de twaalfde maal gehouden en dit jaar zullen 24 renners over een afstand van 175 kilometer elkaars krachten meten. Aan de start verschijnen vedetten die in de regio van Amstenrade wel enige bekendheid genieten, zowel op het verenigingsterrein als in de culturele sector.

Het wielercomité Ettelbrück heeft rond dit gebeuren een programma samengesteld dat klinkt als een klok en voor elck wat wils bevat. De geplande evenementen zullen zich in een grote feesttent op het Raadhuisplein afspelen.
Het feest begint vrijdag om 19.30 uur met een kienavond, waarna een optreden van de blaaskapel harmonie De Nederlanden. Zaterdag zullen de renners om 9 uur vertrekken uit Ettelbrück in Luxemburg en rond de klok van 18 uur in Amstenrade aankomen. Nadat iedereen bekomen is van de inspanning begint om 20 uur het wielerbal met muziek van het orkest Coco Nuts. Tijdens het dansen huldiging van de renners en het optreden van een bekende artiest(e).

Zondag begint het feest om 10 uur met een eucharistieviering, waarna om 11 uur wordt begonnen met de receptie door het wielercomité, waarin zitting hebben de supportersclub V.V.A., harmonie De Nederlanden, voetbalvereniging Amstenrade, schutterij St.-Gertrudis en de carnavalsvereniging De Parkuule. Om 14 uur begint het grote drumbandfestival en om 20 uur de grote showavond. Medewerking verlenen Doris Dee and the Pins, het duo Oetgeschloape, Jef Diederen, de ritmische dansgroep Amstenrade en het orkest The Naughties. De presentatie is in handen van Piet Boonstra. Maandag is er om 20 uur een groot countryfestival met onder meer medewerking van Winchester '77 en de Down Town Strut.

„Tankslag" in Hoensbroek

HOENSBROEK – Ook de gemeente Hoensbroek wil nu voldoen aan het verzoek van het provinciaal bestuur om over te gaan tot een algehele inventarisatie van de in haar grondgebied gelegen olietanks. Daarom zal in de eerstvolgende editie van het Hoensbroekse voorlichtingsblad De Schakel een inventarisatieformulier worden opgenomen met het dringende verzoek het in te vullen en te retourneren aan de gemeente.
De vrees bestaat in Hoensbroek dat er nog tientallen, zo niet honderden, al dan niet lege olietanks in de grond zitten.

Boerenbruidspaar in Merkelbeek

MERKELBEEK – José Kleuters en Wiel Knooren zijn zondagavond in Merkelbeek door burgemeester Ewalds in de onecht verbonden. Dat gebeurde tijdens het dorpsfeest dat ten bate van de renovatie van de parochiekerk het afgelopen weekeinde werd gehouden.

Het boerenbruidspaar – er werd een boerenbruiloft gehouden – werd in een open landauer door de fanfare St.-Joseph aan de parochiekerk afgehaald en naar de feesttent op plein Douve begeleid, alwaar de burgemeester het huwelijk ontsloot in het bijzijn van de wederzijdse ouders van het paar en de getuigen de wethouders Luc Dohmen en Jean Rademakers en de hond van de familie Knooren, die voor de gelegenheid extra feestelijk was uitgedost.
Aansluitend aan de plechtigheid volgde een goedverzorgd bruiloftsmaal, waaraan ongeveer 150 gasten mee aanzaten, terwijl bijna de gehele Merkelbeekse bevolking van de partij was op de receptie. Tijdens die receptie kreeg het bruidspaar van Wiel Heymann een big met „knupkes onger de boeek", waardoor uitbreiding van het varkensbestand mogelijk is. Onder de vele gelukwensen bevond zich ook een telegram van oud-burgemeester Vermaaten, die thans burgemeester van Grubbenvorst is.



● *Aan de gezichten van de getuigen-wethouders en het bruidspaar is de humor in de speech van burgemeester Ewalds af te lezen.*

Hoogste straatmarkt zaterdag in Huls

SIMPELVELD – De „hoogste" straatmarkt van Nederland wordt zaterdag op de top van de Hulsberg gehouden door het Hulser Straatmarktcomité. Bij secretaresse mevrouw Minny Grooten-Kleijnen zijn ruim 90 stands, kraampjes, enz. aangemeld. De organisatie heeft ook voor een amusementsprogramma gezorgd en voor een matinee in café Packbier.

Zo komt de „Vice-Meister" van de Duitse kampioenschappen dansparen uit Frankfurt: Suzanne Klein en Josef Haugrund. Ook de karategroep „Siau-Lim-Paii" uit Brunssum, onder leiding van trainer Schadt, is aanwezig. Voor de kleintjes is er het reizend poppentheater van Margot Wouterse.
De standhouders komen uit heel Nederland en bieden van alles aan. Van oude rommel tot kleren en boeken, antiek en vele soorten kunst, Derdewereldprodukten, snoep, edelstenen, speelgoed, postzegels, lederwaren, fossielen, ballonnen, films, platen en video.
Medewerking wordt ook verleend door de fanfare Eendracht, V.V. Huls, veteranen, zangkoor St.-Josef, c.v. Bergböck en enkele plaatselijke ondernemers.
De straatmarkt vindt nu voor de vierde maal plaats. De opbrengst is geheel voor een plaatselijke vereniging. Dit jaar is dat de V.V. Huls.

De markt is open van 10 tot 19 uur. De wegen zijn tijdens de markt voor het verkeer afgesloten. Er is voldoende parkeerplaats in de buurt.

Zomerfeesten in Brunssum

BRUNSSUM – De zomerfeesten van sportvereniging Langeberg vinden dit jaar van 27 tot en met 30 augustus plaats in en rond een feesttent op de parkeerplaats bij de sportvelden van de Langeberg.
Donderdag worden de festiviteiten geopend met een culturele avond waaraan meewerken het Brunssums Mannenkoor, het mandolinorkest De Troubadour en de Poolse dansgroep Podlasie. Aanvang 20 uur, entree ƒ 2.50. Bejaarden hebben vrij entree.
Vrijdag is er een speciale middag voor de jeugd en 's avonds met de Big Band Langeberg een grote dansavond, aanvang 20 uur, entree ƒ 3,50.
Zaterdag staat de ochtend in het teken van de sportieve jeugd. Deze activiteiten beginnen om 10 uur en worden verzorgd door de afdeling jeugd van de sv Langeberg. Zaterdag is er een Tiroler avond met medewerking van de Crombacher Muzikanten uit Kaalheide, aanvang 20 uur, entree ƒ 3,50.
Zondagmorgen om 10.30 uur is er een plechtige eucharistieviering in de H. Familiekerk die opgeluisterd wordt door het parochieel jongenskoor.

Eerste lustrum Helba-festival

NUTH – De buurtvereniging Hellebroek en de harmonie St.-Bavo gaan van zaterdag 29 tot en met maandag 31 augustus voor de vijfde achtereenvolgende maal het „Helba-festival" houden. Het een en ander zal zich afspelen in een feesttent op het terrein van de garage Habets aan de Mauritsstraat. Het feest begint zaterdag met een pandjesmarkt. Van 11 tot 17 uur zijn er aan verschillende stands leuke dingen te koop voor een appel en een ei. Daarna is er vanaf 20 uur gelegenheid om te dansen. Het muzikale gedeelte hierbij is in handen van de Griesländerkapel uit Grijzegrubben. Zondag is er om 11 uur frühschoppen met muziek van de Freizeitkapelle uit Puth. Om 16 uur beginnen de concerten

Regio kort

BOCHOLTZ
● De schietvereniging 't Raadhuis is op zoek naar leden die in de komende competitie willen meedoen. Men moet wel 16 jaar oud zijn. Belangstellenden kunnen zich melden bij de heer T. Felling, Prickart 22. De oefeningen zijn op donderdag.
● De bejaardenvereniging St.-Jozef heeft een bedevaart naar Kevelaer op het programma staan. Degenen die mee willen, kunnen zich opgeven bij mevrouw Breuer, Kerkstraat 30, tel. 441603.
● Tijdens de vergadering van de Bocholtzer kegelbond werd het dagelijks bestuur als volgt samengesteld: voorzitter B Franken; secretaris Fr. Beckers en penningmeester, Tinny Dritty. Deze laatste werd bovendien gehuldigd omdat zij deze functie al tien jaar vervult.
● Mevrouw Lilian Lindelauf-Daniëls is met ingang van het nieuwe schooljaar benoemd tot hoofdleidster aan de kleuterschool „Op jet Bies". Zij volgt mevrouw Sigwarth op die ontslag nam.

SIMPELVELD
● Het jeugdcentrum Simpelveld heeft een nieuw dagelijks bestuur gekozen dat als volgt uit de bus kwam: voorzitter Wiel Weijers; secretaris Hermien Dautzenberg, Deus 9, tel. 442087 en als penningmeester Nic. Andriolo.
● De afdeling plattelandsjongeren houdt vrijdag om 21 uur in de gymnastiekzaal aan de Dr. Ottenstraat een trimavond.
● Het gemeentebestuur wilde van de N.S. een stuk grond kopen voor de verbetering van de Stationsstraat. Dit bleek echter niet mogelijk. De N.S. zal wel een strook grond aan de gemeente verhuren voor 60 gulden per jaar.
● De families Peters, Broekmans en Kicken hebben door middel van een schrijven geklaagd over stofoverlast. Dit ondervinden zij als grote vrachtwagens een achter hun woningen aan de Bocholtzerweg gelegen stoffige weg nemen voor een bezoek aan de groothandel.

SCHAESBERG
● Schaesbergse verenigingen die in 1982 een tentfeest willen houden moeten dit zo spoedig mogelijk schriftelijk kenbaar maken bij het gemeentebestuur. Dit dient te gebeuren voor 15 oktober met vermelding van de plaats waar het tentfeest wordt gehouden. De verenigingen kunnen zich ook tot 1 oktober aanmelden voor het houden van een collecte in 1982. Dit kan gebeuren bij het secretariaat van de verenigingsraad in het gemeentehuis. In het schrijven moet vermeld staan in welke periode men wenst te collecteren.

VAESRADE
● Ingaande donderdag zijn de trainingstijden voor de E- en C-elftallen van de voetbalvereniging als volgt: voor het C-team van 17.30 tot 19 uur en van het E-team van 18.30 tot 19.30 uur.

KERKRADE
● Tijdens de jaarvergadering gehouden door het fluit- en tamboerkorps Ons Genoegen uit Kaalheide werd een nieuw bestuur gekozen. De samenstelling is als volgt. Voorzitter J. Starmans; 2e voorzitter P. Pluymen, 1e secretaris J. Grefen, Ericastraat 8, tel. 414476; 2e secretaris H. Franssen, Narcisstraat 31, tel. 417096; 1e penningmeester M. Claassen en 2e penningmeester E. Szajner. Eerste commissaris werd O. Schuitmaker. Het bestuur houdt zondag 29 augustus om 19 uur in lokaal 't Wolfje een receptie met aansluitend een feestavond, die voor iedereen gratis toegankelijk is.

UBACH OVER WORMS
● Het dienstencentrum opent, na een grondige verbouwing, op maandag 31 augustus weer haar poorten voor bezoekers.

Kienagenda

Heerlen: 20 uur in het gemeenschapshuis Caumerbron door uniformenfonds Prinses Marijke. 20 uur in café Royal Meezenbroek door cv. de Batrave. 20 uur in het Juphuis door harmonie Eendracht. 20 uur in gemeenschapshuis Laurier door v.v. Passart.
Kerkrade: 19.45 uur in gemeenschapshuis Terwinselen door de gezamenlijke verenigingen. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door de zangvereniging Crescendo. 19.45 uur in club 208 door de duivenvereniging De Duif. 19.45 uur in café d'r Plei door FC Quelle. 20 uur in zaal Reulings Chèvremont door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in café Nulland door de Biljart Boys.
Hoensbroek: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de speeltuinvereniging. 19.45 uur in Ons Trefcentrum door FC Hoensbroek.
Nieuw-Einde: 20 uur in het gemeenschapshuis Romantica door de gezamenlijke verenigingen.
Ubach over Worms: 20 uur in het gemeenschapshuis 't Stroatje door de gezamenlijke verenigingen. 20 uur in het clubhuis door de sportvereniging. 20 uur in zaal Eggen door tamboerkorps Juliana.
Heksenberg: 19.30 uur in café 't Karrewiel door spaarclub Ons Genoegen.
Bocholtz: 20 uur in de Wilhelminazaal door de gymnastiekvereniging 14 uur in het soosgebouw door de bejaardenbond.
Brunssum: 14 uur in het Open Huis door de bejaarden. 20 uur in zaal Oberye door Natuur in Huis. 20 uur in het gemeenschapshuis De Kepper door de vrouwenbeweging.
Treebeek: 19.45 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.
Nieuwenhagen: 20 uur in de kantine van het sportpark door SVN.
Voerendaal: 19.45 uur in het gemeenschapshuis Kunderhoes door de ruitervereniging.
Eygelshoven: 19.45 uur in het Socioprojekt door tamboerkorps Eendracht.

op weg naar school.....

met jacks, monty-coats, parka's, pantalons, truien en hemden van

Pieters-Dortu

ongewoon goed en voor minder geld

HEERLEN promenade geleenstraat

PIETERS·DORTU

MAASTRICHT grote staat

---

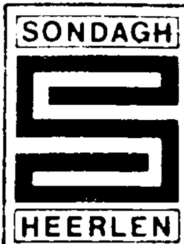
te huur:



ƒ 30,- per dag

sondagh b.v.

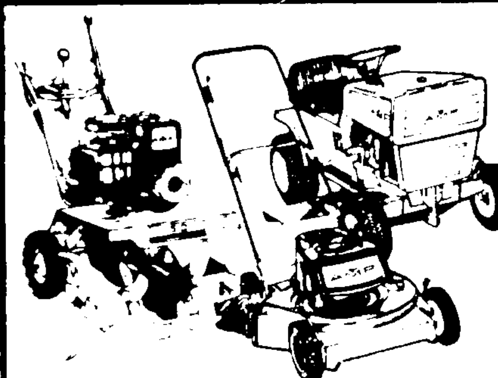
De Koumen - Wijngaardsweg
randie Heerlen - Hoensbroek
Tel. 045 - 22 33 00*



concessionnaire citroen

CITROËN

GIELEN SCHINNEN
Specialist in motormaaiers en frezen voor prof en amateur



Keuze uit meer dan 50 typen.
Eigen servicewerkplaats.
Direkt van importeur

GIELEN

Wolfhagen 3, (centrum Schinnen), Schinnen, tel.: 04493 - 1995

VEILING HEERLEN

Heden en morgen om 14.00 en 19.00 uur antiek-, meubilair- en inboedelveiling t.o.v. gerechtsdeurwaarder J.L. Dohmen in de stadsschouwburg te Heerlen.

Veilingmeesters: A.C. Pijnenburg en Annette Pijnenburg. Tel. 04105-2403

---

j.w. offermans makelaardij o.g. bv

**Te koop te Heerlen.
(Saroleastraat)**

Verhuurd winkelpand

Koopprijs fl. 235.000,– k.k.

Voor nadere bijzonderheden en/of bezichtiging gelieve u kontakt op te nemen met:

j.w. offermans makelaardij o.g. bv
Schamerweg 104
6224 JJ Maastricht
tel. 043-624200*
telex 56232 ofmak nl



Im Weissen Rössl

Wilhelminalaan 65, V'burg

TALENTEN-JACHT

Voorronden:
27 en 28 aug. as.
Jury en presentatie:
Marc en Dave
Aanmelden:
dagelijks tot 18.00 uur
Tel. 04406-13692

29 aug. a.s. optreden van
Jan Boezeroen en de Piraat

Stadsschouwburg Heerlen vraagt:

enkele heren

voor het verrichten van controle- en andere werkzaamheden op part-time basis. De werkzaamheden zullen in hoofdzaak plaatsvinden in de avonduren en weekenden.
Geïnteresseerden kunnen een afspraak maken via telefoonnummer 716667.

Bij vonnis d.d. 20-8-1981 van de arrondissementsrechtbank Maastricht zijn in staat van faillissement verklaard de echtelieden **Hubertus Wilhelmus Gerardus Speetjens** en **Lucia Louisa Josepha Scheepers**, h.o.d.n. café 't Straotje, Mgr. Brulsstraat 10, Hulsberg, met benoeming van mevr. mr. G.M.C.J. Gemmeke-Van Delft tot rechtercommissaris en ondergetekende tot curator.

Mr. P. Dahmen,
Henric van Veldekeplein 29,
Maastricht.

Bij beschikking van de arrondissementsrechtbank te Roermond d.d. 20 augustus 1981 is onder curatele gesteld: **Gerarda Francisca Arnoldina Maria Coumans**, geboren te Roermond op 8 december 1949, wonende te Roermond, Markt 17, met benoeming van M.H.G. Coumans, wonende te Nunhem, gemeente Haelen, Vreeholtstraat 3 tot curator en J.W. Broens, wonende te Roermond, Robert Regoutstraat 59 tot toeziend curator.

Roermond, 24 augustus 1981
Kapellerpoort no. 10

Mr R.J. van Boven
advocaat en procureur

Auto's en motoren

Te k. STATIONCAR Ford Escort 1300, bj. '77, 3-drs., i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3500,-, Lindestr. 9c, Vaals.

Te k. v. 1e eig. FORD Taunus 1600 L, '79, LPG en buitenvull., trekh., i.z.g.st., weg. omst. koopje, vr.pr. ƒ 5800,-, event. inr. oudere wag. mog. Bernadettestr. 40, Kerkr.-W. (Gracht).

V. part. te k. bijzonder mooie PASSAT, nieuw type LS '77, ANWB-keur. toegest. Pr. ƒ 3450,-, Rijksweg 76, Nyswiller.

MANTA 2 liter Injection, bj. '78, kleur geel, 1e eig., met garantie. Tel. 043-621861.

DATSUN Cherry (gas), model '78, kleur geel, perfecte conditie. Tel. 043-621861.

FORD Taunus 1.6 GL (gas), bijna '80, ƒ 8500,-, incl. garantie. Tel. 043-621861.

CITROËN Diesel 2500 Pallas, bj. '78, nieuwe conditie, 1 op 17, incl. garantie. Tel. 043-621861.

CHEVROLET Monza 4 cyl., autom., type '79, in nieuwe staat, met garantie. Tel. 043-621861.

Te k. DYANE, bj. juni '78, als nieuw, 2e wagen, ƒ 6500,-. Tel. 045-415056.

Te k. FORD Cortina, bj. '73; Volkswagenbus, '71, Solex. Tel. 04490-15658.

Vandaag laatste kans op 12 m² gratis parket.

Vandaag, woensdag 26 augustus Parketshow in Heerlen.

Grand Hotel, Wilhelminaplein 17, Heerlen.

KOOP TIJDENS DEZE SHOW PARKET VOOR EEN ONGELOFELIJK LAGE PRIJS!

Zó voordelig hebt u nog nooit parket kunnen kopen.

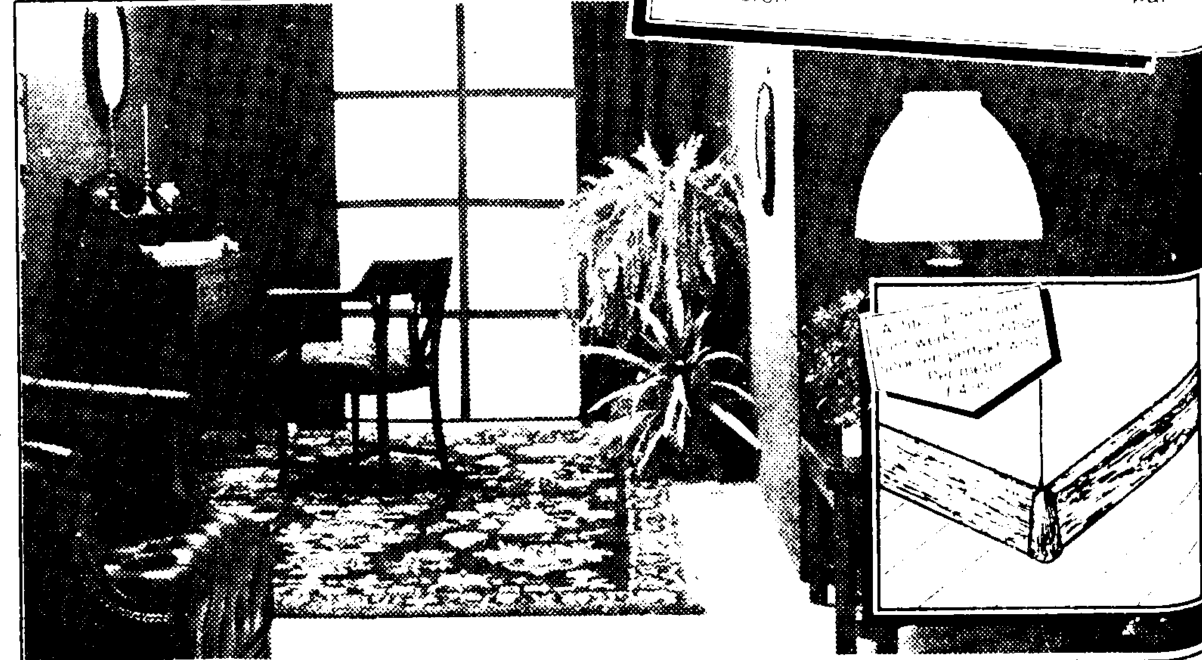
De mooiste parketvloeren, nu honderden guldens goedkoper door direkte verkoop vanaf fabriek.

Eden's Parket Magazijn met fabrieken in Solingen, Duitsland brengt uitsluitend parket van eigen fabrikaat en kan daardoor de Duitse degelijkheid van dit parket volledig garanderen
Eden's Parket Magazijn heeft reeds 25 jaar ervaring in het adviseren en leggen van parketvloeren

Bezoek show uitsluitend op afspraak!

Om lange wachttijden te voorkomen en u verantwoord te kunnen adviseren, kunt u als partikulier de show uitsluitend na afspraak bezoeken. Bel. 045-713846 voor een dergelijke afspraak. Dat is in uw eigen belang.
Parkethandelaren hebben vrije toegang.

Bel direkt 045-713846. Grand Hotel, Wilhelminaplein 17, Heerlen.



Unieke showaanbieding!

Massief plankenparket
ƒ 39,- per m² met V-groef

Dikte 2,2 cm, lengte 200 cm, breedte naar keus 9, 11, 13 cm. Rondom groef en messing

Een greep uit de lage EPM-prijzen tijdens de show

Lamellenparket v.a. **59,--** per m²
Mozaïek ..... v.a. **19,50** per m²
Stroken 22 mm v.a. **35,--** per m²
Visgraat 10 mm v.a. **29,--** per m²
Grenen 23 mm . v.a. **25,--** per m²
Visgraat Lamellen met eiken onderlaag . . . **79,--** per m²

Alleen tijdens de show geven wij bij aankoop van 30 m² parket, 12 m² parket A- kwaliteit 8 mm massief eiken parket **GEHEEL GRATIS**

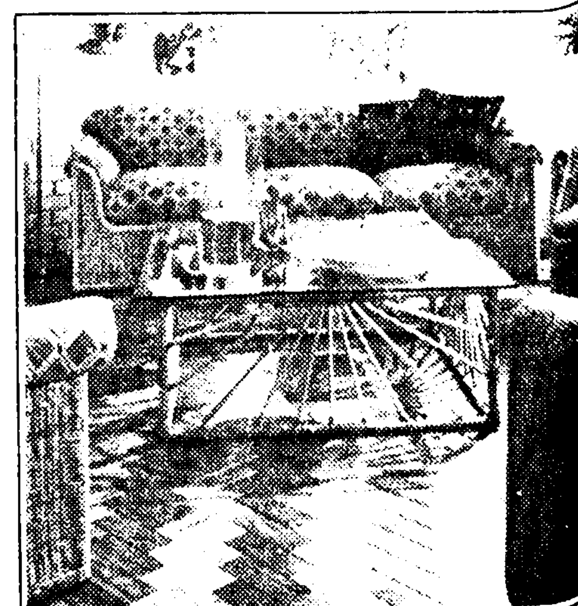
Wij willen aan het werk blijven!
Leggen tegen kostprijs. Lamellenparket in augustus en september **GRATIS GELEGD.**

Laagste Prijs Garantie!

Probeer maar eens ergens anders parket te kopen voor EPM-prijzen. Dat lukt u niet. Eden's Parket Magazijn geeft dan ook zonder meer een Laagste Prijs Garantie. Wanneer u ergens anders hetzelfde ziet voor een lagere prijs krijgt u direkt uw geld terug.

500 gulden voor een klacht!

Edens's Parket Magazijn is trots op de superieure kwaliteit van haar parketvloeren. 500 Gulden geeft zij aan iedereen die een gerechtvaardigde klacht heeft over een door Eden's gelegde parketvloer.



EDEN'S PARKET MAGAZIJN

MET VESTIGINGEN IN: SOLINGEN, MAASTRICHT, EINDHOVEN, BREDA EN VOERENDAAL.

Parketvloerbedrijven kunnen ook rechtstreeks bestellen bij ons verkoopkantoor E.P.M., Malpertuisplein 46, Maastricht 043-35842.

Parket rechtstreeks van Eden's Parket Magazijn tegen ongelofelijk lage GROOTHANDELSPRIJZEN.

Limburgs Dagblad

sport sport

Woensdag 26 augustus 1981 ● Pagina 17

Kees Rijvers: 'Ik begrijp dat hij zich rot voelt'

Jan Peters kletst zich uit Oranje

Van onze verslaggever

UTRECHT – Jan Peters speelde zich zaterdagavond tussen half acht en kwart over negen via een glanzende prestatie in het Nederlands elftal. Dezelfde voetballer praatte zich tussen half tien en tien uur dank zij een priemende nababbel weer uit de selectie voor de oefeninterland tegen Zwitserland, volgende week dinsdag. De middenvelder spuwde na afloop van de sprankelende voetbaltopper tussen PSV en AZ'67 zijn gal over Oranje („Als de buitenlanders er niet zijn, mag Jantje opdraven") en eiste van Kees Rijvers garanties voor de komende interlandwedstrijden.

Het antwoord op dat verlangen naar meer zekerheid presenteerde de bondscoach gistermiddag. Een selectie zónder Jan Peters en verrassenderwijs ook zonder Hugo Hovenkamp, de vrijwel zekere keus voor de linkerpositie in het verdedigingsblok.

Buitenlanders

Rijvers over het schrappen van de twee AZ-spelers uit zijn selectie: „Ik heb Peters en Hovenkamp uitgelegd waarom zij niet gekozen zijn. Ik wil bij hen geen valse illusies wekken. Ik kan me uitstekend voorstellen dat Peters zich rot voelt als hij weer uit de ploeg gezet wordt op het moment dat ik over de buitenlanders kan beschikken. Met Mühren en Thijssen als kandidaten voor het middenveld bestaat die kans. Ik kan een speler geen garanties geven. Vandaar dat ik hem niet geselecteerd heb".

Taktische redenen

Voor Hugo Hovenkamp geldt hetzelfde. Rijvers acht zijn keuze voor de kwalificatiewedstrijd tegen Ierland op 9 september niet zo zeker en voert daar taktische redenen voor aan.

Hugo Hovenkamp, die in tegenstelling tot zijn ploeggenoot geen garanties eiste van de coach, toonde zich teleurgesteld over Rijvers' besluit. „Hij wil experimenteren. Dat heeft hij me gisteren tenminste in een gesprek meegedeeld. Ik vind het jammer dat ik daarvan het slachtoffer geworden ben. Ik speel graag in Oranje. Rijvers heeft gezegd dat mijn plaats tegen Ierland om taktische redenen niet zeker is. De Ieren spelen met twee binnenspitsen en zonder mensen op de vleugel. Vandaar. In zijn gedachtegang kan ik een heel eind meegaan, maar teleurstellend is het wel".

Jan Peters en Hugo Hovenkamp hebben van Rijvers de toezegging gekregen dat zij tot de groep van 22 blijven behoren, ook voor de interland in Rotterdam tegen Ierland. Hovenkamp: „Dat ik deze oefenwedstrijd tegen de Zwitsers niet speel, vind ik niet zo erg, maar mocht ik er in de kwalificatiewedstrijd niet bij zijn, dan zou ik dat verschrikkelijk vinden".

Jan Peters en Hugo Hovenkamp kunnen nu met hun club naar het toernooi van Real Madrid, waar zij de eerste partij tegen Bayern München spelen en voor de tweede partij versterking krijgen van de wel geselecteerden John Metgod en Pier Tol.



● *Jan Peters, hier achtervolgd door de wél geselecteerde Huub Stevens, speelde tegen PSV een berepartij. Jantje blies echter na afloop te hoog van de toren*

Tweede opvallende feit in Rijvers' keuze voor de interland tegen de Zwitsers is de verkiezing van die spelers die de verrichtingen van hun club vanaf de tribune of vanaf de reservebank moeten volgen.

Michel Valke was de eerste competitiewedstrijd van PSV wissel, werd de tweede partij naar de tribune verbannen en meldde mopperend dat hij verder in Eindhoven voor gezien wilde houden. De derde partij was hij weer wissel en deelde die plaats op het harde hout van de reservebank met twee andere Oranjekandidaten, René van de Kerkhof en Willy Janssen. Van de Kerkhof speelde door zijn mislukte Engelse avontuur slechts één kwartier competitievoetbal en maakte ook de voorbereiding niet volledig mee. Willy Janssen schoof heen en weer tussen bank en tribune.

Eigen visie

De keuze van de drie PSV'ers houden een verkapte veroordeling van Thijs Libregts' beleid in. Rijvers: „Ach, in het voetbal gebeuren nu eenmaal vreemde dingen. Ik selecteer. Ik heb mijn eigen visie; ik heb mijn eigen problemen. Mijn keuze is gebaseerd op kwalificatie voor Spanje, maar ik wil ook de jongeren mee laten lopen".

De bondscoach toonde met het oproepen van Willy Janssen aan wél consequent te zijn. Hij kondigde bij de eerste verrassende keuze van de Eindhovense verdediger aan dat hij in hem en Hans van Breukelen, Pier Tol, Michel Valke en Edo Ophof internationals voor de toekomst zag, spelers die hij zou blijven selecteren.

Van dit vijftal is Ophaf afgevallen en zijn Wim Kieft, Frank Rijkaard en Keje Molenaar toegevoegd. Rijvers: „Ophof speelt momenteel met een bandage en is niet helemaal fit. Volgende keer komt hij ook weer aan de beurt".

De zestien Oranjeklanten voor Zürich: Hans van Breukelen (FC Utrecht), John Metgod, Pier Tol (beiden AZ'67), Piet Schrijvers, Tscheu La Ling, Keje Molenaar, Wim Kieft, Frank Rijkaard (allen Ajax), Huub Stevens, Michel Valke, Willy en René van de Kerkhof, Jan Poortvliet, Willy Janssen (allen PSV), Ben Wijnstekers (Feyenoord) en Cees van Kooten (Go Ahead Eagles).

Heini Otto naar Engeland

ENSCHEDE – Heini Otto heeft een tweejarig contract getekend voor de eerste divisieclub Middlesbrough. De 27-jarige Otto speelde het laatst voor FC Twente. In 1978 ging hij van FC Amsterdam over naar de Enschedese club. Otto was het echter niet eens met het hem voor dit seizoen voorgelegde contract. Hij speelde een week op proef bij Middlesbrough en dit resulteerde in een contract.

Jupp Kaczor in het gips

ROTTERDAM – Jupp Kaczor, de Westduitse spits van Feyenoord, is voor zeker een maand uitgeschakeld. Orthopedisch chirurg Van den Bosch heeft de rechterknie van de 28-jarige Kaczor in het gips gezet. Kaczor had de afgelopen weken al last van een knieblessure. De kwaal heeft zich echter verergerd.

Alemannia: altijd hetzelfde liedje

OSNABRÜCK – Alemannia Aken verloor ook de derde uitwedstrijd met 1–0. De mannen van trainer Ahmann speelden weer een uitstekende partij, maar de verdediging van VfL Osnabrück liet geen steek vallen. Toen Liehman bij een counter ook nog 1–0 kon laten aantekenen, was Alemannia verslagen.

„Het is om je de haren uit het hoofd te trekken", zei Erhard Ahmann na afloop. „Driemaal verliezen we met 1–0 en zijn duidelijk beter dan de tegenstander. Ik ga er iets aan doen. Thuis aanvallen, maar in de komende uitwedstrijden verbied ik mijn spelers om over de middenlijn te komen. Dan hebben we tenminste kans om één punt te pakken". Alemannia vergaarde tot nu uit zes wedstrijden vijf punten.

Verlies voor Stuttgart

DÜSSELDORF – In de Bundesliga werden gisteravond drie wedstrijden gespeeld. Kaiserslautern bezorgde thuis de VfB Stuttgart de eerste nederlaag van dit seizoen: 3–2. De thuisclub verloor echter wel tweede goalie Reichel, die met een hersenschudding voorlopig is uitgeschakeld. Eerste doelman Hellström was al door een sleutelbeenbreuk naar de tribune verwezen. Borussia Mönchengladbach won uit met 0–1 van Eintracht Braunschweig en Werder Bremen en Bayer Leverkusen kwamen niet verder dan 0–0.

Wereldrecord Freuler

ZÜRICH – De Zwitser Urs Freuler heeft op de Oerlikonbaan in Zürich het wereldrecord op de kilometer met staande start verbeterd. Op de openluchtbaan kwam Freuler, tijdens de Ronde van Frankrijk deel uitmakend van de ploeg van Peter Post, tot een tijd van een minuut en 6,791 seconden. Het oude record stond sedert 27 juni 1974 met 1.07,49 op naam van de Deen Pedersen.

Strafvermindering Schrijnemakers

ZEIST – De commissie van beroep heeft de straf van Gerrie Schrijnemakers van Fortuna Sittard verlicht. De tuchtcommissie van de KNVB had Schrijnemakers een schorsing van vier wedstrijden en een geldboete opgelegd. De beroepscommissie zette de straf om in een uitsluiting voor drie duels. Schrijnemakers behoeft geen boete te betalen, maar wel de kosten van de mondelinge behandeling.

De commissie van beroep achtte niet bewezen dat Schrijnemakers in de wedstrijd tegen Veendam „de tegenstander met eenvuist had geslagen". De commissie kwam tot de conclusie dat de Fortunees slechts een „slaande beweging" had gemaakt. Het vonnis van de tuchtcommissie werd vernietigd, waarna een nieuwe, lichtere straf volgde. Fortuna-manager Joop Castenmiller: „We zijn dus niet voor niets naar Zeist gegaan".

Peter Gerards naar Hongkong

Van onze sportredactie

MAASTRICHT – De affaire Peter Gerards-MVV heeft een onverwachte wending genomen. De doelman die in Maastricht niet meer aan de bak komt, vloog gistermiddag halsoverkop naar Hongkong om er gekeurd te worden voor de club Seiko.



● *Peter Gerards: Seiko*

Coach Knobel van Seiko heeft MVV laten weten dat hij Peter Gerards graag wil inlijven en dat het transferbedrag (250.000 gulden) geen onoverkomelijk probleem is. Aangezien de medische keuring slechts een formaliteit is, ziet het er naar uit dat Peter Gerards zich op korte termijn kan voegen bij de andere Hongkongreizigers Joop Wildbret, Theo de Jong en Gerrie Mühren.

Mevrouw Gerards was gisteravond in de zevende hemel: „Verhuizen naar Hongkong is geen enkel probleem. Ik wacht alleen nog op een telefoontje van Peter om te horen wat hij er kan verdienen. Als dat ook maar even meevalt, vliegen we meteen naar China".

Peter Post: 'Bernard Hinault mankeert niets'

Wijnands in de (sprint)fout

door wiel verheesen

OVERIJSE – Het wereldkampioenschap in Praag werpt zijn schaduwen vooruit. Kanshebbers en hun knechten hebben de carrousel van criteria de rug toegekeerd. Vlak vóór de belangrijkste eendagskoers van het jaar moet het ritme van de echte wegwedstrijden er weer zijn.

De Ronde van Duitsland, de Ronde van Nederland, de Tour du Limousin en een handvol semi-klassiekers in België en Italië hebben in het kader van deze voorbereiding gestaan. In het plaatsje Overijse, op een boogscheut van Brussel vond gisteren ook nog z'n WK-test plaats. De 21ste Druivenkoers, waarin Ad Wijnands overigens in de (sprint)fout ging, werd immers verreden over een afstand van 184 kilometer. Zoiets kon een dag of vijf voor de titelstrijd in de Tsjechische hoofdstad nooit kwaad.

Nuttig

Trouwens, vandaag is er ook nog startgelegenheid bij onze zuiderburen. Het dorpje Maffle fungeert als start- en finishplaats van de Ronde van Henegouwen, die men geheel in de „stijl van Praag" over een lengte van 244 kilometer laat plaatsvinden.



● *Ad Wijnands, in WK-vorm maar in Overijse besloot hij de wedstrijd met een spurtje-verkeerd. „Pevenage trok aan mijn trui", verontschuldigde zich de Maastrichtenaar*

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

De Nederlanders en Belgen die morgen naar de stad aan de Moldau vertrekken, zullen de Ronde van Henegouwen op hun programma zetten. Ze gaven ook – met uitzondering van Kuiper en Van der Poel – acte de presence in Overijse. Niet alleen zij, maar tevens Didi Thurau en een aantal ploegmakkers, alsmede de Noor Wilman, de Britten Jones en Millar en de Amerikaan Boyer waren naar de Druivenkoers gekomen, een nuttige oefening.

„Het is nog maar de vraag of we straks in Praag het beoogde resultaat behalen", zei Roger de Vlaeminck. „Wij gaan weliswaar met een op papier sterke ploeg naar Tsjechoslowakije, maar zoals andere jaren is er nog steeds geen sprake van eenheid. Er wordt niet gepraat. Als ik meezit in een staat zie een gooi naar de titel te doen, zal alleen Fons de Wolf op me kunnen rekenen. De rest zoekt het maar uit, met uitzondering natuurlijk van mijn ploegmakker bij Daf Trucks, René Martens en eventueel Van Springel".

Spelletje

Duidelijke taal van De Vlaeminck. Langs het parcours maar ook in het peloton werd gisteren overigens veelvuldig de naam Hinault gebruikt. „Speelt hij een spelletje of is het ernst?" vroeg Jan Raas zich af.

Johan van der Velde zei: „Met Hinault weet je het nooit. Hij kan echt in de problemen zitten, maar evenzeer heb je kans dat hij zondag explodeert". Commentaar van Raleigh-chef d'equipe Peter Post: „Ik geloof niet dat Hinault iets mankeert".

De koers in Overijse (117 deelnemers) eindigde bijna in een Nederlandse overwinning. Nadat Wim Maessen lange tijd met een paar metgezellen aan de leiding had gereden, was Ad Wijnands namelijk betrokken bij de beslissende ontsnapping.

Rudy Pevenage was hem echter te snel af. „Hij trok me aan de trui", zei Wijnands verontwaardigd. „Ik sprintte een halve meter langs het dranghek, Pevenage gooide zich in die smalle doorgang".

Hinderen

De winnaar had een totaal andere verklaring. „Wijnands begon de sprint te vroeg", aldus Pevenage.

„Toen ik hem counterde, week hij van zijn lijn af en kwam naar rechts". Het welles-nietes-spelletje duurde slechts kort. Rudy Pevenage werd als winnaar gehandhaafd en Ad Wijnands moest uiteindelijk zelfs de tweede prijs inleveren.

„Wegens het hinderen van een tegenstander teruggezet naar de laatste plaats (5de, red.) van het groepje waartoe hij behoorde", luidde het juryrapport. Wijnands overwoog nog om te protesteren. Dat liet hij bij nader inzien achterwege. Het was immers slechts een testcase voor het WK.

De uitslag: 1. Rudy Pevenage 184 km in 4 uur en 33 min., 2. De Cnijf, 3. Wilman, 4. De Witte, **5. Wijnands**, 6. op 20 sec. Patrick Pevenage, 7 op 35 sec. Tackaert, 8. Luyten, 9. R. Wellens, 10. Roger de Vlaeminck, **11. Hanegraaf**, 12. De Wolf, 13. Heirweg, 14. De Smet, 15. Versluys, **18. v.d. Hoek** en de rest van het peloton.



Auto's en motoren

Let op, let op. Inruilers van zeer gerenommeerde zaak te k. voor weggeefprijzen: kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. FORD Taunus 1600 L '77 ƒ 4750,–, Peugeot 504 GL met pook '76 ƒ 3450,–, Fiat XJG cabriolet '75 ƒ 4250,–, Volvo 142 met gas '74 ƒ 3250,–, Fiat SL '76 ƒ 2350,–, Toyota Celica '75 ƒ 3750,–, Opel Ascona '75 ƒ 2450,–, Opel Rekord '74 ƒ 1650,–, AMC Hornet '74 Amerikaanse stationcar ƒ 1950,–, DAF 66 SL '74 ƒ 1450,–, Audi 100 LS autom. '74 ƒ 1850,–, Opel Commodore GSE coupé p76 ƒ 3950,–, AMC Hornet coupé '75 ƒ 2650,–, Honda Civic '76 ƒ 3450,–, Ford Capri II '75 ƒ 3450,–, Mazda 818 coupé '75 ƒ 2450,–, VW Kever '57 zeer mooi ƒ 1850,–, VW bus '76 ƒ 3950,–, inruil mog., snelle fin. Crombacherstr. 7, Kerkrade-West (Gracht), laatste str. links voor grensovergang Locht.

TALBOT-DEALER Rob van Ham auto's, De Koumen 7 (nieuw industrieterrein) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met gar. te koop aan: Talbot Rancho '81; Talbot 1510 GL '80; Talbot 1510 GLS '79; Simca 1308 GT '79; Simca 1303 S '78; Simca 1308 GLS '79, '78, '77 en '76; Simca 1100 LX '77; Chrysler 180 (automaat) '74; Simca 1100 (automaat) '79 en '76; Horizon GLS '78; Horizon 1.3 GL '78; Simca 1100 spec. '74; Sunbeam 1.6S '78; Peugeot 504 GL '74; Honda Civic '80; Mazda 323 1.4 estate '78; Mazda 1000 '74; Renault 5 GTL '80; Renault 16 TL (met gas) '76; Ford Escort RS 2000 '78; Saab 99 TL '73; Citroën GS Pallas stat.car '73; Daf 46 '75. Inr. en fin. mog. 's zaterdags de gehele dag geopend.

Te k. weg. omst. zeer mooie FORD Taunus, 1600 L '76, ieder onderzoek toegestaan. Vr.pr. ƒ 2750,–, Dr. Kuyperstr. 38, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. weg. ziekte zeldzaam mooie HONDA 550 Four K met richtmankuip, z.g.a.nw. Koopje inr. auto mog. Tel. 045-725017.

Te k. Opel KADETT coupé, nieuw model, i.z.g.st., pr. ƒ 2850,–. Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Te k. DAF 55, ƒ 400,–. Esschenderweg 94, Ten Esschen-Voerendaal (naast tenniscentrum).

RENAULT R 6 luxe, bj. '75, klein en zuinig, in zeer goede staat, ƒ 1550,-, eventueel inruil grotere auto mogelijk. Buschkensweg 34, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-218573.

Te k. als nw. FORD Taunus type 1300, nw. model, '77, kl. metallicgrijs, weinig km, ƒ 4250,-. Inl. 04490-24993.

Wij kopen P. 504 GL L, '76 en '77; MERCEDES 220 - 200 - 230, 4 cyl., '73 tot '76; Renault 12 TL - TS v.a. '74 tot '76; VW bestel gesloten van '74 tot '76. Auto-export, Pr. Mauritslaan 31, Beek, tel. 04402-8854 na 18 uur 04402-2383.

Te k. CHEVROLET Monza (4 cyl.), aug. '78, 39.000 km, kl. middelbruinmet., ƒ 8750,-, i.z.g.st. Tel. 04405-1308.

Te k. FIAT 124 Special, bwj. '73, 1600-cc-motor, i.z.g.st. Prijs ƒ 750,–. Wijnmalenstr. 24, Heerlen, tel. 045-423330.

Te k. FORD Capri 1.6 l., '79, 36.000 km, vinyldak, spoiler, na 17.00 uur, 04447-2261.

Te k. MAZDA 929 stationcar, bj. '78, pr. n.o.t.k. Rect. Nelissenstr. 4, Hoensbroek, tel. 045-216503.

Te k. PEUGEOT 504 TL, type '74, ƒ 1450,-. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

V. liefh. puntgave MERCEDES 250 S 65, pr. ƒ 2450,-. Inr. mog. Tel. 045-211071.

Te k. MAZDA 818 station, type '79, pr. ƒ 3850,-, i.z.g.st. Inr. mog. Overbroekerstr. 54, Hoensbroek.

Te k. PEUGEOT 604 SL autom., LPG, ƒ 3750,-. Inr. mog., tel. 045-211071.

MERCEDES 200 D, bj. '80, kl. wit; Cadillac uit 1948, donkergroen, 4-drs., met Ned. kenteken, i.z.g.st., rijklaar. Heiberg 42, Amstenrade.

Te k. zeer mooie DAF 66 SL, bj. '73, vr.pr. ƒ 1450,-, inl. dinsdag, Mgr. Feronlaan 238, Hoensbroek, woensdag inl. Burg. v.d. Kroonstr. 2, Hoensbroek.

Te k. DAF 66, bj. 74, D. Ackersplein 11, Kerkrade.

Te k. HONDA CB 750 K7, bj. '79, 1e eig., i.z.g.st. Nieuwenhagerstr. 51, Ubach over Worms, tel. 045-316152.

Te k. TOYOTA Corona de luxe, bj. '75, i.z.g.st. Heibosweg 10, Schaesberg.

Te k. zeer mooie KADETT coupé de luxe, kl. bruinmet., nieuw model, auto is zeer goed, vr.pr. ƒ 3900,-. Damkesstr. 23, Leenderveld Schaesberg.

Te k. geweldig mooie HONDA Civic, bj. '77, kl. blauwmet., m. radio enz., weinig gelopen, auto is 100%, vr.pr. ƒ 4750,-. Sleinadastr. 71, Achter de Haesen, Schaesberg.

RENAULT R12 TL, bj. '76, in zeer mooie staat met garantie. Tel. 043-621861.

Stationcar AUSTIN Allegro, '78, met garantie. Tel. 043-621861.

JEEP Lada Niva, bj. '79, ƒ 11.500,-. Tel. 043-621861.

CITROËN GS met schuifdak, '76. Tel. 043-621861.

Te k. MAZDA Legato Hardtop 929 L, autom., 47.000 km, bj. 20-10-1978, ƒ 10.000,-. Tel. 043-78550, tussen 16 en 18 uur.

Te k. GOLF GTI, bj. 78, i.z.g.st. Te bevr. na 18 uur. Tel. 224167.

Te k. SIMCA 1100 LX, bj. 77. Demstr. 172, Hoensbroek.

Te k. VAUXHALL Viva, kl. lichtgroen met., i.z.g.st., bj. juli 72, vr.pr. ƒ 750. Keerberg 52, Voerendaal, tel. 04446-2832.

Te k. aangeb. SIMCA 1000 Rally, sept. 76, i.g.st., vraagpr. ƒ 950. Tel. 04455-1818. Na 18 uur.

RENAULT 16 TX, bouwjr. '77, kleur groen, met vol. Bovaggarantie. Iedere keuring toegestaan. Auto Dirks, Hoensbroek, tel. 045-213068.

Te k. VOLVO 164, ƒ 2000,-. Tel. 045-720683.

MVV compleet ● Fortuna ongewijzigd ● VVV gehavend

Roda JC met Nanninga

Van onze sportredactie

HEERLEN – Vanavond de vierde ronde van de competitie betaald voetbal met drie wedstrijden in Limburg: Roda JC tegen FC Utrecht, MVV versus Graafschap en FC VVV contra Amersfoort. Ze beginnen alle drie om half acht. Fortuna Sittard speelt uit tegen Helmond Sport.

Dick Nanninga is er vanavond tegen FC Utrecht weer bij. De lange Roda JC-spits die de wedstrijd tegen de Go Ahead Eagles vanaf de tribune volgde, heeft aanmerkelijk minder last van zijn geblesseerde knie, zodat hij in elk geval ingezet zal worden.

Voetbal vandaag

EREDIVISIE
Roda JC-FC Utrecht 19.30
AZ'67-GA Eagles 20.15
Haarlem-PSV 20.00
NEC-NAC 19.30
Feyenoord-Sparta 20.00
Willem II-FC Groningen 18.30
PEC Zwolle-FC Den Haag 19.30
FC Twente-Ajax 19.30
MVV-Graafschap 19.30

EERSTE DIVISIE
Cambuur-Heracles 19.30
Amsterdam-Wageningen 18.30
FC VVV-Amersfoort 19.30
Veendam-DS'79 18.30
SVV-Excelsior, morgen 19.30
Helmond Sport-Fortuna Sittard 19.30
FC Den Bosch-Telstar 19.30
Vitesse-Volendam 19.30
Eindhoven-Heerenveen 20.00

BUNDESLIGA
Darmstadt-Bochum 18.30
Borussia Dortmund-Duisburg 19.30
Nürnberg-HSV 20.00
Karlsruher SC-Arminia 20.00
Fortuna Düsseldorf-Bayern M. 20.00
FC Köln-Eintracht Frankfurt 20.00

BELGIË (alle 20.00)
FC Luik-Winterslag
WRD Molenbeek-Club Brugge
SK Beveren-Lierse
Waregem-Kortrijk
KV Mechelen-Lokeren
Antwerp-SK Tongeren
Cercle Brugge-Anderlecht
Waterschei-Standard

(In tegenstelling tot een eerder bericht wordt vandaag niet de wedstrijd Winterslag-Standard, maar Waterschei-Standard gespeeld).

Deze niet onaanzienlijke versterking van de Kerkraadse aanval is tegen de ploeg van Han Berger dringend nodig. In offensief opzicht kan Roda JC zonder de Groninger (nog) geen vuist maken.

FC Utrecht zal weer de gebruikelijke moeilijke tegenstander worden. De domstadbewoners schaarden zich in de nog prille competitie meteen al op een plaats in de ranglijst die de kracht van de ploeg van Han Berger duidelijk weergeeft. Ondanks het vertrek van Wim van Hanegem en Joop Wildbret heeft FC Utrecht kennelijk niets aan kracht ingeboet. Piet de Visser ziet de komende duels echter met vertrouwen tegemoet. Hij heeft zijn zinnen gezet op minimaal drie punten uit de ontmoeting van vanavond en de derby zondag tegen MVV.

MVV zal vanavond in de thuiswedstrijd tegen De Graafschap proberen het verlies in de twee uitwedstrijden te compenseren met een overwinning.

„We moeten zorgen, dat we de zaak weer een beetje bijtrekken", aldus MVV-trainer Leo Steegman. „Na een aanvankelijk goed competitiebegin tegen FC Twente thuis, liep het in die twee uitwedstrijden tegen achtereenvolgens Go Ahead en FC Utrecht helemaal mis. We zullen dus zo snel mogelijk weer aansluiting met de rest moeten krijgen".



● *Dick Nanninga: zonder hem kan Roda JC nog geen vuist maken*

De selectie van MVV is compleet, hoewel Hans Linders nog met een lichte blessure kampt. De groep ziet er als volgt uit: Baetsen, Spa, Quaden, Van Marwijk, Janssen, Dijkstra, Maas, Van de Poppe, Linders, Adam, Dassen, Schapendonk, Van Staveren, Delahaye, Dinjens en Duyzings.

VVV-trainer Sef Vergoossen waarschuwt voor al te groot optimisme voor de wedstrijd tegen Amersfoort in De Koel nu zijn ploeg door twee schorsingen een fikse aderlating ondergaat. „Iedereen zegt dat we twee punten gaan pakken, maar volgens mijn informaties is Amersfoort honderd procent beter dan vorig jaar. Toch ben ik gematigd optimistisch nu Peter Ressel er weer bij is na zijn schorsing".

Hans Billekens en Maria Verlijsdonk zijn er niet bij. Zij zijn voor drie wedstrijden geschorst nadat ze tegen hun derde gele kaart waren aangelopen. VVV-opstelling: Vooys, Nijssen, Nunumete, Mostert, Van Rosmalen, Bothmer, Coort, Riether, Ressel, Taihuttu, Mewiss.

Fortuna Sittard vanavond in Helmond tegen de ploeg van Jan Notermans. Helmond Sport staat tot grote verrassing van vriend en vijand aan kop van de eerste divisieranglijst. Jan Notermans: „Wij zijn zo sterk dat we dit seizoen gokken op een periodetitel. Ik ken Fortuna van haver tot gort, maar we moeten dat duel vanavond wel eerst tot een goed einde brengen".



● *De vier Limburgers die de ruggegraat vormen van Helmond Sport. V.l.n.r.: Jos Lacroix, Eddy Sobczak, Rob Cox en Jan Notermans.* **Foto: JO COBER**

Met Jos Lacroix, Eddy Sobczak, Robert Cox en trainer Notermans bezit Helmond Sport een stevige Limburgse kern. Robert Cox, vorig seizoen uit het C-team van MVV naar Helmond gehaald, voelt er zich op zijn gemak. „Ik kom zelfs als middenvelder regelmatig tot scoren".

Fortuna Sittard verschijnt met hetzelfde elftal in het veld dat met 2–0 van SVV won: Hanssen, Maessen, Mitrovic, Pfennings, Bux, Van Well, Koevermans, Suvrijn, Zuidersma, Smeets, Ruys. Op de bank: Van de Berg, Eleveld, Quaden en Oostwoud.

NMB-wegraces Beitelcircuit

Verwarring over startverbod KNMV-coureurs

door nino tomadesso

HEERLEN/ARNHEM – Het is welhaast zeker dat er aan de zondag op het Heerlense Beitelcircuit door Motorclub Born (onder auspiciën van de NMB) te organiseren nationale motorwegraces geen KNMV-coureurs zullen deelnemen. Juister gezegd: hen is een startverbod opgelegd.

Jaap van Steenbergen, pr-man van de KNMV, gistermiddag: „Het is een besluit van onze centrale sportcommissie. Kenbaar gemaakt tijdens de laatste vergadering van het Overlegorgaan KNMV-NMB".
„Hoe luidt de motivatie?"
„Weet ik niet. Kunt u beter aan de NMB vragen".
Desgevraagd antwoordde De Bruyn, voorzitter Overlegorgaan en centrale sportcommissie NMB, dat hij zich van een dergelijk besluit niets kan herinneren. De Bruyn: „Ik kan het me moeilijk voorstellen, maar ik heb de notulen van de laatste vergadering nog niet in mijn bezit".
„Wanneer is die bijeenkomst gehouden en wie dient de notulen te maken?"
„De vergadering is op 18 juli geweest, de notulen moeten van de KNMV komen. Overigens, er staat een dezer dagen nog een bespreking tussen enkele leden van het Overlegorgaan op het programma. Misschien dat we dan nog bereiken dat KNMV-rijders toch nog in de Beitel van de partij kunnen zijn".

Namens de organisatoren van de Beitelraces (meer dan 200 coureurs in 8 klassen aan de start), probeerde Jan de Veth het management van Roda JC te bewegen de derby tegen MVV zaterdagavond as. in plaats van komende zondag in het Sportpark Kaalheide te laten plaatsvinden. De poging mislukte echter. De Veth: „Roda JC-manager Coerver deelde mij mee dat het gewoon niet kon. Misschien hebben u en ik er wel pech mee, zei hij". Wat het KNMV-startverbod betreft, riep De Veth uit: „Dat besluit kan nooit in een bijeenkomst van het Overlegorgaan genomen zijn...".

Vandaag vanaf vijf uur elf topkoersen op Schaesberg

Koningin bezoekt Sjeng en Draf- en renbaan

redactie george taylor

SCHAESBERG – Vandaag is het een grote dag voor de draf- en rensport in Limburg. Koningin Beatrix en prins Claus zullen een bezoek brengen aan het entrainement van Sjeng Hendrikx in Mheer, waar ze zullen worden voorgesteld aan de hele familie, inclusief oma Hendrikx-Hameleers. Sjeng Hendrikx zelf zal de koninklijke gasten inlichten over het bedrijf en enige demonstraties met dravers geven. Dat bezoek is gepland om kwart voor twaalf heden (woensdagmorgen).

Om kwart voor vijf arriveren de koningin en prins Claus bij de draf- en renbaan te Schaesberg, waar inmiddels vanaf drie uur het publiek wordt beziggehouden met een demonstratie dressuur door de landelijke ruitersclub Brunssum, een defilé met antieke rijtuigen etc. Burgemeester mr. H.T. Vrouwenraets (ook bestuurslid DRL) en directeur Jean Schoenmaeckers begroeten de koningin, waarbij de zes-jarige zoon van Jean Schoenmaeckers, Tom bloemen aanbiedt. Jachthoornblazers van het klaroenkorps Rolduc zorgen voor de muzikale begeleiding.

klaroenkorps Rolduc zorgen voor de muzikale begeleiding. Daarna worden koningin en prins voorgesteld aan het bestuur van de draf- en renbaan, t.w. de heren W.G. Bremen (voorzitter), mr. dr. N.H. Wiarda (vicevoorzitter), A.J.G. van Goethem, V.R.M. Vancrayelynghe, S.H.J. Houben, B. van Slobbe, dr. J.J. Jager, H.W. Riem, ing. E.M. Mastenbroek en drs. H.M.A. Limpers.

Startschot

Koningin Beatrix zal met het startschot van de eerste koers om 17 uur vanmiddag de baan officieel openen. Ook de tweede koers om 17.30 zal ze „wegschieten". Na afloop van beide koersen reikt ze ereprijzen uit aan de winnende pikeur en jockey. Dat doet ze op de baan en in de winnaarsring (bij de ren).

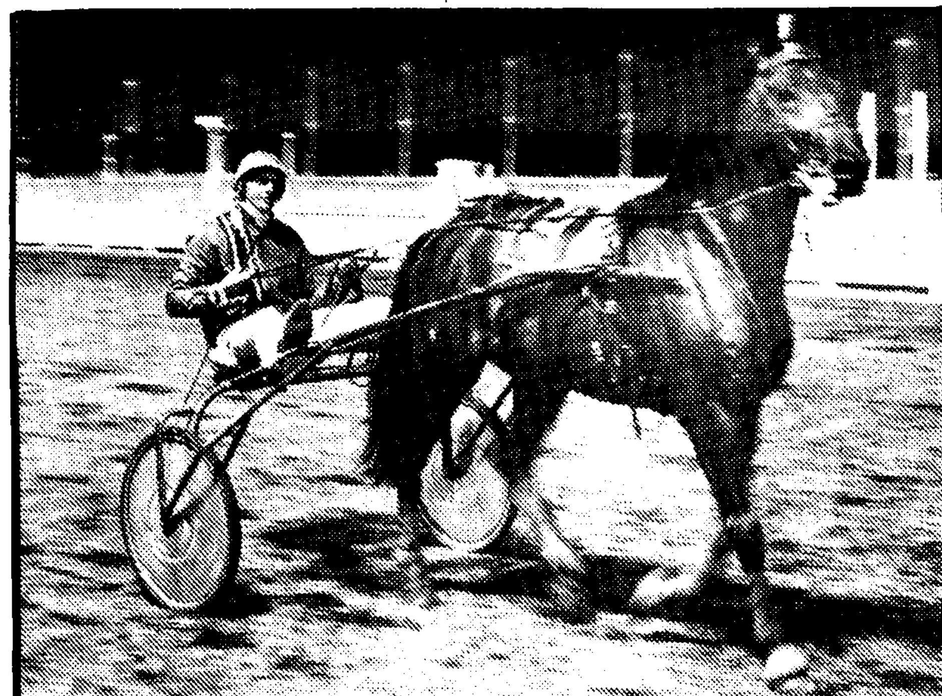
Voorts zal haar nog worden aangeboden het eerste exemplaar van het boekwerk over de draf- en renbaan (uitgever P.M.J. Hoppers). Vanaf vandaag is dit boekwerk te koop. Rond zes uur vertrekken koningin en prins naar vliegveld Beek in gezelschap van gouverneur en mevrouw Kremers. Na afloop van de koersen – rond tien uur – zullen de Schaesbergse muziekkorpsen een taptoe geven op de houtvezelbaan.

programma

Het koersprogramma, dat dit koninklijk bezoek omlijst, is in één woord „geweldig". Elf uitstekend bezette koersen. Drie rennen en acht draverijen. Ongeveer 150 deelnemende paarden. De ene topper na de andere. De absolute Nederlandse top is aanwezig. De prijzen zijn dank zij de medewerking van een groot aantal sponsors op internationaal niveau opgetrokken.

De drie rennen hebben een zo grote bezetting, dat buitenlandse jockeys moesten worden aangetrokken. Favorieten zijn o.i. Essex Prince, King Kong en Cheli. Bij de draverstrainers naast alle Limburgers, ook o.a. Manus Bouwhuis, Tjitse Smeding, Luut Dooper, Siem Hartman, Jan Obermeijer, Piet Smit, Gerrit de Jong, Cees Hetteling, Tom Kooyman, Jan van Dooyeweerd, H.W. Schoonhoven, om er maar een aantal te noemen. Absolute draftopper: de „Grote NMB-prijs" over de mijl 1609 meter. Bij goed weer gaat gegarandeerd het Schaesberg-record van 1.17.4 eraan. Deelnemers o.a. Keystone Master, Orlaya Dear, Ivens, Ronny W., Monty Buitenzorg, Pourqoui, Parioca S., Sibert, Ofraja Majo, Meadow Frank, Speedy Gent en de Duitse hengst On Top, gereden door Peter Koppejan.

Vanavond dus vanaf vijf uur. Kom tijdig in verband met de te verwachten grote toeloop rond het koninklijk bezoek.



Wim van Buytene – uit Groenningen – op de grens van Brabant en Limburg – is een van de draverstrainers, die zich altijd voor honderd procent heeft ingezet voor de baan in Schaesberg. Daarom heeft het zeer velen deugd gedaan, dat hij vrijdag jl. met derbywinnaar 1979 Sam Avon op fraaie wijze het hoofdnummer won en het km-record van Schaesberg egaliseerde (1.17.4). Hij daarom vandaag met Sam Avon van eigenaar Wim Berbee in deze rubriek. Vanavond is deze combinatie weer van de partij.

Une Jeannine

DUINDIGT – Sjeng Hendrikx heeft op Duindigt in de afgelopen dagen een fraai succes behaald met Une Jeannine. Hij won de tweede afdeling van de Teugeprijs over 1609 meter in een kilometertijd van 1.20.4, een nieuw record van deze merrie, die tot dan toe als snelste km-tijd 1.21.8 liet noteren.

Ofraja Majo

SCHAESBERG – De spannende aankomst in het hoofdnummer van vorige week, leidde tot een egalisatie van het baanrecord van 1.17.4 door Sam Avon. Voor de pal achter Sam Avon eindigende Ofraja Majo van Limburgse eigenaar J. Jongen en gereden door Gerrit de Jong werd naar later bekend dezelfde kilometertijd genoteerd. Waardoor er dus momenteel drie dravers zijn, die hun naam op de recordlijst hebben geschreven van Schaesberg, t.w. Orlaya Dear, Sam Avon en Ofraja Majo.

Limburgs onderonsje

Het is ons vrijdagavond's niet altijd mogelijk aandacht te besteden aan de laatste koers die wordt verreden, door het late tijdstip. Vrijdag jl. was het in die slotdraverij op Schaesberg een Limburgs onderonsje. Reden om die nog even maar voren te halen. Lei Reuten won met Tizzy R en mej. Reuten kwam met Shilling als derde aan. Daartussenin bezette de Limburgse eigenaar/trainer H.W. Lemmens met Oscar Star een fraaie tweede plaats. Ere wie ere toekomt.

LD-TOTOTIPS HEDENAVOND

SCHAESBERG – Vanavond (woensdag dus) het koninklijk bezoek aan de draf- en renbaan Schaesberg. Elf zeer goed bezette koersen.Eerstestart (geen kwalificatie...) om vijf uur door koningin Beatrix. Drie rennen (koersen nr. 2, 5 en 8) en acht draverijen. Totale aantal starters: 145... U kunt zesmaal trio spelen, t.w. op de koersen 1, 2, 4, 6, 8 en 10. Onze LD-tips voor heden (woensdag-)avond zijn:

Gemeente Schaesbergprijs: Udetto Hanover - Udino Albo - Tobles Hollandia. Outsiders: Urice H. - Tosca Bond - Tuno W.
Limburgprijs (eerste afdeling) (REN): Essex Prince - Emlaghmore - Romaunt. Outsiders: Roseburn - Signal Raaphorst - Barbecued.
St.-Antonius Machine-en HO-Maasbrachtprijs: Thor Volo - Tanja Wittestein - Ufried Norg. Outsiders: Upper Frejo - Tenno W. - Tiny's Boy.
D.R.L.-prijs (eerste afdeling): Tachos Hanover - Tinker - Tivoli Hazelaar. Outsiders: Tim Bush - Trudy - Tineke.
Dormit international-prijs (REN): King - Kong - Rugged Miss - Mush Kabad. Outsiders: Sir Romeo - China Station - Adeline.
Grote G.T.I. installatietechniek prijs: The Import Laren - Sam Avon - Sonny Alkestis. Outsiders: Rik Fortuna - Scotch Oostwijck - Sir Hanover.
Grote Oce-Copiersprijs: Tiranames - Scad Nearness - Real Formosa. Outsiders: Shilling - Reine de Pomme - Ursus H.
Limburgprijs 2e afdeling (REN): Cheli - Pretty Prompt - Leap Day. Outsiders: Tendermeat - Fire and Thunder - Stormloop.
Grote NMB-prijs: Keystone Master - Ivens - Orlaya - Dear. Outsiders: Meadow Frank - Ofraja Majo - Pourquoi.
DRL-prijs (tweede afdeling): Tony the Butler - Ton Zuidvelde - Teun Houberg. Outsiders: Tacho V. - Tyfoon Hazelaar - Sindy Frejo.
Debets Aluminium bv. Schaesbergprijs: United Fortuna - Tarina T. - Ulrike de Noot. Outsiders: Une Rose - Ulina van Echten-Tieske.

Willy Ramaekers clubkampioen

BERTRIX – Willy Ramaekers uit Meerssen is de nieuwe clubkampioen bij de amateurs van de wielerclub Vielsalm Cycliste. De Meerssenaar werd in Bertrix dertiende in een koers over 102 kilometer. Winnaar was Henk Smits uit Baarlo. Sjaak Roemerman uit Belfeld eindigde als elfde.

Limburgse tennisstrijd

ROERMOND – Vandaag worden de Limburgse tenniskampioenschappen in Roermond voortgezet met een zestal herendubbels. Morgenavond rond zes uur zijn in het tennispark Hattem twee kwartfinalepartijen in het herenenkelspel B te zien: Tom Nijssen tegen Roel Lemmen en Rob van Oppen-Stefan Koch.

VJC Sutherland laat zich zien

MAASTRICHT – VJC Sutherland speelt vrijdag in de Maastrichtse sporthal De Heeg (20.30 uur) een wedstrijd tegen Deltalloyd AMVJ, een attractieve tegenstander voor de Maastrichtse volleybalploeg die zich vrijdag voor het eerst presenteert aan de supporters. Afgelopen weekeinde won Sutherland in Lanaken een internationaal toernooi via winst tegen het Belgisch nationale team (2–1) en een 3–1-zege op TuS '04 Leverkusen.

Demandt leider Ponyklassement

HEERLEN – Wim Demandt leidt in het Ponyklassement voor amateurwielrenners met 28 punten. De stand is verder: Wim Jennen 27, Erwin Ummels 23, Bert van der Boorn 21, Jo Meulenberg 19, Math Dohmen en Peter Schroën, beiden 16 punten.

Sport op radio en televisie

HILVERSUM – De NOS besteedt vanavond in de televisierubriek „Studio Sport" (Nederland 1 - 22.10 uur) aandacht aan de competitie betaald voetbal, de ploegentijdrit in het wereldkampioenschap wielrennen in Praag en internationale atletiekwedstrijden in Koblenz. Diezelfde avond komen in de radiorubriek „Langs de Lijn" (Hilversum 1 - 20.02 uur) reportages over het betaalde voetbal en uitslagen van de paardenkoersen.

Marc Albert wint in Brussel

BRUSSEL – In de eerste kwalificatieronde van het tennistoernooi te Brussel won Marc Albert van de Columbiaan Aguirre. De setstanden waren 6–3, 6–4. Michiel Schapers versloeg Huub van Boeckel in drie sets: 3–6, 6–2, 6–1. Voor het hoofdtoernooi werden Louk Sanders en Eric Wilborts direct toegelaten.

Interland Oranje op radio

HILVERSUM – De AVRO-radio zal dinsdag 1 september een rechtstreeks verslag verzorgen van de vriendschappelijke voetbalwedstrrijd Zwitserland-Nederland, die dan in Zürich wordt gespeeld (20.00 uur). Op de televisie zal de NOS waarschijnlijk later op de avond een samenvatting geven.

Oefenvoetbal

Gisteren:

• MKC-Bilzen	2-2
• Miranda-KVC Oranje	2-1

Vandaag:

• Caesar-De Ster	19.00 u.
• Sweikh. B.-Brevendia	19.00 u.
• MVC-Heksenb.	19.00 u.
• Schimmert-Meerss.	19.00 u.
• Caesar 2-De Ster 2	19.00 u.

Sittardia klopt Arts Meteoor

SITTARD – Het handbaltreffen tussen de ploegen van Sittardia en Arts Meteoor eindigde in een verdiende 27–19 overwinning voor de Sittardse ploeg.

Vooral in de eerste helft speelde Sittardia een leuke partij, verdedigde sterk, maar sprong aanvallend slordig met de kansen om, zodat de 15–9 ruststand maar een flauwe afspiegeling was van het krachtsverschil. In de tweede helft speelde Sittardia te gehaast, verwaarloosde de dekking en gaf de Eindhovense ploeg steeds weer de gelegenheid om korter bij te komen. Trainer Guus Cantelberg kon dan ook slechts ten dele tevreden zijn.

fijn + vers





250 gram SCHUNCK-PRIJS **73**

DE ALOMBEKENDE SCHUNCK

DESSERTKOFFIE

250 gram van 349 voor 315. Nu 4 pakken voor **10.00**

FIJNPROEVERS SLAGERIJ

HALSKARBONADE	500 gram	480
STEELKARBONADE	500 gram	590
FILETKARBONADE	500 gram	680
SOEPVLEES met been	500 gram	360
PAPRIKASCHIJVEN	4 stuks	240
VERSE KUIKENBOUT	500 gram	425
HELE LIMB. CERVELAAT	500 gr. per stuk	698
LANDRAUCHSCHINKEN	100 gram	198
KALFSPASTEI met champignons	150 gram	159
GEBRADEN GEHAKT	150 gram	139
MAGERE HAMPUNT	100 gram	159
GEBRADEN FRICANDEAU	100 gram	198

VERSE PISTOLETS 10 stuks van 280 voor	229
VLOERSTERREBROOD 800 gram van 199 voor	175
BOSBESSEN CAKEROL 400 gram van 290 voor	259
ARKS KOFFIEKOEK 400 gram van 179 voor	155
SOUBRY MACARONI 500 gram van 169 voor	145
KOOKBUILTJES RIJST LASSIE van 139 voor	116
KABELJAUWFILET Diepvries 400 gr. van 399 voor	345
VENEZIANA IJS grote 2½ literbak van 695 voor	595
CAMPINA CHOC. IJSSTICKS 10 stuks van 445 voor	395
KOKINDJES- of BOERDERIJDROP 250 gram puntzak	185
KLEINE AUGURKEN z.z. grote ¾ literpot	185
MAGERE YOGHURT CAMPINA liter van 137 voor	98
MONA PUDDING MET SAUS 2 bekers van 158 voor	139
PALMOLIVE SHAMPOO alle soorten van 235 voor	175
HUISVUILZAKKEN 20 stuks per pak van 198 voor	250

GOUDA'S GLORIE

ZILVER-MARGARINE

hele doos inh. 20 pak

van 15.00 voor **10.95**

4,5 kg trommel

NIEUW Dash

KNALPRIJS **11.95**

AMSTEL BIER

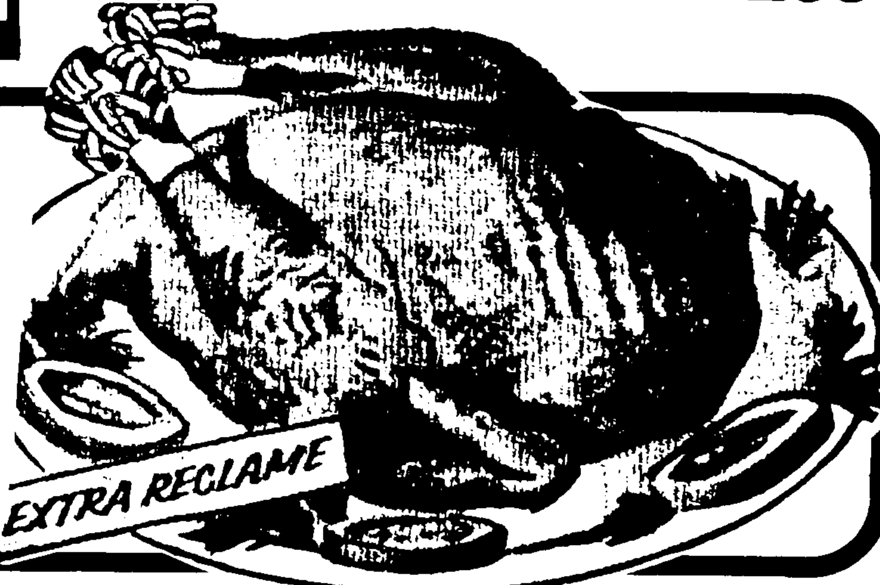
Hele krat inh. 20 euro-flessen **13.47**

MET GRATIS LUXE BIERGLAS

ZWARE BRAADHAAN

PANKLAAR GEW. 1200 GR. PER STUK

Van 585 voor **485**



SPA CITRON

Liter van 139 voor **109**

KWALITEIT WINT ALTIJD

SAPPIGE PERZIKEN	15 stuks	298
HAND-/BAKPRUIMEN	per kg	298
HOLL. SPERZIEBONEN	per kg	249
WASPEEN	500 gram	49
GESNEDEN KOMKOMMER	300 gram	49
ZUURKOOL *uit 't vat*	500 gram	79

DE VOORTREFFELIJKE

OSBORNE SHERRY

Med. dry of dry of cream van 695 voor **595**

CHOCOLATERIE PARTERRE

Zacht Agar fruit	500 gr	195
Boerderijdrop	250 gr	165
Chocolaadjes	200 gr	185
Duplo chocolade	4 pack	139

PATISSERIE PARTERRE

Rijstevlaai met kersen en slagroom van 850 voor **725**



sterke stappers voor groeiende stoeiers

orti fit

verantwoorde kinderschoenen door

- een uitgekiende pasvorm
- ingebouwde voetholtesteun
- de allerbeste leersoorten
- kleur naturel
- leder tussenzool voor extra ventilatie
- soepele rubber profielzool

ECHT LEDER

mt. 23-27 **49.95**
mt. 28-31 **52.95**
mt. 32-36 **54.95**

alléén-verkoop voor Nederland bij:

Bervoets

Heerlen : Saroleastraat 38
winkelcentrum Het Loon
Geleen : Gravenhof 4

GELDLENINGEN

van 1000,- tot 100.000,-

KONTANT BESCHIKBAAR, VOOR ELK DOEL EN IEDEREEN (naar draagkracht).

- Meestal dezelfde dag geregeld en uitbetaald. ● Gunstige tarieven.
- Voor bespreking, offerte of uitbetaling komen wij desgewenst bij U aan huis, óók 's avonds.

(Alle service is gratis, wij berekenen U dus nóóit enige kosten).

ENKELE MOGELIJKHEDEN:

PRIVÉ LENINGEN (Persoonlijke Leningen)

netto in handen	looptijd in maanden 96 ×	60 ×	48 ×	36 ×
5.000,-	-	130,-	151,-	186,-
8.000,-	-	200,-	234,-	290,-
10.000,-	184,-	247,-	289,-	359,-
15.000,-	270,-	365,-	428,-	533,-
20.000,-	357,-	483,-	566,-	706,-
25.000,-	443,-	600,-	705,-	880,-
30.000,-	529,-	718,-	844,-	1053,-
40.000,-	701,-	953,-	1121,-	1400,-

Bij overlijden vervalt meestal de restantschuld.

LENINGEN VOOR MENSEN MET 'N EIGEN HUIS (1e, 2e of 3e Hypotheken)

netto in handen (– 1%)	looptijd in maanden 240 ×	180 ×	120 ×	60 ×
10.000,-	-	130,-	152,-	230,-
15.000,-	-	195,-	228,-	345,-
20.000,-	231,-	259,-	304,-	460,-
25.000,-	285,-	320,-	380,-	575,-
40.000,-	449,-	505,-	609,-	920,-
50.000,-	603,-	649,-	761,-	1150,-
75.000,-	905,-	973,-	1142,-	1725,-
100.000,-	1207,-	1298,-	1523,-	2300,-

Wij betalen voor U álle kosten voor notaris, taxatie enz., op 1% na.

INTERESSE? U kunt ons steeds bellen (ook 's avonds).

045-710806*

Sinds meer dan 15 jaar vertrouwd en gespecialiseerd kredietbemiddelaar.

MOONEN FINANCIERINGEN
Saroleastraat 42 Heerlen-centrum

Ook bieden wij alle andere kredietmogelijkheden, o.a. Kontinu-kredieten, Bedrijfskredieten, Lease en leningen met enkel rente-betaling en vrije aflossing.

Lid van de Nederlandse Vereniging van Financieringsadviseurs. NVF

Drie dagen Prijsvoordeel

Velours pak, met gestept bolero, kleuren zwart, marine, bordo en kobalt, maten 36-44
129,-

Blouse, kleuren wit, ecru, avio en grijs, maten 36-44
39,-

Drie dagen Prijsvoordeel

Vinke

Kloosterwandstraat 211, Roermond
Kerkstraat 260, Brunssum
Saroleastraat 30, Heerlen

Vinke

Auto's en motoren

RENAULT 20 TL, okt. '76, technisch 100%, orig. 68.000 km, vr.pr. ƒ 3750,-. Op de Kamp 2, Eygelshoven, 045-351717.

Te k. SIMCA 1100 LE, 4-drs., bj. aug. '77, met LPG. Te bevr. Schelsberg 79, Heerlen.

Te k. weg. omst.h. z. mooie en goed onderh. TOYOTA 1000 Coupé, koopje inr. motor mog. Na 18.00 uur, Eindhovenstr. 45, Heerlen.

Te k. PRINCESS 1800 DL, 76, i.g.st., trekhaak, radio, nieuwe uitlaat en banden. Tel. 045-318158.

HONDA Civic 80, 5-drs., 16.000 km. Maurice Moonen Automobielen, Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

FIAT 127 Special 78, 18.000 km. Maurice Moonen Automobielen, Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

CITROËN GS Break, 77, 78.000 km. Maurice Moonen Automobielen, Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

PORSCHE 924 77, 68.000 km. Maurice Moonen Automobielen, Schelsberg 33, Heerlen, 045-721670.

Te k. OPEL Kadett, bj. 71, vr.pr. ƒ 400. Klein Doenraderweg 2, Oirsbeek.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. 73, i.g.st. ƒ 850. Kasteelstr. 16, Brunssum.

Te k. OPEL Ascona 16S, bj. '76, m. radiocass., 53.000 km gel., zeer mooi. Keizerstr. 8, Brunssum.

Te k. DAF 33, bj. '73, i.z.g.st. Te bevr na 14 uur Akerstraat 170, Kerkrade-West, tel. 045-412979.

Te k. FORD Escort 1300 GL, bj. 79, 23.000 gel., als nieuw. Wilhelminastr. 28, Kerkrade, tel. 045-459695.

Te k. HONDA CB 500 F, i.z.g.st., bj. 76. Te bevr. Proculusstr. 37, Heerlen, tel. 045-717917.

Te k. met LPG en automatic FORD Granada 2300 L 76, Volvo 264 DL 76, inr. mog. Bernhardstr. 12, Munstergeleen.

Te k. DATSUN Violet Coupé, bj. 78. Toyota Celica 74, Golf 75, Citroën GS 74. Steskensstr. 39, Stein.

Te k. gevr. AUTO tot ƒ 2000. Tel. 04495-5060.

Te k. TOYOTA Carina 1600 de luxe, bj. 74. Mgr. Feronstr. 2, Geleen.

Te k. SUZUKI GS 850 met Windjammer-tourkuip + radio-cass. + carterbeugels ƒ 5250,–. Tel. 04459-1528.

Te k. GOLF GTE special, Mercedes 200 D, nov. '77, Mercedes 240 D, 1974, met nieuwe motor, Datsun 120 Y, 1976, Honda Civic, 1976, campingvouwwagen merk Safari. Te bevr. na 17.00 uur. Tel. 04455-1334.

RENAULT 4 TL, bj. '78, km.st. 45.000, beige, i.z.g.st., 1e eig., roldak, 3 mnd. volledige Bovag-garantie. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

MINI 1000 autom., dec. '78, km.st. 35.000, wit, z.g.a.n., 1e eig., 3 mnd. volledige Bovag-garantie. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

KAWASAKI 400, '76, zeer mooi, ƒ 1250,-. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

MINI 1000 special, '79, km.st. 40.000, groenmet., zeer mooi, 1e eig., schuifdak, 3 mnd. volledige Bovag-garantie. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

TRIUMPH Spitfire 1500, zomer- en winterkap, km.st. 23.000, z.g.a.n., 1e eig., 3 mnd. volledige Bovag-garantie. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

OPEL Kadett automaat 16S, '78, km.st. 54.000, bruinmet., gasinstallatie, sunroof, 3 mnd. volledige Bovag-garantie. Van Leeuwen Leyland Cars, Strijthagenweg 129, Kerkrade-W., tel. 045-453355.

Te k. wegens sterfgeval FORD Granada 2.8 LS, kl. zilver, 94.000 km, veel extra's, bj. '78, auto verkeerd in nieuwe staat, pr. ƒ 9800,-. Aan de Noot 56, Vaals, tel. 04454-2174.

Bouwvak

KANTELDEUREN in alle maten, 23 verschillende standaardmaten, direkt uit voorraad tegen de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, tel. 043-641044.

BAKSTEENSTRIPPEN. De grootste sortering van Zuid-Nederland. Uit eigen zagerij vanaf ƒ 9,– per m2. Frepa B.V. Hogeweg 10 Voerendaal tel. 04446-2294.

Baksteenstrippen

uit eigen zagerij, vanaf ƒ 10,- per m². Van Hees BV, Buizerdweg 6, Ubach over Worms, tel. 045-310511.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Rustieke BOUWMATERIALEN uit voorraad leverbaar div. soorten natuursteen o.a. Kunradersteen v. en Grauak voor terrassen, open haarden, tuin- en keermuurtjes, kinderkopjes, flagstones, veldbrandstenen, oud-holl. pannen, leien, eiken balken, Q+Q expl. mij. Bergseweg, Voerendaal, tel. 04446-3684.

Steiger- en bouwmachineverhuur NEW LOOK. Gevelreiniging B.V. Edisonstr. 8, Schaesberg, Industrieterrein Strijthagen, tel. 045-312154, b.g.g. 312709.

Bromfietsen

Te k. ZÜNDAPP Sprinter, bj. '80, moet nagekeken worden, loopt niet, vr.pr. ƒ 1000,-. Inr. mog. Laurierstr. 187, Passart-Zuid Heerlen.

Te k. PUCH Maxi, bj. 78, ƒ 375, en Peugeot 103 ƒ 500. Dassenln. 33, Schaesberg.

Te k. zeer mooie DAMES-BROMFIETS, z.g.a.nw. en trimfiets, 10 versn., z.g.a.n. Koopjes, Dr. Kuyperstr. 38, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. MOBYLETTE, 77, pr. ƒ 150. 045-254085.

Te k. YAMAHA bromf., bwj. '80. Achter den Winkel 137, Schaesberg, na 16.00 uur.

Te k. div. ZÜNDAPPS, Kreidlers en Puchs Maxi. Amerstr. 4, Beersdal-Heerlen.

Contacten/clubs

Nieuw!

Exclusief privé relaxen!

Tel. 04446-2780

Excl. privé-club Paris

Sauna, luxueuze baden, video, warmwaterbedden. Geopend ma. t/m vr. van 12 t/m 23 u. Provincialeweg Noord 31, Oirsbeek. Tel. 04492-1873. Verkeersweg Heerlen-Sittard.

Nieuw! (H)eerlijk relaxen. Nieuw

met video, waterbed, schuimbad, drankje enz. Geheel ingerichte ruimte voor al uw spec. wensen, in rubber en leer. Meesteres aanwezig.

Esschenderweg 94, Heerlen

(naast tenniscentrum Ten Esschen), gelegen langs autoweg Heerlen-Hoensbroek, afslag Heerlen-Noord. Tel. 04446-2780. Geopend m./z. van 12 tot 24 uur.

Contacten/clubs

ountry-CLUB, gezellig, rustig, intiem. Provincialeweg 44, Zd.-Oirsbeek, vanaf 14 uur, dagelijks geopend.

MEGA CLUB een vertrouwd adres voor discreet relaxen op niveau. Bredestr. 31, M'str. Tel. 043-14485 ± 50 mtr. v.h. Vrijthof. Tevens een ass. gevraagd.

ONTACTBURO-LIMBURG privé-adr. Geen beroeps, keuze d.m.v. naaktfoto's, ook v. ruil. Kamerverhuur 11-23 u. Rijksweg-Zuid 178b, Geleen. Geleen, tel. 04494-46884.

wee GEWELDIGE Oosterse expoezen! Tel. 045-224893 b.g.g. 045-221943.

elaxen PRIVÉ MAASRICHT. Incl. film, 043-23416.

elemaal PRIVÉ van 12.00 ur. Tel. 04490-20464.

exvideoclub INTIEM. Doorpend pornovideo voorstell., ostess aanw., open van 11 tot 2 uur. Tev. verhuur van sexms, pornovideo. Kleine racht 10, Maastricht, 500 m d. Markt, tel. 043-51067.

ieke jonge DAME en exotische schone, ontvangen u met m en drankje in hun privé. t. Tel. 04494-48933, van 12 t 22 uur.

e k. life-speel-sex en -PORNOVIDEOCASSETTES, v.a. 49,-. stationsstr. 31, Sittard, l. 12526.

et meest discrete en verouwde RELAXADRES in ttard, Stationsstr. 31 (assisnte gevr.). Incl. film van 10- uur.

ntactburo Privé voor uw cr. BEMIDDELING. Stasstr. 31, Sittard, tel. 04490-26.

k voor u! In Zuid-Limburg van de mooiste besloten . U bent van harte WELOM van 's maandags t/m 's - dags, 2 km van Nuth. Aspa-, Provincialeweg 12, Aalek, tel. 04405-1697.

EUW! salon 11. Privé relan. Discreet. Alleen na telefoche afspraak. Geopend v.a. 00 tot 2.00 uur. Tel. 04951-48.

ivé CARLA, voor al uw wen-, tel. 045-256917, Brunssum.

kshop Passage biedt aan: LMS va. ƒ 10,-; videobanden ƒ 65,-; nieuwe collectie da- en herenlingerie en dan e week de laatste nieuwe ms in de privécabines Passa- 15, t.o. theater Heerlen, tel. -717988.

ivé bij JOSEPHIENE en neke. Tel. 045-714006.

DSON CLUB, bar, sauna, arium, geopend vanaf 11.00 r. Nieuwstraat 110, Kerkra- tel. 045-454372.

ARGO Mollig m. t/m v. 11-20 tel. 04494-52100.

TALIE is weer daar. Kom ar eens kijken bij haar. Tel. -319492.

euw! Donkere temperaentvolle SANDRA ontvangt eren in privésfeer van 12 t/m uur. Tel. 04754-3791.

ezoek eens onze VIDEOHOW. Wij vertonen op verek uw favoriete porno videond in onze privé video dit elke dag tijdens de winkeluren. pe Willemstr. 13, Heerlen. l. 045-710687.

OSTESS-SERVICE: leuke ngedame brengt op zeer discrete wijze bezoek bij u aan uis of in hotel. Bel voor afpraak, tel. 045-224735.

eren opgelet! Charmante ONGEDAME brengt bezoek j u aan huis of in hotel: 100% scretie verzekerd. Bel voor spraak 045-222802.

et spoed gevr. enkele leuke EISJES voor nieuw te open bar, tel. 04743-1507, b.g.g. 51.

ivé EVA en Sandra, 2 lieve xy meisjes. Tel. 045-218476, k 's zaterdags.

euke JONGEDAME brengt zoek bij u aan thuis of in ho-. Bel voor afspraak tel. 045-3009.

armante JONGEDAME engt bezoek bij u aan huis of hotel. Bel voor afspraak 045-2015.

NGS CLUB voor de man n nu. Bar, sauna, videobann. All-in prijs. Kaalheiderenweg 43, Kerkrade-West, l. 045-421929 vanaf 11 uur n.

ub 18 EXCLUSIEF, 4 charnte gastvrouwen. Ontspanng, video. Breulingstr. 18, str. Tel. 043-16981, vlakbij de arkt. Geopend van 10.00 tot 00 uur.

enge DAME in leer. Tel. -225451.

euw te openen privéhuis agt leuke MEISJES. Tel. -225451.

axen bij LINDA met videom en gratis drankje. Tel. 045-451.

SCAL, sexy Frans blondje, jr. Tel. 045-321580.

YCE, knap Aziatisch meis- 22 jr. Tel. 045-321580.

SSI knap Hollands meisje, jr. Tel. 045-321580.

BBY, donker en temperantvol, 24 jr. Tel. 045-321580.

exy jonge MEISJES wachop u in romantische bungaw. Geen taboes, gratis drank, m en schuimbad in de Tiffa- Privéclub. Moltweg 68 haesberg. Tel. 045-321580.

uke JONGEDAME bez. u is of in hotel, tel. 045-1089.

euw NANCY, leuk, langha-, slank meisje bez. u thuis of hotel. Maak snel een afaak tel. 045-271089.

IVE tel. 043-18884.

TJA de beste en goedkoop- brengt bezoek bij u thuis. l. 045-422564.

ercontinenten Club biedt er leuke, nieuwe MEISJES, ellig relaxen, leuk voor een ndje uit. Kom naar de Inrcontinenten Club, Roerndseweg 173, Weert, va. ndhoven afslag Weert-Roernd. Of als je v. M'str. komt slag Weert-Kelpen. Tot ziens.

ARGO mollig, Anja slank, ngeman aanw. voor dames. t/m vrij. va. 11 uur 04494-100.

RIVÉ tel. 045-222305.

---

koop-goed-goed-koop

VENDOMATIC
Vendomatic koelkast type 7911
Bruto inhoud 157 liter. Automatische ontdooiing. Tafelmodel. Afm.: 85 H x 55 B x 60 D
~~499,-~~
449,-

VENDOMATIC
Vendomatic vrieskast type 7906
Tafelmodel. Bruto inhoud 130 liter. Voorvriesvak. Drie rekken. Drie signaallampen. Afm.: 85 H x 55 B x 60 D
~~579,-~~
499,-

VENDOMATIC
Vendomatic centrifuge
Kapaciteit 2,6 kg droog wasgoed. Toerental 2800 t.p/m. Kema-Keur.
~~199,-~~
179,-

VENDOMATIC
Vendomatic wasautomaat 7838
Kapaciteit 4 kg droog wasgoed. Keuze uit 10 programma's. Centrifugetoerental 480 p/m. Uitschakelbare centrifuge. Kema-Keur. Afm.: 85 H x 61 B x 50 D
~~859,-~~
769,-

Schneider

Schneider HiFi-set
Radio met FM en MG. Muziekvermogen 2 x 25 Watt. Kontinu-vermogen 2 x 15 Watt. Cassettedeck met bandteller en VU-meters. Platenspeler met MD-element. Kompleet met originele boxen.
Adviesprijs 1099.-
Vroom & Dreesmann-prijs **799,-**

VENDOMATIC
Vendomatic KTV type 59672
66 Cm beeldbuis. 12 Programmatoetsen. Aparte aansluitingen voor bandrecorder, videorecorder, hoofdtelefoon en 2e luidspreker. Energieverbruik slechts 110 Watt. Kast in softline uitvoering, in mat noten of moderne vormgeving.
~~1579,-~~
1449,-

CROWN
Crown compactcombinatie SHC 6100
Receiver met FM, MG en LG. Platenspeler, cassettedeck, versterker met 2 x 16 Watt muziekvermogen. Kompleet met 2 luidsprekerboxen
~~677,-~~
599,-

Vendomatic stereo autoradio/ cassettespeler CTR 125
IC-vóórontstoord op FM. Uitgangsvermogen 2 x 6 Watt. Snelspoelen, voor-/achteruit, automatisch terugspoelen (auto-reverse).
249,-
VENDOMATIC
Bijpassende boxen per set van 2 **29.95**

Vroom & Dreesmann biedt méér voordelen!
Als u bij Vroom & Dreesmann koopt betaalt u altijd lage prijzen. Maar bovendien koopt u een stuk zekerheid. Op Vroom & Dreesmann kunt u rekenen.
Oók in de toekomst!

1829 A-3

VROOM & DREESMANN

Leuke BARDAMES gevr. Hoog garantieloon, weekeind vrij. Tel. 04498-53474.

De VIDEOCLUB in Heerlen heeft weer nieuwe programma's. Ook de film „Big John" het grote succes uit Amerika. Entree ƒ 15,–, drankje gratis, Parallelweg 71a, Heerlen.

DAVY-BOY 19 jr., verwent uitsluitend heren. Tel. 045-418251. Ook zaterdags.

SONNY leuke jongen van 21 jr., lief voor heren, tel. 045-418251, ook zaterdags.

Belinda 29 jaar vraagt een leuk MEISJE om samen privéwerk te doen tel. 045-417944.

Adam en EVA-CLUB, leuke Eva's aanwezig. Adams worden verwacht van 20.00 uur tot diep in de nacht. Drievogelstr. 4, Spekholzerheide.

Lekker jong en super sexy ANITA. Tel. 04490-20796 van 14 tot 22 uur.

Heren OPGELET jonge charmante dame verwent heren een gezellig uurtje bij u thuis of in hotel 100% discreet tel. 045-410004.

BERTIE privé en escort ook voor uw bijzondere wensen in leer. Ook video aanwez., ook exotische dames aanw. Tel. 045-420017. Na 23.00 uur, tel. 045-455074.

JONGEMAN (35) biedt zich aan voor alles wat u wenst. Ook oudere dames mogen schrijven. Geen fin. bed. Postbus 2024, 6160 HA Geleen.

Uw eigen SEXFILM op 8 mm film of op video. Ik maak het voor u. Inf. postbus 5020 Heerlen.

PATRICIA, 22 jr., lang rood haar!!! Cora, 20 jr., donker + charmant!!! Van 11.00 tot 23.00 uur 045-417922.

2 HOMOBOYS, 22-24 jr. verwachten herenbezoek van 11.00-23.00 uur, 045-423370.

MARTINA, blond en sexy, verwacht u van 10.00 tot 24.00 uur. Tel. 045-222537.

PEGGY, ongeremd en vrolijk gestemd. Tel. 045-222537, van 10.00 tot 24.00 uur.

2 Hollandse goeduitziende DAMES ontvangen heren op zeer discrete wijze. Tel. 04494-52887.

Kontakt- en bem. bureau MOERICIA vraagt door het gehele land voor haar gesel. fotoboeken, discr. privé-adressen van dames, echtparen, ook homo's en lesbischen. Tev. voor party-service en escort. Discr. en hoge verdiensten verzekerd. Tel 030-713761, filialen 04494-47722.

PACHA-CLUB, Mariastr. 21, Maastricht, intieme sfeer, Franse kamers, charmante gastvrouwen. Tel. 043-17919. Open van 2 tot 12 uur, wij vragen nog een charmante hostesse.

STRENGE dame met diverse uitgebreide programma's. Tel. 04750-13416.

Leuke MEISJES gevraagd voor goed privé huis. Tel 043-31440.

Privé bij ANITA. Bel voor afspraak. Ook voor 's zaterdags, tel. 045-352543.

Excl. privé-club
vraagt goed uitziende jonge dames, zeer hoog garantieloon. Tel. 04492-3973.

Scandinavia filmclub

Gringelstr. 3 /l hoek Spoorsingel bij station Heerlen. Geopend ma. t/m zat. van 14 uur tot 's nachts. Alleen voor meerderjarigen.

Roxanne

Relaxen op veelzijdige wijze. Tel. 04750-13416.

Uw privé-adres bij
Tamara
ook escorts, tel. 043-31440. Geopend van 12 tot 2.00 uur.

Grote trio life-show

Iedere dag om middernacht in de 007, Maastricht, Boschstr. 96, tel. 043-13485.

Relaxen zonder taboes bij Marion!
045-321201
100% discreet en strikt privé van 11.00 tot 23.00 uur.

Club Le Reve

waar de stijl en sfeer u zeker zullen bevallen. Geopend van van 11-23 uur. Herbennusstr. 190, Maastricht

Antiek

Vrijdag 28 augustus van 14 tot 22 uur, zaterdag 29 augustus van 14 tot 22 uur, zondag 30 augustus van 11 tot 18 uur ANTIEKBEURS te Haelen in kasteel Aldenghoor. Zondag tevens oude ambachtendag.

INLIJSTEN en restauraties, tevens grote collectie schilderijen. Kunsthandel Hub Vleugels, Einderstraat 40, Kerkrade, tel. 045-455770.

Nog nooit in onze 3000 m² toonzalen geweest? Dat is dan jammer voor u, want zoveel antiek heeft u nog nooit bij elkaar gezien. Kom en overtuig uzelf bij antiekhandel, Wijshoff B.V., Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Donderdag koopavond.

Diversen

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53 (v.d. oude Streperberg), Schaesberg, tel. 045-315921.

Elektroservice Limburg, reparatie van kleurentelevisies, wasautomaten, koelkasten, diepvriezers. Geen voorrijkosten. Garantie op de reparatie. Mauritslaan 112, Geleen. Tel. 04494-42695.

REPARATIE van alle merken TV, video en Hifi, erkende Philips service, vooraf opgave kosten. Aben, Honigmanstr. 55, Heerlen, tel. 716830 en 711327.

Meubelen STOFFEREN, bel of schrijf en wij komen u geheel vrijbl. bezoeken door heel Z.L. J. v.d. Zwaag, Kantstraat 35, Ubach o. Worms, tel. 045-314522 b.g.g. 312756.

Sal. t. eetk., secr., hoekk., klok. pend., houtb. b. klring. Groenstr. 109, Geleen.

Strakke antieke meubelen van z. goede kwaliteit. Groot assort. INTERART Irmstr. 64, Simpelveld 045-443161.

Wordt lidt van onze
videoclub
slechts ƒ 19,50 per film. Voor elk wat wils, grote sortering leverbaar in VHS-Betamax en VCC. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek.

TV DEFECT, kleur of zwart-wit Serv. Limburg komt direct. 045-253687. Jaren bekend.

Vrijdag 11 september start het SIAG weer met haar cursus inleiding in de HYPNOSE, welke 4 avonden duurt. Kosten ƒ 175,-. Aanmelden postbus 22, Gronsveld, tel. 04408-2152.

ROLGORDIJNEN, jalouzieen, jalouzie-gordijnen. Gratis opmeten. Gratis prijsopgave. Gratis ophangen. tel. 045-312613. Schillings Interieur, Markt 39, Nieuwenhagen.

Stress, hyperventilatie, onrust bescherm uzelf d.m.v.
autogene-training
voetreflexzones en kruidentoepassing, cursusaanv. 1 sept. v. 20.30-21.30 uur, 12 weken, iedere dinsdgav. te Heerlen, kost. ƒ 250,-. Inl. en aanm.: postbus 9032 Heerlen of tel. 045-223482.

GETIPT

Vanaf **19,-**

Corduroy parabroek.
'n Stoere corduroy parabroek. Je hebt 'm in groen, geel en cognac. Mt. 92 (19,-) t/m 176 (33,-).

Peek & Cloppenburg.
Waarom zou je nog verder zoeken.

P&C

05201-229

---

50 jaar

'T WONDER „DE WINKELS MET DE LAGERE PRIJS EN DE OUDERWETSE SERVICE"

WALKMAN
De stereo cassette recorder met hoofdtelefoon. In diverse modellen leverbaar met 6 maanden garantie.
VANAF JUBELPRIJS **169,-**

METALEN HANGLAMP
Leverbaar in diverse mode-kleuren. Ø 35 cm.
JUBELPRIJS **29,-**

PHILIPS KEUKENKLOK
Werkt op batterijen in moderne uitvoering. HR5471G met 1 jaar garantie.
JUBELPRIJS **29,-**

LICHTZUIL
Met 3 ingebouwde spots en lichtorgel.
JUBELPRIJS **95,-**

BUROLAMPEN
Slechts 1 voorbeeld uit de grote sortering, in diverse kleuren.
JUBELPRIJS **15,-**

INVENTUM KOFFIEZETTER
In bruin uitvoering. 2-10 kops HK41 met 1 jaar garantie.
JUBELPRIJS **55,-**

CASSETTERECORDER
Geschikt voor opname en weergave, lichtnet en batterijen. Met 4 maanden garantie.
JUBELPRIJS **59,-**

KERAMIEK VOETJE + PLAKKAP
Leverbaar in diverse kleuren en uitvoeringen.
VANAF JUBELPRIJS **29,-**

STOOMSTRIJKIJZER
Handige uitvoering met doorzichtige tank. 1 jaar garantie.
JUBELPRIJS **40,-**

WETENSCHAPPELIJK TELMACHINE
Intertone PC7040 met zeer veel funktie's. Met 6 maanden garantie.
JUBELPRIJS **45,-**

't wonder

Wijcker Brugstraat 19, Maastricht, tel. (043) 15535
Grote Staat 63, Maastricht, tel. (043) 15551
Akerstraat 5, Heerlen, tel. (045) 713382

PHILIPS MIXER
Type HR1178 met deeg en menghaken + 1 jaar garantie
JUBELPRIJS **50,-**

KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN

KWANTUM HALLEN

Geen verkoop aan handelaren — **65.000 m verkoopruimte**

23 zaken door heel Nederland met grote kortingen

Inlichtingen 020-9369
Geldig t/m 9 september 19

STERAANBIEDING 1

40% korting

Didas Dralon dekens. Double face met uni dessin.

1 persoonsdeken 150 x 220 cm ~~115.-~~ **59.50**

2 persoonsdeken 190 x 240 cm ~~149.50~~ **79.50**

Lits-jumeaux 220 x 240 cm ~~179.-~~ **94.50**

STERAANBIEDING 2



Uw mooiste foto-album 20 zelfklevende pagina's.

~~6.95~~ **2.95**

STERAANBIEDING 3

8 Delig



Keramiek theeservies. Vraag uw vrienden maar op visite.

~~24.95~~ **9.95**

STERAANBIEDING 4



Puzzel

Diverse afbeeldingen. Gauw halen want op is op.

~~4.95~~ **69 cent**

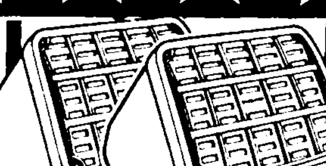
Cassettebandjes met covertunes van alle grote ABBA successen. ~~8.95~~ **3.95** per stuk

Dubbel LP Top of the World, met grote wereldsterren als Elton John, Bee Gees, Bryan Ferry, Leo Sayer, e.v.a. ~~26.95~~ **8.95**

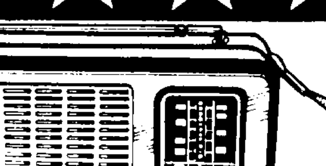


4 banden

Favour radio/cassetterecorder, 4 banden. Speelt op lichtnet en batterijen. ~~298.-~~ **159.-**



Opbouw-speakerset met 2 speakers van 5 Watt. ~~34.95~~ **17.50**

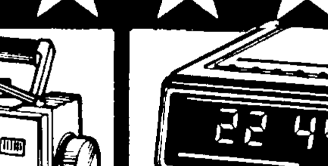


Portable radio van grote klasse, AM en FM. Voor een draagbaar prijsje ~~59.50~~ **29.50**

audio sonic

De Audio Sonic stereo radio/cassetterecorder TBS 7050. Een compleet geluidswonder, 2 x 10 Watt, autostop, bandteller, 2 ingebouwde microfoons Speelt op lichtnet en batterijen. 6 Maanden schriftelijke garantie. ~~598.-~~ **395.-**





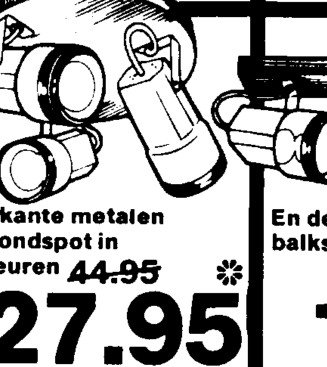
audio sonic CL 227 klokradio van Audio Sonic. MW en FM met alarm. 3 tientjes voordeel. 6 Maanden schriftelijke garantie. ~~79.50~~ **49.50**



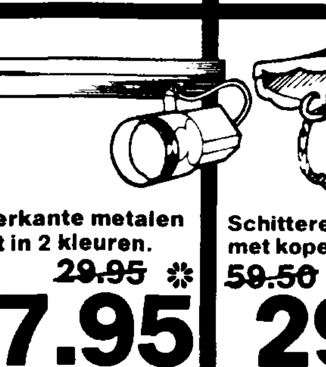
Prachtige plafonnière, helder en kleur ~~19.95~~ **8.95**



Vierkante metalen spot in div. kleuren. ~~14.95~~ **6.95**



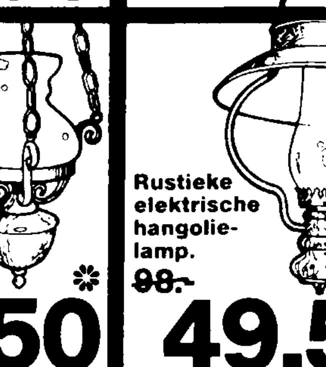
Vierkante metalen plafondspot in 2 kleuren ~~44.95~~ **27.95**



En de vierkante metalen balkspot in 2 kleuren. ~~29.95~~ **17.95**



Schitterende ganglamp met koperen kap. ~~59.50~~ **29.50**



Fijne elektrische hangolie-lamp voor speciale plaats. ~~59.-~~ **29.50**



Rustieke elektrische hangolie-lamp. ~~98.-~~ **49.50**



Hanglamp, stoffen bol met franjes. ~~69.-~~ **24.95**



Hanglamp glas ~~19.95~~ **6.95**

Prachtig uitgevoerde hanglamp van donkerbruin touw. ~~59.-~~ **24.95**



Echte olielamp voor romantisch licht. ~~24.95~~ **8.95**

★Sensationele★ tapijtaanbieding



~~119.50~~ **69.50** per strekkende meter

Rijststrotegels
De rijststrotegels van 30 x 30 cm worden verkocht in balen van 324 stuks. ~~1.49~~ **49 cent** per stuk

Badkamerset
Luxe 3-delige badkamerset. In diverse kleuren. ~~26.95~~ **14.95**

Nylontapijt
Nylontapijt met zelfleggende rug, 400 cm breed. Per strekkende meter ~~59.-~~ **25.-**

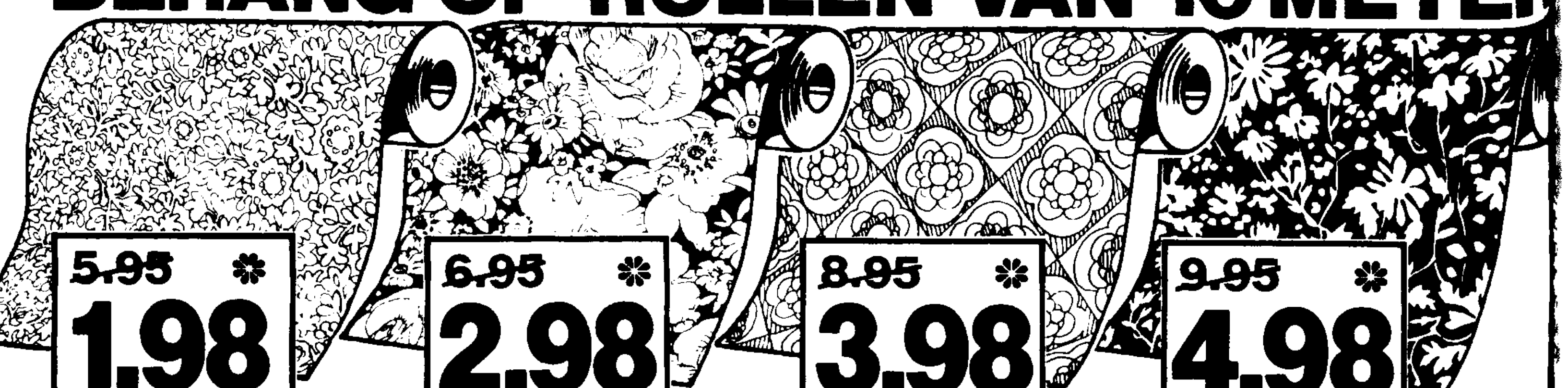
Fixed wavetapijt
Het fantastische fixed-wave tapijt in diverse kleuren, zelfleggende rug, 400 cm breed. Per strekkende meter ~~79.-~~ **39.50**

Huiskamertapijt
Huiskamertapijt, zelfleggende rug, 400 cm breed. Per strekkende meter ~~89.-~~ **49.50**

Vinyl op vilt
Prima vinyl op vilt. 9 Kleuren, 200 cm breed ~~12.50~~ **6.25** per m²

Oersterk vinyl
Oersterk vinyl, 200 cm breed, 6 kleuren. ~~14.75~~ **7.50** per m²

BEHANG OP ROLLEN VAN 10 METER



~~5.95~~ **1.98** — ~~6.95~~ **2.98** — ~~8.95~~ **3.98** — ~~9.95~~ **4.98**

PRIJSOORLOG OP AFDELING GORDIJNEN



120 cm breed ~~9.95~~ **4.95** per meter

120 cm breed ~~11.95~~ **5.95** per meter

120 cm breed ~~16.95~~ **7.95** per meter

Schitterende rolgordijnen. Nu in diverse kleuren, ca. 170 cm hoog.

ROLGORDIJN 90 cm breed ~~52.95~~ **14.95**

ROLGORDIJN 120 cm breed ~~73.50~~ **19.75**

ROLGORDIJN 150 cm breed ~~87.50~~ **24.75**



Echt jute, 90 cm breed. Rollen van 5,5 meter per meter ~~5.95~~ **2.50**

7kg STRUKTUURVERF

Struktuurverf, emmers met 7 kg. ~~25.95~~ **14.95**

PLAKPLASTIC



Plakplastic in liefst 21 dessins, vele kleuren, 45 cm breed en 200 cm lang ~~6.95~~ **3.95** per rol



De isoleerkan van Tropical. Mettap automaat en 4 bekers. ~~49.50~~ **19.95**



Leuke, ouderwetse houten koffiemolen. ~~18.95~~ **9.95**



Korfje in bruin of beige. ~~2.95~~ **1.25**

Zes messen en zes vorken
Een compleet bistrobestek voor nog geen tientje. ~~24.95~~ **9.95**





Iedere avond een neutje uit zo'n fijn borrelglas. ~~79~~ **25 cent** per stuk, verpakt per zes



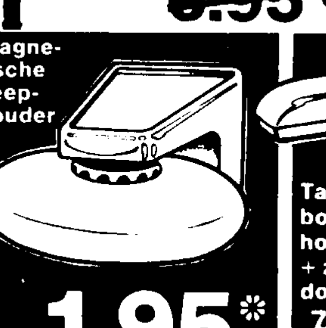
Theepot en stoof van wit keramiek. ~~23.75~~ **11.95**



Houten bestekbak ~~7.95~~ **2.95**



Afzuigkapfilters verpakt per twee ~~3.95~~ **1.-** per stuk



Tandenborstelhouder met beker. ~~8.95~~ **1.95**

Magnetische zeephouder ~~7.95~~ **1.95**



Tandenborstelhouder + zeepdoos ~~7.95~~ **2.95**



SPIEGEL
Leuke houten spiegel ~~14.95~~ **5.95**



De enige echte naaibox van Flair ~~17.95~~ **9.95**



Set van 3 grote trommels. ~~13.95~~ **6.95** per set



Grote schenkkan met 6 bekers. ~~11.95~~ **5.95**



Portefeuille met vele vakken. ~~7.95~~ **2.50**



Snackschotel met vele vakjes in bruin of beige ~~4.95~~ **1.98**



Mientje lacht, Mientje huilt. Katoenen pop met twee gezichten. ~~7.95~~ **2.95**



Grote doos mooie poppekleertjes. ~~4.95~~ **2.95**



Bouw je eigen old timer met deze voortreffelijke bouwdoos. ~~69.50~~ **24.95**

Nog zo'n prima bouwdoos. ~~8.95~~ **3.95**



Lekker kleuren. 320 Pagina's dik kleurboek. ~~5.95~~ **2.49**

Snack-servetten **29 cent** Een pak 200 stuks



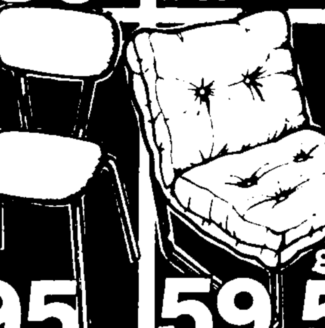
Een paar fijne damesslippers. ~~11.95~~ Diverse maten **5.95** per paar



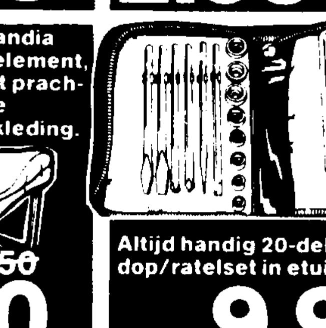
De ronde afwasbak van Curver. In beige of bruin. ~~4.95~~ **1.49**



Zalige manou-stoel. ~~398.-~~ **249.-**



Stevige keuken/kantine-stoel. ~~34.95~~ **19.95**



Skandia zitelement, met prachtige bekleding. ~~89.50~~ **59.50**



Altijd handig 20-delige dop/ratelset in etui. ~~18.95~~ **9.95**



Autoventilator ~~18.95~~ **5.95**

Stalen schaaf ~~24.95~~ **9.95**



Mistlamphoezen per paar ~~7.95~~ **1.95**

Grote fietspomp met plank ~~18.95~~ **8.95**



Grote zeem en spons ~~9.95~~ **4.95**

Fietszadel ~~14.95~~ **8.95**

Autowasborstel ~~16.95~~ **7.95**

IJzerzaag met 2 zaagjes. ~~8.95~~ **4.95**



Donderdag koopavond.
ALKMAAR Kanaalkade 26-28
AMSTERDAM Jan v. Galenstraat 41
BEEK (Z-Limb.) Makado Center
Wethouder Sangersstraat 59
GRONINGEN Vismarkt 41
VALKENBURG (ZH) Voorschoterweg 47
ZAANDAM Westzijde 29-31

Vrijdag koopavond.
DIEMEN
Verrijn Stuartweg Industrieterrein
EINDHOVEN Hurksestraat 44
(bij Netto-markt en v.d. Meer)
ENSCHEDE Lage Bothofstraat 175
OOSTERHOUT Bredaseweg
WOUDENBERG Parallelweg 18a



Donderdag koopavond.
AMSTERDAM 1e v. Swindenstraat 65
DEN HAAG Grote Markt 10-13
DRACHTEN Raadhuisplein 87
HAARLEM Grote Houtstraat 85
STADSKANAAL Europaplein 2
ZWOLLE Weeshuisstr. 2 Winkelcentrum

Vrijdag koopavond.
DELFT Boterbrug 2
EINDHOVEN Woenselse Markt 23
ROOSENDAAL Markt 29
ROTTERDAM Nieuwe Binnenweg 447b
UDEN Galerij 43 (Dinsdags gesloten)
WAGENINGEN Stadsbrink 38-42

Gordijnen niet verkrijgbaar in:
AMSTERDAM 1e v. Swindenstraat 65
EINDHOVEN Woenselse Markt 23
ROTTERDAM Nieuwe Binnenweg 447b
ZWOLLE Weeshuisstr. 2

Alle in deze advertentie genoemde artikelen zijn verkrijgbaar zolang de voorraad strekt.

Alle artikelen in deze advertentie zijn verkrijgbaar bij KWANTUM HALLEN. De met ✽ aangeduide artikelen zijn ook verkrijgbaar bij KWANTUM BEHANG

KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG KWANTUM HALLEN KWANTUM BEHANG